A LAS 10 HORAS SE INICIA TRASCENDENTAL ENCUENTRO DE MINISTROS EN BALMACEDA

Entrevista exclusiva a los técnicos del Tribunal Arbitral Británico, que llegaron a Santiago

(Por Renán Andrade, enviado especial).— Una multitud plena de fe y patriotismo se dio cita en el austral aeropuerto de Balmaceda para recibir al Ministro de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona, que llegó ayer a esta localidad encabezando la delegación chilena al encuentro con la que preside el Ministro de Defensa argentino Leopoldo Suárez.

En el puerto aéreo recibieron al Ministro Carmona el Intendente de Aisén, el Jefe de la Quinta División del Ejército, general Luis Miqueles y autoridades provinciales y locales, que habían llegado previamente a Balmaceda con este objeto.

Poco después de su llegada al pueblo de Balmaceda, que lucía totalmente embanderado, el Ministro Carmona conversó con un numeroso grupo de vecinos a quienes alentó y felicitó por su esforzada labor de chilenización. Les agradeció, asimismo, el gesto de embanderar la población para dar un marco imponente a esta trascendental reunión de la que se espera saldrá una solución definitiva para los problemas limítrofes con la República Argentina.

Posteriormente el Ministro se impuso de los preparativos para la recepción de la misión argentina y de todos los detalles respecto del acto. Luego sostuvo nuevas entrevistas con los miembros de la Comisión de Límites para aunar criterios respecto a los trabajos que se deben realizar a partir de las 10 horas de hoy.

Luego de inaugurar la reunión de la Comisión Mixta de Límites, los Ministros de Chile y Argentina comenzarán sus conversaciones tendientes a buscar fórmulas amistosas que permitan eliminar totalmente en el futuro la repetición de incidentes como los ocurridos recientemente en Laguna del Desierto. (Más informaciones en páginas interiores).



EL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES, Gabriel Valdés, despidió a su colega de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona, en Los Cerrillos. Sonrientes, ambos Secretarios de Estado se estrechan la mano ante la presencia del General del Aire, Max Errázuriz, y el diputado Héctor Valenzuela Valderrama.

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado. Trazas de nubosidad alta en la mañana.
TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 12,6° C, a las 6.10 horas. Máxima, 28,6° C., a las 16 horas.
PRONOSTICO: En el norte se observará nubosidad matinal. En la zona central, nubosidad en disminución.

LA NACION

Año XLIX — Santiago de Chile — Jueves 9 de Diciembre de 1965 — Precio: E° 0,30 — Edic. Aérea: E° 0,35 — N.o 17.536

Edición de 22 páginas — En dos secciones

Crónica, Págs.	1, 3, 4 y 6 y 7	Teatros, Págs.	10 y 11
Redacción	2	Guía	12
Política	5	Cables	13
Pavimentación	8	Deportes	14 a 18
Social	9	Hípica	19 y 21
Provincias	9	Económicos	20
		Magazine	22

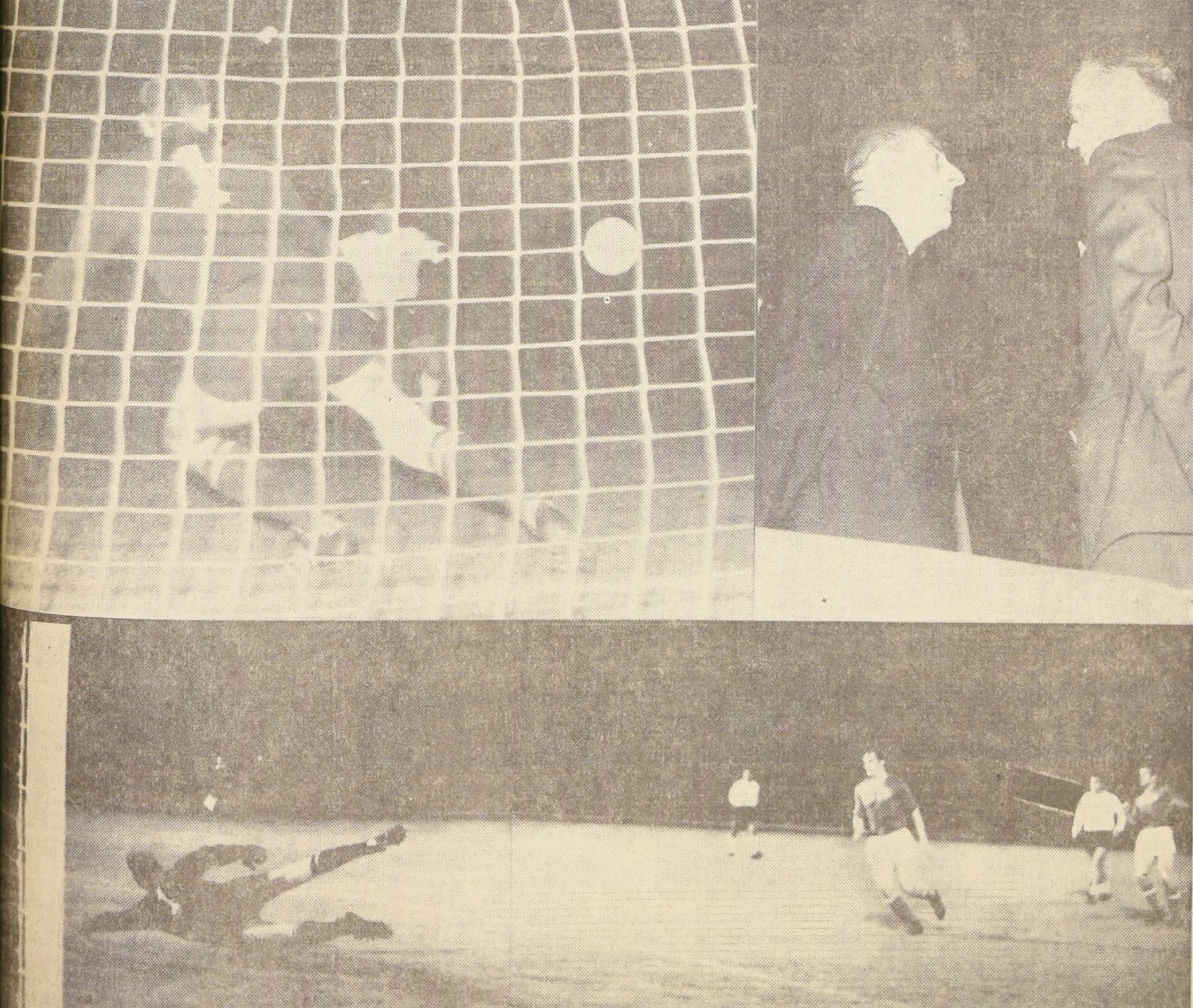
El Cacique Chileno Avasalló 3 a 1 al Gigante Soviético;

Con Técnica y Garra Colo Colo Superó Hazaña de Arica

El Presidente Eduardo Frei asistió al partido y no abandonó el Estadio hasta que el match hubo terminado con la sensacional victoria.– También estuvo el Embajador Alexander Anikin.– Victoria de contornos espectaculares alcanzó frente al poderoso conjunto rojo el cuadro colocolino.– Triunfo de proyecciones internacionales insospechadas.-- Faena sin fallas la del once local.--

Veinte minutos fabulosos del cuadro soviético al comienzo del segundo tiempo. Coraje, buen fútbol, retención hábil y contraataques fulminantes, fueron las armas de Colo Colo.-- Los defectos de planteo de la Selección de la URSS.-- Raro destino: ni los rusos, ni su meta Yashin han podido lucir en nuestras canchas.-- Marcación al hombre y a presión sin "batittore libero" realizan rusos

(Comentario de JUAN CARLOS FRANCO)



Antes que nada una afirmación enfática: la victoria de Colo Colo frente al poderoso elenco de Unión Sovietica es un TRIUNFO DE CONTORNOS INTERNACIONALES INSOSPECHADOS para el fútbol chileno. Y ello porque los albos ganaron limpia y claramente. Sin dejar dudas en cuanto a las armas legítimas con que se estructuró ese 3 a 1 final, que nos debe llenar de justa alegría.

Formulamos esta aseveración, para dejar en claro que nada de lo que digamos en el análisis general del partido puede desmerecer la tremenda importancia y el valor del sensacional triunfo de la escuadra popular, que anoche dejó establecido un raro destino para los rusos: no pueden ganar en nuestro país, y siempre han sido superados merecidamente.

Ahora bien, ¿qué sucedió anoche para que llegara este resultado un poco inesperado para nuestra afición? Muchas cosas. Primero, que los soviéticos se toparon con un elenco de club y no con una selección armada a última hora y, además, con un equipo que como el de Colo Colo viene cumpliendo en estas últimas fechas la faena que del cuadro albo se esperó desde el comienzo del certamen.

Luego, debemos ser justos y señalar que a Colo Colo le salió todo bien. Que estuvo en una de esas noches internacionales suyas en que hay que destrozarlo si se le pretende ganar. Fuerte, aguerrido, con un planteo táctico adecuado al rival y con una seria aplicación en el trabajo de cada uno de sus componentes.

Desde el pitazo inicial de Carlos Robles, de excelente cometido, Colo Colo se le plantó a los rusos de igual a igual. Sin llenar su área de hombres preocupados de destruir solamente. Se tomaron providencias defensivas, como lo aconsejaba la alcurnia del rival. Eladio defendió más que apoyó y volvió velozmente a cubrir su plaza cuando se iba en un avance; Jiménez realizó una faena agotadora de medio campo; "Chita" Cruz estuvo impasable; Lepe y Santander sin fallas, y los dos laterales fueron implacables, fuertes, con sentido de anticipación. Pero todo esto en función de construir un fútbol de ataque, veloz, bien organizado, con dominio de la pelota, llevándola a ras del suelo y con Beyruth, R. Rojas y Moreno en posición neta de ataque.

Por su parte, los integrantes de la Selección de la U.R.S.S. confirmaron virtudes y defectos. Están jugando un fútbol menos esquematizado, pero siempre un poco duro, sin flexibilidad y con un error grave: LA DEFENSA MARCA MUY BIEN, A PRESION Y AL HOMBRE, PERO NO DEJA EL **BATTITORE LIBERO** DE LOS ITALIANOS. Vale decir, cuando la zaga es sobrepasada por un atacante rival, no queda entre éste y el meta Yashin nadie que defienda al arquero. Es por eso que las entradas fulminantes de Beyruth dejaban la sensación de ser tan fáciles.

La defensa roja marca bien en ese aspecto anotado, porque sus hombres disponen de una calidad física excepcional, pero con la grave falla ya anotada. Sin embargo, tuvo 20 minutos, los iniciales del 2.o tiempo, en que hicieron una tarea realmente espectacular, marcando los 11 hombres en todo el campo a los colocolinos, incluso a los propios defensas blancos, hostigando sin dejar jugar la pelota.

Colo Colo aguantó el "chaparrón" y en ese momento preciso ganó el partido. En esos instantes los soviéticos realizaron su mejor juego. Con Shesterniov el zaguero centro, figura realmente excepcional, encima de Beyruth, con Voronin apoyando y marcando al mismo tiempo, con Szabo sobre Jiménez, Jurislava sobre Eladio, en fin nadie del equipo chileno sin un hombre encima. Creemos que Colo Colo sufrió para soltar esa madeja dura y difícil y pudo haber perdido el partido si su defensa no hubiera respondido y si no se hubiera mantenido la calma que era necesaria para retener el balón y buscar el hueco para un contraataque, que fue el arma utilizada y que liquidó el pleito con ese espectacular gol de los hermanos Rojas y Beyruth.

Cierto es que el partido no

(PASA A LA PAGINA 14)

LA GRAN JORNADA DE ANOCHE EN 3 ESCENAS.— Arriba, a la izquierda: OTRA VEZ YASHIN SE TIRO HACIA EL OTRO LADO. Como antes, frente a Leonel Sánchez, ahora "Chamaco" Valdés engañó con su tiro penal al famoso meta ruso. A LA DERECHA: S. E. el Presidente Frei comenta amistosamente con el Embajador Anikin las incidencias del primer tiempo del partido, que cerró con la ventaja de 2 a 1 en favor del cuadro chileno. El Primer Mandatario vibró con la victoria alba hasta el último instante del cotejo. ABAJO: JIMENEZ EMPATA para Colo Colo al minuto de haber abierto la cuenta el equipo ruso. El delantero recibió oportuno pase de Valdés, que aprovechó una falla del defensa Jursilava.

El Presidente Frei Firma Hoy el Proyecto de Reforma Educacional

(Información en página 7)

LA NACION Empresa Periodística LA NACION, fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269. TELEFONO: 82222 — CASILLA 81 — D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO Y DIRECTOR: Jenaro Medina. Domicilio: Agustinas 1269.
REPRESENTANTE LEGAL: Eduardo Labbé Jaramillo. Domicilio: Agustinas 1269.

La Reunión de Hoy

Con la reunión de los Ministros de Defensa de Argentina y Chile parten hoy los trabajos de la Comisión Mixta de Límites. La misión específica de esa Comisión, que se encuentra acampada en la zona de Balmaceda, es la de fijar los hitos intermedios entre el hito 62 y el Monte Fitz-Roy de acuerdo con los antecedentes jurídicos existentes.

Lo natural y lógico es enfrentarse a esta jornada de operaciones limítrofes con fe y seguridad en sus resultados positivos. Nada puede emprenderse dentro del orden humano si no se cree en la eficacia de lo que se va a ejecutar.

La historia nos enseña que todo escepticismo es estéril. En este caso, además, no se trata de alentar un optimismo ingenuo. Se trata de estimular una confianza arraigada en sólidos fundamentos. Porque el correcto raciocinio debe inducirnos a oponer a las vacilaciones y a la desidia que en el pasado impidieron llegar a acuerdos concluyentes, los factores favorables con que ahora contamos. Nuestros pueblos han logrado madurez. La experiencia propia y ajena enseña a los gobernantes de ambas naciones cuán peligrosas son las postergaciones y el hábito sudamericano de dejar las cosas a medias. Los estadistas de este tiempo están conscientes de algo que no siempre estaba a la vista de los antiguos: que no sólo trabajamos para el presente. Una amplia visión hace comprender a los gobernantes actuales que es una herencia de paz y estabilidad la que debemos legar a las generaciones que nos han de suceder. Y a ellas les corresponde consumar la gran tarea de integración hemisférica destinada a sumarse a la constitución de una sociedad universal, cuyas premisas están en los labios y en la mente de todos los conductores del mundo contemporáneo.

Esperamos que este acervo de clarividencia, unido a la indudable buena voluntad de los dirigentes de Chile y de Argentina, se imponga como una realidad. Y que esta realidad se convierta en garantía de que las conclusiones definitivas y apaciguadoras a que llegará la Comisión Mixta de Límites sean el punto final de los entredichos subalternos.

Como la Mujer de Lot

La autoridad —como contraria al mandoneo, que viene a reflejar su eclipse— supone una organización coherente, cuyos supuestos son válidos para quienes participan en ella. Donde no hubo jamás organización no puede haber autoridad, sino imposición coercitiva. Donde la organización se diluyó en ausencia de un principio vertebral sustentador, quienes tienen responsabilidades directivas carecen de autoridad para ejercerla y se ven abocados a un dilema: imponer la coerción o admitir la desobediencia. Por ambos caminos se llega al caos.

Es lo que está sucediendo hoy con los tradicionales partidos de la Derecha. La organización social que los hacía posibles y daba operatividad a sus iniciativas se ha ido transformando progresivamente en otra muy distinta. De ser los rectores de nuestra sociedad, los partidos derechistas se han convertido en una supervivencia que difícilmente se prolongará más allá del límite biológico de su actual generación dirigente. Esta generación no tomó las cautelas necesarias para prolongarse. Obsesionada en la defensa de un pasado no ha tenido visión para advertir que era en el porvenir donde debía instalar los frutos de su acción. La historia es un proceso irreversible y quienes no concurren a generarla desaparecen con la misma fatal inexorabilidad del tiempo. La pérdida de la autoridad es uno de los síntomas de este hundirse.

Hemos visto a las directivas derechistas dar órdenes que han quedado incumplidas. Los rebeldes han tomado el partido de la acción fecunda, capaz de proyectarse hacia un futuro y han renunciado a permanecer en la petrificación de una inmovilidad fascinada por el pasado. Como la mujer de Lot, por mirar hacia atrás, los viejos partidos se han vuelto estatuas de sal, fría y amarga. Han mandoneado sobre quienes podían identificarse con su plenitud en mejores días y al castigarlos han entrado en un proceso de enceguecida autodestrucción.

Han tenido rebeldes en el último tiempo. Los seguirán teniendo.

Feria de Artes

El Parque Forestal es una inmensa rosa de primavera. Bulle la gente. Parejas de enamorados duermen plácida siesta en el césped. Otros se arrullan. A orillas del Mapocho que rueda fragorosamente, se enfilan los stands con obras de arte. Toda suerte de producciones. Desde el pulido mármol y la moderna cerámica, al cuadro impresionista o abstracto, hasta la fotografía iluminada. Desde el pulido material cincelado, al cántaro de greda rústica, rivalizan por hacerse notorios. Mas allá tejedoras araucanas muestran su destreza ante telares de variados colores. Grabados, platos decorados, rafias, tarjetas, miles de graciosos artículos están en subasta.

En los domingos, el abigarramiento exhibe más bullente vida. Quienes venden están obligados a desplegar cortesía. Pasan en el desfile interminable, mirones tan serios que causan espanto. Parece que no gozan con el espectáculo que ofrecen los artistas. Fruncen los labios. Son los hoscos. Hay otros —especialmente estudiantes— amables, conversadores y galantes. Buen indicio de la juventud; noble esperanza. Ellos amenizan y celebran.

Puede hacerse un estudio sicológico del pueblo, porque la Feria es visitada casi en su totalidad por la clase popular y media. Se esmeran por observar y aprender. Hacen un esfuerzo por alcanzar con sus bajos presupuestos, el cántaro para decorar la vivienda, el cuadro que alhajará su hogar o el libro que se leerá en la paz de las vacaciones.

Es interesante visitar las plazas destinadas a los libros. Algunos escritores visten prendas llamativas: un chaleco blanco firmado con autógrafos de colegas. Otros se disfrazan de marineros. Las jóvenes pasean sus estrechos pantalones Beatles. En medio del canto folklórico de las guitarras, llora, nostálgico, el viviente organillo. Un obrero expresa categóricamente:

—Quiero un libro de poemas...

Le ofrecemos Romancero Gitano, de García Lorca, pensando que no comprará nada. Lo toma con cuidado. Averigua el precio.

Saca billetes dispersos de desigual valor. Trabajosamente entera la suma. Agradece y nos deja con un palmo de narices. Es la voz del pueblo que solicita poemas y mira sediento la nueva puerta que se le abre a su alma, esperanzado en que el año próximo tendrá más acceso al arte.

Matilde Ladrón de Guevara

Mullah Ibrahim

Alí Mahomet debió empaquetar sus cosas para el paraíso de Mahoma.

Como herencia a sus hijos dejaba 17 camellos que deberían repartirse en la siguiente forma: la mitad del rebaño para el mayor, la tercera parte para el segundo y el menor recibiría la novena parte. Pero se encontraron con que 17 ni con la mejor voluntad podía ser dividido ni por la mitad, la tercera parte, ni mucho menos por la novena parte.

Los ánimos se acaloraron y no llegaban a ninguna solución. En esto al primogénito se le ocurrió pensar en un tal MULLAH IBRAHIM, hombre considerado muy santo, muy prudente y protegido de Alah. Donde él se dirigieron con la esperanza que les solucionara su problema.

Los recibió con amable sonrisa y después de un momento les contestó:

"Por más que ustedes piensen, les va a ser imposible dividir el rebaño en la forma que deben hacerlo para satisfacer los deseos de su padre. Yo no obstante tener solamente un camello para ganarme la vida, se los regalaré y con 18 camellos ustedes podrán cumplir los últimos deseos de Alí Mahomet."

Accedieron, y llegados con el camello a su casa, procedieron a repartir sus camellos de acuerdo con la parte que les había tocado, para lo que no tuvieron ninguna dificultad. Al mayor le correspondieron 9 camellos, al segundo, 6, que era la tercera parte de 18, y al menor le correspondieron 2, que era la novena parte de 18.

No bien hubieron hecho la repartición, se fijaron en que un camello quedaba sobrando.

Fueron donde Mullah Ibrahim y le contaron lo que les acababa de suceder. El los miró con una sonrisa maliciosa. Calculaba que tendrían que volver.

"Alabado sea Alah. Yo les ofrecí el único camello que tenía y ustedes pudieron dividirse la herencia sin ninguna disputa. Yo sabía que Alah me lo devolvería si eso era su voluntad y así ha sucedido."

Hasta aquí va la leyenda.

Siempre en todos los momentos existe la disputa de 17 camellos que repartir y no sabemos cómo hacerlo. Son las disputas religiosas, políticas, hogareñas y en toda clase de actividad. Con razón se afirma que "Dios ha entregado el mundo a la disputa de los hombres". Y siempre en estas disputas hace falta un Mullah Ibrahim que nos ofrezca el camello de la concordia y de la fraternidad; el camello del buen criterio y del buen sentido; ese camello que en todos nuestros conflictos nos permite con facilidad dividir por 2, por 3 y por 9, y no enfrascarnos en polémicas intrascendentes que a nada conducen y que sólo sirven para esterilizar nuestros mejores propósitos.

Que los hombres encuentren siempre en sus luchas hogareñas, religiosas, políticas o internacionales, el camello de Mullah Ibrahim, es nuestro mejor deseo.

Francisco Oquelona.

Lontué: Nueva Comuna

La existencia en el Departamento de Lontué, de la provincia de Talca, cuya capital es la ciudad de Molina, de una comuna llamada Valdivia de Lontué, podría crear cierta confusión acerca de la necesidad de ir a la creación de la nueva comuna pedida. Sin embargo, por extraño que parezca, el pueblo de Lontué, cabecera de la proyectada nueva comuna, no forma parte de la nombrada de Valdivia de Lontué, cuya cabecera es la localidad de Sagrada Familia.

El pueblo de Lontué se encuentra unos seis kilómetros al norte de la ciudad de Molina y su población, según el último censo —el de 1960—, asciende a unos 2.200 habitantes, es decir, supera la de muchas localidades de la República que son cabeceras de comunas y sedes de municipios.

Pero no sólo la importancia demográfica del pueblo de Lontué justifica la creación de la nueva comuna, sino que, también, la considerable extensión y la relativamente abundante población de la comuna de Molina, de la cual forma parte. En efecto, posee esta comuna, según el censo antes referido, casi 30.000 habitantes, de los cuales unos 10 a 12.000 pasarían a pertenecer a la nueva Comuna de Lontué, cuando ésta fuere creada.

Por cierto que, al crearse la comuna de Lontué, como se ha solicitado por los vecinos del pueblo, habría conveniencia, a fin de evitar confusiones, en cambiar el nombre de la actual comuna de Valdivia de Lontué, por el de "Sagrada Familia", que lleva la villa cabecera, o el de "Villa Prat", que corresponde a otra aldea importante de esta comuna.

A. S. F.

Fuerza Espiritual

Con el título "Influencia del Espíritu sobre el crecimiento de Bacterias", el Dr. Ricardo de Silva presentó un estudio durante las sesiones del Congreso de MICROBIOLOGIA, celebrado el año 1953 en Roma.

El experimento, iniciado en un Hospital de Ceylán, con ejercicios mentales de hipnosis, constató que la "voluntad podría detener el crecimiento de bacterias. Dos cajas de Petri, esterilizadas, llenó con un medio nutritivo mezclado con cierta cantidad de cultivo de bacilo diftérico. Se concentró delante de una de las dos cajas durante media hora repitiendo mentalmente esta frase imperativa: "El crecimiento está detenido, detenido. No hay crecimiento. Ustedes están muertas".

Las cajas fueron introducidas en la cámara de calor y 24 horas después al recontar las colonias bacterianas de cada caja, se comprobó que siempre la caja de experimentación contenía mucho menos colonias microbianas que la otra.

Numerosas investigaciones similares se realizan en todo el mundo. Sabios de la Universidad de Utrecht, en 1953, se reunieron para abordar el tema de la PARAPSICOLOGIA.

El Dr. Lochr, de Los Angeles (California) obtuvo notables resultados en el crecimiento de plantas por medio de la palabra mental.

Desde hace algunos años una serie de acontecimientos han comenzado a ablandar la disposición de la mentalidad científica materialista, reacia a esta clase de fenómenos. Sin ir más lejos, la Universidad del Estado, en nuestro país, creó un Laboratorio de Investigaciones Parapsicológicas, cuando un alumno presentó su Memoria para optar al Título de Psicólogo, sobre la "Influencia de la Concentración mental en el desarrollo de tumores cancerosos, hasta lograr reducir su crecimiento". La prueba, que comprendía 3 grupos de ratones de igual peso, edad, cepa, ambiente de alimentación, demostró que "si a todos se les inoculaba suspensión tumoral homogeneizada no podían enfermarse en 22 días, si el experimentador se concentraba ante una de las jaulas, ordenando mentalmente que "el tumor se redujera". Y fue así: el vigésimo día, los animales sacrificados demostraron que en la jaula donde el operador mental se había concentrado, presentaban tumores muy pequeños y habían perdido menos peso corporal.

Si la Ciencia, cada tanto ciclos, no renovara sus bases, dejaría de prosperar.

Mutante.

SUPER MARKET

REMEDIO EFICAZ

Varios automovilistas de Knoxville (EE. UU.) se quejaron a la policía: cierto patrullero había instalado en su parachoque trasero una pistola de aire comprimido. Cuando un auto se le acercaba más de la cuenta, él le disparaba un chorro de pintura.

TAMBIEN LOS CASADOS

Por primera vez en la historia de la Iglesia, un granjero suizo ha sido ordenado sacerdote en presencia de su esposa y de sus tres hijos. El R. P. Dubuis había obtenido una dispensa especial del Papa Paulo VI.

PELIGROS DEL TABACO

Según el laboratorio de la Universidad Colombia, en San Francisco, los accidentes del tránsito son más frecuentes entre los conductores que fuman. El momento más difícil se presenta cuando el conductor, manteniendo el volante, intenta encender un cigarrillo.

DESDE ENTONCES

La primera medida oficial en favor del tránsito en París data del año... 1539. En ese entonces, el Rey Francisco I dispuso: "Considerando que en esta ciudad hay ordinariamente gran afluencia de coches, carros, carretelas y caballos, y que por malicia evidente sus conductores corren por las calles con gran peligro e inconveniente para personas y animales, queda prohibido doblar las esquinas a toda prisa, o girar completamente en medio de una calle".

ERA MUJER

Un detenido de la cárcel de Oregón (EE. UU.), luego de someterse a ciertas intervenciones médicas, ha sido trasladado a la sección femenina. Si bien cambió de sexo, la condena sigue siendo la misma, y deberá cumplirla hasta el final.

Balmaceda

Una pequeña circunscripción situada en los últimos confines australes se pone de actualidad y su nombre, poco repetido hasta en nuestro territorio, viaja ya, en estos momentos, a través de los hilos telegráficos y de las ondas de la radio hacia los lugares más distantes.

Esa circunscripción es Balmaceda, dependiente del departamento de Coihaique, cuyo gobernador es don Carlos Echeverría. Su población no pasa de los mil habitantes. Ningún ferrocarril une a Balmaceda con el resto de la provincia de Aisén. Sólo una carretera para el tránsito de vehículos y caballos que sirven al ajetreo local.

Pero en Balmaceda palpita la sangre chilena y sin duda por hallarse en el extremo del cuerpo territorial, el sentimiento ciudadano vibra con mayor vehemencia. La visita del Ministro de Defensa y de la Comisión Chilena de Límites que preside el General Gregorio Rodríguez es un hecho histórico de primera magnitud para nuestros lejanos compatriotas balmacedinos: las escasas viviendas del poblado están hoy embanderadas y los pliegues del pabellón nacional ondean a impulsos del helado viento sureño.

Situada en el valle del río Simpson, Balmaceda es una región ganadera y agrícola que mantiene comercio con los pueblos del exterior. Tiene riquezas madereras. Su gente es muy trabajadora, con grande ánimo de progreso y cifran fundadas esperanzas en que el adelanto que se cierne sobre la provincia les dé las oportunidades que desean.



—Sí, yo lo sé; tengo que ir a que me arreglen la pluma estilográfica.

RECUERDOS POLITICOS:

A Chicote Borneado

La verdad es que el famoso año 20 comienza en 19...

Los tiempos cambiaban y se había presentado de ... a diputado por Santiago el primer socialista. Era ... llamado Enrique Díaz Vera, que apareció en el Zig-Zag ... tado con bigotes alquitirados, anteojos "pince-nez" ... bastante siutícón. Naturalmente, no salió elegido.

Don Juan Luis Sanfuentes, que había hecho ... veces el Calvario a don Ramón Barros Luco, hombre ... y tranquilo, pero de viva inteligencia y muy macuco, ... don Javier Angel Figueroa.

Los dos hombres eran muy distinguidos.

Don Javier, alto, elegante, de levita gris y cuello de terciopelo, se había hecho elegir contra viento y marea ... por Santiago. Más de alguien sostenía que por su pro... había falsificado los registros. No lo creo. Era demasiado "señor" para eso. Pero se decía. Tenía una gran dificultad de elocución. Pero lo que al fin salía de sus labios era la ... de un gran jurista, de un patriota y de un hombre ...

Don Juan Luis también era alto, pelado, sin ele... una nariz de pelotilla. Abogado, trabajaba (según ...) ... Bolsa de Comercio. Se dice mucho que le birló la P... a su hermano don Enrique Salvador. Se dice, y ... no es verdad.

Don Juan Luis era macuco; don Javier Angel, ... directo.

Don Javier hizo organizar un enorme desfile en ... da, el cual presidió desde la casa de mi bisabuelo, pues ... en los extramuros. En la Avenida Vicuña Mackenna ... casa que había sido de mi tío abuelo, don Benjamín ...

Don Juan Luis prefirió que la plata se guardara ... elecciones" (vulgo, cohecho). Ganó. La pelea se perdió ... más de una vez le oí a mi padre, porque la plata ... Valparaíso.

La lucha había sido brava, y testigo de ella era el ... que le entregaría el mando al vencedor. Don Ramón ... queda sin Ministerio para ir al Congreso, y es así como ... organizar uno totalmente inocuo el 17 de diciembre ... su sobrino don Guillermo Barros Jara, hombre que ... nificaba; Relaciones Exteriores, don Rafael Orrego ... mi tío, rico hacendado, ex diplomático, poeta a sus horas ... tas, buen hombre, caballero, que más tarde sería ... del Club de la Unión; Justicia, don Gregorio Amunátegui ... decía que los Amunátegui eran como los caballos de ... tiraban en todos los carros); Hacienda, don Manuel ... de la Huerta, alma y vida del Salón Verde del Club de la ... un gran caballero, inteligente, simpático y carente ... biciones. El último retrataba más que nadie el clima ... Gabinete. Don Pedro Felipe Iñiguez, gran millonario ... a su turno presidente del Club de la Unión, gran ... preocupaciones, que vivía casi siempre en Europa, con ... la escultora Rebeca Matte.

Esto quería decir que se buscaba la calma, fuera ... ra y que tras la tormenta, la paz reinaba en Varsovia.

Don Juan Luis era hombre de pelea y comenzó ... Gabinete que era todo un desafío.

Interior, don Elías Balmaceda Fernández, hermano ... sidente, solterón millonario, jefe de la tribu de los ... tes de aquella aldea de Galiela, sita en los países vascos ... Le decían "El Piojo Blanco", y los muchachos, en ... mientras trabajaba le golpeaban los vidrios gritándole ... blanco, que te mueras, que te mueras". Tuvo que ... "paco" de turno para que lo dejaran tranquilo.

En Relaciones Exteriores, Culto y Colonización un ... ñor y un gran artista que de viejo escribió unas memorias ... lonas, don Ramón Subercaseaux. De Justicia e Instrucción Pública, una figura notable dentro del intelecto chileno ... médico cuyas lecciones aún se recuerdan en la Universidad ... don Augusto Orrego Luco. Este caballero sólo aparecía ... política en los momentos graves para la patria. Su casa ... calle Catedral, entre San Martín y Amunátegui, que ... es una vil cantina, era sede de importantes reuniones ... La reina era su señora, misiá Martina Barros Borgoño ... mera mujer que usó bastón en Chile. Se cuenta que ... el cigarrero le subió el precio del tabaco (casi todo el ... lo compraba suelto para hacerse los cigarrillos en casa) ... yéndole que era de mejor calidad, le habría dicho que ... guiera dándole la misma pajita no más".

De Hacienda, don Ramón Santelices, de quien ... acuerdo ni jota. De Guerra y Marina, don Salvador ... Alvarez; y de Industrias, don Roberto Guzmán Montt.

Este Gabinete poco duró. Don Juan Luis le había ... un glorioso saludo a la bandera a la Derecha triunfante ... Balmacedismo. El Balmacedismo llegaba hasta tal ... una vez se le oyó a uno de los viejos Balmaceda ... Kaiser, que es muy balmacedista... (Recuérdese que el ... era el soberano más importante y temido del mundo).

Tuvo que cambiarlo por otro que era toda una ... ción. En esos tiempos de régimen parlamentario era ... sable estar bien con las Cámaras. Era otra audacia ... Juan Luis.

Interior, don Maximiliano Ibáñez, fruto de la ... del 91 y congresista. Hombre seco, duro, talentoso y ... justificadas pretensiones. Nadie sabía nada mejor ... Hasta como se usaba el chaleco del frac en París.

De Justicia, don Roberto Sánchez García de la Huerta ... señor millonario, simpatiquísimo y mundano. Su ... abogado había sido tan brillante que la comisión se ... por no creer que fuera obra de un hombre tan joven ... ces se buscó un tonto, le dio unos pesos. El tonto ... bodrio y el "bodrio fue aprobado con distinción ...

De Hacienda, (horror de horrores), don Armando ... zada Acharán. Los radicales y los aliancistas estaban ... con esta acertada elección de un hombre de talento ... rio. Pero la derecha lo motejaba de "radicalote".

De Guerra y Marina, don Cornelio Saavedra Montt ... de los Saavedra Pinto. Era don Cornelio hombre ... gordo que desde chico había manifestado su carácter ... él mismo, en ausencia de sus padres, a matricularse ... cuela Naval. Era sumamente "alessandrista" a pesar ... Montino.

En Industria y Obras Públicas, don Angel Guarello ... el primer demócrata que llegaba a un Ministerio. ¡... espantoso! Aunque don Angel era muy bueno y de ... tillita blanca, estilo Segundo Imperio.

En Relaciones Exteriores seguía don Ramón Subercaseaux.

Era una jugada maestra de Sanfuentes la de ... la oposición todos los primeros yerros de un gobierno ... Cosa muy propia de él.

Pero los niñitos le salieron muy buenos para el ... ya desde el 6 de abril de 1916 comenzó a cambiarlos.

Mario Rivas.

Festival Internacional de Danza

PARIS (AFP).— Durante cinco semanas, en París, 700 artistas participarán en el Tercer Festival Internacional de la Danza. Hasta el 12 de diciembre, el ballet será el rey. Las "Estrellas de Oro", trofeos del Festival, se distribuirán entre los mejores danzarines y coreógrafos.

Este desfile internacional fue iniciado por la Compañía de la Opera de Hamburgo. Peter Van Dyk y la célebre María Talickief son las principales figuras, que interpretan obras de Stravinsky, Schoenberg, Shostakovich, así como el "Orfeo", de Gluck, con coreografía de Balanchin.

La Opera de Bucarest ha ofrecido una interpretación ecléctica: "Marteau sans maitre" (Martillo sin maestro), del músico de vanguardia Pierre Boulez, y los clásicos de "Giselle" y "Scherezada".

Pero la estrella de este Festival ha sido el "Australian Ballet", a causa, sobre todo, de sus dos figuras máximas: Rudolf Nureyev y Margot Fonteyn, dos bailarines fuera de serie. Ningún espectáculo iguala en belleza, actualmente, esa fusión de dos talentos que proporcionan a la danza su más genial expresión. Un cuarto de hora de aplausos, al final, consagró su triunfo. El sorprendente Rudolf Nureyev, que abandonó Rusia en 1961, no ha cesado desde entonces de provocar admiración: se le compara, cada vez más, con el "divino" Nijinsky, ya que tiene su misma alada agilidad, su misma gracia, desafiando como él, las leyes de la gravedad.

Margot Fonteyn, su compañera ideal, goza de merecida fama. A los 45 años es todavía una de las "reinas" del ballet. Hace ya tiempo que se la compara con la célebre Pavlova, pero ella reconoce que es Rudolf Nureyev quien le ayuda a expresar lo mejor de su talento.

Después de las magníficas actuaciones de estas dos estrellas, será Maurice Bejart la figura principal de este Tercer Festival Mundial de la Danza. Audaz, sorprendente, revoluciona el arte del ballet con sus realizaciones tan personales. Tanto en "Prospective" como en "Wagner o el amor loco", ha creado una vez más un género nuevo.

PANORAMA CULTURAL



Rudolf Nureyev y Margot Fonteyn acaban de obtener un gran triunfo en el Festival Internacional de la Danza que se está celebrando en París.

INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA.— A las 19 horas de hoy se inaugura en calle Bueras 188 una exposición de Belenes, realizada por alumnas del Taller de Arte y Cerámica del Círculo Femenino "Isabel la Católica". Estará abierta hasta el 18 de diciembre. Silvia Soublette ofrecerá un recital, con el conjunto de Música Antigua de la U. Católica.

CONFERENCIA SOBRE LASERS.— A las 10 horas, en Blanco Encalada 2002, el doctor Martín Stickeley, del Cambridge Research Laboratory de Beadford, Massachusset, dictará una conferencia sobre Teoría y Operación de los Lasers.

AFICHES DEL 1900.— Hoy, a las 12 horas, en el Museo de Bellas Artes del Parque Forestal, será inaugurada una extraordinaria Exposición de Afiches de la "Belle Epoque" (años 1900 a 1914). Son 150 piezas de pintores famosos, como Toulouse Lautrec, Monard, y otros.

EN LONDRES: AGUSTIN SIRE.— Agustín Siré, director teatral chileno, durante su permanencia en Londres, expresó que el "Teatro inglés continuaba siendo el mejor del mundo". Siré había estado en Londres el año 1946 hasta 1947. Dijo que hay notables escritores, como Arnold Wesker y John Arden, "que tratan de emplear nuevas técnicas". Siré partió a París y luego regresará al terruño.

ANTOLOGIA DEL MAR.— Francisco Galano, autor de numerosas obras antológicas, está preparando una "ANTOLOGIA DEL MAR", en la que figuran los más notables poetas que han cantado al mar, al océano y a los puertos. Su dirección es Maipú, Correo.

PROYECCION DE PELICULAS DOCUMENTALES

En el Instituto Chileno Alemán de Cultura se efectuará hoy una proyección de películas documentales, premiadas en el Festival Internacional de Berlín. "Fantasía y Forma", film dirigido por el Dr. Richard Riedel, y "La Paz Ardiente", con la dirección de Ferdinand Khitt', serán presentados a las 17.15 horas, en calle Esmeralda Nº 650. Entrada libre.

RECITAL DE FOLKLORISTA GRIEGA

La folklorista griega Danai ofrecerá hoy un ... canto y guitarra, con temas folklóricos de ese país. ... sentación se efectuará a las 19 horas, en el Instituto ... Alemán de Cultura, Esmeralda Nº 650.

ARTESANIA FOLKLORICA NACIONAL

"Los Problemas de la Artesanía Folklórica Nacional" titula la charla que dictará el Dr. Manuel D... profesor de Plástica de la Facultad de Filosofía de la Universidad Católica. Esta conferencia se realizará en el Auditórium del Museo Histórico Nacional, Moneda ... las 19.30 horas.

CENTRO "TEILHARD DE CHARDIN"

Hoy, a las 19 horas, se efectuará en el Instituto ... de Providencia, Avenida Providencia Nº 2653, una ... del Centro de Estudios Teilhard de Chardin, ... aprobar el reglamento de los estatutos y trazar el ... de actividades para el próximo año. En la última ... Centro se acordó reconocer en carácter de miembros ... dores a las personas que se incorporen hasta el 31 de ... del presente año.

EXPOSICION DE CERAMICA

En la Galería Carmen Waugh se inaugurará hoy ... sición de cerámica de Iván Irarrázaval. El acto se ... a las 19 horas, en Bandera Nº 121.

CONCIERTO LIRICO DE ELIA GARDELLA

El Instituto Chileno Italiano de Cultura ha ... para hoy un concierto lírico a cargo de la soprano ... della y del tenor Ignacio Reinares, con música de ... Obrador, Palacios, Tosti, Ginastera, Grieg, ... Massenet, Schumann y Brahms. El concierto tendrá ... las 19 horas, en Huérfanos Nº 1820.

LA OLIMPIADA DE TOKIO

Auspiciada por el Instituto Chileno Japonés de ... el arquitecto Carlos Silva Anguita dará hoy una ... titulada "La Olimpiada de Tokio vista por un turista" ... charla será ilustrada con diapositivas, la interpretación de ... trozos de música folklórica japonesa y la exhibición ... película documental de corto metraje "Camino a la ... da". La charla tendrá lugar a las 22 horas, en ... Providencia Nº 2653. Entrada libre.

Solución a problemas limítrofes buscan hoy Ministros de Defensa de Chile y Argentina

...ra las primeras horas de la mañana de hoy se espera la llegada del Ministro de Defensa argentino, Leopoldo Suárez. ...trascendental reunión se iniciará a las 10 horas. Desde ayer se encuentran en Balmaceda el Ministro Juan de Dios Carmona y su comitiva

...as 9.07 horas despegó del ...romo internacional de ... Cerrillos, el transporte ... Nº 964, de la FACH, ...endo a su bordo al Mi... de Defensa Nacional, ... de Dios Carmona, quien ... su viaje a la zona fron... de Aisén, con el fin de ...starse en el día de hoy ... colega argentino, Leo... Suárez, en el aeropuer... Balmaceda, situado a ... menos 15 kilómetros de ...tera, a 150 kilómetros ... y a 200 kilómetros de ... del Desierto.

... Ministro viajó acompa... del Subdirector de Ca... general Joaquín ...; del Director del ...tamento de Fronteras y Límites del Ministerio de Relaciones Exteriores, Guillermo Lagos, y de tres funcionarios de la Cancillería.

El avión transporte FACH había sido precedido por un avión LAN DC-6, que partió de Los Cerrillos a las 8.24, transportando a los miembros chilenos de la Comisión Mixta de Límites, presidida por el Gral. Gregorio Rodríguez T., e integrada por el asesor jurídico Enrique Gajardo, el Jefe del Ceremonial de la Cancillería, Tobías Barros; el secretario general de la Comisión, comandante Héctor Barrientos; el Director del Instituto Geográfico Militar, coronel Tomás Opazo Santander; el delegado Raúl Poblete Vergara, Carlos Staldel, Miguel Aguirre y Angel Fernández, técnicos de la delegación chilena.

En el avión de la Comisión Chilena de Límites viajaban, además, el colono Candelario Mansilla, con su esposa Teresa, quienes permanecieron durante varios días en la capital informando sobre las condiciones de vida en esa zona.

La primera reunión de los Ministros de Defensa de Chile y Argentina está proyectada para las 10 horas de hoy. En esa oportunidad se inaugurará la Cuarta Reunión Plenaria de la Comisión Mixta de Límites. Este acto tendrá lugar en la Base Aérea que la FACH tiene en Balmaceda.

Las reuniones entre ambos Ministros terminarán hoy mismo y es posible que el Ministro Carmona llegue a Los Cerrillos esta misma noche.

EN BALMACEDA

BALMACEDA (Especial).— Desde las 16.05 horas de ayer se encuentra ya en esta austral localidad chilena, el Ministro de Defensa Nacional Juan de Dios Carmona, quien llegó para entrevistarse con su colega argentino Leopoldo Suárez, en la búsqueda de una solución definitiva al problema fronterizo que enfrentan ambos países.

De acuerdo a informes radiales captados en esta localidad, el Ministro Suárez, ya arribó a la ciudad argentina de Comodoro Rivadavia, desde donde volará presumiblemente hoy jueves a primera hora en dirección a Balmaceda.

La trascendental reunión de ambos Secretarios de Estado, está programada para las 10 horas de hoy jueves.

La cita se desarrollará en el Casino de Oficiales del aeródromo de Balmaceda, el que ha sido especialmente acondicionado para la reunión de los Ministros de Chile y Argentina, conjuntamente con los miembros de la Comisión Mixta Chileno-Argentina de Límites que, en esta forma, iniciará sus reuniones destinadas a establecer la línea fronteriza entre el hito 62 y el Monte Fitz Roy.

Conjuntamente con el avión de la FACH que condujo al Ministro, llegó otro más, que traía a los restantes miembros de la delegación, periodistas y a tres colonos de la zona de Lago O'Higgins, que se encontraban en Santiago desde mediados de noviembre, hasta donde habían sido invitados por algunos órganos de prensa y emisoras.

En Balmaceda recibieron al Ministro Carmona, el Intendente de Aisén Gabriel Santelices, quien había viajado con anterioridad para dirigir todos los preparativos para la entrevista.

El tiempo en Balmaceda se presentó en la mañana con un tibio sol, pero un frío penetrante. Al mediodía mejoró algo más, pero en la tarde comenzó a nublarse. La temperatura máxima del día fue de 13 grados.

Balmaceda es un típico pueblito fronterizo con un total de 1.200 habitantes y ubicado muy cerca de la frontera, que se ha visto conmovido por la entrevista que en él se efectuará por primera vez en su historia. El pueblo se encuentra a cuatro kilómetros de la frontera y geográficamente se encuentra frente a Comodoro Rivadavia.



A LAS 9.07 EMPRENDIO EL VUELO desde Los Cerrillos, el Transporte FACH que condujo hasta Balmaceda, en la provincia de Aisén, al Ministro de Defensa, Juan de Dios Carmona y a su comitiva. Concurrió a despedirlo al aeropuerto, el Canciller Gabriel Valdés. En el grabado, ambos Ministros intercambian impresiones segundos antes de que el Ministro Carmona subiera al avión.

...S TECNICOS DE LA COMISION ARBITRAL ...ITANICA LLEGARON AYER A SANTIAGO

...mayor del Ejército Británico W. Denis Rushworth y el sargento Michael Browning se dirigi... mañana a Palena.— En 300 metros de película fotografiarán desde el aire la zona en litigio

(Por CARMEN MERINO)

...trescientos metros de pe... se fotografiará desde el ... la zona en disputa ...na, para su estudio en ...isión Arbitral Británica ...esa en Londres. ...mayor del ejército británico W. Denis Rushworth y ...nto Michael G. Brow... llegaron ayer, desde In..., para vigilar los tra... aerofotogramétricos que ... una firma especia... inglesa encomendada por ...misión Arbitral británica.

...amos mañana a Palena... dice a LA NACION el ... Denis Rushworth—. ...os partir muy de ma...

...l primer viaje a Sud... del mayor Rushworth. ...pecialidad en el Ejército ...o es supervisar los trabajos de aerofotografía. Ha ...do estos servicios en ...ia, Arabia, Edén y Jor...

...e seis semanas —rela... designado por el Ejército para servir como oficial ... de la Comisión Arbitral Británica, para supervigilar los trabajos que ejecutará ... Fairey Surveys Ltd., ... servicios contrataron. ... una compañía privada dedicada a tomar fotos desde el aire para utilizarlas como mapas."

... firma Fairy Surveys llegó a Chile a comienzos de ..., trayendo en su avión Dakota, a sus pilotos, a ... fotógrafos aéreos y su personal técnico.

...tro trabajo específico ...ía el mayor Rushworth, es el de comprobar las fotografías tomadas ... han sido captadas ... zonas precisas, para ... unir una fotografía con ..., no quede un espacio ... haya sido fotografiado.

...ACH OFRECIO UN HELICOPTERO

... la llegada de la firma aerofotométrica, el mayor ...orth y el sargento ...ing se familiarizarán ... de toda la zona en ... de Palena.

...n los estudios que ya ... hecho de la zona —de..., veo que tendremos que ...amos a caballo, en ... y a pie. Nos han in... que la Fuerza Aérea ... pondrá a nuestra disposición un helicóptero. Estamos muy agradecidos con esta oferta."

Una vez fotografiada la zona, los trabajos de unir las fotografías para obtener una verdadera y clara visión del terreno en disputa, se efectuarán en Inglaterra. Confeccionado el mapa, lo recibirá la Comisión Arbitral Británica para ser estudiado por sus expertos.

"La triangulación del terreno, hecha por la Comisión Mixta de 1945, debe ser marcada ahora con grandes cruces blancas de 20 metros de largo cada brazo —informa el mayor británico—. Este trabajo lo vigilaremos junto con el sargento Browning, para que estas marcas aparezcan claramente en las fotografías aéreas."

Para obtener las fotografías aéreas, el avión DC-3 de la Fairey Survey Ltd. volará a 7 mil metros de altura. Irá tomando películas aéreas en su vuelo en líneas rectas, sobrepasando en cada recorrido las orillas de la trayectoria anterior. Estas fotografías se pegan una al lado de la otra, y la fotografía completa revela el mapa de toda la zona.

"Si el tiempo es bueno —añade—, creo que podremos terminar este trabajo a fines del mes de enero, y regresar de inmediato a Inglaterra."

UNA NAVIDAD EN PALENA

El mayor Rushworth forma parte de la generación de los técnicos jóvenes de Inglaterra.

"No tenía edad suficiente para participar en la última Guerra Mundial —confiesa—. Me enrolé sólo seis semanas antes que terminara el conflicto."

Casado, y con una hijita de 2 años de edad, habla con amor de su familia en Inglaterra.

"Ha sido un gran honor para mí, ser designado como oficial técnico a la Comisión Arbitral Británica —declara—. Pero mi esposa no se entusiasmó con la idea que yo estuviera ausente para Navidad."

El sargento Michael Browning también es casado y tiene dos hijas, de 8 y 3 años de edad. Ha servido en el Ejército Británico en la especialidad de aerofotometría, haciendo mapas de Chipre y algunas zonas de Gran Bretaña.

Ambos visten de civil durante su asignación a la Comisión Arbitral Británica. Se dirigirán al sur chileno premunidos de su ropa gruesa de ejército para protegerse del frío.

"Llevo muchos libros técnicos y algunos de lectura", confiesa al responder a la pregunta sobre lo que desea hacer en Palena durante sus horas libres. "Espero que haya pesca y que pueda conseguir prestados los elementos para ese deporte."

Su hobby es navegar, y practica el cricket, el deporte inglés por excelencia.

"Ha sido un gran honor ser elegido por el Ejército Británico para servir de Oficial Técnico a la Comisión Arbitral Británica", declaró el mayor W. Denis Rushworth.

COMISION DE LIMITES SE REUNE EN CHILE POR RAZONES DE PROTOCOLO, AFIRMAN ARGENTINOS

Ministro de Defensa argentino, Dr. Suárez, viaja hoy a Balmaceda para entrevistarse con el Ministro Juan de Dios Carmona.— Reuniones previas de integrantes de la misión transandina celebradas en Comodoro Rivadavia

BUENOS AIRES, 8 (ANSA).— A las 6,30 hora local (9.30 de Greenwich), partió desde el Aeroparque con destino a Comodoro Rivadavia, en un avión "Caravelle" de las "Aerolíneas Argentinas", el Ministro de Defensa Nacional, doctor Leopoldo Suárez. Se informó que pasará esta noche en el puerto petrolífero Río Negrino, y mañana, a primera hora, viajará en un aparato de la Fuerza Aérea Argentina hacia Balmaceda, Chile, donde comenzarán las deliberaciones de las comisiones oficiales de ambos países que deben tratar la demarcación del límite internacional en la zona de Laguna del Desierto y el Cerro Fitz Roy, escenario del reciente choque entre gendarmes argentinos y carabineros chilenos.

EN COMODORO RIVADAVIA

COMODORO RIVADAVIA (Argentina), 8 (ANSA).— A las nueve y quince, hora local, arribó a la base aérea militar local el avión que condujo desde la capital federal al Ministro de Defensa Nacional, Dr. Leopoldo Suárez.

Acompañaron al Ministro el Director del Instituto Geográfico Militar y presidente de la Comisión Demarcadora de Límites, general de brigada Gonzalo Gómez; los miembros de aquel organismo técnico del Ejército, Samuel Dvoskin y Nicolás Sabattini; los Embajadores Luis Sanz y Exequiel Pereyra, y el Consejero Julio Pena; el Comandante General de Seguridad de la Gendarmería Nacional, Comandante General Héctor H. Harguindeguy ,y el segundo Comandante Sigfredo Spinelli.

Recibieron al doctor Suárez, el general Aníbal Fonseca, Comandante de la Novena Brigada de Infantería Motorizada; el Vicecomodoro Natalio Graselli, Jefe de la Guarnición Aérea; el doctor Anselmo Banamin, Administrador de Yacimientos Petrolíferos Fiscales de Comodoro Rivadavia, y otras autoridades civiles y militares.

EN TERRITORIO CHILENO

El Dr. Suárez declaró al llegar que la razón de que la Comisión de Límites se reúna en Balmaceda, se debía a que el Protocolo así lo indica, ya que ésta es la reunión plenaria número 24 y correspondía hacerlo en territorio chileno. Dijo además el Ministro de Defensa, que solamente "se va a marcar sobre el terreno el límite establecido por el Laudo de 1902, entre el hito 62 y Monte Fitz Roy, es decir, materializar la frontera, efectuando reconocimientos terrestres y aéreos, a fin de formarse juicio sobre la ubicación de la referida línea".

VIAJE A CHILE

Posteriormente, el doctor Leopoldo Suárez y su comitiva recorrieron las instalaciones de YPF, en esta ciudad. Alrededor de las trece almorzaron en el "Chalet Huergo de YPF" y pernoctaron hoy en el "Comodoro Hotel". Mañana, aproximadamente a las 7 y 30, emprenderán viaje en el avión presidencial "Independencia", directamente a Balmaceda, Chile.

REUNIONES PREVIAS

Esta tarde, según ha trascendido, los miembros de la Comisión Argentina de Límites mantendrán reuniones entre ellos, a fin de aunar criterios finales sobre la actitud a adoptar mañana en Balmaceda.

El Dr. Suárez, probablemente retorne a la capital federal el sábado próximo.

BAJO TEMPORALES DE VIENTO Y NIEVE OBREROS RECONSTRUYEN CAMINO DE COIHAIQUE A P. IBAÑEZ

A fines de la próxima semana quedará abierta al tránsito, esta vía que debió soportar siete puentes destruidos y 27 derrumbes

Los daños causados por los últimos temporales en Coihaique que aún no se han podido avaluar en toda su magnitud, y son cuantiosísimos, pero sin duda son los daños más grandes hata ahora, en el camino de Coihaique a Puerto Ibáñez, manifiesta el Ingeniero Zonal de esa provincia, Mauricio Froimovich, que se encuentra en Santiago.



Mauricio Froimovich, Ingeniero Zonal de Obras Públicas de la Provincia de Aisén que impulsa y dirige los trabajos de reconstrucción de la vía Coihaique a Puerto Ibáñez.

En el mencionado camino, agrega, se derrumbaron y quedaron fuera de uso siete puentes, la mayor parte de los cuales ya se han reconstruido. El personal de Vialidad ha estado trabajando toda la semana, incluso los sábados y domingos. La importancia de esta vía de comunicación reside en que por ella se llevan los víveres a Puerto Ibáñez, a Chile Chico y a toda la región del lago José Miguel Carrera.

Por vistas aéreas tomadas sobre el camino, se había estimado que éste quedaría rehabilitado en un plazo de tre meses.

FALSA ALARMA

Los daños causados por los temporales, que duraron dos semanas continúan, además de la destrucción de puentes; hubo más de 27 derrumbes sobre el camino. Por ello se había estimado la reparación, en el lapso ya señalado. Pero el señor Froimovich, que fue el primero que llegó a la zona, realizó una larga jira a caballo, bajo temporales de viento y nieve, de 76 kilómetros, pudiendo tener una visión amplia y completa en el terreno mismo, más precisa que la aérea por lo que dictaminó que el camino podía quedar abierto al tráfico en sólo dos semanas. Ello llevó la tranquilidad a todos los hogares de esos pueblos, ya que veían aproximarse días sin abastecimiento, y posiblemente una falta total de alimentos, salvo que hubiera podido establecerse un puente aéreo, problema de suyo difícil por las cambiantes condiciones climáticas de la zona austral del país.

LABOR ACTUAL

El personal de vialidad ha debido trabajar con lluvia y bajo la nieve, durante la última semana, con tractores y maquinarias desde Coihaique hacia Puerto Ibáñez y desde este lugar hacia Coihaique.

Cabe destacar, dice el señor Froimovich el enorme esfuerzo y, por qué no decirlo, patriotismo con que están trabajando, obreros, técnicos e ingenieros, en esta dura labor, soportando las adversidades de un clima extremadamente riguroso, como asimismo, temperaturas bajo cero, y sin embargo, avanzando con ... rapidez en las reparaciones, con el fin de poder dejar expedita la vía, para normalizar el tránsito entre esos aislados pueblos del sur. Ello demuestra una vez más las grandes condiciones que tienen nuestros trabajadores y su decisión de sacar las tareas adelante, cuando las circunstancias así lo exigen.

Finalmente, el señor Froimovich, informó que conforme al ritmo que llevan los trabajos, el paso quedará abierto, aproximadamente, a mediados del presente mes.

Este camino, que es vital en la provincia, y corresponde a un camino longitudinal, posteriormente a estas reparaciones de emergencia, será mejorado sustancialmente, transformándolo en un camino de primera clase.



LOS OBREROS y técnicos de Vialidad trabajan en forma desesperada por unir de nuevo la zona de Aisén, cuyas vías de comunicación fueron destruidas por los últimos temporales. EN EL GRABADO, un aspecto del Puente El Blanco, que hoy se llama "El Gateado", por la forma en que debe usarse. En este lugar, el Gobierno ya tiene vigas de acero para levantar un puente metálico.

...Rector del Liceo de ...uco será agasajado ...ana por ex alumnos

..., a las 21 horas, se ... un banquete ofrecido ...profesor y Rector del Liceo de Hombres de Temuco, Hermógenes Astudillo He..., por más de un centenar ... ex alumnos y amigos, ... comedores del Club A...liano de la calle Lira. ...rosos profesionales, es... y personalidades, de ... y provincias, han ...ado su asistencia a esta ...tación de gratitud y re...miento para el educador ... ha acogido a merecida ... después de 44 años ...cia.



...Secretario de la Embajada chilena en Bélgica, Patricio ..., se dirigió vía ALITALIA a hacerse cargo de su puesto ... Bruselas. En Los Cerrillos fue despedido por funcionarios de la Cancillería y familiares. EN EL GRABADO, Pa... Pozo y su esposa en los momentos de embarcar en el DC-8 de ALITALIA. — (Foto CERRILLOS.)

UNA JAULA DE INGENIEROS

Los ingenieros que concurren desde todos los puntos del país, a la Primera Convención que realizan en Santiago, tuvieron ayer, parcialmente un día de descanso. Concurrieron a visitar la Planta Eléctrica en construcción de Rapel, que será la más grande del país, ya que tendrá una capacidad instalada de 340.000 kw. EN EL GRABADO, cruzan la garganta de Quelantaro en el río Rapel, sitio donde se levanta esta estación hidroeléctrica, transportados por el monorriel, que habitualmente se utiliza llevando grandes capachos en los que va el cemento que sirve para la concreción de la represa.

ANTEOJOS
RODOLFO
HAMMERSLEY
AGUSTINAS 1090 ESQ. BANDERA
TEL.: 88075 - CASILLA 3898

FABRICA CARTERAS "RILOF"
LE OFRECE SUS ULTIMOS MODELOS EN TODOS LOS COLORES También recibe
HECHURAS
TEÑIDOS
TRANSFORMACIONES
EN COCODRILO, CUEROS TEVINIL Y ARREGLOS EN GENERAL
COQUIMBO 1179
Entre San Diego y Gálvez

CABLE DE ACERO
GALVANIZADO y NEGRO
Stock permanente
6—12—7 6—24—7
6—7—1 6—19—1
6—27—1 6—37—1
de 1|4 a 3|4 diámetro.
REICH Y CIA. LTDA.
Avda. Bernardo O'Higgins N.o 3786
Fonos: 90206-97328



CONCURREN DELEGADOS DE TODO EL PAIS:

PRIMERAS JORNADAS FORESTALES SE INAUGURAN HOY

Se abordarán aspectos básicos de la política forestal que impulsa el programa de Gobierno del Presidente Frei: la reforestación y el desarrollo de las industrias madereras y forestales

Hoy se inauguran las Primeras Jornadas Forestales, organizadas por la Asociación Chilena de Ingenieros especialistas en Forestación, quien se hizo eco de las plausibles inquietudes que manifiesta el Gobierno en materia forestal, con un acto solemne que tendrá lugar, a las 10 horas, en el Salón de los Embajadores en el Hotel Carrera, y en el que participarán más de doscientos profesionales de todo el país.

A este acto han sido invitados el Presidente de la República, Ministros de Estado y autoridades universitarias, además de industriales de la madera, forestadores, propietarios de bosques y profesionales forestales, los que intervendrán en las diferentes reuniones plenarias y de comisiones.

Con estas Jornadas se pretende reunir a los profesionales del ramo, para discutir problemas que están comprendidos en los programas de Gobierno del Presidente Frei, y que tienen indudable trascendencia para el futuro de los recursos forestales de nuestro país.

EL PROGRAMA

El programa elaborado por la Comisión Organizadora consulta, a las 10 de la mañana, la inauguración oficial con asistencia del Presidente Frei, discurso del Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, y bienvenida a los congresales, a cargo del presidente de las Jornadas, ingeniero Horacio Recart.

A las 16 horas, se reúne la primera comisión especial que abordará el tema "La Política Forestal del Estado", expresada a través del proyecto de Ley Forestal, Servicio Nacional de Forestación y Empresa Nacional de Bosques. Actuará como relator, Ricardo Isla.

El resto del programa de mañana viernes es el siguiente: A las 9 horas, **TEMA II** - Reforestación: Instituto Forestal. Orientación técnica de la Reforestación. Relator: Moisés Yudelevich K.; Escuela de Ingeniería Forestal. Conservación y Protección del Recurso. Relator: Paul Benda; Ministerio de Agricultura. Plan Nacional de Reforestación. Relator: Lorenzo Garay; Corporación Chilena de la Madera: Proyecto de Reforestación. Relator: Eladio Susaeta S.

16 horas, **TEMA III** - Desarrollo de Industrias Forestales: Instituto Forestal: Orientación técnica de la industrialización en base a sectores industriales. Relator: Mario Han; Corporación de Fomento de la Producción: Financiamiento de Inversiones para Desarrollo Forestal. Relator: Luis Velasco del C.; CONSFA: Aspectos para un plan nacional de desarrollo industrial. Relator: Eduardo Astorga: Corporación Chilena de la Madera: Desarrollo Industrial. Relator: Luis Hunt S.; y el sábado 11 de diciembre, a las 10 horas, Conclusiones y clausura, y a las 13 horas, almuerzo en las dependencias del Hotel Carrera.

Venezuela ha creado el Concurso de Novela más importante de Latinoamérica

El Embajador de Venezuela, José María Machín, anunció el Concurso promovido por el Instituto Nacional de Cultura y Bellas Artes de Venezuela, que lleva el nombre de Premio Internacional "Rómulo Gallegos", creado por el Gobierno venezolano al conmemorarse el octogésimo aniversario del eximio novelista.

Expresó el Embajador Machín, que éste era como un Premio Nóbel Latinoamericano destinado a valorar a los escritores de habla castellana, ya que podrán concurrir al concurso novelistas de América Latina, de España y Filipinas. Destacó, asimismo, la importancia de este premio, único hasta ahora en su género y cuyo monto es de aproximadamente 23.000 dólares (cien mil bolívares).

El Embajador Machín, señaló que el Jurado Nacional de Chile, que habrá de analizar las obras que participarán en el certamen "Rómulo Gallegos" está constituido por Raúl Silva Castro, Carlos Rozas Larraín y Martín Cerda. Este Jurado fue designado por la Universidad de Chile, de acuerdo con gestiones hechas por la Embajada de Venezuela, y en conformidad con las cláusulas del Concurso, que son las siguientes:

El Premio consiste en la suma de cien mil bolívares, medalla de oro y diploma. Se adjudicará al autor de la que se estime como la mejor novela escrita en lengua castellana, publicada en un quinquenio.

El galardón se otorgará por primera vez en 1967, Año del Cuarto Centenario de la fundación de la ciudad de Caracas, cuna del novelista. Por segunda vez se otorgará en 1972, y posteriormente cada cinco años, siempre el 2 de agosto, día natal de Rómulo Gallegos.

Podrán concurrir todos los escritores de América Hispana, de España y Filipinas, cualquiera sea el país de su residencia, con novelas escritas en castellano y publicadas, en primera edición, dentro de los plazos señalados.

Para el primer certamen se admitirán las novelas publicadas entre el 1º de enero de 1964 y el 31 de diciembre de 1966. Posteriormente concurrirán las publicaciones en el quinquenio respectivo.

El Premio será otorgado a un sólo autor y a una sola novela, no admitiéndose por tanto su división. Ningún autor podrá obtener el Premio más de una vez.

El Instituto Nacional de Cultura y Bellas Artes, se reserva editar en Venezuela la obra premiada, en una tirada de 23.000 ejemplares, sin tener que cancelar por este concepto derechos de autor.

Para todo lo relacionado con este concurso, los interesados se dirigirán al Instituto Nacional de Cultura y Bellas Artes, Premio Internacional de Novela "Rómulo Gallegos", Apartado de Correos Nº 12497, Caracas-Venezuela.



IVAN SILVA ACUÑA, locutor chileno, actualmente Director de Programas de la Voz de la OEA en Washington.

Invitado a visitar EE. UU. por 15 días, regresa a Chile después de diez años

Iván Silva Acuña, Director del programa radial y de TV la Voz de la OEA, dice: "El acento chileno cae bien en toda América Latina y aun en España"

Con una invitación de una línea aérea para visitar Estados Unidos durante 15 días, Iván Silva Acuña, locutor de varias radios de Santiago, salió de Chile hace 10 años. Perdió su pasaje de regreso, pues se quedó en Caracas un año, y después se instaló definitivamente en Washington, contratado como Director de Programa de la Voz de la OEA.

"El éxito de los chilenos como locutores en los países de habla hispana se debe a que el acento nuestro cae bien", afirma Silva Acuña, quien se encuentra de paso en Santiago, de regreso de la Conferencia de Cancilleres de Río de Janeiro.

"Aunque nuestra pronunciación del español no es en ningún caso perfecta —agrega— es aceptada en España y en toda Latinoamérica. Nos embroman por pronunciar la palabra mujer, "mujier", pero lo encuentran simpático".

Ese acento chileno, el que nosotros no notamos, es lo que ha ayudado al éxito de otros locutores como Body Degiané y Raúl Matas en España; de Andrés Moreno, Mauricio Goldschain, Carvallo y otros en los Estados Unidos.

Nueve años a cargo de los programas radiales y de la televisión de la Voz de la OEA, Iván Silva Acuña, cuenta su trabajo:

"Tenemos audiciones radiales diarias emitidas en onda corta desde Washington a las 19,45 horas. Cerca de 500 emisoras retransmiten gratuitamente nuestros programas. En especial ha habido gran interés por los relatos hechos al minuto de las proezas en el espacio de los astronautas norteamericanos, y sus descensos en el mar. También nuestra información sobre la Conferencia de Cancilleres en Río de Janeiro fue transmitida por casi todas las radios de los países latinoamericanos".

"¿Parcialidad de los programas en la Voz de la OEA...?" Repite la pregunta que se le formula, el Director de los programas. "Mantenemos una completa imparcialidad. Incluso pasamos al aire los palos que recibe la OEA..."

Sus funciones como Director de Programa de la Voz de la OEA son múltiples:

"Hago de mentolatum, trabajo como locutor, libretista director y otros oficios que aprendí trabajando en las radios de Chile. Aquí se aprende de todo a la vez, pues tenemos horror a la especialización. Esto me ha servido mucho en los Estados Unidos".

Iván Silva Acuña aprovecha su corta estada en Chile para visitar a sus familiares y amigos en la prensa y radios. A fin de semana regresa a Washington para continuar a cargo de la Voz de la OEA, divulgada por las radios y televisiones de América Latina y España.

Tradicional exposición de temas navideños se inaugura esta tarde

Muestra de Belenes y Policromías en el Instituto Chileno de Cultura Hispánica.— Recital de Silvia Soublette con el Conjunto de Música Antigua de la Universidad Católica de Chile

El "Círculo Isabel La Católica" y el Taller de Arte del Instituto Chileno de Cultura Hispánica, inaugurarán hoy, a las 19 horas, en su local de calle Bueras Nº 188, la tradicional exposición de Belenes y policromías sobre temas de Navidad.

La muestra que se ofrece al público incluye más de treinta Belenes realizados en greda y decorados al estilo tradicional y varios otros, con elementos modernos, que recogen versiones autóctonas del pesebre de Navidad. Se destacan en especial, las variedades en policromías, pátina y engobe, en las que trabaja con particular acierto el Taller de Arte del Instituto desde hace más de diez años.

Para inaugurar la exposición de Belenes navideños se ha preparado un solemne acto al que concurrirán representantes de la Embajada de España y diversas autoridades nacionales. La presentación estará a cargo de la Srta. Sara Philippi, presidenta del Círculo Femenino "Isabel la Católica".

La exposición permanecerá abierta al público desde el día viernes 10 hasta el sábado 18, inclusive, y se la puede visitar en el siguiente horario: Mañana, 11 a 13 horas. Tarde: 18 a 21 horas. La entrada es libre.

ACTUACION DEL CONJUNTO DE MUSICA ANTIGUA

En el programa preparado para inaugurar la exposición de Belenes participará el Conjunto de Música Antigua de la Universidad Católica de Chile que acompañará a Silvia Soublette, en un recital de canciones, que incluye autores franceses, ingleses, españoles y chilenos. Diversas obras de la Escuela de Notre Dame, Dufay, Gosse, Hassler, Gabriel, Haendel, irán acompañadas por otras que incluyen villancicos españoles y anónimos chilenos que se cantan por primera vez en nuestro país. Las inscripciones para este concierto se reciben en la secretaría del Instituto Chileno de Cultura Hispánica, calle Bueras 188.

CONFERENCIAS Y OTROS ACTOS

Durante los días en que permanezca abierta la exposición de Belenes en el local del Instituto Chileno de Cultura Hispánica, se llevarán a efecto diversos actos y conferencias sobre temas religiosos o de Navidad. Mañana viernes, a las 19 horas, el profesor Luis Lira Montt, ofrecerá una charla acompañada con exhibición de diapositivas, sobre "El Camino del Apóstol Santiago".

El lunes 13, a la misma hora, el profesor don Pedro Lira U., disertará sobre "Santa Teresa de Jesús y su tiempo" y el martes 14, el señor René Aravena W., vicepresidente del Instituto de Conmemoración Histórica, hablará acerca del tema: "El Pesebre chileno". Finalmente, la destacada folklorista Raquel Barros, presentará, el día miércoles 15, con el conjunto Agrupación Folklórica chilena, el cuadro titulado "Navidad en Chile".

SU TELEVISOR
LO REPARAMOS EN SU CASA
Póngalo en manos seguras. 22 años de experiencia en electrónica. Instalamos antenas en el día.
TELEFELCON — Teléfono 35621
INCLUSIVE SABADOS TODO EL DIA



Con todo éxito fue clausurado el Seminario Nacional de Escuelas de Cultura [illegible] que durante cuatro días se realizó en Santiago. El torneo fue patrocinado por la [illegible] de Educación de Adultos del Ministerio de Educación, presidido por la Directora [illegible] Escuela Nº 7 de Cultura Artística, señora Rosicler Pezoa. A él concurrieron delegados [illegible] Chillán, Rancagua, San Bernardo, Santiago, Valparaíso, Viña del Mar y Quillota [illegible] las principales conclusiones sobre problemas de estas escuelas y profesorado que [illegible] labora pueden, destacarse: 1º) Solicitar que se cree un departamento que tenga [illegible] directa y específica sobre estos planteles, y dependa de la Sección de Educación de [illegible] tos del Ministerio; 2º) Que todos estos establecimientos tengan una sola categoría [illegible] Primera Clase y que se denominen Escuelas de Cultura y Difusión Artística; 3º) [illegible] que la Dirección de Enseñanza Primaria y Normal realice cursos de regularización [illegible] los profesores que están en funciones, y de formación para aquellos maestros que [illegible] futuro laborarán en ellas; 4º) Considerando su calidad de profesores especiales, [illegible] que se les ubique en una planta de remuneraciones que se conjugue con tal [illegible] Para los directores de planteles, asignarles grado 10 y para los profesores grado 11 [illegible] Solicitar al Ministerio de Educación nombrar una comisión tripartita, formada por [illegible] bros de la Dirección de Educación Primaria, Sección de Educación de Adultos y [illegible] Directiva Nacional de las Escuelas de Educación Artística de Adultos. EN EL GRABADO [illegible] el Presidente de Profesores de Escuelas de Cultura Artística, Luis Olivares, junto [illegible] compañeros de la directiva, explica a LA NACION las finalidades y futuros [illegible] estos planteles y personal que en ellos labora.

125 MILLONES DE ARBOLES NUEVOS PARA [illegible] ES LA META PARA 1966 DEL PROGRAMA FORE[illegible]

Equivale a quince árboles plantados en el próximo año por cada habitante, incluyendo [illegible] recién nacidos.— Entrará en vigencia este verano la cooperación de boy-scouts y la Fe[illegible] Aérea de Chile en el patrullaje contra incendios de bosques

(Por CARMEN MERINO)

"La Campaña Nacional de Forestación va desde el cuidado y riego del árbol frente a la casa, hasta abarcar las grandes plantaciones forestales en todo el país."

Así explica la campaña emprendida por el Gobierno, el secretario ejecutivo de la Comisión Nacional Forestal, Eugenio Greene.

"La Comisión Nacional Forestal —añade—, está aplicando la política forestal del Gobierno del Presidente Frei, mientras se promulge la legislación que se encuentra en el Congreso sobre Ley Forestal."

El árbol que adorna la calle de un pueblo, o de la capital, necesita del cuidado de su vecino. Debe tener agua, especialmente durante el verano. Se debe evitar que sea mal podado, o destruido por los niños, o los perros vagos.

...."Es necesario despertar la conciencia nacional de la niñez de proteger a los árboles", agrega Eugenio Greene. "Los niños deben cuidarlos, considerándolos patrimonio nacional, y que no sólo cumple con las ventajas de embellecer la calle, sino también ofrece sombra en el verano, y purifica el aire contaminado de la ciudad".

El Programa de Forestación Nacional cumpli[illegible] ta para este año, plantando 500 mil árboles en Chile [illegible] en el Gran Santiago se colocaron 288 mil.

"El Programa de Forestación en las zonas [illegible] contempla la creación de jardines con árboles [illegible] las escuelas de Chile, en las calles, y en las pla[illegible] poblaciones marginales."

Para cumplir con este plan, el Bosque San[illegible] Cerro San Cristóbal, ha sido convertido en un [illegible] vero que abastece gratuitamente los requisitos de [illegible] blaciones que deseen plantar árboles ornamentales.

Los pedidos de las Juntas de Vecinos, Centros [illegible] dres y las escuelas, para plantar sus respectivos [illegible] deben ser solicitados al Departamento Forestal [illegible] nisterio de Agricultura, o por carta a la Comisión [illegible] nal Forestal, casilla 13127, Santiago. En provincias [illegible] pedidos también se pueden hacer por medio de [illegible] pectivas Municipalidades.

PLAN DE FORESTACION

"El Plan de Forestación cubre todo Chile", anota el señor Greene. "Se está concretando en planes regionales, donde algunas provincias tienen prioridades, como ser las zonas de Maule y Arauco. Ahí, debido a su erosión, que reviste caracteres graves, agudiza el bajo ingreso de sus habitantes. Además se han presupuestado instalar dos plantas de celulosa en esas provincias".

Para hacer frente a la meta fijada para el próximo año de forestación nacional se plantarán 125 millones de árboles en todo el país.

"Cubre 50 mil hectáreas", explica nuestro entrevistado, "Es igual que cada chileno, hasta los recién nacidos, planten 15 árboles cada uno durante el año".

Para cumplir con esta entrega de árboles nuevos, desde ahora, esperan en los viveros del país los 125 millones de plantas que el Departamento Forestal del Ministerio de Agricultura pondrá a disposición de los forestadores, a precios de costo.

"Los pequeños propietarios, relata Greene, recibirán gratuitamente las plantas, tal como se han entregado en las zonas de Curepto, Loncoche Quilimarí e Itata."

El cuidado de los árboles está en manos del forestador. Pero la nueva Ley Forestal Nacional establece la ayuda de asistencia técnica y dirección de las normas de plantar podar y proteger los árboles.

PATRULLAS FORESTALES JUVENILES

Gran parte de la forestación nacional se hará con especies autóctonas, para devolver a Chile su verdadero rostro natural. Especialmente en los lugares de atracción turística, los árboles chilenos embellecerán y defenderán el paisaje con fidelidad.

"El peligro de [illegible] de los bosques [illegible] con un nuevo plan [illegible] ción, al que coo[illegible] boys scouts de Chile [illegible] Brigada Forestal [illegible] roc y la Federación [illegible] Chile, anuncia el [illegible] ne. Este plan se [illegible] primera vez en Chile [illegible] dor de las ciudades [illegible] tiago, Concepción [illegible] raíso."

Los jóvenes boy[illegible] trullarán los cerros [illegible] que circundan [illegible] y darán el aviso [illegible] Carabineros. La [illegible] vil abastecerá [illegible] ros desde el aire [illegible] más apartadas.

"Esta idea ha [illegible] acogida en la A[illegible] Boys Scouts de Chile [illegible] Federación Aé[illegible] dice finalmente [illegible] de la Comisión [illegible] restal. Se inicia[illegible] zes del próximo [illegible] los jóvenes scouts [illegible] de sus exámenes [illegible] Darán un magnífico [illegible] de civismo y de [illegible] patrimonio nacional.



"Se plantaron 500 mil árboles durante el año en todo el país", declaró Eugenio Greene, secretario de la Comisión Nacional Forestal.

EL "MUTCH" FINALIZO AYER UN INTERESANTE SEMINARIO SOBRE LA EMPRESA COMUNITARIA

Todo el complejo tema de la Reforma de la Empresa fue tratado en un importante Seminario auspiciado por el Movimiento Unitario de Trabajadores, MUTCH, a través de 8 semanas, y cuya última fase fue cumplida ayer.

Cincuenta dirigentes sindicales de la más diversa rama de la actividad nacional, se dieron cita en el Instituto de Capacitación Sindical —INCASIS—, para seguir este interesante tema sobre el cual hubo también importantes conclusiones.

El economista Mario Zañartu hizo una exposición del tema, y luego realizó un profundo análisis de los conceptos, abriendo un foro sobre los puntos planteados. Del diálogo surgió la comprensión clara de la nueva concepción de la empresa, desde el punto de vista comunitario.

A través de este verdadero curso de economía, desfilaron las definiciones de la situación de la clase obrera en el país, sus deficiencias, las del país en el plano económico; las causas de esta situación, la empresa capitalista, la tradición liberal, las disciplinas colectivistas, la empresa comunitaria, el estado comunitario, la propiedad privada, y otros temas que dicen relación con el punto básico de la discusión.

El Seminario sobre este tema económico social, forma parte del vasto programa de capacitación que se ha trazado el MUTCH para orientar a los dirigentes de sus bases sobre problemas de actualidad.

Celebrarán 30 años de sacerdo[illegible] del Director de "Mi [illegible]

Treinta años de vida sacerdotal cumplirá el [illegible] miércoles 15 de diciembre el Presbítero Alfre[illegible] Tagle Jiménez, iniciador y primer Director de [illegible] dación "MI CASA", habiendo programado el C[illegible] esa institución rendirle un homenaje por su va[illegible] social desarrollada, que contempla —entre otr[illegible] la bendición y colocación de la primera piedra [illegible] pabellón con capacidad para albergar a ocho[illegible] en situación irregular.

Los cimientos de esta nueva construcción [illegible] menta la capacidad de "MI CASA", han sido [illegible] por la Compañía de Cervecerías Unidas, y [illegible] el presidente de la Fundación, Víctor Bezanilla [illegible] ha invitado a autoridades eclesiásticas y de [illegible] nes de carácter social.

Con charla de Pedro Lira U[illegible] continúa hoy la Semana del A[illegible]

Hoy continúa la celebración de la Semana del Abogado con un programa que incluye actos deportivos y una charla y foro, a cargo del escritor y diplomático Pedro Lira Urquieta, y que tendrá [illegible] Huérfanos Nº [illegible] Club de Abogados [illegible] dor de este evento [illegible] unido a profesionales [illegible] tiago y de provincias vecinas.

A las 10 horas [illegible] dio Nataniel, [illegible] las finales de [illegible] de baby-fútbol, en [illegible] cipan equipos [illegible] diferentes profesionales [illegible] dos, tanto los que [illegible] bremente la profesión [illegible] aquellos que per[illegible] departamentos ju[illegible] tituciones estatales.

A la charla de [illegible] Urquieta y el foro [illegible] rá a continuación [illegible] invitados repre[illegible] Corte Suprema, [illegible] Justicia y carac[illegible] sonalidades del [illegible] desde ayer han [illegible] inscribirse en la [illegible] la institución para [illegible] en forma activa [illegible] blemas que plan[illegible] Lira Urquieta.

Para el día [illegible] ha programado [illegible] a los menores en [illegible] irregular que tiene [illegible] en la 2ª Comisaría [illegible] res y que estará [illegible] esposas de los [illegible] socios de la A[illegible] Abogados de Sa[illegible] Club, que celebra [illegible] coincidente el cuar[illegible] rio de su fundación.

TELEVISION

Canal 9 - U. de Chile

19.02	Flash noticioso.
19.03	Telecine.
19.19	Clases de inglés.
19.33	Club de Mickey.
20.01	Angel del espacio.
20.06	El hombre y el mar.
20.30	Flash noticioso.
20.32	Primera plana.
20.59	Pantalla noticiosa.
21.14	H. P. en TV.
21.30	Peter Gunn.
21.57	Flash noticioso.
22.00	Doctor Kildare.
22.52	A Ocho Columnas.
23.32	Flash noticioso.
23.33	Cierre.

TELEVISORES GELOSO
GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23"
GARANTIA Y SERVICIO TECNICO
ENTREGA INMEDIATA
TELEMUNDI
CONDELL 1589 - FONO 2367
VALPARAISO



SE ACEPTAN OPERACIONES POR INTERMEDIO DEL BANCO DEL ESTADO
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO TELEMUNDI AGUSTINAS 698 — MONEDA 946 FONOS 64667, 66030
DISTRIBUIDORES GENERALES Bonacic y Caro Ltda. V. MACKENNA 2245
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO TELEMUNDI PROVIDENCIA 2131 - FONO 569038

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica

13.24	Grindl.
13.50	Charlas en la biblioteca
14.00	Servicio Noticioso del mediodía
14.15	Mientras otros duermen siesta
14.16	La moda en París
14.25	Música-Visión con Miguel Davagnino
14.50	Gran Teleteatro Pond's.
15.15	El menú del día con Luty Mujica
15.20	Cierre de transmisión del mediodía
18.08	Hablemos Italiano
18.23	Colorín Colorado
18.53	El Show del Conejo de la Suerte.
19.20	Machitún.
19.40	Noticiario británico.
19.50	Ritmo y Canción.
20.02	Los Locos Adams.
20.29	Pantalla del Deporte con Hernán Solís.
20.43	Nuestro Mundo.
21.03	Surf Side Six.
22.00	El Repórter ESSO.
22.17	Entre Amigos.
22.32	Ruta 66.
23.27	Cierre de transmisión.

...so de especies vegetales del Norte incrementaría la economía

Diputado Marino Penna destacó, en la Cámara, el incentivo que tendría para la economía nacional el uso de plantas autóctonas.— Ejemplos europeos

En un discurso pronunciado recientemente en la Cámara, el diputado Marino Penna dio a conocer los alcances que podría tener para la economía nacional la explotación del Cardón, planta autóctona chilena.

Señaló Penna, que esta especie vegetal tiene la particularidad de ser aprovechada como materia prima para la fabricación de tejidos de tipo grueso.

Destacó durante su intervención las estadísticas de las importaciones efectuadas y que corresponden a las fibras duras.

A continuación damos a conocer el texto del discurso pronunciado por el diputado Penna:

EL CARDON

...ando hacia el norte por la Carretera Panamericana, ... Quilimarí (km. 180) y ... llegar a Tongoy (km. ...) o sea, una extensión de ... 200 kms. se encuentra ... lados y en un ancho ... 15 kms., grandes ...dades de una planta autóctona chilena, EL CARDON ... tiene el nombre científico ... Chilensis o Puya Chilensis y que pertenece a la familia de las Bromeliáceas.

... planta, que tiene las características esenciales para ... en zonas áridas y ... con precipitaciones ... oscilan entre los 60 y los ... mm. de agua anuales, ... hojas carnosas, con espinas en los bordes, con forma de lanza de 60 cm. a 1 m. de largo, que están ... formadas por 80% de agua ... tienen además 3 a 4% de ... fibrosas.

... fibras componen el ... de sostén de las hojas ... y extraídas tienen ... consistencia similar a las ... yute, cáñamo, etc., las ... pertenecen al tipo de ... textiles llamadas duras. ... Cardón crece de preferencia en las zonas cercanas a la costa en suelos pobres, ... y calcáreos, que no ... perspectivas agrícolas ... cultivos de mayores exigencias.

... fibras del cardón han ... utilizadas desde la época ... Incas para la elaboración de cuerdas y tejidos toscos como lo atestiguan restos ... en los cementerios del Norte Chico. Posteriormente los campesinos la ... utilizado en pequeña escala para la fabricación de ...

Desde 1952, la CORFO se ... interesó, aunque muy tímidamente, por una posible utilización de la fibra de cardón ... mandó unas muestras de esta fibra a una hilandería es... la que informó que la ... podía ser hilada y que ... sustituir con ventajas ... yute y al cáñamo.

ENVIOS A EUROPA

... enviaron además, muestras a Institutos de Investigación Textil de Suiza y Alemania. Desde allá informaron que la fibra es 50% más fina que la del Sisal y que limpia puede elaborarse para fabricar un sinnúmero de productos, a saber: hilados, cuerdas, cordeles, hilos para ataduras, hilos para alfombras, tapices, esteras, calzado, tejidos para sacos, etcétera. y el informe agregaba: "El tejido de la fibra de cardón, a fin de fabricar sacos, no presenta, a nuestro juicio, dificultad alguna.

En resumen se concluye:

No hay duda de que la fibra de cardón puede ser considerada como bien nacional, aprovechable en forma industrial con resultados económicos interesantes. Esta materia prima puede sustituir la demanda de productos de otros países para la fabricación de sacos, tapices y otros tejidos de tipo grueso.

Posteriormente se construyó una máquina desfibradora muy rústica que trabajó unos dos años y con la fibra obtenida se fabricó sacos y cuerdas, de los cuales muchos están todavía en uso. Lo que demuestra las condiciones de resistencia y durabilidad de la materia prima empleada.

ESTADISTICAS

Tengo a mano las estadísticas de las importaciones de las llamadas fibras duras que corresponden a yute, cáñamo, sisal, Henequén, etc., con sus manufacturas:

13.613	tons. brutas por US$	4.408 millones en 1963
12.420	tons. brutas por US$	4.117 millones en 1964
5.346	tons. brutas por US$	1.990 millones en 1965 (primer semestre)

En promedio son 12.000 toneladas por 4 millones de dólares anuales que tenemos que comprar en el extranjero, y sin embargo tenemos un sustituto posible, técnicamente comprobado, tenemos grandes extensiones de tierra pobrísimas que es lugar apropiado para el crecimiento del cardón y lo que me parece más interesante, es que esta zona recorre precisamente las comunidades agrarias de la Provincia de Coquimbo. 50.000 personas que por vivir en terrenos pobres, de secano, cada 2 ó 3 años hay que ir en su socorro con las cosas más elementales porque viven pendientes de las aguas lluvias que son mezquinas.

Con la industrialización del cardón se podría dar trabajo a un gran número de familias, en unidades industriales repartidas a lo largo de los 200 kilómetros en que la planta crece, formando una industria típica artesanal que significaría desarrollo y estabilidad para mucha gente.

En otros países de América, se ha resuelto no sólo el problema de las importaciones, sino el problema social y económico de gente que vive en suelos pobres y estériles con industrias como esta.

En Brasil se extrae la fibra de la Caroa, planta de la familia Bromeliácea, igual que el cardón, cuya producción se estimaba en 1962 en 5.800 toneladas. Trabajanban 180 plantas desfibradores con más o menos 5.600 obreros.

En Argentina se explota el Chagual, en México; el Sisal en Cuba el Henequén.

LA CORFO

Yo quiero decir aquí con plena responsabilidad, que la CORFO en los últimos 20 años se ha preocupado con demasiada timidez de aprovechar económicamente los cardonales de la Provincia de Coquimbo, para producir fibra dura.

Es cierto que se ha hecho hace más de 10 años un catastro de las áreas cubiertas por esta planta y que reveló que sólo en Los Vilos hay 16.000 hectáreas con un promedio de 2.500 matas por Há., ya que hay por lo menos un total de 50.000 Hás. en la provincia con esa misma densidad.

También es cierto que se enviaron muestras al exterior para obtener informes sobre las propiedades y formas de extracción de la fibra. Adquirió también una propiedad inmediata a Los Vilos con el objeto de instalar una planta desfibradora y terrenos muy pequeños, en mi opinión para hacer estudios botánicos, pero que estuvieron mucho tiempo abandonados. Adquirió un galpón metálico que no se armó y realizó algunas experiencias de cultivo y reproducción que en definitiva se abandonaron y además adquirió en el exterior una máquina especialmente diseñada para la extracción de la fibra. Pero también hay que decir que esa máquina valiosísima hace 5 años que está encajonada en la Aduana de Coquimbo y sólo ahora, en esta época de mayor sensibilidad se le ha trasladado a Los Vilos para su instalación, junto con el acondicionamiento del terreno y construcción del galpón.

PLANTA PILOTO

En esta planta piloto se estudiará:

1) La utilización industrial de los cardonales naturales existentes.
2) Los problemas técnicos de la extracción de la fibra.
3) Las especificaciones de las características que debe reunir la planta de cardón mejorada para su cultivo artificial.
4) Los costos presuntos de la elaboración industrial.

Por otra parte se estudiará en los terrenos adyacente, donde se creará una especie de vivero y estación experimental:

1) Determinación de la mejor forma de reproducción y cultivos artificiales.
2) Selección de las especies de mejores características y rendimientos industriales.
3) Manejo de los cultivos y prácticas culturales.

De acuerdo con experiencias ya realizadas por el botánico alemán de larga residencia en Chile, señor Hans Lucke, la multiplicación del cardón se puede hacer por hijuelos y por semillas, llegando la planta a su tamaño normal después de 5 años.

Diputado Marino Penna

Señor Presidente.

Solamente en la zona de Los Vilos, la CORFO catastró hace algunos años 16.000 Hás. de cardón con una densidad de 2.500 matas por Há. Se considera experimentalmente que cada mata produce 6 kilos de hojas, por lo tanto hay 240.000 toneladas de hojas.

Como la planta necesita 5 años para llegar a su tamaño normal y junto con arrancar la planta hay que sembrar la nueva en forma ordenada, habría que cosechar anualmente 1|5 de esta cantidad, lo que da una disponibilidad de 48.000 toneladas de hojas, o sea, 1.920 toneladas de fibra al año, considerando que la fibra constituye 4% del peso de la hoja fresca.

Si se toma en cuenta que frente a Puerto Oscuro y en la zona Talinay y Fray Jorge (cerca de Ovalle) hay cantidades comprobadas estimadas en unas 50.000 Hás. de la misma densidad, se puede demostrar que para empezar hay una cantidad anual de fibra de más o menos 6.000 toneladas que se puede cosechar a US$ 300 la tonelada (que es el valor internacional del sisal) da una producción nacional de US$ 1.800.000 que serían ahorrados en divisas.

A todo esto hay que agregar que aptas para el cultivo del cardón hay unas 600.000 Hás. de suelos pobres costeros, en que el cardón se ha arrasado para cultivos de secano de escaso valor y que podrían recuperarse con cultivos artificiales ordenados, dejando calles empastadas con ATRIPLEX o pasto salado para que circule ganado de pastoreo (ovejas).

ESTUDIO DE COSTOS

Todas las explotaciones de esta especie en el mundo lo hacen así y tratan de reemplazar gradualmente las plantaciones naturales por plantaciones artificiales.

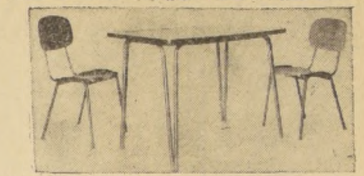
Quiero expresar que de un estudio de costos, hecho recientemente por el Ingeniero señor Carlos Lefort, con residencia en Los Vilos, el costo de 1 kilo de fibra de cardón con la máquina adquirida por CORFO, que será capaz de producir 455 kilos de fibra al día empleando 13 toneladas de hojas es de E° 1.200 por tonelada en comparación con E° 2.000 por tonelada para el sisal y yute internado al país.

Este costo es tomando en cuenta todo los gastos incluso recolección.

Pido finalmente, señor Presidente que se haga llegar copia de esta intervención al Sr. Raúl Sáez, Vicepresidente de CORFO y al Sr. Ministro de Agricultura, expresando el deseo de la ciudadanía de la provincia de Coquimbo de que se aumente el presupuesto para el próximo año desde 60.000 escudos que fue en 1965 a unos E° 400.000, que según la opinión de los técnicos es la cantidad mínima necesaria para hacer avanzar el proyecto con paso firme.

He dicho.

SILLAS muchas SILLAS
MESAS muchas MESAS



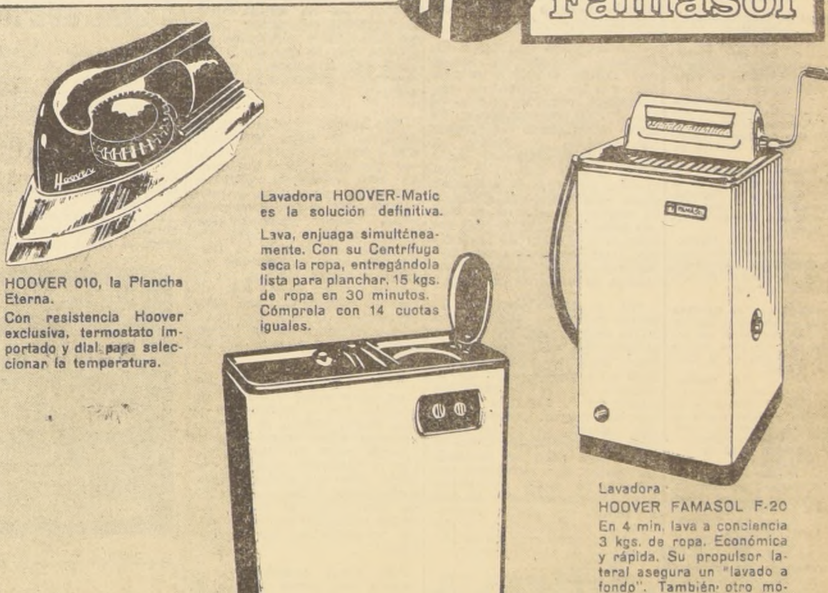
Varios modelos en liquidación por el mes de Diciembre.
RESTAURANTES, COLEGIOS, etc., VENGAN A APROVECHARSE.
Precios de oportunidad por stock de exceso de producción.
TELEFONO: 50540
MARCO METAL SIERRA BELLA 1841



¡Ayúdese a ser feliz!
De vendedor ambulante... a próspero comerciante
¡IMAGINESE...! ¡UD. PUEDE GANAR MILLONES EN UN INSTANTE!
que significan la seguridad de poder realizar todos sus mejores deseos... y los de su familia... y todo con una simple decisión: COMPRAR HOY MISMO SU PASAJE A LA FELICIDAD: ¡UN BOLETO DE POLLA!
Polla
en un boleto de Polla está su fortuna y Ud. coopera con el Servicio Nacional de Salud.

OTRA VENTAJA MAS DE DELANO...
¡AHORA DOBLE GARANTIA
LA GARANTIA DEL FABRICANTE Y LA GARANTIA DE DELANO CON MAS DE 46 AÑOS DE SERVICIO AL PUBLICO
Délano ofrece esta doble garantía, porque su experiencia de 46 años le ha permitido conocer y seleccionar lo mejor en Artefactos para el Hogar, con la ventaja de que —para su mayor comodidad— usted los encuentra todos reunidos en cualquiera de sus amplios locales. *
PARA SUS ARTEFACTOS





¡Compre en DELANO sus artefactos HOOVER FAMASOL!
ES MUCHO MAS FACIL ELEGIR Y COMPRAR EN
Délano
46 AÑOS A SU SERVICIO
¡DOBLE GARANTIA! Al comprar, pida la GARANTIA DELANO, conjuntamente con la garantía del Fabricante.
* MONEDA ESQ. M. COUSIÑO, AHUMADA 91
Y VICUÑA MACKENNA 1048 - SANTIAGO
AVDA. ERRAZURIZ 1652 - VALPARAISO
CONCEDEMOS CREDITOS DIRECTOS O POR PRESTAMOS BANCARIOS CONTROLADOS

Ejecutivos de INSA y representantes de la Confederación Nacional de Dueños de Camiones durante la visita que realizaron estos últimos a las instalaciones de esta Industria en Maipú.

DUEÑOS CHILENOS DE CAMIONES VISITARON PLANTA DE INSA EN MAIPU

La Confederación Nacional de Dueños de Camiones realizó su Primer Congreso Extraordinario los días 3, 4 y 5 del presente, con asistencia de representantes de los dueños de camiones de Mendoza.

El día 6, a las diez de la mañana, los delegados hicieron una visita a la Planta de la Industria Nacional de Neumáticos S. A. (INSA), en Maipú.

En su visita, los delegados tuvieron ocasión de conocer el funcionamiento de esta importante industria chilena, que actualmente está produciendo 500.000 neumáticos al año en más de 220 tipos y medidas diversas. Igualmente visitaron los nuevos edificios que se construyen para albergar nuevas instalaciones, de acuerdo al plan de ampliación que esta industria tiene en ejecución y que aumentará su capacidad en más o menos 150 mil neumáticos al año, durante 1966, con una inversión, totalmente realizada, de 400 mil dólares en maquinaria.

Los delegados expresaron su admiración por la pericia de los operarios, a quienes pudieron ver cumpliendo sus faenas. Se les hizo notar que el trabajador chileno es el más eficiente de Latinoamérica, como lo prueba el hecho de ser la productividad de INSA la más alta del área e incluso una de las más altas del mundo.

También los delegados apreciaron el funcionamiento del laboratorio de la fábrica, donde se lleva un control de calidad muy estricto de los diversos artículos que allí se elaboran.

UNA REALIDAD EN MARCHA

Posteriormente, la Gerencia ofreció un coctel a los delegados, con ocasión del cual hizo uso de la palabra el Gerente General de la Empresa, señor Howard Swires, quien destacó el esfuerzo industrial que INSA ha significado para los inversionistas —chilenos en su gran mayoría— que crearon esta industria en tiempos de la Segunda Guerra Mundial, cuando nadie creía que en Chile se pudiera producir un artículo de tan difícil tecnología. Sin embargo, la firma se puso en marcha y desde entonces no ha dejado de expandirse para satisfacer la demanda siempre creciente del consumidor.



Señor JOSE ANTONIO IANNIZOTTO, presidente de la Asociación de Propietarios de Camiones de Mendoza. El señor Iannizotto manifestó su admiración por el grado de progreso y eficiencia que ha alcanzado la Industria Nacional de Neumáticos S. A. "En Argentina —expresó— se tiene un alto concepto del neumático chileno. En materia de calidad nada tiene que envidiarle a los producidos en nuestro país. En cambio, los precios del neumático chileno son, en promedio, un 40% más bajos. Personalmente, uso neumáticos INSA en mi coche particular y soy un verdadero propagandista de sus virtudes".

"La industria —agregó el Sr. Swires— siempre ha tenido por norma estrechos contactos con los usuarios de sus productos, como es el caso de los dueños de camiones. Es muy satisfactorio comprobar que siempre ha existido un perfecto entendimiento entre INSA y este gremio, lo que ilustra, más allá de cualquier duda, el espíritu que anima a la empresa y que no es otro que prestar el servicio más esmerado y, dentro de lo posible, fijar los precios más bajos que la capacidad y eficiencia de la planta permitan".

"En el futuro —expresó el señor Swires— creemos que INSA entregará al consumidor chileno más y mejores neumáticos. Para ello se ha proyectado un ambicioso plan de expansión, que no sólo permitirá cubrir en su totalidad los requerimientos del mercado, sino que, además, dejará un saldo para la exportación. Como si ésto fuera poco, se pretende incorporar más elementos nacionales a cada neumático, pues simultáneamente se está montando una planta productora de cuerdas nylon, lo que permitirá prescindir de la importación de ese producto".

"Por último —agregó el señor Swires—, debo hacerles presente que, al aumentar su producción, INSA mejora su productividad. Esto quiere decir, en buenas cuentas, que cada neumático nos saldrá más barato y es firme intención de la industria traspasar este menor precio a los consumidores. Esta es la manera cómo nosotros entendemos las buenas relaciones con nuestros clientes y así lo hemos venido haciendo invariablemente en el pasado".

HABLAN LOS CONSUMIDORES

Posteriormente, hizo uso de la palabra el señor León Villarín, presidente de la Confederación de Dueños de Camiones, quien expresó que efectivamente habían obtenido una amplia comprensión de parte de INSA para apreciar los problemas de los transportistas chilenos.

"Creemos —manifestó el señor Villarín— que tres son las bases para una perfecta satisfacción de nuestras necesidades en materia de neumáticos: calidad, precios justos y abastecimiento suficiente. Es indudable que INSA está produciendo actualmente neumáticos de una calidad similar a los mejores del extranjero y en todo caso mejor que los neumáticos para camiones que se hacen en otros países del área latinoamericana, como he tenido ocasión de comprobarlo personalmente. Otro tanto puede decirse de los precios, que son, en general, los más baratos de Sudamérica. Por último, en materia de abastecimientos, creemos que los esfuerzos que ha venido realizando INSA este último tiempo han tenido resultados positivos, por lo que puede decirse que el mercado se encuentra perfectamente abastecido".

"En nuestra opinión —siguió diciendo el señor Villarín—, Chile tiene la suerte de contar con una planta integrada de alta eficiencia para el abastecimiento interno de neumáticos. No es este el caso de otros países sudamericanos donde, a pesar de haber un mercado más grande, la producción está segmentada en varias fábricas, las que, por lo mismo, tienen costos más altos. La competencia que, aparentemente debería beneficiar al consumidor, no ha jugado ningún rol moderador en los precios".

"Los dueños de camiones —agregó el señor Villarín— no creemos que la instalación de una nueva planta de neumáticos en Chile tenga ninguna ventaja para el consumidor. Por el contrario, creemos que INSA debe consolidarse definitivamente y llegar al millón de neumáticos al año, para poder beneficiarnos de la mayor productividad que eso implica".

"En otras palabras, si se instala una nueva fábrica de neumáticos, ¿quién va a pagar sus mayores costos? Creemos que, en definitiva, seremos nosotros, los consumidores. Y aunque así no fuera y los nuevos fabricantes absorbieran las pérdidas que indudablemente tendrán durante varios años, en el mejor de los casos terminarían por producir a los mismos costos que lo está haciendo ahora INSA. Nosotros no quisiéramos este estancamiento, sobre todo cuando sabemos que hay un plan de expansión que antes de 1970 vendría a producir un mejoramiento de un 50% en la eficiencia de la planta que acabamos de visitar".

DEFUNCIONES.—

Ha fallecido, don
FRANCISCO UNDURRAGA MORANDE
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará a las 11 horas en la Parroquia Santa Elena (Polonia 456).
La familia.

Comunicamos el sensible fallecimiento de nuestro querido padre, suegro y abuelito, señor
JOSE AMIGO AREVALO
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (Por Recoleta), saliendo el cortejo a las 15 horas, desde su casa habitación, ubicada en Los Olmos 4555 (Ñuñoa).
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, abuelita, y bisabuelita, señora
AMELIA H. MUÑOZ vda. de CABRERA
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio del Almendral, de San Felipe, después de una misa que se oficiará a las 17 horas, en la Catedral, de dicha ciudad.
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor
PABLO LAFUENTE MANCHO
(Q.E.P.D.)
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General, por Recoleta, después de una misa que se oficiará en la Parroquia de Nuestra Señora del Pilar (Carmen esquina de Porvenir), a las 10.30 horas.
La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido hijito, hermanito, nietecito y sobrinito,
JORGE ESTEBAN CARRASCO BRAVO
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán mañana en el Cementerio General (puerta de Recoleta), saliendo el cortejo desde su casa habitación, calle Puntiagudo 4991, (Población El Carmen), a las 10 horas.
La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, don
AMADOR DEL CARMEN VENEGAS VENEGAS
(Q. E. P. D.)
Sus restos serán sepultados hoy jueves en el Cementerio General (Recoleta). El cortejo partirá a las 15.30 horas, desde su casa habitación, San Alfonso N.o 1224, en dirección a la Basílica San Alfonso, donde se oficiará una misa a las 16 horas, por el eterno descanso de su alma.
Mercedes Saavedra de Venegas e hijos.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre señor
CARLOS VILLALON TOLEDO
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Iglesia San Alfonso, a las 15 horas.
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, doña
MARTA VIDELA SERRANO
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Capitán Gálvez N.o 4488, Los Nogales, a las 16 horas.
La familia.

Delantales "LALA"
SON FAMOSOS POR SU CONFECCION FINA. SIEMPRE MODELOS NUEVOS.
SECCION DE MEDIDA
ALAMEDA 566
Fono 35389

PROBLEMAS DE LA SALUD ABORDAN EN REUNION NACIONAL LOS DIRECTORES ZONALES DEL SNS

La inauguración de esta jornada de estudios tendrá lugar hoy a las 11 horas

La XI Reunión de Directores de Zonas del Servicio Nacional de Salud, será inaugurada hoy jueves, a las 11 horas, en una sesión que se realizará en el auditorio del Colegio Médico de Chile, en Esmeralda Nº 678, con la participación de jefes del SNS de todo el país, destinada a lograr una mejor definición de la política general de salud en las materias que se discuten y que interesan a las jefaturas zonales por ser problemas de carácter nacional.

Inaugurará esta reunión el Director General de Salud, doctor Francisco Mardones Restat. A continuación pronunciará un discurso el Ministro de Salud, doctor Ramón Valdivieso. Luego, el Dr. Juan Zamorano Soto, asesor de Planificación del Ministerio de Salud, hará una exposición sobre el "Plan de Salud".

En la tarde, a las 15 horas, las sesiones se iniciarán en el Hospital Sanatorio "El Peral", con el tema "Racionalización de las inversiones en Consultorios Externos, Postas y Estación Médico Rurales", a cargo del arquitecto Alfredo Celedón.

Esta reunión se prolongará hasta el sábado próximo con la participación de los directores de las tres Zonas de Salud, más la Subzona de Arica, y jefes de la Dirección General del SNS.

El temario que se analizará en esta reunión es el siguiente:

1) Información sobre "Plan de Salud; 2) Racionalización de las inversiones en Consultorios Externos, Postas y Estación Médico Rurales; 3) Cuenta de los directores de Zonas sobre aplicación de las normas sobre Consultorios Externos, Farmacia y Abastecimiento; 4) Carrera funcionaria; 5) Reglamentos de Organismos Locales de Salud: principios generales de sus modificaciones.

TEMAS PARA MAÑANA.— Mañana viernes en la sesión de las 9 horas, se escuchará la cuenta de los directores zonales sobre la aplicación de las normas sobre Consultorios Externos, Farmacia y Abastecimiento. A las 11 horas, el jefe del Subdepartamento del Personal, Sergio Alvarez, dará una información sobre renovación de contratos, y a las 15 horas, se hará una exposición sobre la carrera funcionaria, a cargo de técnicos de OCOM.

La reunión finalizará el sábado con el tema sobre reglamentos de Organismos Locales de Salud, que estará a cargo del jefe del Departamento Técnico, Dr. Pablo Voullieme.

MAÑANA SE CELEBRA EL DIA DE LOS DERECHOS HUMANOS

El Día de los Derechos Humanos será celebrado mañana en todos los países afiliados a las Naciones Unidas. Conmemorará los 17 años de la promulgación de la Declaracin Universal de los Derechos Humanos, aprobada por la Asamblea General de las Naciones Unidas.

La Declaración enuncia los ideales por los cuales han luchado todos los pueblos del mundo a través de su historia. Ella respalda la libertad de derechos de vida, pensamientos, expresión, conciencia, trabajo y religión, sin distinción de raza, color, sexo, idioma o ideología política.

Diecisiete años después de enunciada la Declaración, la situación mundial, sigue siendo poco satisfactoria, según declaró recientemente el Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas. En especial la discriminación racial, étnica y religiosa.

En el Día de los Derechos Humanos, las Naciones Unidas, hacen un llamado a los países para acelerar el cumplimiento de este esfuerzo nacional hacia la paz mundial.

Guillermo Pavez, de LA NACION, obtuvo la mayoría en elección de Colegio Regional de Periodistas

A las 0.35 de esta madrugada finalizó el recuento de votos de la elección de once Consejeros del Colegio Regional de Santiago, resultando elegidos los siguientes colegas:

Con la primera mayoría, Guillermo Pavez, del diario LA NACION, que totalizó 598 votos; Hugo Gasc, 458; Yolanda Ross, 427; Gabriel Bustos, 427; Simón Stancic, 352; José Mora, 352; Héctor Suárez, 366; Enrique Martini, 347; Carlos Guerrero, 235; Blanca Tejo, 261, y Eugenio Yusta, 221.

Una vez escrutados los votos correspondientes a la renovación parcial del Colegio Nacional de Periodistas, el resultado de la votación en Santiago, faltando conocer el total de provincias, era el siguiente: Simón Eterovic, 415; Alberto Núñez, 436; Francisco Neira, 349; René Peña, 312; Juan Emilio Pacull, 289; Emilio Filippi, 266, y Luis Aravena, 259.

EN CONCEPCION

CONCEPCION (UPI).— Emilio Filippi obtuvo la primera mayoría en las elecciones efectuadas en esta ciudad, para elegir a los nuevos consejeros nacionales del Colegio de Periodistas. Filippi obtuvo 120 sufragios de un total de 305 emitidos por 61 profesionales.

La segunda mayoría fue lograda por Simón Eterovic, que acumuló 74. En los lugares siguientes se ubicaron René Peña, con 56 sufragios, Juan E. Pacull, con 83, y Francisco Javier Neira, con 22.

EN VALPARAISO

VALPARAISO (UPI).— Luis Aravena, el único periodista de Valparaíso que postuló al Consejo Nacional del Colegio de Periodistas de Chile, acumuló hoy 250 preferencias en la elección efectuada en el Consejo Regional.

Su más cercano rival, Emilio Filippi, logró 75 sufragios.

Alberto Núñez logró 11 preferencias; René Peña, 9; Simón Eterovic, 5, y Juan Emilio Pacull, 5. En blanco hubo 10 sufragios.

Recital poético de Miguel Hernández en Casa de la Cultura

La Casa de la Cultura de San Miguel (Gran Avenida Nº 5880, Paradero 14), que dirige Hernán Cañas, pondrá término a la campaña semanal de charlas y conferencias programadas para este año en su propio local, ofreciendo para mañana a las siete y media una interesante semblanza sobre el gran poeta Miguel Hernández, a cargo del Primer Actor, Alfonso Jorquera, laureado por la Universidad de Chile. La parte poética contará con la colaboración de la artista nacional Marcela Fuentes, y de la actriz Teresa Sufán.

DOS DESAPARECIDOS EN MISTERIOSO CANAL QUE NO DEVUELVE VICTIMAS

Dos personas —un menor y un adulto—, están desaparecidas, luego de ser arrastradas por el torrentoso canal "La Florida", en Puente Alto.

Informes policiales indican que, alrededor de las 15.45 horas de ayer, cayó a las aguas del canal, el menor Antonio Ortega Alvarez, de ocho años, en las inmediaciones del Puente "Negro".

En los instantes en que era arrastrado por las aguas, se lanzó al canal, un tío del menor, Manuel Ortega Gami, de 35 años de edad, quien también está desaparecido.

Una fuente policial indicó que se están realizando trabajos de rastreo en el sector, tratando de ubicar los cuerpos de las presuntas víctimas.

Indicó, asimismo, que en este canal, hace algunas semanas, cayó otro menor, cuyo cadáver aún no ha sido ubicado, persistiendo el más absoluto misterio sobre su desaparición y presunta muerte.





Perfeccionamiento para pilotos

Un curso de 56 horas de vuelo en el Simulador de V... Caravelle realizarán en Estados Unidos el Comand... DC-6B, Marcelo Cisterna, el copiloto de DC-6B, Mi... torga, y el tripulante de mantenimiento, Oscar Díaz... los tres viajaron a Denver, Colorado, para cumplir... curso de Transición de Pistón a Jet, en la United A... Antes de viajar a Estados Unidos, los tripulantes... sometidos a un curso de Caravelle en el Centro de I... ción de LAN, que duró dos meses. A su regreso, y... mismo centro, proseguirán su adiestramiento hasta... se en pilotos de Caravelle. EN EL GRABADO, apar... Los Cerrillos, segundos antes de embarcar con des... Denver, Colorado.

PLAN NACIONAL DE SALUD TIENDE A APROVECHAMIENTO TOTAL DE RECURSOS

Comisión de estudios entregó ejemplar de este trabajo al Ministro del ramo y al Director General del servicio

La Comisión que dirigió el estudio del Plan Nacional de Salud del país, se entrevistó con el Ministro del ramo, Dr. Ramón Valdivieso, para hacerle entrega de un ejemplar de este trabajo; otro ejemplar del mismo fue entregado al Director General de Salud, Dr. Francisco Mardones Restat, también presente en esta entrevista.

El presidente de la comisión, Dr. Guillermo Adriazola, Director de la Escuela de Salubridad, se refirió a la importancia de este trabajo para el desarrollo de las acciones de salud en beneficio de la comunidad. Expresó su gratitud hacia el Gobierno y al SNS, por la colaboración que siempre contó dicha comisión para el cumplimiento de sus funciones.

El Ministro Dr. Ramón Valdivieso, agradeció la entrega de este trabajo manifestando que se trata de un documento de vital interés para la marcha de los programas de salud, y constituye además, una herramienta básica para el logro de un mejor aprovechamiento de los recursos existentes en el marco de la salud pública.

A esta ceremonia concurrieron algunos de los miembros de la citada comisión que fue designada por el Director General de Salud, entre ellos, los doctores José M. Ur... Manuel Borgoño, Her... ya; los señores ... chant y Luis Cabrera... bién concurrió el Dr. ... Espinosa, Asesor de ... cación del Ministerio ... lud, y coordinador ... Nacional de Salud, y el ... cretario de Salud, ... llermo Boizard.

AYER FALLECIO LA SRA. INES BORQUEZ VIUDA DE BORDES

Ayer falleció la señora Inés Bórquez vda. de Bordes. Sus restos se están velando en su casa-habitación, ubicada en Avenida Chile-España Nº 565.

Sus funerales se efectuarán mañana viernes, después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma en la Parroquia de Santa Gemita, Ñuñoa.

La extinta era madre de la cantante Inés Bordes.

FIERRO
CA... e IMPORTADO
PERFILES CAÑERIAS y PLANCHAS
FERROGLOBO LTDA.
...TA ROSA 2265 TEL. 52792

Cooperativa de la Industria Gráfica de Chile

(EN FORMACION), de Santiago

constituída con fecha 5 de agosto de 1965, según ... escritura pública ante Notario de Santiago, don ... Arriagada Bruce, de fecha 31 de agosto de 19..., compuesta por 20 industriales gráficos pertenecientes ... localidad de Santiago, que suscriben 4.000 acc... E° 10 c/u. y declaran domicilio común en calle ... oficina 615, de Santiago.

El objeto de la Cooperativa será: prestar ... tendientes a mejorar las condiciones económicas, ... ras, técnicas y sociales de las industrias asociadas.

El domicilio será la ciudad de Santiago.

La duración de la Sociedad será indefinida a ... la fecha de aprobación de sus estatutos y autorización de existencia.

Capital suscrito: E° 40.000.
Capital pagado: E° 8.000.
Distribución de remanente y excedente:
5% fondo reserva legal:
2 1/2% educación cooperativa;
5% devolución de acciones, y los ... la Junta acuerde formar.

DIRECTORIO PROVISIONAL.— Consejeros ... ríos, señores Faliero Micheli Candia, Víctor Ray... tiérrez, Jorge Flores Mendoza, Marcelo Garnier ... y Víctor Bravo Chinchón, y suplentes, señorita ... Banach Lichterman y señor Gustavo Tagle Sán...

Junta de Vigilancia: titulares, señores: Pedro ... dez Rivera, Jorge Planet Campaña y Atilio Euleff ... va, y suplente, señor Carlos Adriasola Bull, y ... provisional, señor Carlos Méndez Carrasco.

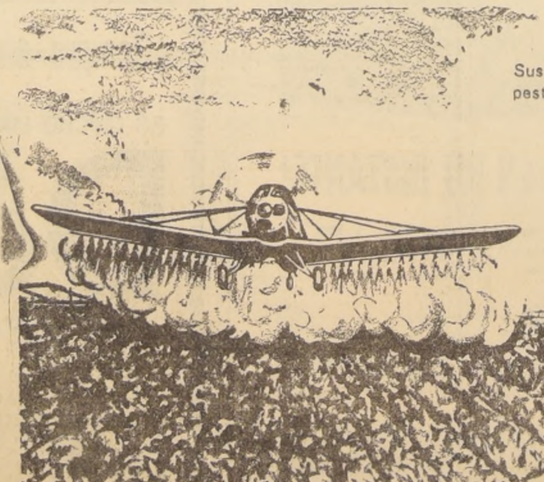
SANTIAGO, Diciembre de 1965.

CENTRO DE PADRES Y APODERADOS DEL
INSTITUTO NACIONAL

Cítase a Asamblea General Extraordinaria del Consejo para hoy 9 de diciembre, a ... 19 horas, en el Instituto Nacional. Se ... carece la asistencia de todos los apoderados.

EL SECRETARIO

Protección segura para sus siembras con FUMIGACION AEREA



Sus cultivos anuales necesitan de una ayuda oportuna en herbicidas ... pesticidas, para defenderlos de las plagas más comunes de la agricultura.

Ya no es posible una fumigación lenta. SU TIEMPO VALE ORO ... vale lo que cuesta una cosecha abundante.

La fumigación aérea es una solución adecuada ... por eso el BANCO DEL ESTADO DE CHILE ha establecido ... pauta especial de créditos, para los agricultores en general, clientes o no de la Institución.

Cualquiera de nuestras 161 Oficinas a través del país atenderá ... su consulta sobre este tipo de crédito.

Por el aire, sus cultivos recibirán el tratamiento de herbicidas ... pesticidas que le permitirá asegurar una cosecha próspera



El Presidente Frei Firma Hoy Proyecto de Reforma Educacional

Luego del acto, que tendrá una especial significación, el Jefe del Estado se dirigirá al país, por cadena nacional de emisoras, exponiendo los principales puntos de la trascendental reforma.— Se persigue fundamentalmente incorporar a la juventud chilena al desarrollo e incremento de la producción, capacitándola para asumir el papel que le corresponde

Hoy pondrá en marcha el Presidente Frei la Reforma Educacional, cuando, a las 19.30 horas, firme los decretos correspondientes en una solemne ceremonia que tendrá lugar en el Palacio de la Moneda, y a la que han sido invitadas las más altas autoridades educacionales. Este acto será televisado y transmitido por cadena radial de emisoras, y a través de ella el Jefe del Estado expondrá los principales puntos que se tomaron en cuenta para materializar una inquietud existente desde hace largos años, y reforma en que ella vendrá a beneficiar a amplios sectores de nuestra población.

Posteriormente el Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, se referirá a aspectos básicos de esta iniciativa, que durante varios meses fue estudiada por el Consejo Nacional de Educación en reuniones periódicas que contaron con el asesoramiento de técnicos de las tres ramas de la educación nacional y de profesionales de otras entidades, que en forma coordinada, expusieron puntos de vista tendientes a establecer una relación más directa de la enseñanza técnica con las reales necesidades de la industria, la agricultura y otros rubros de la producción nacional.

Estarán presentes en esta ocasión el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas; los Rectores de los Liceos de Hombres y de Niñas de Santiago, los directores de las diferentes especializaciones del Ministerio, jefes de establecimientos profesionales y directivos de la enseñanza primaria y normal, además de la Comisión que estudió y redactó el proyecto de reforma, y otros.

Entre las innovaciones básicas que consulta la reforma educacional que hoy comenzará a materializarse, cabe destacar la extensión de los años de escolaridad básica o primaria, lo que permitirá una mayor solidez a la orientación educativa de la niñez en su período de formación.



POETISA DE SAN JAVIER EN FERIA DE ARTES.— En la Feria de Artes Plasticas situada en la ribera sur del río Mapocho, se hallan representadas las inquietudes intelectuales diseminadas al través del país. María Inés Iglesias, poetisa de San Javier —Linares—, es una de las exponentes. Su libro de poemas ¿Y MAÑANA...?, es un canto de esperanza. María Inés vá en busca del ensueño perdido en este mundo vertiginoso y técnico de hoy. Finaliza la autora con un poema a su tierra natal, San Javier de Loncomilla "moza de trenza renegrida, blanca enagua de lino y carne de sandía". Siente admiración por la poesía de Oscar Castro Zúñiga, prematuramente desaparecido.

En la Feria de Artes Plásticas palpita el alma y la forma de la tierra chilena

El pueblo chileno, venido de todas las regiones, elabora todo lo que puede salir de la mano del hombre.— La Feria revela un rostro insospechado de la ciudad y muestra cómo el arte y la artesanía interesan al pueblo.— Los genios desconocidos e incomprendidos.— Un tallador en madera, de Puerto Montt, ha gastado sus ahorros, pero sólo quiere en recompensa llegar a ser famoso.— La alfarera de Cahuil no sabe su edad y recuerda a su abuelita cuando un terremoto le movía el moño.— El embrujo de las canciones, de los títeres y de la refalosa.— El universo maravilloso que la Ilustre Municipalidad de Santiago entrega a los espectadores de todo Chile

LA FERIA NACIONAL de Artes Plásticas no es solamente una exposición de especies artísticas cuya variedad llega a lo increíble. En ella se ven cuadros, esculturas, tallado, cerámicas, grabados en metal, cobre, cincelado en ..., orfebrería en plata y cuanto pueda uno imaginar que sale de la mano del hombre... y de [illegible]. Pero, sobre todo, en la Feria de Artes Plásticas, se ve un rostro diverso de la ciudad, una fisonomía que revela hasta qué punto el pueblo chileno es capaz de hallar pasatiempo en espectáculos fundamentalmente superiores y en todo caso, le ofrecen la oportunidad de aprender muchas cosas deleitándose. Aprender, por ejemplo, infinidad de nombres regionales de Chile que habitualmente no suenan en el oído de la multitud; aprender que existe una cantidad de oficios desconocidos y cuya producción no se ve en los tiendas ni en los mercados de cada día.

PRESENCIA DEL PUEBLO

Así, pues, el pueblo chileno participa activamente y con singular entusiasmo en este encuentro: participa como productor y como espectador. Aparte de las firmas consagradas y que son pocas, la gran mayoría de expositores son principiantes, gente humilde, jóvenes provincianos que con gran sacrificio se arriesgan a competir en lo que para ellos constituye nada menos que un sueño de gloria. Hemos visto en un espacio sombrío, a un tallador en madera, sentado en su piso. Nada de barbas, ni de blusones, ni de melenas bohemias. Viste con pobreza auténtica y se le nota aislado, enteramente ajeno a un universo que no le pertenece y con el cual no tiene otro vínculo que la tácita inquietud creadora. ¿De dónde ha venido? De Puerto Montt, Se llama Braulio Salazar. Ha economizado durante el año para el pasaje; se aloja en casa de unos parientes. La materia prima le resulta barata porque allá abundan las mejores fibras y él es un conocedor de los arboles chilotes y ama los bosques porque entiende sus secretos. En cambio, la elaboración es lenta y requiere paciencia. El capital invertido es, de consiguiente, el tiempo. ¿Ha vendido mucho? En realidad, no le ha ido mal. Da por descontado que cubrirá los gastos. Sin embargo, lo que más le interesa no es hacer negocio sino darse a conocer y que en Santiago sepan quién es Braulio Salazar. Sentirá satisfecho su orgullo cuando regrese a Puerto Montt y sus amistades le pregunten y él cuente cuán maravilloso es el mundo artístico de la capital y las emociones que experimentó durante los días vividos junto al turbio rumor del Mapocho.

UN MOÑO EN UN TERREMOTO

Una señora gorda y morena cubre sus espaldas con un rebozo. Parece una emperatriz criolla en medio de sus alfarerías. Tiene una larga tradición de ceramistas. Pero no es de Pomaire. Sus días han transcurrido en Cahuil. Allí está —según ella dice— la mejor arcilla del mundo. Conoce la calidad de la tierra con solo tocarla. El surtido de ollas, jarras, mates, ánforas con argollas, fuentes y tazones que lucen sobre el mesón circular que la rodea, prueba la pericia de sus manos transmitida de generación en generación. Esta buena mujer de nuestro pueblo se muestra contenta. No quiere hablar de problemas. Sabe tanta cerámica como ciencia del vivir. No le interesa la fama. Quiere llevar buenas ganancias a Cahuil para celebrar la Pascua con sus hijos y nietos en forma digna. ¿Qué edad tiene? Ella sonríe. Parece que en Cahuil ignoran la palabra tiempo y conocen mucho mejor la palabra felicidad. Hasta hace poco no había luz eléctrica, ni radios, ni teléfono. ¡Gran tranquilidad! El progreso no los ha desconcertado. Le pedimos a la señora que nos cuente algo de su oficio y de sus antepasados. Ella vuelve a reír y mira sus gredas. Esa es la respuesta. Anota, eso sí, que su abuelita le enseñó a amasar ese material, el mismo de que está formado el hombre. No recuerda más cosa de su maestra, sino que era viejita como deben ser las abuelas y que cuando un terremoto —¿cuál?— sacudió a Cahuil la anciana fue a librarla a ella del peligro: después, en el patio, vio como a la abuelita se le movía mucho el moño; era un movimiento de moño del grado 9...

LOS ESPECTADORES

La mayor parte de los asistentes al espectáculo de la Feria, son gente de barrios, algunos muy distantes del centro y hasta de poblaciones marginales. Los hemos visto detenerse estupefactos frente a "Las Torres del Silencio", de Marta Colvin o abrir la boca al encontrarse junto a los óleos de Pepe Balmes. ¿Qué será eso? Por el momento no podrán explicárselo. No obstante esta perplejidad cae en sus almas como una semilla que en alguna forma los enriquece.

Niñas humildes, de rostros muy serios se quedan embobadas junto a un entablado. No miran los dibujos clavados en los muestrarios: su contemplación maravillada se dirige al grupo de muchachos y de muchachas artistas, sentados en el suelo con gracioso desenfado, tocando guitarra con la misma indiferencia que si estuvieran en la intimidad de sus casas.

Por fin, el grupo de los espectadores se reúne frente a los escenarios del Conjunto Folklórico que baila "refalosas", o a escuchar las tonadas de la inevitable Violeta Parra o las composiciones de la Federación Nacional de Coros de Chile que gratuitamente amenizan las tarde de la Feria.

Todos ellos y nosotros mismos, nos sentimos fascinados por esta expresión original de la ciudad que la Municipalidad —nunca tan Ilustre como en este gesto civilizador y humano— nos ha permitido apreciar. Ricardo Bindis que anda por ahí mirando, nos dice que la Feria chilena en nada desmerece, por su colorido y su poderosa atracción, de las exposiciones similares que se hacen en Vía Margutta de Roma, en Hyde Park, de Londres o en Place du Tertre en París, con la única diferencia que la nuestra es eventual y aquéllas son permanentes.

COLEGIO DE CONTADORES
Consejo Provincial de Santiago

FRENTE A EXCESOS DE PUBLICIDAD

Ante las reiteradas publicaciones que se insertan en los periódicos de la capital, que no se atienen ni a la letra ni al espíritu de la reglamentación vigente para la Orden, en lo que respecta a normas de publicidad, este H. Consejo Provincial señala que ellas deben ser estrictamente cumplidas, haciendo saber a sus colegiados, que las sanciones que se han establecido, se seguirán aplicando con severa rigurosidad.

Se recuerda a los colegiados de la jurisdicción, que el Art. 5.o, letra g), del Código de Etica, en el Título IV, denominado "Actuaciones del Contador con sus colegas", dice:

"SOLO HARA PROPAGANDA, CON LA INDICACION DE SU NOMBRE, DE SU DIRECCION Y DE SU ESPECIALIDAD."

Estas normas de carácter general son comunes a todos los Colegios Profesionales.

Se pone particular énfasis en la prohibición de utilizar como título o grado de competencia la calidad de ex funcionario de determinadas reparticiones públicas, pues ello nunca ha entrañado una especialidad profesional.

Ricardo Azúa Walsh, SECRETARIO — Juan Olivares Díaz, PRESIDENTE

SOCIEDAD CHILENA DE OBSTETRICIA DISTINGUIO A DR. CARLOS RAMIREZ

La Sociedad Chilena de Obstetricia y Ginecología otorgó al Dr. Carlos Ramírez Bravo el título de Miembro Honorario de la institución, distinción máxima que se otorga a un médico de esta especialidad en el país.

La ceremonia se realizó en la Sociedad Médica y el discurso de recepción a nombre del Directorio de esa entidad estuvo a cargo del Dr. Ricardo Walsen. Posteriormente hizo brevemente uso de la palabra el Presidente de la Sociedad, Dr. Abel Vieira.

Ambos destacaron la trayectoria profesional durante 35 años del Dr. Ramírez, quién fue uno de los fundadores, junto con los profesores Víctor Gazitúa y Raúl García Valenzuele, de la Sociedad de Obstetricia que fue la base para la creación de la Federación Latinoamáricana de Sociedades de Obstetricia y Ginecología.

Destacó el D. Walsen que el Dr. Ramírez Bravo, ha presentado en distintos torneos científicos más de treinta trabajos de su especialidad y que esta labor se ha extendido al exterior, ostentando los títulos de Miembro Honorario o Correspondiente de las Sociedades de Obstetricia de Argentina, Brasil, Uruguay, Perú y Venezuela.

Luego hizo una reseña de la actividad profesional del Dr. Ramírez Bravo tanto como facultativo como organizador y jefe de servicios asistenciales.

El Dr. Ramírez, por su parte, al agradecer la distinción que se le otorgaba, hizo un recuerdo de los profesores Gazitúa, García Valenzuela, Rodríguez Barros y Luis Tisné y de la influencia que ellos tuvieron en su formación profesional.

Recalcó que en la actividad médica debe predominar siempre el principio de lealtad con respecto a la ética profesional, sin claudicaciones y renunciamientos y que esta semilla debe sembrarse en las generaciones venideras.

"Un solo hombre —dijo— no es capaz de triunfar sumergido en el aislamiento. Sin la colaboración noble, leal y desinteresada de todo el personal con que tuve el honor de trabajar, no habría podido llegar a ser algo". A ellos y mis maestros debo todo lo que soy.

El Dr. Ramírez Bravo, ocupa el 8º lugar entre los facultativos chilenos que han recibido tal distinción. Los anteriores fueron los profesores:

E. Korner, Carlos Monckeberg, Juan Woods, Víctor Manuel Gazitúa, Víctor Manuel Avilés, Eduardo Bunster y Juan Puga.

A EE.UU. CON VARIG

Los lujosos servicios de VARIG brindan los vuelos más confortables al gran país del Norte.

NEW YORK
Vía Asunción, y desde Río de Janeiro en vuelo directo.

LOS ANGELES
MIAMI
Vía Asunción y Río de Janeiro

DOS FRECUENCIAS SEMANALES
JUEVES Y DOMINGOS

CONVAIR 990 "A"
BOEING 707 y DC-8

VARIG
LA MAYOR LINEA AEREA DE AMERICA LATINA
Huérfanos 1178 - Teléfonos 63614 - 84555

MIAMI, CARACAS, Belem, NEW YORK, Isla de Sal, LISBOA, PARIS, LONDRES, Santo Domingo, Recife, MADRID, FRANKFURT, LOS ANGELES, Panamá, BOGOTA, LIMA, MEXICO, RIO-S.PAULO, Monrovia, MILAN, SANTIAGO, Asunción, Cataratas del Iguazu, Pôrto Alegre, ROMA, BEIRUT, BUENOS AIRES, Montevideo

CONSULTE A SU AGENTE DE VIAJES

UN MINISTERIO DE LA VIVIENDA

360.000 CASAS

El Supremo Gobierno, por intermedio de sus Instituciones ha alcanzado en el año 1965 las metas que se había propuesto, relacionadas con su plan habitacional.

La iniciativa privada, constituída por contratistas, industriales, proveedores, profesionales, empleados y obreros ha encontrado a través de las Propuestas Públicas, que siempre han sido adjudicadas en forma imparcial y honrada, la oportunidad de aportar su esfuerzo y experiencia, en la realización de los grandes grupos habitacionales proyectados y dirigidos por dichas Intituciones.

La Construcción mueve todas las industrias, da trabajo y bienestar a miles de empleados y obreros y responde al más sostenido propósito del Gobierno que es proporcionar a nuestro pueblo una vivienda digna.

La creación del Ministerio de la Vivienda es una prueba más de la inquebrantable voluntad de los poderes públicos de seguir cumpliendo las próximas etapas del plan de 360.000 viviendas.

Este nuevo Ministerio, herramienta de moderna concepción, constituirá un inmediato progreso en el desarrollo económico del país siempre que cuente con los recursos adecuados.

La Cámara Chilena de la Construcción, consciente de la magnitud de la obra por realizar, pide a los poderes públicos y a todos los chilenos que se dé a este plan el más amplio y decidido respaldo.

construir
es demoler
la miseria

CAMARA CHILENA DE LA CONSTRUCCION





MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS — DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS — DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA — CHILE

(Res. 932, de fecha 12-5-64. Ctta. Leopoldo Contreras P.)

COMUNA DE QUINTA NORMAL

FRENTES DE PREDIOS AFECTOS A PAGOS DE PAVIMENTACION

En conformidad a las disposiciones contenidas en el art. 23 de la Ley General de Pavimentación N° 8.946, de 20 de octubre de 1949, se pone en conocimiento de los propietarios de predios ubicados en las calles de la Comuna de Quinta Normal, que a continuación se detallan, que los frentes de sus propiedades afectas al pago de pavimentación de aceras y soleras de concreto, son los siguientes:

N.o Predio	PROPIETARIO	Frente ml.
	CALLE M. DE ROZAS	
	Costado Norte	
	Entre A. Ebner y Sta. Genoveva	
1304 p. A. Ebner	N. N.	10,80
4519	Ricardo Egaña	10,80
4533	Juan Elgueta R.	38,50
4572	Suc. Henríquez Flores	9,50
4591	Mercedes B. v. de Muñoz	32,70
	Entre Sta. Genoveva y Pje. Uno	
4655	Edmundo Berríos	8,10
4603	Manuel Cubillos	8,10
4667	Suc. Ramón Martínez	6,30
4669	José Ackermann	4,30
4673	Hugo Pérez	4,30
	CALLE A. EBNER	
	Costado Oriente	
	Entre M. de Rozas y A. Fierro	
8394 p. M. de Rozas	Suc. Egaña (E. V.)	70,10
	Entre A. Fierro y Edison	
1241/33	Suc. Quero Ferrada	29,50
1225	Manuel González	8,10
1221	Teobaldo Gabarrocha	8,25
1203	Berta Ilabaca	27,20
	Entre Edison y San Pablo	
1183	Federico Guerrero	15,30
	Costado Poniente	
	Entre San Pablo y Edison	
1118	Manuel Bustamante	11,70
1134	Alicia Moraga	5,90
1136	Rafael Alfaro	7,40
1142	N. N.	12,40
1154	Raúl Bonet (E. V.)	13,20
1162	N. N.	16,30
1172	Manuel Araya O. (E. V.)	15,70
4506 p. Edison	Suc. Carmoni	27,60
	Entre Edison y A. Fierro	
1202	Héctor Córdova	11,20
4512 p. A. Fierro	Antonia C. v. de Bravo	29,20
	Entre A. Fierro y M. de Rozas	
1298	Suc. Avila (E. V.)	37,50
	CALLE EDISON	
	Costado Norte	
	Entre A. Ebner y Bismarck	
1203 p. A. Ebner	Berta Ilabaca	11,70
4481	Suc. Manuel Tamayo	12,70
4473	Juan Martínez	12,40
4467	Suc. Labarca L.	13,00
4461	Eliana Saavedra	10,20
4439	Sr. Soto	18,30
4435	N.N.	9,30
4425	Carmen Castro	17,00
4415	Carmela Olivares	8,20
4407	Juan Culic	9,00
4403	Juan Contreras	8,30
	Entre Bismarck y C. de Figueroa	
1219 p. Bismarck	Melitina Navarro	8,40
4387	Sara Labraye	10,80
4383	Germán Leiva	6,00
4379	Francisco González	13,00
4363	Marta Morales	12,30
4349	Enrique Díaz	16,90
4339	Suc. Pablo Arellano	7,70
4337	Alejandro García	7,00
4333/31	Consuelo Mella	6,80
4327	Marta Oñate	16,60
4313	Julio Toledo	27,00
	Entre C. de Figueroa y Robles	
1205 p. C. Figueroa	Angel Rivetti	19,20
4277	Leonidas Antonichi	8,60
4271	José Agulla R.	12,40
4251	Jorge Ogas	12,80
4231	Angel Rivetti	10,00
4217	Julia de Belmar	6,70
4201	Isidoro Vielma R.	10,40
	Costado Sur	
	Entre Robles y C. Figueroa	
4202	Elisa Fourquet	8,00
4218	N.N.	8,40
4224/26	Juan Contreras	8,40
4236	Germán Silva	8,80
4250	José Dgo. Ahumada	9,80
4258	Alfonso Bulnes	10,00
4270	Juan Guajardo	10,00
4288	Luzmira de Avendaño	17,20
	Entre C. y Figueroa y Pje. Aravena	
4308	Ester Hernández	13,40
4316	Misael García L.	5,30
4318	María Mehncke	5,20
4326	Amadeo Obertello	9,20
4334	Armando Escudero	10,30
4342	Eduardo Sam	19,20
4358	Ugolina del C. Muñoz	10,60
1175 p. Pje. Arav.	Oscar Olave	11,00
	Entre Pje. Aravena y Bismarck	
4378	Alejandro Delgadillo	9,80
4386	José Escobar	12,00
4394	Suc. Corrales	9,40
1191 p. Bismarck	Sara Corrales	7,40
	Entre Bismarck y A. Ebner	
4402/24	Enrique Pineda	33,70
4428	Luisa G. de Sotomayor	12,80
4448	N.N.	23,70
4456	Víctor San Martín	12,50
4466	Manuel Madariaga	12,80
4476	Gonzalo Bulnes	12,70
4488	Agusto Contte	21,00
	CALLE PROGRESO	
	Entre Vicuña Rozas y N.o 1337	
	Costado Oriente	
1307	Rosalinda Urbana	8,80
1309	Francisco Ibarra	5,80
1321	Suc. Ordenes	16,60
1327	N. N.	8,50
1337	Recareo Arriagada	11,80
	CALLE BENEDICTO XV	
	Entre Calle Coruña y E. Quintana	
	Costado Oriente	
209	Fernando Cavieres	7,40
211	Ernesto Estrada	10,00
245	N. N.	8,00
251	Hagop Bestavian	7,15
255	Julio Sáez y Otro	20,20
265	Sergio Clavijo	9,80
279	Lichi Vitales	10,00
289	Lichi Vitales	10,00
291	Jaime Chigó	10,00
	Entre E. Quintana y B. Sobenes	
s/n	Orlando Sanhueza	10,00
311	Manuel Ibarra	12,60
329	Jorge Abugardi	10,00
339	Julio A. Quijada	10,00
349	Carlos Quijada	10,00
357	José Flores	10,00
367	Segundo Méndez	10,00
377	Senobia Herrera	10,00
389	Juan R. Rojas	9,50
4698 p. B. Sobenes	Federico Borlando	4,00
	Entre B. Sobenes y Paraguay	
407	Luis Véliz	7,50
413	José Pino	10,00
417	Jacinto Ortiz	11,20
433	Santiago Tapia	10,00
445	Juan Cortés	8,60
461	José Abarca	10,00
475/81	Pedro Contreras	9,00
485	Martina Reyes	9,00
491	Alejandro Letelier	10,50
4696 p. Paraguay	Suc. Letelier	10,00
	Entre Paraguay y Porto Seguro	
4689 p. Paraguay	N. N.	10,70
509	Carlos Garay	9,50
531	Carlos Sepúlveda	9,00
535	Mario López	8,00
547	Silvia Jofré	8,00
519	Pedro Barbaste	29,00
4672 p. P. Seguro	Eduardo Camus	21,00
	Costado Poniente	
	Entre Porto Seguro y Paraguay	
588	Arturo Figueroa	29,00
568	Aída Bascuñán	10,00
556	Rodolfo Quiñones y otro	10,00
546	Ernesto Díaz	10,00
536	Juan Tobar	10,00
528	Fidel Pinochet	10,00
522	Ester Valdés	10,00
506	Alejandro López	9,00
	Entre Paraguay y B. Sobenes	
492	Suc. María Carrasco	12,00
476	María L. de Zárate	8,80
468	Mercedes Ahumada	7,80
462	Juan Osorio	9,50
448	N. N.	10,00
440	Hernán Cuevas	10,00
432	María Pareja	10,30
424	Cantalicio Ortega	10,30
416	Héctor Escobar	19,00
	Entre B. Sobenes y E. Quintana	
394	Oscar Monterrosa	12,00
378	Nolasco Lara	10,70
368	José Boza	10,00
362	Benjamín Boza	10,00
356	Sergio Candia	9,00
344	Juan R. Toro	9,80
338	Luis Catalán	10,00
4719 p. E. Quintana	Antonio Márquez	21,00
	Entre E. Quintana y Coruña	
4708 p. E. Quintana	Edmundo Pérez	20,00
276	Luis Meléndez	10,00
254	Rosa Fernández	10,00
242	Belarmino Quijada	10,50
230	Marina Marras	23,50
	CALLE VARGAS FONTECILLA	
	Costado Norte	
	Entre Calle Robles y Alcérreca	
1533 p./Robles	Agustín Landreau	32,00
4169	Ignacio Bruna	10,00
4155	Suc. Andrés Fischer	20,20
4139	Ejército de Salvación	28,50
1572 p. Alcérreca	Humberto Neveu G.	13,30
	Entre Alcérreca y Barbosa	
1525 p. Alcérreca	Nasario Serey	8,00
4081	Pedro Muñoz	10,00
4075	Carlos Klumann	19,80
4055	Roberto Durán y otro	19,50
4035	Jacinto Lay	12,00
4025	Micaela Carvallo	9,00
4009	Filomeno Gajardo	10,30
3992	Ana Camus	8,70
	Entre Barbosa y Villasana	
3981	Edith Méndez	24,30
3973	Italo Gigiola	13,30
3961	Olga Araneda	12,30
3949	Antonio de la Roza	5,00
3947	Armando Rocco	9,00
3914 p. Mapocho	Manuel Fernández	34,00
	COSTADO SUR	
	Entre Villasana y Barbosa	
3902	Andrés Arellano	10,70
3916	Luis Caymauque	7,80
3928	Juan Pérez P.	8,20
3942	Rómulo Reyes	11,40
3962	Lucinda v. de Severino	20,30
3970	Luis Parga C.	9,00
3984	José Lobos S.	10,00
3992	Ana Camus	8,00
3998	Alfredo Espinoza	9,00
	Entre Barbosa y Alcérreca	
4002/16	María Zúñiga	19,00
4028	Aurora Romero	9,00
4050	Arturo Sepúlveda	22,30
4060	Carlos Del Pino	8,30
4070	Suc. Bellini	10,20
4074	Jorge Ríos	4,80
4976	Sofía Tera	4,80
4086	Carlos Klosmann	18,20
4102/40	" "	38,00
4150	Arturo Palma	12,00
4168	Samuel Faúndez	12,00
4180	N. N.	21,20
4188	María Bustillo	18,40
	CALLE G. BARBOSA	
	Costado Oriente	
	Entre calle Andes y V. Fontecilla	
3991 p. Andes	Luis Díaz	50,30
3998 p. V. Fontecilla	Alfredo Espinoza	48,00
	Entre V. Fontecilla y Mapocho	
3981 p. Fontecilla	Edith Méndez	21,40
3998 p. Mapocho	N. N.	20,30
	Costado Poniente	
	Entre Mapocho y V. Fontecilla	
4002 p. Mapocho	Eduardo Bustos	20,00
4005 p. Fontecilla	Ana Camus	20,00
	Entre V. Fontecilla y Andes	
4002 p. Fontecilla	María Zúñiga	47,60
1552	Carlos Rivas	5,60
1448	Lucía Montenegro	4,20
1442	Juan Aliste	4,30
1438	José Catalán	4,10
1434	Suc. C. Hurtado	4,40
1430	Dora Montenegro	4,30
1424	Angel Moreno	4,40
1412/18	Raúl Troncoso	20,60
	CALLE STA. GENOVEVA	
	Costado Oriente	
	Entre M. de Rozas y A. Fierro	
1281	Lila Larenas	43,00
1253	Suc. Soto Barrera	26,20
	Entre A. Fierro y Edison	
1231	Abdón Urzúa	12,00
1227	Guillermo Gómez	13,00
4597 p. Edison	Braulio Orte	3,00
	Costado Poniente	
	Entre Edison y A. Fierro	
4601 p. Edison	Emiliano Soto	42,00
1212-b	Santiago González	7,00
1212-a	José Reyes	7,00
1226	Aníbal Palacios	12,40
	Entre A. Fierro y M. de Rozas	
1262	Carlos Escobar	25,60
1274	Luis Llanos	14,00
4602 p. M. de Rosas	Suc. José Bravo	29,20
	CALLE EDUARDO CHARME	
	Costado Oriente	
	Entre J. J. Pérez y V. Fontecilla	
1591	Irma Urbina	23,00
1577	José E. Gálvez	9,00
1563	Suc. A. Bravo	9,00
1551	Luis Droguett	14,30
1541	Lidia E. Contador	9,50
1517	Pedro Saavedra	17,00
	Entre V. Fontecilla y Andes	
1497	Pedro Alegría	9,80
1489	David Cerda	10,50
1479	Reinaldo Carrasco	5,00
1467	Elisa Cofré	12,80
1447	Suc. C. Cárdenas	12,70
1439	Antonio Madrid	20,00
1421	María Ramírez	10,30
1411	Irene Parada	21,00
	Costado Poniente	
	Entre Calle Andes y V. Fontecilla	
1410	Reinaldo Jérez	18,40
1420	Manuela Calderón	10,00
1436	Marta Castillo	14,60
1446	Juan González	10,00
1452	Juan Hugo	10,40
1464	Javier Castillo	15,20
4706 p. Fontecilla	Raquel Castillo	19,50
	Entre V. Fontecilla y J. J. Pérez	
1518	Alicia Faúndez	16,00
1540	Geraldina Faúndez	9,00
1546	Margarita Ibarra	14,00
1590	Carlos Cavieres	42,30
	CALLE LADRILLERO	
	Costado Oriente	
	Entre Calle Andes y V. Fontecilla	
4455 p. c. Andes	Cristóbal Marengo	34,30
1445	Emilio Saavedra	14,40
1559	Ema Sandoval	14,50
1473	Ramiro Beltrán	11,30
1479	Juan Vera	4,20
1485	Sebastián Faila	4,40
1489	Sergio Molinari	13,30
	Entre V. Fontecilla y J. J. Pérez	
4443 p. V. Fontecilla	Manuel De la Cuesta	11,30
1519	Lidia Chaparro	11,80
1527	José Montefuco	13,30
1541	Rosa Rodríguez	15,30
1551	Mario Blanchard	9,00
1565	Ernesto Rojas	9,30
1573	Marina Torres	11,20
1587	Marina Torres	16,60
	Costado Poniente	
	Entre J. J. Pérez y Fontecilla	
1588	Dolores Castaño	17,30
1572	Carmen Miranda	8,60
1560	N. N.	8,70
1550	Pedro Negrete	15,80
1540	Acacio Goncálvez	8,40
1530	N. N.	36,60
	Entre V. Fontecilla y Andes	
4502 p. V. Fontecilla	N. N.	40,00
1458	Leoncio Barahona	3,00
1450	Juan Venegas	13,00
4465 p. Andes	Ana Wilson	42,00
	CALLE ELOY ROSALES	
	Costado Norte	
	Entre Calle Santa Fé y Entre Ríos	
s/n. Esq. Sta. Fé	Sitio Eriazo	18,60
s/n.	N. N.	4,70
4523	Blanca Bustamante	12,40
4541	José Valle	11,50
s/n.	Manuel Saldeira	9,20
4551	Rosa Díaz E. V.	9,40
4557	Graciela Valenzuela	10,30
4567	Antonio Jara	10,00
4581	Eduvije Bustamante	9,30
4593	Arturo Guiñez	28,00
	Entre Entre Ríos y Stgo. Uriona	
4619	Laura Arias	16,90
4639	Carlos Luengo	9,20
4669	Luis E. Figueroa	8,20
4675	Osvaldo Casas Cordero	13,40
s/n.	Suc. M. Arias	29,70
4693	Juan E. Lillo	4,00
4781	Félix Ortega (Aceras)	12,80
	(Soleras)	10,70
2157 p. Stgo. Uriona	Adela Díaz	27,80
	Entre Stgo Uriona y Ayuntamiento	
4865	Gastón Garín E. V.	29,50
4879	Máximo Fuentes	8,90
4887	Elcira Carbone	21,60
4891	Etelvina Aranda	9,40
4895	Ramón Iturriaga	5,00
4899	Luis Mella	8,00
	Costado Sur	
	Entre Tucumán y Ayuntamiento	
4994	Gabriel Sánchez	27,80
2148 p. Ayuntam.	Gustavo Pihl V.	87,20
	Entre Ayuntamiento y Stgo. Uriona	
4890	Cipriano Correa	35,20
4882	Luis Carvajal	9,30
4872	Enrique Lobos	14,00
4870/72	N. N.	10,40
4854	Fortunato Espinoza	22,60
	Entre Stgo. Uriona y Entre Ríos.	
4796	Mario Díaz (Aceras)	23,40
	(Soleras)	26,00
4784/60	Suc. Franco Acevedo	17,80
4744	José R. Román	8,80
4718	Juan Madariaga	26,10
4682	Javier Santibáñez	8,70
4670	Fco. C. Vásquez	8,70
4640	Adela Vásquez	8,70
4620	Humberto Pérez (Soleras)	8,80
4602	Serapio Maturana (Aceras	5,30
	(Soleras)	9,00
	Entre Ríos Santa Fé	
4598	Suc. Re Guerrero (Aceras)	35,00
	(Soleras)	33,00
4566	Carlos Poblete	17,80
4556	Albertina Acuña	9,80
4550	Eduardo Figueroa	9,60
4538	Guillermo Ramírez (Aceras)	13,80
	(Soleras)	7,00
4534	Ramón Peña	9,60
4520	Carmen Gallardo	10,30
2150 p./Sta. Fe	Otilia Bahamondes	18,20
	CALLE HOEVEL	
	Costado Norte	
	Entre Sta. Fé y Entre Ríos	
2106 p./Sta. Fe	Luis Farfán	29,20
4533	María Martínez	10,00
4557	Pedro Quezada A.	14,10
4583	Luisa de Rocco	7,90
4593	María Valenzuela	7,90
4595	Juan M. Carrasco	13,00
	Entre Entre Ríos y Stgo. Uriona	
4611	Héctor Puga	26,50
4679	René Sepúlveda	12,40
4681	Luis Valdés	12,60
4699	José Abello	9,00
4709	Mario Rivera	8,80
4711/49	Ulices Gallardo	26,00
4761/71	Perfecto Díaz	26,30
	Entre Stgo. Uriona y Ayuntamiento	
2104 p./Stgo. Uriona	María Portales	29,20
4841	Carlos González	19,50
4851	Fidel Valencia	12,80
4865	Manuel Palma	13,00
4867	Eliecer Ruz	10,00
4869	José Bustamante	42,70
	Costado Sur	
	Entre Tucumán y Ayuntamiento	
2095 p./Tucumán	Emperatriz M. Suárez	26,00
4980	René Vásquez E. V.	45,00
4942	Valentín Concha	9,50
4930	Luis Palma	9,20
4924	Otilia Pezoa	10,80
4912	Guillermo Molina	15,30
	Entre Ayuntamiento y Stgo. Uriona	
4898	Arnoldo González	9,20
4894	Pablo Villanueva	8,50
4890	Alberto Araneda	8,20
4880	Humberto Paredes E. V.	8,40
4872	Carmen Osorio E. V.	14,30
4856	Isolina v. de Leyda	26,00
4830	Guillermo Araneda	47,40
	Entre Stgo. Uriona y Entre Ríos	
2083 p./Stgo. Uriona	Iparco Bravo	12,00
4768	Susana Araneda E. V.	13,20
4760	Genaro Salgado	9,10
4752	Suc. Rey Quiroz	6,50
4744	Suc. C. Quiroz	11,70
4710	Perfecto Díaz E. V.	16,20
4682	Emilia Vidal	8,80
4670	Roberto Silva	8,10
4650	Luis González	9,00
4630	Jorge Andrade E. V.	7,60
2098 p. Entre Ríos	Rafael Ventura	21,50
	Entre Ríos y Sta. Fé	
4568	Benito Toledo	9,20
4534	Enrique Godoy	13,20
4526	Oscar Rivera	13,00
4506	Tomasa Cepeda	10,80
	CALLE JU-JUY	
	Costado Oriente	
	Entre S. Gutiérrez y Nva. Extremadura	
5199 p. S. Gutiérrez	Roberto Ponce	49,80
1949	Suc. Agustina Díaz	8,80
1959	Ester Núñez	16,00
1973	Suc. Oscar Morales	8,20
1991	Ernesto Hernández	17,00
	Costado Poniente	
	Entre Nva. Extremadura y S. Gutiérrez	
1999	Carlos Estay	48,20
1930	Brunilda Hernández	29,00
1920	Bruno Hernández	21,70
	CALLE SALTA	
	Costado Oriente	
	Entre Salvador Gutiérrez y Alsino	
5090 p. S. Gutiérrez	María G. de Leyton	19,00
1889	Pedro Naranjo	9,00
1889 b)	Suc. Etelvina Núñez	9,40
1885	Amanda Cáceres	10,00
1881	Jorge León	4,80
1879	Enrique Jorquera	6,40
1873	Alberto Fritz	16,00
1861	Trotter Hnos.	15,70
1811	Suc. Carmen Guerrero	59,70
	Costado Poniente	
	Entre calle Alsino y Salvador Gutiérrez	
s/n.	Ilustre Municipalidad	138,00
5106 p. S. Gutiérrez	N. N.	12,30
	CALLE JU-JUY	
	Costado Poniente	
	Entre calle 8 de Octubre y Alsino	
1832	Manuel Moya	10,00
1828	Marta Urbina	9,00
1824	Wilfredo Arredondo	9,00
1820	Reinaldo Bobadilla	9,00
1818	Alfredo Soto	8,80
1808	Luis Silva	9,00
1802	Ernesto Banffaeais	9,00
	CALLE ALSINO	
	Costado Norte	
	Entre calle Ju-Juy y Salta	
s/n.	Ilustre Municipalidad	115,00
	Entre calle Salta y Tucumán	
1811 p. Salta	Suc. Guerrero	23,00
5083	Olga Navarro (E. V.)	14,50
5075	Pedro Leyton	16,30
5067	Arturo Labarca	13,00
5053	Enrique Rodríguez (solera)	14,00
5043—11	Magdalena Sánchez	40,00
	Entre calle Tucumán y Ayuntamiento	
4997	Abraham Yevenes	8,70
4995	Lautaro Azócar	8,50
4987	Manuel Quinteros	16,80
4981	Manuel Morgado	9,00
4963	Daniel Sánchez	9,80
4951	Manuel Miranda	14,80
4933—27	Suc. Arredondo	28,50
4909	Rodolfo Plaza	19,00
	Entre Ayuntamiento y Stgo. Uriona	
4899	María P. v. de Varas	13,00
4891	Sara v. de Ramírez	12,40
4881	Alfredo Troncoso	6,30
4879	Juana Flores	6,30
4865	Gregorio Fernández	13,30
4867	Juan Rivas	12,60
4855	Tránsito Ravello	25,80
4835	René Sudith	12,80
4833	Ramón Alarcón	12,30
4803	Francisco Vega	13,30
	Entre calle Stgo. Uriona y Entre Ríos	
4799	Luis Barra	7,30
4791	Roberto Bardelli	
4785	Enrique León	
4773—59	Raúl Delgado	
4741	Víctor Mendeleswski	
4703	Guillermo Córdova	
4691	Zenón Campos	
4659	Julio Riquelme	
4615	Miguel H. Pérez	
	Entre calle Entre Ríos y Sta. Fe	
4599	N. N.	
4593	Atilia Maldonado	
4585	Suc. Amelia Cofré	
4581	Benedicta Toro	
4573	Segundo Veloso	
4571	Manuel Pérez	
4561	Luis González	
4551	Adolfo González	
4549	Raúl Venegas	
4541	Carlos Castro	
4515	Julio Riquelme	
1836 p. Sta. Fe	N. N.	
	Costado Sur	
	Entre calle Sta. Fe y Entre Ríos	
4502	María Alfaro	
4520	Ernesto Alfaro	
4528	Vicente Anesk	
4550	Herminia Barrientos	
4560	Rosa v. de Ortiz	
4568	Laura v. de Paredes	
4588	Benjamín Zapata	
4592	Isaac Trujillo	
1791 p. Entre Ríos	Francisco Lagos	
	Entre calle Entre Ríos y Stgo. Uriona	
1798	Ibe Ivette Debois	
4756	Mercedes Navarrete	
4770	César Rubio	
	Entre calle Stgo. Uriona y Ayuntamiento	
1796 p. S. Uriona	N. N.	
4820	Ibis Martínez	
4830	Alberto Martínez	
4840	Sergio Bravo	
4854	David Lorca	
4870	Suc. Mercedes González y otro	
4872	Doralisa Larenas y otra	
4898	Industrias Indepp	
	Entre Ayuntamiento y Tucumán	
4902	N. N.	
4912	N. N.	
4924	Suc. Mateo Zapata	
4940	Aída Guzmán	
4960	María V. de Villarroel	
4974	Oscar Pino	
4976	Suc. Gregorio Miranda	
4980	Miguel Poblete	
	Entre Tucumán y Salta	
5012	Raúl Abarca	
5036	Mario Sánchez	
5056	Sara Fuentes	
5070	Jorge Soto	
5074	Juan Aguirre	
5082	Salvador Arancibia	
5094	Eduardo Moya	
5098	Suc. Angel Leiva	
	Entre calle Salva y Ju Juy	
5102	Ismael Mascayano, E. V.	
5156	María Garrido, E. V.	
5164	Mario Salinas	
5182	N. N.	
5192	Suc. Victo Mellado, E. V.	
6198	Jovino Sepúlveda	
	CALLE PADRE TADEO	
	Costado Norte	
	Entre, Entre Ríos y Santa Fe	
4599	Vicente Leiva	
4585	Lucrecia Silva	
4581	Ernesto Avila	
4549	N. N.	
4541	Rosa Cataldo	
4539	Carmen Vda. de Zamorano	
4527	Suc. Ríos	
4509	Lidia Melendes	
1720 p. Sta. Fe	Rosa Vda. de Ponce	
	Costado Sur	
	Entre Calle Santa Fe y Entre Ríos	
4502	Humberto Rodríguez	
s/n	Sitio Eriazo	
4520	Raúl Pérez y otro	
4542	Magdalena Hernández	
4552	Fisco (Esc. N.o 297)	
4564	Roberto Deminger	
4570	Luis López	
4588	Ramón Reyes	
4594	María Vda. de Díaz	
4598	Miguelina Salinas	
	CALLE J. J. PEREZ	
	Costado Sur	
	Entre Pasaje Esmeralda y Ladrillero	
4442	Florencio Rojas	
4440	L. de Gargatto	
	Entre Calle Ladrillero y Bismarck	
1587 p. Ladrillero	Marina Torres	
4428	N. N.	
4426	Ignacio Fuentealba	
4424	Juan Duarte	
4420	Jorge Ubilla	
4418	N. N.	
4416	Suc. Romero Martín	
4406	Luis Encina	
	Entre calle Bismarck y C. de Figueroa	
4398	León Troncoso	
4368	Rosa Velero	
4364	Alfredo Pérez	
4318	N. N.	
4306	N. N.	
	Entre C. de Figueroa y Robles	
4270	Marcos Einstein	
4226	Carlota Aguirre	
4220/14	Suc. Marambio	
	CALLE SAN PABLO	
	Costado Norte	
	Entre S. Valdovinos y J. Besa	
5199	Domingo Morchio	
5187	Josefina Beletti	
5137	Víctor Toro	
5125	Suc. Romeo Medioville	
5121	Laura Espinoza	
5109	Luis Gutiérrez	
5107	N. N.	
5093	Arzobispo (Iglesia Guadalupe)	
5073	Antonio Pelayo	
5071	N. N.	
5039	Bernardino Peláez y Cía.	
	Entre J. Besa y Calle Tres	
5009	Francisco López	
4997	Julia Silva	
4989	Olga Rojas	
4985	Juan González	
4979	Sobina v. de Veloso	
4965	Asunción Bujedo	
4963	N. N. (Ensanche Aceras)	
4959	N. N. (Ensanche Aceras)	
4953	Ernesto Vidal (Ensanche Aceras)	
4949	Víctor M. Lineros (Ensanche Aceras)	
	Entre Calle Tres y Radal	
4901	Deptos. Colectivos (CORVI)	
	Entre Calle Radal y Calle Tres (Pobl. Candelaria)	
4883	Deptos. Colectivos (CORVI)	
4877	Agusto Fuentealba	
	Entre Calle Tres y Calle Uno	
4865	Hipólito Riquelme	
4855	Lucinda Pérez	
4853	Carlos Céspedes	
4851	Oscar Tapia	
4845	Carlos Barraza	
4837	Luis Urriola	
	Entre Calle Uno y Progreso	
4827	Abdón Cornejo (Fin Pobl.)	
4817	Marta Gutiérrez	
4799	Emilio Zapata	
	Entre calle Progreso y Pasaje Tres	
4791	Rosendo Cabrera	
4781	José Mendieta	
4775	José Yáñez A.	
	Entre Pasaje Tres y al N° 4...	
4693	Deptos. Colectivos (CORVI)	

Los reclamos a que la publicación de estas cifras d[é lu]gar, deberán hacerse por escrito a esta Dirección de Pa[vimen]tación Urbana, Moneda N.o 723, Santiago, 2.o piso, [Oficina] N.o 212, dentro del plazo de 15 días a contar des[de esta] fecha.

Pasado este plazo se tendrán como exactas las cifras [rela]tivas a la longitud de los frentes.

Toda transferencia o subdivisión de predios deberá ser [pues]ta en conocimiento del señor Director, por los propie[tarios intere]sados, inmediatamente que dicha operación se haya re[alizado,] con las formalidades correspondientes y acompañando [los an]tecedentes respectivos.

EL DIRECTOR

SANTIAGO, 3 de diciembre de ...

NOTAS SOCIALES

por Jorge Rojas Fergie

BAILE.—

José Barroilhet Amenábar, María Cristina Arrendaño Phillips, María Isabel Herrera Labarca e Iván Marinovic Paccy, en uno de los bailes de estreno en sociedad realizados recientemente.

TE EN EL WALDORF.—
Las amigas de Andrea Schmidt Valdivia, le ofrecerán hoy un té en el Waldorf, con motivo de su próximo matrimonio.

MISA.—
Hoy, a las 10 horas, se oficiará una Misa por el eterno descanso del alma de doña Victoria Puga Fischer, en la Iglesia de Nuestra Señora de La Merced.

ASOCIACION DE DIPLOMATICAS AMERICANAS.—
La Asociación de Diplomáticas Americanas se reunirá hoy, a las 17 horas, en un té-sesión en casa de la esposa del Embajador del Perú, señora María Llona de Revoredo. En esta ocasión el Encargado de Negocios de la Santa Sede, Monseñor Oriano Quilici, dará una charla sobre "Libertad Religiosa".

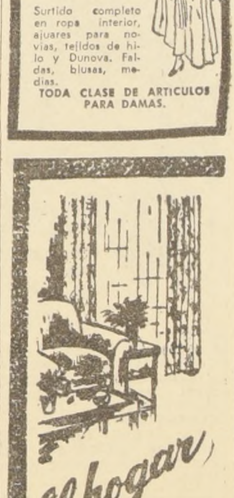
MATRIMONIO CONCERTADO.—
Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Virginia Rourke Ramírez con el señor Manuel Hurtado Vicuña. Hicieron la visita de estilo, el señor Alberto Hurtado Echeverría y la señora Marta Vicuña de Hurtado. Bendijo las argollas el Revdo. Padre Carlos Hurtado, S. J.

DE ESTADOS UNIDOS.—
Procedente de Estados Unidos y Montevideo, ha regresado la señorita María Teresa Sánz Briso-Montiano.

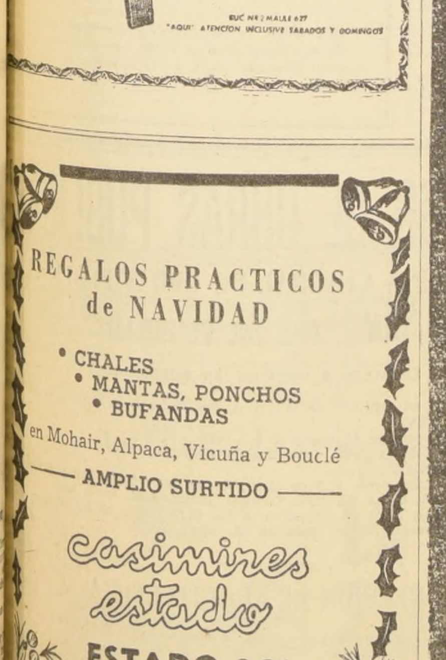
BRIDGE EN EL CLUB DE GOLF.—
A las 19 horas de hoy continuará, en los salones del Club de Golf Los Leones, la penúltima sesión del Campeonato Nacional de Parejas Mixtas de la Federación Chilena de Bridge. Se encarece la puntualidad de los participantes.



JEANNE D'ARC
ARTICULOS DE PRIMERA COMUNION
Estampas, cintas impresas, misales, álbumes, cuadros modernos, medallas, cadenas y artículos para regalos.
AHUMADA 38 - TEL 86601



El hogar
LA CASA MAS SURTIDA
en tapices, velos, cortinas, alfombras, cretonas, etc.
Gran Sección BLANCO Y LENCERIA 2° PISO
Taller para la confección de cortinas, fundas para muebles, etc.
Solicite presupuestos sin compromiso
FACILIDADES
AHUMADA 67
Fono 87638



LA SERENA:

FUE INAUGURADO EL X CONGRESO NACIONAL DE MUNICIPALIDADES

"Por encima de cualquier interés particular, las Municipalidades deben buscar las soluciones más adecuadas a los problemas del pueblo", dijo el Ministro Leighton en un discurso que fue ovacionado. Directiva del Congreso. La clausura se efectuará el domingo 12

LA SERENA.— "Las Municipalidades, dentro de sus facultades, deben actuar por encima de cualquier interés particular, para buscar las soluciones más adecuadas a los problemas del pueblo. Así como los partidos políticos deben tener una misión nacional para los problemas nacionales, los regidores deben tener una misión regional para los problemas regionales". Así dijo el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, al hablar en representación del Gobierno, en el acto de inauguración del Décimo Congreso Nacional de Municipalidades, efectuado a las 11 horas de ayer en el Teatro Nacional de La Serena.

El discurso del Ministro Leighton, que fue improvisado, fue objeto de aplausos constante, y al final recibió una prolongada ovación de los congresales. Manifestó Leighton que el Gobierno concuerda con la aspiración de las Municipalidades de darles mayores atribuciones y autonomía para desarrollar su labor, la cual está inspirada en desarrollar los planes de promoción popular, para otorgar en plenitud todos sus derechos a la ciudadanía. También dijo que los regidores de todo Chile tienen conciencia de la forma cómo desarrollar sus cargos en beneficio del país y del pueblo.

Además del Ministro Leighton, hablaron los siguientes oradores: el Alcalde de La Serena, Jorge Morales Adriasola, que inauguró el Congreso; el presidente de la Asociación Nacional de Empleados Municipales, Humberto Ramírez; el presidente nacional de los obreros municipales, Carlos Caro; el diputado Clemente Fuentealba, por el Partido Radical; el senador Alejandro Noemí Huerta, por el Partido Demócrata Cristiano; el diputado José Cademártori, por el Partido Comunista; el regidor Antonio Tabolari, por los ediles de todo el país; y el presidente de la Confederación de Municipalidades, regidor Rafael Señoret.

DIRECTIVA AL CONGRESO

En la tarde, en el teatro del Liceo de Niñas, se efectuó la primera sesión del Congreso, la que estuvo destinada a elegir la directiva que presidirá el torneo. Los resultados fueron los siguientes:

Presidente, Jorge Morales, Alcalde de La Serena; vicepresidentes: Esmeralda Villarreal, regidora de Valdivia; María Marchant, de Ñuñoa; Leocán Portus, de Talcahuano; Francisco Ferrer, de El Quisco; Emeterio Larraín, de Providencia; Ciro Ibáñez, de Puerto Natales; e Higinio Martínez, de Collipulli.

Los vicepresidentes actuarán además como presidentes de las comisiones de trabajo.

Anoche, a las 20.30 horas, la Municipalidad de La Serena recibió al Ministro Leighton en la Casa Consistorial, y, en seguida, a las 22 horas, se ofreció un banquete al Ministro y a todos los regidores asistentes al Congreso en el Casino de Peñuelas.

El torneo continuará hoy con reuniones de comisiones y mañana y el sábado se efectuarán las reuniones plenarias, para efectuarse la clausura el domingo próximo, a las 11.30 horas. (**Mario Meza Quiroz**, corresponsal).

Con gran fervor popular se realizó romería a Lo Vásquez

Miles de peregrinos cumplieron ayer sus "mandas" a la Purísima de Lo Vásquez. Gran espectáculo alegórico religioso en el Santuario. Procesión y misas al aire libre durante todo el día

VALPARAISO.— La romería a Lo Vásquez constituye todos los años en nuestra provincia una gigantesca demostración de fervor popular, en que millares de personas se desplazan por cualquier medio desde todos los puntos de la zona en dirección al Santuario de Lo Vásquez, situado a una apreciable distancia de nuestro puerto. La devoción a la Virgen del Santuario es tan intensa en el pueblo, que la mayoría de los peregrinos realizan el trayecto a pie para pagar sus "mandas" u ofrecer penitencias para ser escuchados por la milagrosa imagen. Este año, como en los anteriores, desde todos los cerros de Valparaíso y pueblos vecinos, anfluyó una multitud que en horas de la madrugada de ayer poblaba la carretera en su avance hacia Lo Vásquez. De Viña del Mar y de Santiago han acudido también numerosos romeros que cubriéndose con mantas y desafiando la distancia y el frescor de la noche dieron pruebas, una vez más de su fidelidad al culto que en la región alcanza caracteres de relieve masivo extraordinario.

Gran cantidad de mujeres y niños y personas inválidas, empujadas en sus sillas de ruedas, como también numerosos penitentes que realizaron parte del trayecto de rodillas hombres jóvenes y viejos, ricos y pobres, niñas "coléricas" y humildes muchachas de barrios populares, se confundieron en su caminata hacia el Santuario para presenciar a las 3 de la madrugada de ayer el espectáculo nocturno organizado para la representación teatral de la obra "Los Misterios de María", que fue interpretada en un amplio escenario en el punto en que suaves lomajes llevan el nombre de El Calvario. Con la participación de más de 80 actores y el Coro de la Universidad de Chile se logró una dramatización de gran poder visual y sonoro. La noche de luna llena cooperó a la belleza del espectáculo, en tanto que los romeros que buscaron colocación en todos los lugares adyacentes y lomajes brindaron, con sus antorchas o fogatas un complemento al acto. Finalmente, se realizó una Alegoría del Concilio Ecuménico y participó también un conjunto de música folklórica que agregó la nota criolla a la ceremonia.

MISAS EN EL SANTUARIO

Desde las primeras horas de ayer se dio comienzo a los oficios religiosos para los millares de fieles que prosiguieron llegando durante todo el día, sufriendo muchos de ellos fatigas y desmayos por el fuerte calor reinante y la inmensa caminata. Voluntarios de la Defensa Civil y Cruz Roja estuvieron atentos a prestar sus servicios a quienes los precisaron. Igualmente, cientos de niños y niñas hicieron ayer su Primera Comunión en esta celebración de la festividad de la Inmaculada Concepción de María que se cumple tradicionalmente cada 8 de diciembre.

PROCESION Y REZO DEL ROSARIO

A las 18 horas se efectuó la gran procesión con que culmina la romería al Santuario, y finalmente la Gran Misa Comunitaria en el altar mayor del templo del Santuario. Minutos antes, fue rezado en coro el Santo Rosario por los millares de peregrinos.

LOCOMOCION ESPECIAL

Con motivo del desplazamiento masivo de ayer, la Junta Provincial Reguladora del Tránsito colocó 200 máquinas al servicio del público que fue transportado por ese medio desde los pueblos de la provincia, Valparaíso y Viña hasta el Santuario, cobrándose una tarifa general de E° 1.—

MEDIDAS DE VIGILANCIA

Tanto Carabineros como Investigaciones mantuvo desde la madrugada de ayer una cuidadosa vigilancia a lo largo de toda la carretera hacia Lo Vásquez, en prevención de accidentes o hechos de cualquiera naturaleza que entorpecieran el normal desarrollo de la Romería.

VENTA DE SOUVENIRS

Como es ya tradicional, una gran cantidad de stands con venta de refrescos, santos, escapularios, flores, sandwiches y objetos folklóricos dieron animación y pusieron la nota "práctica" en la concentración de ayer que fue una de las más grandes que se han realizado.

SAN BERNARDO:

PRIMERA DAMA INAUGURA UN CENTRO COMUNITARIO

SAN BERNARDO.— Esta tarde, a las 17 horas, será inaugurado el Centro de Desarrollo Comunitario de la Población "San Bernardo" en esta ciudad con asistencia de la esposa del Presidente de la República, señora María Ruiz-Tagle de Frei.

El Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, Héctor Valdés Phillips, hará entrega del establecimiento y luego agradecerán los dirigentes de la Junta de Vecinos y Centros de Madres de la población.

Además de una exposición de trabajos realizados por las organizaciones populares, se servirá un cóctel a las personalidades asistentes.

OSORNO:

EN RAHUE QUEDO ORGANIZADA SEGUNDA CENTRAL DE COMPRAS

En los próximos días será inaugurada otra Central en la Población Angulo

OSORNO.— Integrada por comerciantes de la Feria Libre de esa localidad, se formó la segunda central de compras, extendiéndose de esta forma la colaboración que los consumidores y comerciantes de Rahue han prestado en todo momento a la campaña de estabilización de precios y derrota de la inflación impulsada por el Comando Nacional Contra la Inflación (CONCI).

El directorio de esta central está integrado por Sergio Ríos Fernández, como presidente; Martín Lespey Neipán, como vicepresidente; secretario, Víctor Jara Rivera, y tesorera, la señora Fidelia Nonque Nonque.

Aparte de los miembros de esta directiva, figuran como socios activos los comerciantes José Matamala, Guadalupe del Carmen Rivera, Deidamia Arriagada Cancino, María Elisa Inostroza Soto, Juana Neipán Rumián, Herta Espinoza Poveda y Olga Inostroza Soto.

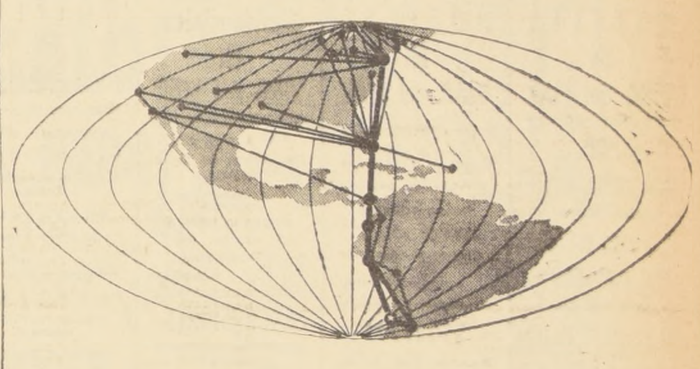
Es en ese sector, precisamente, como lo ha podido comprobar el público, donde ha prendido con mayor brío la iniciativa de organizar centrales de compras, como una efectiva manera de lograr la adquisición de mercaderías a bajo costo. Esto permite, por tanto, que los comerciantes puedan entregar al público productos de buena calidad y a precios oficiales y, muchas veces, más bajos que éstos.

El presidente provincial de CONCI en Osorno, Hernán Ríos, ha informado que muchos de los socios de las centrales de Rahue ya han recibido el crédito de E° 1.000, a diez meses plazo, que el Banco Central acordó con el fin de facilitar a los comerciantes su capitalización inicial. De esta forma han podido operar a precios mayoristas, lo cual evidentemente los ha beneficiado y también les ha permitido hacer participar del beneficio a los consumidores.

El éxito logrado hasta el momento ha impulsado a CONCI provincial a continuar sus esfuerzos tendientes a formar nuevas centrales de compras en los distintos barrios. Al respecto, ya se encuentra próxima la inauguración de la central de la Población Angulo, la que sumada a las que ya están en funcionamiento permiten augurar que en poco tiempo más la mayor parte de los comerciantes se organizarán de tal forma que puedan satisfacer las demandas de los consumidores de todos los barrios de Osorno.

Usted llega primero...

El InterAmericano le da las mejores conexiones desde Miami y Nueva York



Para su comodidad, los jets DC-8 El InterAmericano le ofrecen la mayor frecuencia a los EE. UU. y en cada vuelo tocan Miami y Nueva York, los dos principales puertos de entrada a los EE. UU. ...¡Ud. tiene conexiones inmediatas al resto del país! Y en todo momento usted vuela con confianza por las rutas de Panagra/Pan Am y National.

Nuestros expertos le ayudarán a planear mejor su viaje. Y a su llegada, nuestros representantes bilingües le recibirán en Miami y Nueva York, listos para ayudarle. Póngase en manos de la experiencia... vuele por la línea aérea que sirve a las Américas desde hace 37 años. Vea a su Agente de viajes o llame a Panagra. ¡Le conviene!

PANAGRA/PAN AM

Los jets más frecuentes a los EE.UU.

Huérfanos esq. Morande - Tel. 81961 - Santiago

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200) — 19.30 horas: Instituto del Teatro de la Universidad de Chile. "La Remolienda", de Alejandro Sieveking.
CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— 18.40 y 21.40 horas: "Malditas sean las mujeres". Cmpañía Teatral Radio del Pacífico.
CLUB DE TEATRO DEL CALLEJON, Mac Iver 273.— 19.30 horas: "En la luna", de Vicente Huidobro.
LA COMEDIA, Merced 349 (391523).— 19 horas: ICTUS, presenta: "La cantante Calva", de Eugene Ionesco, agregados de cine-arte U. C.
MARU, Huérfanos 786 (397907). — 19.15 y 22.15 horas: Cia. Leguía-Córdoba: "Alérgico a las mujeres".
MONEDA, Moneda 920 (31477).— 19.10 y 22.10 horas: Compañía Américo Vargas-Pury Durante. "La casa de los siete balcones", de Alejandro Casona.
MOZART, Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480531).— 19.45 horas: El tercer testigo, de Dominique Nohain.
SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1181 (89352) — 19 horas: "Juan en Sociedad".
TEATRO CARPA "LUIS A. HEIREMANS" Alameda 1461 (60778).— 19.30 horas: Teatro de Ensayo U. C. "La Pérgola de las Flores".

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657). 19.30 y 22.30 horas: Compañía de Revistas "Humoresque".
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— 19, 21.40 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Musicales BIM-BAM-BUM, presenta "Esta noche no".
PICARESQUE, Recoleta 348 (372606).— 19.30 y 23 horas: Compañía de Revistas Strip-Tease.

CINES
(HORARIO FIJO)

ASTOR, Estado 257 (392112).— 13.30, 16, 19 y 22 horas. "Shenandoah" (Paraíso perdido). EE. UU. Suspenso. Colores. Mayores 14 años.
BANDERA, Bandera 76 (89111).— Cerrado por reparaciones.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061) — 17, 19.45 y 22.30 horas: Loco por las muchachas, Not. y agregados, mayores de 21 años.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 13.45, 16.15, 19 y 22 horas: La mujer de paja. EE. UU. Drama. Suspenso. Mayores de 18 años.
DANTE, J. Washington 26 (494359).— Rotativo desde las 15 horas: Gigante, Not. y agregados.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 14.30, 18.15 y 22 horas: La novicia rebelde. EE. UU. Comedia. Musical. Mayores y menores.
ESPAÑA.— 14, 16.15, 19 y 22 horas: La verbena de la paloma, española, músical, colores, mayores y menores.
EGANA. Los Guindos 3368 (471026). — 19 y 22 horas: La derrota gloriosa, francesa, acción, mayores de 18 años.
EL GOLF, Apoqunido 614 (480046).— 19.15, y 22.15 horas: Sam, el sinvergüenza. EE. UU. Comedia. Cómica. mayores de 18 años.
ESPAÑA (Estado y Huérfanos).— 14, 16.15, 19 y 22 horas: La verbena de la paloma. Española. Musical. Colores. Mayores y menores.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082) 14, 18.15 y 22 horas: Mi bella dama (My Fair Lady). Noticiarios y agregados. Mayores y menores.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555). 13, 16, 19 y 22 horas: Mary Poppins EE. UU., Walt Disney, músical, mayores y menores.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067). — 19, y 22.15 horas: La sangre llama. EE. UU., aventuras. Mayores de 14 años.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 19 y 22 horas: La reina y su zangano, italiana, comedia, mayores de 21 años.
LIDO, Huerfanos 680 (34366).— 13.30, 16, 19 y 22 horas: Los nuevos practicantes. EE. UU., comedia. Mayores de 18 años.
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981). — Rotativo desde las 14.30 horas: Un domingo en Nueva York, La Pupa.
METRO, Bandera 137 (83361).— 13, 16, 19 y 22 horas: Nuevo festival de Tom y Jerry. Mayores y menores.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Rotativo desde las 11 horas: Loco por las muchachas, EE. UU., músical, mayors de 21 años.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 19 y 22 horas: America... América. EE. UU., drama. Mayores de 18 años.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18.30 y 22.15 horas: Zorba el Griego. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.
REGINA, Vicuña Mackenna Nº 624 (36097).— 18.45 y 22 horas: Matrimonio a la italiana. Italiana. Comedia. Mayores de 21 años.
REX, Huerfanos 735 (31143-31144). — 13.30, 16.15, 19 y 22 hrs.: Becket. Mayores de 18 años.
SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718).— 15, 19 y 22 horas: En busca del paraíso. EE. UU. Cinerama. Menores.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761). — 14, 16, 19 y 22 horas: El profesor y el león. EE. UU. Comedia. Colores. Mayores y menores.

GUIA DEL ESPECTADOR

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Rotativo desde las 13 horas: El día más largo del siglo. El destino nos persigue.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Rotativo desde las 13 horas: Vivirás sin amor, Salario criminal, Cuidado con el papá.
ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las 11 horas: El que dispara primero, francesa, policial, mayores de 21 años.
AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rotativo desde las 14 horas: El tren. Un ratón en la luna. Ana de los milagros.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Cerrado por reparaciones.
AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 Descanso del personal.
ALHUE, Población Davila (581427).— Rotativo desde las 14 horas: Al ritmo del twist, Vivir de sueños, Dos corazones y un cielo.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787). — Rotativo desde las 13 horas: Marche o muera. Marco Polo. Años de relámpagos, día de redobles.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada Descanso del personal.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Rotativo desde las 14 horas: Pilotos suicidas. A hierro y fuego.
CARRERA, Avda. Bdo. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: La guerra y la paz, Zulú.
CERVANTES, Matías Cousiño Nº 134 (381894).— Rotativo desde las 11 horas: 007 contra Goldfinger. EE. UU. Acción. Mayores de 14 años.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). — Rotativo desde las 13 horas: Cleopatra. Not. y agregados.
CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Regreso al infierno. EE. UU. Acción. Colores. Mayores y menores.
COLON, San Pablo 3001 (90577).— Rotativo desde las 13 horas: Las aventuras de Alí Babá. Los pájaros. Tanganyika.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735) — Rotativo desde las 14 horas: Dos caminos al infierno. Not. y agregados.
CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Rotativo desde las 14 horas: El tren. Chile-Ecuador. Partido completo jugado en Lima, Un ratón en la luna.
EL SALTO.— Descanso del personal.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303). — Rotativo desde las 13.30 horas: Pilotos suicidas, A hierro y fuego, Misión suicida.
FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10 horas: La mujer de paja. EE. UU., drama, suspenso. Mayores de 18 años.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 14 horas: Los enredos de Marisol. La reina del chantecler. El secreto de Tommy.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389) Rotativo desde las 14 horas: — Amor de otro mundo, Río Conchos, Conspiración diabólica.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Rotativo desde las 10.30 horas: 007 contra Goldfinger. EE. UU. Acción. Mayores de 14 años.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384) — Rotativo desde las 14 horas: Las memorias de Chaplin, Dos bobos en apuros, Campeonato mundial de fútbol 1962.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112).— Descanso del personal.
IMPERIO, Estado 235 397960).— Rotativo desde las 10.30 horas: Zorba el Griego, EE. UU., drama, mayores de 18 años.
KING, Huérfanos 840 (32838).— Rotativo desde las 11 horas: La reina y su zangano, italiana, comedia, mayores de 21 años.
LAUTARO, Carmen Mena 602.— Rotativo desde las 4 horas: El desliz de una noche. Paris, tú y yo. Esposa y amante.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627).— Rotativo desde las 14 horas: Las aventuras de Alí Babá. No me manden flores. Tanganyika.
LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181).— Esposa y amante. El desliz de una noche. París, tú y yo.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657).— Rotativo desde las 14 horas: El rolls royce amarillo, Los jóvenes, amantes. Histeria criminal.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— Crimen de Montecarlo. El jinete negro. El hombre de las dos caras. Serial "El Jinete Escarlata".
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867). — Rotativo desde las 14 horas: La verdad oculta. Río Conchos.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 13 horas: Festival de José Bohr: "Bajo un cielo de gloria". Chilena. Drama. Menores.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464).— Rotativo desde las 13 horas: Hablemos de mujeres. Los motorizados. La cuccagna.
MISTRAL, San Diego 279 (63994).— Rotativo desde las 13 horas: Hablemos de mujeres, Los motorizados, La cuccagna.
MODERNO, Gran Avenida Nº 6544 (253, La Cisterna).— Rotativo desde las 14 horas: México de mis recuerdos. Había una vez dos héroes. Y otra película sorpresa.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845). — Rotativo desde las 14 horas: El roll royce amarillo. Fui un ladrón.
MONUMENTAL, Avda. B. O'Higgins 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: El león de San Marcos. El pícaro seductor. La furia del ring.
NACIONAL, Independencia Nº 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: O. S. S. 117 se desenfrena, Fui un ladrón, La señal de la muerte.
NAVIA, Samuel Izquierdo Nº 1625 (731720).— Rotativo desde las 14 horas: Dos bobos en apuros. Las memorias de Chaplin. Campeonato Mundial de Fútbol 1962.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Rotativo desde las 11 horas: Loco por las muchachas. EE. UU. Musical. Mayores de 21 años.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Orfeo negro. Christina.
NOVEDADES, Cueto 257 (94594).— Rotativo desde las 14 horas: El hombre equivocado. Al final de la noche. Motín de mujeres.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929). — Rotativo desde las 14 horas: El rolls royce amarillo, Los jóvenes amantes, Historia criminal.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921).— Rotativo desde las 13 horas: La reina y su zangano, italiana, comedia, mayores de 21 años.
PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Rotativo desde las 14 horas: México de mis recuerdos. Ansias juveniles. Silencio iracundo.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Rotativo desde las 14 horas: La flecha y el leopardo. La mujer ultrajada.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816) — Rotativo desde las 14 horas: Marche o muera. Marco Polo. Anos de relámpagos, días de redobles.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo edsde las 13 horas: Años de relámpagos, días de redobles. Marco Polo. Marche o muera.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133).— Rotativo desde las 14 horas: La reina del chantecler. El mujeriego. El lobo blanco.
REPUBLICA, República 239 (93613).— Rotativo desde las 14 horas: La señal de la muerte, O. S. S. 117 se desenfrena, Fui un ladrón.
REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo desde las 11 horas: La reina y su zangano, Not. y agregados, italiana, comedia, mayores de 21 años.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo desde las 13 horas: ¿Por quién doblan las campanas? Hoy, como ayer.
RITZ, San Antonio 50 (38613).— Rotativo desde las 13 horas: Fruto verde. Las explotadoras. Mayores de 21 años.
RIVIERA, Diagonal Cervantes Nº 802 (36093).— Rotativo desde las 13 horas: Sangre que pide sangre. La hora fatídica.
ROMA, San Diego 236 (67258).— Rotativo desde las 14 horas: Motín de carga humana. Scaramouche. La telaraña. Héroes a la fuerza.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rotativo desde las 11 horas: El hijo del pistolero. EE. UU. Acción. Menores.
SAN ANTONIO, San Antonio Nº 258 (33605).— Rotativo desde las 13 horas: Bandidos de la estepa. EE. UU. Aventuras. Mayores de 14 años.
SAN DIEGO, San Diego 612 (81093). — Rotativo desde las 14 horas: El tirano de la frontera. El hombre pacífico.
SAN MARTIN, Av. B. O'Higgins 776 (35357).— Rotativo desde las 11 horas: El hombre pacífico. El tirano de fronteras.
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262). — Rotativo desde las 14 horas: Tierra generosa. El patriota. Espejismo.
SANTA FE, San Diego 1950 (55103). — Rotativo desde las 14 horas: Asesinato S. A. El jorobado. Ecos del pasado.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Rotativo desde las 14 horas: La reina del chantecler. El lobo blanco. El mujeriego.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rotativo desde las 13.15 horas: El carrusel del amor. Mayores y menores.
SAO PAULO: Merced 772 (397946) — Rotativo desde las 11 horas: Dos caminos al infierno. EE. UU., acción. Mayores y menores.
SEPTIEMBRE, San Dionisio Nº 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: Un hombre importante. Emboscada mortal. La estrella vacía.
SUR, San Diego 935 (61524).— Rotativo desde las 13 horas: El destino nos persigue, El día más largo del siglo.
TIVOLI: Huérfanos 757 (30611).— Rotativo desde las 11 horas: Rumbo al infinito, Not. y agregados, mayores y menores.
TOESCA: Huérfanos 1313 (63289) — Rotativo desde las 11 horas: La corrupción. Italiana. Drama. Mayores de 21 años.
VALENCIA, Independencia Nº 2199 (370288).— Rotativo desde las 14 horas: El lobo blanco. La reina del chantecler. El mujeriego.
VERDI: Pedro de Valdivia 5273 (499704) — Rotativo desde las 14 horas: La reina del chantecler. El mujeriego. El lobo blanco.
YORK: Ahumada 166 (66687) — Rotativo desde las 11 horas: Nace el amor. EE. UU. Comedia. Colores. Mayores y menores.

Cines Comunales

MAIPU, Cinco de Abril 11 [...] Maipú.— Rotativo desde las [...] ras: Los coléricos de Ho[...] mos queridos. Noticiarios.
MUNICIPAL (San Bernardo).— [Des]canso del personal.
NACIONAL (Puente Alto).— [...] desde las 14 horas: El [...] Tommy. Historia de dos [...] yo fuera diputado.
PLAZA (Puente Alto).— Rota[tivo] de las 16 horas: Resurrección de víbora.
PLAZA (Talagante).— Rota[tivo] las 17 horas: La revista M. G. [...] la comedia. La pantera Rosa.

BEN CASEY

DÉJEME EXPLICARLO TODO.
LUEGO... DEME EL CALIFICATIVO QUE LE PAREZCA, SERÁ MÁS BENIGNO QUE EL QUE YO ME HE DADO.
¡TERMINADO EL DISCURSO! ¡ESTOY DISPUESTO A PERDONARTE Y... OLVIDARTE.
ME QUEDA ALGO POR DECIR... TAMBIEN USTED HA SIDO MUY INJUSTO CON EL MEJOR AMIGO QUE HA TENIDO ¿NO LO COMPRENDE?

© 1965 by NEA, Inc. T.M. Reg. U.S. Pat. Off.

CHITO FARO -SI VAS PARA CHILE- ...DE LA CARCEL AL "CAUPOLICAN"

Con CHITO FARO, el atormentado y discutido compositor-cantante de "Si Vas para Chile" se repite el suceder de un gran político chileno que hizo suceso nacional en su época... DE LA CARCEL AL "CAUPOLICAN".

Y al efecto, CHITO FARO efectúa su presentación pública este domingo 12 en vermut 6.40 y noche 9.40 con un gran festival denominado "De la Cárcel al Caupolicán", destinado a despertar gran interés público tanto por la odisea de Chito como por la calidad del show-espectáculo en base a MARISOLE, la pequeña gran estrellita MARISOLE, que asombra a chicos y grandes con sus emotivas interpretaciones en Radio Minería.

También actuarán cuatro (4) conjuntos coléricos cara a cara, LOS GYPSIES, nueva revelación juvenil twistero del Disco [...]ydor; GINA Y LOS TICKETS, los vibrantes "PAJAROS LOCOS PORTEÑOS" y LOS JOCKERTS de la boite Capri.

Otros valores, WALTER SANCHEZ BARON, notable recitador ecuatoriano intérprete folklórico de los poetas del Ecuador y España. LOS CUATRO DE CHILE, con su delicada canción "Laguna del Desierto", la cantante de mayor simpatía popular, CARMEN MAUREIRA, ANA MARIA ASUNCION, MAITE MONTENEGRO, el magnífico cantante BOBBY DANTES (creador de "Venecia sin Ti") y [...] jadas del gracioso, [...] HELO.

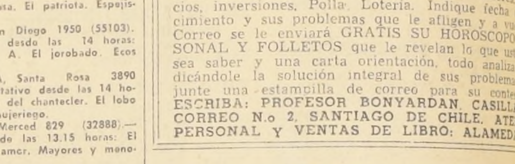
¡De la Cárcel al "Caupolicán"! Y en gravitación [...] hondas simpatías [...] de Chito Faró, el DO[MINGO] 12 habrá otro "Caupolicazo". Eº 4 platea numerada, Eº 2 balcones generales, segundo piso.

MARISOLE, ESTRELLITA CANTANTE QUE EN SANTIAGO [...] TIENE ALTO REC[...] DISCOMANO, EL DO[MINGO] 12, "MARISOLE" ACTUARA CON CHITO FARO EN EL TEATRO "CAUPOLICAN".

UNA BUENA SOLUCION PARA SUS PROBLEMAS INTIMOS

Si su esposo la ha abandonado, señora, y si a usted señorita, le han conquistado su novio, no desespere. En carta lacrada se les remitirá el secreto de cómo hacerlos volver. Triunfe usted, señor, en amores, negocios, inversiones, Polla, Lotería. Indique fecha de nacimiento y sus problemas que le afligen y a vuelta de Correo se le enviará GRATIS SU HOROSCOPO PERSONAL Y FOLLETOS que le revelan lo que usted desea saber y una carta orientación, todo analizado indicándole la solución integral de sus problemas. Adjunte una estampilla de correo para su contestación. ESCRIBA: PROFESOR BONYARDAN, CASILLA [...] CORREO N.o 2, SANTIAGO DE CHILE. ATENCION PERSONAL Y VENTAS DE LIBRO: ALAMEDA [...]

¿Escobillas Industriales?



Solicite sin compromiso
Vis[ita] vende[dor] técn[ico]
Cepillos — Brochas — Pinceles — Escobillones
Modelos standard y a medida para Maquinaria Industrial — Agrícola — Textil
Calidades especiales de fibras de ixtle de lechuguilla importada.
SOC. ESCOBILLERA LA INDUSTRIAL LTDA.
Ibáñez 411 esq. Pinto — Fono 372963
— Por Maruri: 4 cuadras Estación Mapocho —
CASILLA 6603 — SANTIAGO — 4

GUIA DEL VERANEANTE

HOTELES EN VIÑA del MAR

HOTEL VIÑA DEL MAR
Plaza Parroquia 325. Teléfono 883612-Casilla 587.
VIÑA DEL MAR
10 % Rebaja por 2 días.
20 % Rebaja por 5 días.
Sobre Tarifas Oficiales.
BAÑOS TURCOS
VIÑA DEL MAR
Subsuelo del HOTEL. Aire Acondicionado — Peluquería Señoras — Piscina — Masajes — Cajón, etc.
GV.-5-11-66

MOTEL VON SCHROEDERS
Acogedor, con reconocida cocina.
50 HABITACIONES, 50 Baños.
TELEFONOS.
VON SCHROEDERS 392
Teléfono 80036.
GV.-5-11-66

HOTEL "ESPAÑOL"
Sigue atendiendo como siempre a Su distinguida clientela.
TELEFONOS 85145—46.
PLAZA VERGARA 191.
GV.-5-11-66

HOTELES EN VIÑA del MAR

"FRANCE"
Ubicado en el CORAZON DE VIÑA DEL MAR
Frente a la Estación.
ALVAREZ 746.
TELEFONO 80068.
GV.-5-11-66

"CHALET SUISSE"
Restaurant, Salón de Té.
ACOGEDOR CONFORTABLE
TELEFONO 80535.
VILLANELO 395 (Por Alvarez)
GV.-5-11-66

Residenciales EN VIÑA del MAR

RESIDENCIAL "LUCY"
Ofrece piezas amobladas. c/s. Pensión.
MATRIMONIOS O PERSONAS SOLAS
VALPARAISO 92
GV.-5-11-66

Residenciales EN VIÑA del MAR

"BALIC"
Tres cuadras del Casino
OFRECE
Confortables piezas Amobladas.
COMIDA DE PRIMERA
2 NORTE 398
TELEFONO 80917
GV.-5-11-66

EXCURSIONES

"TURISCOVAL"
Balnearios vecinos.
Circuitos Recreativos.
VALPARAISO - VIÑA
PLAYAS ERRAZURIZ 780.
TELEFONO 57587.
FRENTE ESTACION PUERTO
GV.-5-11-66

HOTELES EN VALPARAISO

"IBERIA"
AVENIDA BRASIL 1709.
TELEFONO 2184.
Pleno Centro, Frente Plaza de la Victoria.
Acomodaciones c/s. Pensión.
PRECIOS MODERADOS.
GV.-5-11-66

HOTELES EN VALPARAISO

"LANCASTER HOTEL"
HABITACIONES
Con Baño Privado, y Teléfono.
CHACABUCO 2362.
TELEFONO 8391-2.
GV.-5-11-66

ROLFS
Familiar, Confortable Económico.
AGUA CALIENTE-FRIA
Todas las habitaciones
UBICACION CENTRICA
SERRANO 520.
GV.-5-11-66

"HERZOG"
Comida Española-Chilena.
ATENDIDO POR SU DUEÑO.
Tres minutos ESTACION PUERTO.
BLANCO 895
TELEFONO 4799.
GV.-5-11-66

"CECIL"
Atención Esmerada.
SERRANO 591
Esquina PLAZA SOTOMAYOR.
Teléfono 3747-Casilla 1578
GV.-5_II_66

HOTELES EN QUINTERO

HOTEL "PRINCIPAL"
Atención de su dueña.
Señora OLGA vda. de VILLARROEL.
ALONSO DE QUINTERO 363.
GV.-5_II_66

HOTEL QUINTERO Y BOITE LE CAVE
Viveros Propios.
21 DE MAYO 1383.
TELEFONO 127.
GV.-5_II_66

"TURISMO MONACO"
Atención Preferente.
DE SUS NUEVOS DUEÑOS.
21 DE MAYO 1530.
GV.-5_II_66

SU ALMANAQUE COMERCIAL

TIENDAS

EL POPULAR
Tienda y zapatería
SAN PABLO 3073.
G.C. 10/III/66

LA CASA BLANCA
NOVIAS: Especialidad en trajes de novias, tocados, bouquets, azahares, partes de matrimonios
Extenso surtido en tarjetas para bautizos y ajuares para guagüitas. Gran stock en artículos de primera comunión, al detalle y por mayor.
Depósito de medias. En sus dos amplios locales.
PUENTE 742 y 764.
G.C. 10/III/66

"KHALILIEH".
Fábrica de Confecciones: Damas-Caballeros. Pantalones-camisas-faldas. Blusas-Enaguas, Pintoras, Banlón, todos tipos. Perfumes. Ventas mayor y menor. Precios a mayoristas. Santa Filomena 548.
GC.-23III-66

TRANSPORTES

"LA RAPIDA
MUDANZAS
Dentro y fuera de Santiago.
Especialidad en mobiliario fino.
CAJAS FONDOS
Avenida Matta 365 fono 34664
GC. 24|IV|66

VIDRIERIAS

"LA ECONOMICA"
Vidrios a domicilio.
Artículos para regalos.
Recoleta 281 — Fono 373536
GC. 17-XII-65

"ROMA"
Vidriería y Fábrica, Espejos. Vidrios a domicilio. Cubiertas para muebles. Arreglos-Hechuras Espejos.
Teléfonos: 67671 - 87887.
ROSAS 1236.
GC.-23III-66.

VIDRIOS
RAPIDAS COLOCACIONES A DOMICILIO
Cualquier cantidad.
Chalets, edificios.
En cualquier punto, Santiago y fuera.
Vidrios planos Giraudo.
Jofré 387, esquina Lira.
Fono 30403.
GC. 24|IV|66

ZAPATERIAS

CARAFI
¿Quiere usted crecer? Compre calzado elevador, lo hará 5 centímetros más alto. Exclusivo.
PUENTE 500.
G.C. 10/III/66

"BADILLA"
Calzado fino. Sin talón. Eº 24,90
taco 1/8 - 3/4 alto
Bandera 871 — Independencia 353
GC. 17-XII-65

ZAPATERIAS

CARAFI
El mejor surtido para damas, caballeros y niños.
PUENTE 500.
G.C. 10/III/66

LUCERNA
Calzado fino: Damas, caballeros y niños.
PUENTE 628.
G.C. 10/III/66

EL NUEVO MUNDO
Para niños más surtido.
SANTO DOMINGO 959.
G.C. 10/III/66

CALZADOS VERONA
Vende barato, muy barato, con descuento.
SAN DIEGO 390 — FONO 65695.
G.C. 10/III/66

¿QUIERE USTED ECONOMIZAR? en Almacenes EL PILAR debe comprar. SAN PABLO 3039.
GC.10-III-66.

MANUFACTURAS "RAMBLER"
Calzados. Depósito de fábrica.
SAN DIEGO 1256.
GC-23-III-66.

"CALZADO CON NEUMATICO"
Valen la mitad.
Duran el doble.
San Alfonso 14
G.C. 30/III/66

"CALZADOS GLORIA"
Especialidades en calzados de señoras, caballeros y niños.
Siempre novedades.
San Alfonso 65
G.C. 30/III/66

"EL POPULAR"
Camisería y Zapatería.
Camisas — Pantalones.
Calzado para señoras, caballeros y niños.
Precios especiales a comerciantes.
San Alfonso 68
G.C. 30/III/66

"LA LIQUIDADORA"
Depósito de calzado plástico.
Precios especiales comerciantes.
MEIGGS 49 — TELEFONO 96252.
GC. 12|X|65

"CALCIPLAS"
Ventas mayor y menor.
Precios especiales para comerciantes.
SAN ALFONSO 29.
GC. 12|IV 66

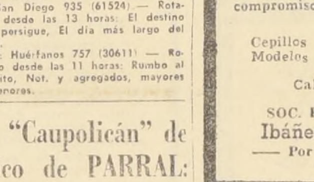
"ORQUIDEA"
Calzado de lujo para damas.
ARTURO PRAT 718 — 382507
GC.-2-V-66

Directamente del Teatro "Caupolicán" de Santiago ante el público de PARRAL:

NUEVO CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS 1965

HOY - DEBUT EN PARRAL

Las Aguilas Humanas 1965, Circo Nº 1 de Chile, iluminado de alegría por "Les Ortanis", clowns musicales franceses de mayor suceso en Europa; The Mitchel Bross, patinadores norteamericanos, acróbatas cómicos skater-rollers (sobre patines, ruedas a full velocidad); The Walter Alles, trío alambrista estadounidense; Dafne y Apolo, gimnastas franceses; Les Dorval, rolistas aéreos franceses; Chaplin Volador, con los nuevos trapecistas españoles "Los Castilla"; los ciclistas americanos The Williams; graciosos criollos "Los Cuatro Brujos"; los tonies Chamaco, Zapatín, Chicharrita, Cumparsita y Matitta; Gran Orquesta "Ritmo Cuba" y los ponies de Shetland; los 10 leones africanos y los elefantes twisteros del capitán Marek.



HOY

EN PARRAL.— Hoy jueves 9 de diciembre, única noche parralina.

EN CHILLAN.— Mañana viernes 10, de diciembre noche, debut chillanejo. Sábado 11, matiné, vermut y noche, y domingo 12, triples despedidas de Chillán.

EN CONCEPCION.— Miércoles 15 de diciembre, gran debut penquista; en Concepción la Gran Carpa Chilena Cóndor se instalará en la Cancha de Polo del glorioso Regimiento "Guías", Avenida Irarrázaval esquina Collao, frente a la Plaza Acevedo, el MIERCOLES 15 DICIEMBRE, debut inaugural penquista. CINCO UNICOS DIAS EN CONCEPCION.

EL NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1965, seguirá a continuación a Temuco.

Eº 188.
LIVINGS
MODERNOS
Materiales de Primera con Póliza de Garantía por 10 años. Cómprelo en
LA FABRICA
SAN IGNACIO 41
FONO 88161
CON LA GENTIL ATENCION DE DAVID TEDIAS

DAPROV

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTA[DO]

1 Cámara Refrigeradora

Llámase la atención de los Interesados que se está solicitando PROPUESTA PRIVADA, Nº 224, por lo arriba indicado, destinado a la Escuela Industrial Superior Textil de TOME.

BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero, de esta Dirección de 9.30 a 12 horas.

Las ofertas se recibirán en la Oficina del señor Director, Amunátegui Nº 66, 1er piso, el día

13 de Diciembre de 1965, hasta las 12 hrs.

EL DIRECTOR

IMPORTANTE: La Dirección de Aprovisionamiento del Estado, no aceptará alzas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

A.-) DIRECCION DE VIALIDAD

1.—) LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS

para la importación de un conjunto de repuestos, destinados a la reparación de [las] siguientes MAQUINARIAS:
Repuestos para Pala Cargadora Michigan 55-A.
Repuestos para 10 tractores y J. Y. Case Modelo 1.000-D.
Repuestos para GM-3-53.
Se entregarán antecedentes, desde el 9 de diciembre, en las Oficinas del Sub-Departamento de Adquisiciones de la Dirección General, Morandé 59, tercer piso[...]
Se abrirán las propuestas el 21 de diciembre, a las 10.30 horas, en la oficina del Director General de Obras Públicas, Morandé 59, tercer piso.

B.-) DIRECCION DE ARQUITECTURA

1.—) POSTERGACION DE PROPUESTAS

Hasta nuevo aviso se postergan las propuestas públicas solicitadas para el [Juz]gado de TEMUCO y el Liceo Mixto de NUEVA IMPERIAL.

...s semanas de éxito en las funciones del ...indsor. Un león que tiene a Santiago ...loquecido de la risa. Tony Randall en ... mejor creación: "EL PROFESOR Y EL ...EON" (Fluffy). Tecnicolor en deslumbrante comedia



Tony Randall y Shirley Jones se hacen aplaudir en el Windsor en la comedia de Universal para todo espectador "EL PROFESOR Y EL LEON". Un estreno absoluto de esa elegante sala.



DIARIO "LA NACION" Y "RADIO CORPORACION"

"RISAS A LA CHILENA"

(19.30 a 20.30 horas)

CONCURSO "VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS"

VOTO POR ....

BARRIO ....

NOMBRE ....

DIRECCION ....

(VOTO VALIDO POR 5 PUNTOS)

Vote por sus folkloristas aficionados favoritos de su Barrio y gane valiosos premios donados por Gran Tienda "LA MASCOTTA", ESTABLECIMIENTOS MAIPO, Productos Virginia y Casa de Deportes "SPORTMAN", AUTOSERVICIOS "AS", de San Pablo 3359 y Catedral esquina Amunátegui.
Deposite sus votos en un sobre, dirigido a "RISAS A LA CHILENA" casilla 244-V, Santiago, RADIO CORPORACION.
Al reverso del sobre indique su nombre y dirección.
Inscripción de folkloristas, diariamente, en Radio Corporación, Morandé 25, segundo piso, Santiago.
Los seleccionados obtendrán un contrato válido por un mes en el programa RISAS A LA CHILENA.





★ BARBRA STREISAND, ha constituido todo un impacto disquero en los Estados Unidos. Es una de las nuevas estrellas del mundo de las luminarias que ha llegado a ocupar un alto sitial de popularidad. Una reciente publicación de "Time" dice de Barbra: "...Ella es esa clase de figuras que surgen una sola vez en cada generación. Tiene algo más que una técnica depurada. El real valor de su talento surge de su espíritu especial y único". Y precisamente, acaba de salir al mercado nacional el primer álbum de la estrella norteamericana. Fue editado por el sello Columbia, e incluye títulos como: "Mi nena melancólica", "Según pasan los años", "Debo moverme", "Embrujado" y "Mi cuaderno de colores", entre otros. El disco es bueno y dá relieve a los arreglos orquestales.

★ En definitiva, LOS DREAMERS desarmaron su amistad profesional. El solista decidió integrar LOS TRES DIFERENTES, y los demás miembros del conjunto optaron por dedicarse totalmente a su trabajo, que nada tiene que ver con la música.

★ LOS ECOS es otro de los conjuntos que termina. Amigablemente, sus integrantes decidieron poner las cartas sobre la mesa y "liquidarlo". Al parecer, lo que afectó mucho a Los Ecos fue el retiro voluntario del director del conjunto, HUGO BEIZA. ¿Las causas? ¡Nadie las sabe¡

★ CECILIA, al día siguiente de regresar a Chile, se puso inmediatamente en comunicación con su casa grabadora, Odeón, e hizo los arreglos correspondientes para editar dos de los temas que grabó en España, junto al respaldo orquestal de DON ROY. Y esos temas acaban de ser reproducidos con los títulos de: "No, amigo mío", un bolero de Doménico Madugno y "El viento fue", de Bob Jacqmain. Las dos canciones están impregnadas de "ese" estilo que Cecilia ha logrado crearse, al igual que sus orquestaciones. Un buen disco por ambas caras.

★ LOS RAMBLERS tienen dos excelentes temas instrumentados: "Crema batida", de Naomi Neville, y "Sabor de miel", de Marlow. El primer tema es totalmente nuevo y el segundo pertenece a una conocida película. En este nuevo single, Los Ramblers demuestran una vez más su calidad de ejecutantes. La interpretación tiene "buen sabor", y ambos temas ocupan actualmente merecidos lugares de privilegio.

★ DANIEL GRAY PIZARRO, sigue buscando nuevos talentos a través de su programa de las 20.40 horas, los martes, jueves y sábados, en radio Minería. De allí ya han salido excelentes figuras que hoy son todo un suceso, dentro de la nueva ola.

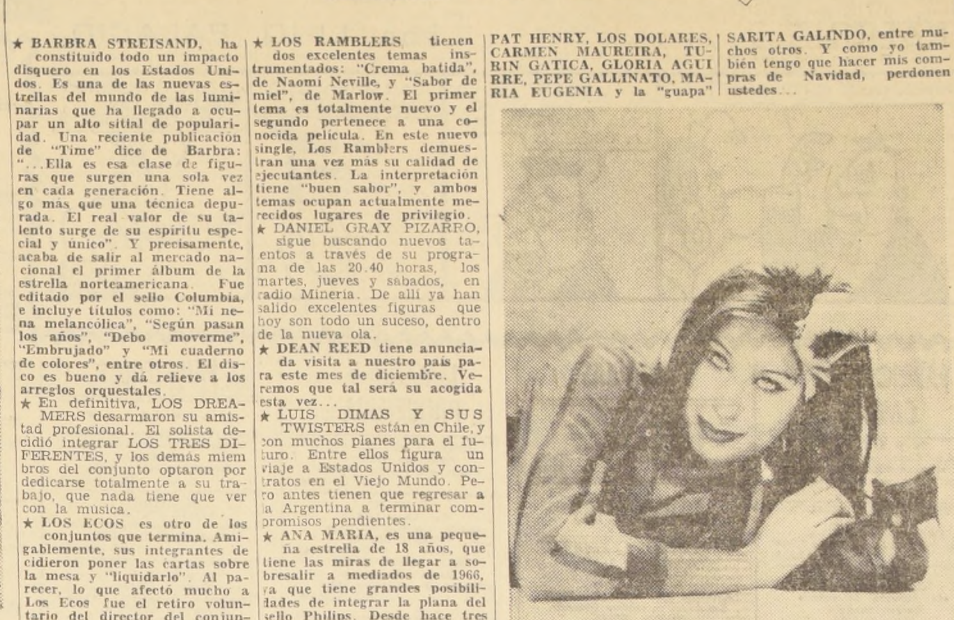
★ DEAN REED tiene anunciada visita a nuestro país para este mes de diciembre. Veremos que tal será su acogida esta vez...

★ LUIS DIMAS Y SUS TWISTERS están en Chile, y con muchos planes para el futuro. Entre ellos figura un viaje a Estados Unidos y contratos en el Viejo Mundo. Pero antes tienen que regresar a la Argentina a terminar compromisos pendientes.

★ ANA MARIA, es una pequeña estrella de 18 años, que tiene las miras de llegar a sobresalir a mediados de 1966, ya que tiene grandes posibilidades de integrar la plana del sello Philips. Desde hace tres años que está vinculada con el ambiente artístico; ha cumplido actuaciones en Minería e integrado jiras, pero nunca ha llegado a grabar un solo disco. ¡Y espera que esta vez la oportunidad le llegue de Philips! Le pasamos el dato a nuestro buen amigo SAUL SAN MARTIN.

★ GLADYS BRIONES debe salir en jira dentro de estos días con rumbo a Antofagasta. Estamos seguros que cosechará buenos aplausos.

★ TODA LA NUEVA OLA CHILENA, sin excepción, se ha volcado al centro para hacer sus compras de navidad. ¡Y vaya que regalitos! Hemos divisado en estos ajetreos a: PAT HENRY, LOS DOLARES, CARMEN MAUREIRA, TURIN GATICA, GLORIA AGUIRRE, PEPE GALLINATO, MARIA EUGENIA y la "guapa" SARITA GALINDO, entre muchos otros. Y como yo también tengo que hacer mis compras de Navidad, perdonen ustedes...



BARBRA STREISAND es una de las cantantes más destacadas de los Estados Unidos. Su primer álbum acaba de ser editado en el país.

CRITICA DE TEATRO:

"EN LA LUNA"

de VICENTE HUIDOBRO
GRUPO DE TEATRO "EL CALLEJON"
por JORGE E. VERA

"En la Luna", pequeño guignol de Vicente Huidobro, uno de los grandes de la poesía chilena, fue publicado en 1934. Treinta años después conserva frescos la chispa humorística, el ingenio intelectual y poético y la aguda ironía política que caracterizaban al autor.

La pieza fue concebida en un momento de trastornos civiles, de sucesiones inesperadas en el poder, con aires de farsa y teatralidad innegables. Esta inestabilidad no fue privativa de nuestro país. Al contrario. América entera ha sido escenario por años de este trágico y pintoresco espectáculo.

Los grandes discursos para ocultar las terribles necesidades; el juego de los arribistas, soplones, conspiradores, la venalidad y la burla a la justicia; todo esto aparece en caricaturas de personajes y situaciones que superan lo pintoresco y particular. Hay en Huidobro una vertebración de sentido: la protesta social en función de valores que siguen vigentes...

En el último acto el vate declara:

Yo soy el poeta y el poeta es profeta.

Yo veo la gran aurora y la alegría de los hombres.

Estoy viendo el día en que todos los hombres trabajarán, y por lo tanto trabajarán sólo lo necesario.

Veo el día sin parásitos, sin pulpos, sin esclavos y esclavizadores.

La solidaridad de los corazones abiertos. El optimismo y la fraternidad, la ayuda mutua, la comprensión espiritual".

Huidobro captó la onda del teatro de Brecht. El cuadro I, del acto II, en un bar, establece el paralelo entre dos formas de comercialización del amor: la de Tangoni, el explotador de los bajos fondos, y la de la dama de clase tratando de casar a la hija. Huidobro señala como música incidental una canción de La Opera de 3 Centavos.

La ironía, el chiste creacionista, la sátira en el lenguaje y en las situaciones es inagotable de principio a fin.

La versión de "EN LA LUNA", de Huidobro realizada por el Grupo de Teatro "El Callejón" aligeró de algunos cuadros la pieza. En gran parte esto se justifica por la superabundancia de ocurrencias que le torna en el fondo repetitivo.

La dirección de Gustavo Frías supo utilizar bien al conjunto de ocho actores que deben doblar y aún hacer cuatro o más papeles dentro de la agitada sucesión de golpes de Estado. Dentro de un escenario muy reducido se logró una gran movilidad. El conjunto de actores cumplió en todo momento destacándose ms los actores que las actrices. Pero todos en conjunto nos dieron el regalo de una pieza que anticipa a Ionesco, por su incisivo humorismo, y que tiene todavía algo que decir.

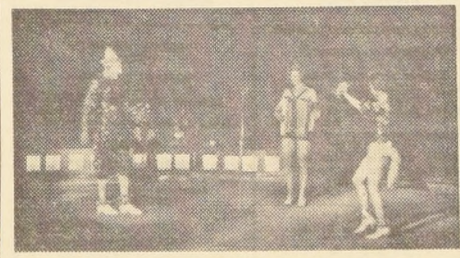
la pérgola de las flores.
teatro de ensayo u.c.

ULTIMAS FUNCIONES
Termina el domingo 19 de diciembre. ¡Compre sus entradas con anticipación!

CARPA
"LUIS A. HEIREMANS"
Alameda 1461 - Fono 60778
Patrocinio de la Ilustre Municipalidad

HOY
Vermut, a las 19.30.
Sábado y domingo, vermut y noche.

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1965, HOY DEBUT EN PARRAL; EL VIERNES 10 EN CHILLAN, Y EL MIERCOLES 15 EN CONCEPCION



LES ORTANIS, notable cuarteto clowns musicales franceses que regocijan a adultos y niños sureños. HOY EN PARRAL. Todos aplauden la extraordinaria aportación francesa al Circo Nº 1 de Chile. Mañana Viernes 10 en CHILLAN y el Miércoles 15 en CONCEPCION.

Hoy Jueves 9 hace en Parral su primera y única presentación el Nuevo Circo **LAS AGUILAS HUMANAS** 1965, que cual mensajero del Teatro Caupolicán de Santiago, actúa en todas las ciudades del sur del país, exhibiendo las mismas atracciones que tanto gustaron en las Fiestas Patrias de septiembre pasado.

Hoy en única función en el Estadio de Parral actúan los patinadores-skater rollers ciclónicos, The Mitchell Bross, del show de Radio City de New York; excéntricos equilibristas acróbatas cómicos y bailarines sobre patines-ruedas, shake, twis, bossanova, con los ritmos de la Gran Orquesta Sonora "Cuba" de veinte instrumentistas; Les Ortanis, clowns musicales franceses; dos rubias sexy y dos payasos excéntricos; The Walter Alles Trío, alambristas estadounidenses de gran vitalidad artística en el "wire" alambre alto; Dafne y Apolo, dúo acróbatas gimnastas plásticos exponentes de cultura física francesa; Chaplin Volador y los nuevos trapecistas españoles "Los Castillas", grupo aerogimnástico en los trapecios altos que imponen suspenso y recia emotividad; Los Dos Williams, excéntricos en bicicletas americanas de doce tipos diversos; Gimar, el novio de la muerte, trapecistas uruguayos de cabeza abajo; "Los Cuatro Brujos", payasos criollos parodistas de "Las Cuatro Brujas", en "A dónde vas soldado"; Capitán Marek, el domador suicida frente a los diez leones africanos todos juntos en el redondel de hierro, los elefantes twisteros "Jumbo" y "Dumbo" y Marek Juniors con su tropilla de rek Junior con su tropilla de Shetland, y los graciosos tonies Chamaco, Zapatín, Mattita, Chicharrita y Cumparsita.

EN PARRAL: Hoy jueves 9 de diciembre, única noche parralina en el Estadio de Parral.

EN CHILLAN: Mañana viernes 10 de diciembre, noche chillaneja; el sábado 11 tres penúltimas fiestas: matiné infantil, vermut y noche; el domingo 12 tres despedidas de Chillán.

EN CONCEPCION: El miércoles 15 de Dic., noche debut penquista; jueves 16 vermut y noche. Viernes 17, vermut y noche. Sábado 18 tres penúltimas fiestas penquistas en matiné, vermut y noche y el domingo 19, triples despedidas de Concepción.

En Concepción actuará por cordial cooperación, en la Cancha de Polo del glorioso Regimiento "Guías" en Avenida Irarrázaval esquina Collao frente a la Plaza Acevedo.

CITACION

La Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales "CONFRATERNIDAD DEL MAGISTERIO" (en formación) cita a sus socios fundadores a Asamblea General para el sábado 17 de diciembre de 1965, a las 16 horas, en el local de Alameda N.o 540, Sala 28.

TABLA: Constitución legal de la Cooperativa.

EL GERENTE

AGRICULTOR
APEROS PARA LABRANZA EN CAÑAMO Y SUELA
REICH Y CIA. LTDA.
Avda. Bernardo O'Higgins N o 3786
Fonos: 90206-97328

OPTICA
PINCUS
MONEDA 1057
FONO 88244
STGO.
OPTICO DIPLOMADO EN CHILE Y EUROPA



SU ALMANAQUE COMERCIAL

ARMERIAS

"CASA ITALIANA"
Reparaciones armas de fuego.
La casa del anafe Primus.
Lámparas.
Petromax, Coleman, Sun Flame.
REPUESTOS EN GENERAL
Arturo Prat 141 — 382235.
GC. 24|IV|66

ARTESANIA

"ARTICULOS DE BRONCE"
Esmaltado,
Regalos finos, decorativos.
FABRICA:
Alonso Ovalle 713.
GC. 24|IV|66

ART. METALICOS

MANUFACTURAS "NOLLI"
Romanas — Cortinas Metálicas,
Cerrajería.
Arturo Prat 1464 — 51995
G.C. 30/III/66

"CASA BOVE"
Broncería
Manillas - Lápidas
Reparaciones.
Plaqué - Plata - Bronce.
Plateados.
San Francisco 363 - 383363
GC. 24|IV|66

AUTOMOVILES

"ADOLFO SANVILEVICH"
Compra-venta, consignaciones.
Desde 1945.
Arturo Prat 776 - 383454
GC. 17-IX-66

"PAGES & DEL REAL"
Ventas — Consignaciones.
Mecánica — Tapicería.
Arturo Prat 831 — 32937
G.C. 30/III/66

"SOLARI".
Compra - Ventas, Consignaciones.
Anticipando dinero. Negocios rápidos. COPIAPO 1379.
GC.-12-IV-66

"AUTOS STOP"
Consignaciones.
Autos - Camiones - Camionetas
Negocios rápidos.
San Francisco 347.
GC. 24|X|65

"LEAL AUTOS"
COMPRA-VENTA, CONSIGNACIONES, FINANCIAMIENTOS.
ANTICIPO DINERO.
SAN ISIDRO 600 — 36587.
GC.-2-V-66

BAZAR

"SOTVALL"
Ropa interior damas, caballeros.
Medias, calcetines.
Beatles, pintoras,
Faldas, blusas.
Perfumería.
DIEZ DE JULIO 464
A. GC. 29|12 (65)

BICICLETAS

"CICLISTAS"
Bicicletas y repuestos.
CASA MENA
ARTURO PRAT 1802.
ESQUINA ÑUBLE.
GC. 31 (5) 66

CAMISERIAS

CAMISAS
"MONTREAL"
Fábrica, venta exclusivamente al detalle:
Bandera 851 —:— Fono 66212.
G.C. 10/III/66

"TABAL".
INAUGURA.
Ventas-Detalle a comerciantes precios especiales.
LORETO 341.
GC.-23III-66.

"COMERCIANTES"
Fábrica Camisas, Calcetines,
Perfumes. Tipo americano.
San Diego 2061 — Local 39
G.C. 30/III/66

"RIUS"
Ventas al detalle.
Vicuña Mackenna 999.
San Antonio 309.
GC. 24|IV|66

CASAS DE REMATES

En sus tres grandes locales
Remate todos los lunes
de: Automóviles, camionetas,
Camiones, Motos, Motonetas,
Maquinarias: Industrial, Agrícola.
Muebles, Menaje.
CONSIGNACIONES
ANTICIPOS
Informes: Arturo Prat 544,
Fono 39225.
OSCAR ZARATE OYARZUN
MARTILLERO PUBLICO
GC. 25|3|66

REMATES PARTICULARES DE:
Industrias, casas particulares,
Fuentes de soda, carnicerías, etc.
Ventas rápidas. Pago contado.
Anticipos.
Informes: Arturo Prat 544
Fono 392250
GC. 25|3|66

"CECILIA ROMERO CADIZ"
Avenida Matta 777 — 392960.
Remates, Consignaciones. Venta privada. Living, Comedores, Dormitorios. Muebles sueltos. Acepto operaciones Banco del Estado.
GC.-2-V-66

COCINAS

"TECNIGAS".
Transformaciones. Cocinas gas licuado. ARTURO PRAT 1085.
SAN PABLO 1444.
GC.-23III-66.

"METALCO"
Transformaciones.
Cocinas para gas licuado.
San Francisco 485.
GC. 24|IV|66

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL"
FABRICA
Colchones — Ropa de cama
Ventas mayor y menor
MEIGGS 66
G.C. 6/IV/66

"LA URUGUAYA"
Colchones — Marquesas
Muebles — Pino
Vicuña Mackenna 830
Teléfono 391345
GC. 14-V-66

CONFECCIONES

"CORONA"
Lo mejor en confecciones para
Damas, Caballeros y Niños
CREDITOS
San Diego 862
Alameda 2826
San Diego 253
GC. 25|3|66

"SILMAR"
Hechuras finas.
Batas — Trajes dos piezas,
Abrigos.
Mayor — Menor
Franklin 1116
G.C. 30/III/66

"TUTTO"
Pintoras . . . . . 6.00.—
Detallamos precios mayoristas.
San Diego 2061, Local 46.
GC. 24|IV|66

CONFECCIONES
"CONDOR"
Damas: Somos fabricantes. Precios especiales. Comerciantes
CONDOR 1035.
GC.-2-V-66

"EIFFEL"
Fábrica Confecciones
Señoras
Ventas solamente a comerciantes.
IRARRAZAVAL 2308.
GC.-27-V-66

ESCANILLA 106 — 374424
Recibo hechuras.
Tejidos máquina.
Costuras overlock.
Bordados.
GC. 27 (5) 66.

CONFITERIAS

"COLO COLO"
Fábrica confites — dulces.
Precios especiales para
comerciantes.
Especialidad Pan de Pascua.
Reparto a domicilio.
ESPERANZA 9 — 94287.
GC. 12|IV|66

CONFITES
"DON RAUL".
Precios para comerciantes. Dos direcciones para su mejor atención. San Alfonso 43. Estación Central, Andrés Bello 659, Costado Vega Central.
GC.-12-IV-66

DEPORTES

"MISAEL ESCUTI"
Al servicio de los deportistas.
BANDERA 767. Fono 81715.
G.C. 10/XII/65

"DEPORTES SANHUEZA"
Fábrica artículos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicite su cancha, en ESPERANZA 5. Teléfono 93166.
GC.-12-IV-66

MESAS PIMPON
Reglamentarias.
Entrega inmediata.
FABRICA "VADELL"
Moneda 1549 - 81394
GC. 24|IV|66

"RESBALINES - COLUMPIOS"
Balancines metálicos,
Barras para ejercicio.
"VADELL"
Moneda 1549.
GC. 24|IV|66

"TACA-TACAS, BILLARINAS"
Poolinas comerciales.
Entrega inmediata.
"VADELL"
Moneda 1549 - 81394
GC. 24|IV|66

"KINDUR"
Fábrica poleras.
Mallas ballet.
Buzos.
Trajes de baño.
Irarrázaval 470.
GC. 31 |(5) 66

DISCOS

"INTERMEZZO"
Manfredo Walach.
Discos, Tocadiscos, Radios, Televisores, Grabadoras. SERRANO 144.
GC.-12-IV-66

ELECTRICIDAD

"INTERMEZZO"
Manfredo Walach.
Ventiladores, Enceradoras, Aspiradoras, Licuadoras, Lavadoras.
SERRANO 144.
GC.-12-IV-66

"MONACO"
Toda clase artículos eléctricos.
Teléfonos 66280-65373.
Teatinos 717
GC.-23III-66.

"INSTALACIONES"
Citófonos — Teléfonos.
Reparaciones.
ROSAS 1277
GC. 25|3|66

"CASA LIBERTAD".
Reparación de radios. Artículos eléctricos en general. Bascuñán 76.
GC.-12-IV-66

"GALDAMES"
Chacabuco 9 (Estación Central)
Artículos eléctricos
Reparaciones planchas.
GARANTIDAS
GC. 24|IV|66

"OFICINA ALBERT"
Instalaciones eléctricas, en general. Reparaciones: Jugueras, Planchas. Enceradoras. ARTURO PRAT 827. Fono 31943.
GC.-2-V-66.

"CASA AMERICA".
Electricidad, reparaciones.
Ventas, artefactos.
Pedro de Valdivia 3403.
GC. 31 |(5) 66

"CASA MARTINEZ"
Radios Philips.
Refrigeradores.
COCINAS GAS LICUADO.
Lámparas, enceradoras, marquezas.
Avenida Matta 360.
GC. 31 |(5) 66

"GUIMAR"
Lavadoras, enceradoras.
Aspiradoras, jugueras.
Repuestos.
Trabajos garantidos.
Irarrázaval 230 — 494261.
GC. 31 |(5) 66

FABRICA DE CALCETINES

"CALCETINES"
Soquetes stretch
Fantasía - Blanco
Dos pares 2.000 - 3.000 -
4.000 - 5.000
García Reyes 428
GC. 14-V-66

FABRICA DE ALUMINIO

"LA IDEAL"
Ventas detalle.
Reparaciones.
Diez de Julio 574 — 397652.
A. GC. 13|12

RAMONA POR LINO PALACIO







6491

FABRICAS DE CARPAS

"BUSTOS"
Ofrece: Carpas campañas, playa, sillas, quitasoles telones.
Rosas 2010 — Teléfono 83677
GC. 17-III-66

"TELONES PARA TERRAZA"
Armado cañería.
Carpas: Campaña, Playa.
Arturo Prat 1892 — Teléfono 55989
GC. 25|3|66

"LAUTARO"
Telones para terraza
con armazón de cañería
Carpas campaña
Nataniel 2001
GC. 14-V-66

FABRICA DE EMPANADAS

"EMPANADAS ROYSAR"
Sus únicas fábricas.
Antonio Varas 2487, fono 251559.
Covarrubias 40, fono 497205.
LAS CONDES 6740.— Fono 485266.
EN VIÑA DEL MAR:
Edificio Montecarlo,
Avenida San Martín.
GC. 12|IV|66

FABRICAS DE COLCHONES

"SAN PEDRO"
Fábrica Colchones.
Ventas por mayor — menor.
MEIGGS 79 — TELEFONO 95022.
GC. 12|IV|66

"HIDALGO"
FABRICA COLCHONES
Marquesas cromadas.
Ropa de cama.
Ventas por mayor — menor.
SAN ALFONSO 54 — 95183.
GC. 12|IV|66

COLCHONES DE NOMBRE DESCONOCIDO
Los nuestros: Algodón — Lana
Fábrica "EL SUR"
San Diego 1852
GC. 14-V-66

FABRICA DE PANTALLAS

"PANTALLAS"
Arreglo, Transformaciones, Pantallas, Lámparas. AVENIDA MATTA 203. FONO 380367.
GC.-2-V-66

FABRICA DE FAJAS

"FAJAS — SOSTENES"
Batas mañanitas
Especialidad sobre medida
ARTURO PRAT 165
G.C. 6/IV/66

FABRICAS DE ROPA INTERIOR

"OSO"
Poleras-Ropa interior. Damas-caballeros-niños. Venta al detalle.
LORETO 352.
GC.-23III-66.

"TEXTIL LIBERTAD".
Antigua-Fábrica. Ropa Interior. Ventas por kilos. ROSAS 1367.
GC.-23III-66.

"SIMAHK".
OFERTAS A COMERCIANTES
Entre otros artículos:

Enagua Nylon de calidad	3,40
Blusa Batista con tiras .	6,20
Blusa Monaguillo . . .	8,00
Cuadro Strech	16,50 Doc.

LASTRA 612.
GC.-23III-66.

"CUPIDO"
Depósito ropa interior.
"FAJAS", medias, calcetines.
San Diego 1948.
GC. 24|IV|66

"FABRICA DE SOSTENES"
y Ropa interior Tipo Americano.
"SENY"
Ventas comerciantes. Precios especiales. Avenida Matta 163-187
Teléfono 383205.
GC.-2-V-66

DEPOSITO DE FABRICA, TEJIDOS DE PUNTO. SURTIDO PERMANENTE PRODUCTOS
MOTA- CUPIDO, VICTORIA.
IRARRAZAVAL 2764.
GC.-27-V-66

"TEJIDOS DE PUNTO"
Damas, Caballeros. Ventas Mayor, Detalle. Precios REBAJADISIMOS.
IRARRAZAVAL 2349.
GC.-27-V-66

FABRICA DE PAÑUELOS

"CIERVO"
Regalos por tradición. Ventas Mayor - Menor. Irarrázaval 2310.
460559
GC.-27-V-66

FABRICA DE ROPA DE NIÑOS

"DANNY"
Línea Moderna, para niños-niñitas.
Diseños exclusivos. IRARRAZAVAL
2254
GC.-2-V-66

FERRETERIAS

"LA SAN PABLO"
Latex, temples, pinturas.
San Pablo esquina Esperanza.
G.C. 10/III/66

"VEGA NORIEGA"
Importadores:
Propietarios, cerrajería Deva.
PUENTE 701.
Estacionamiento gratis en Rosas 948.
G.C. 10/III/66

"AUSIN HNOS. LTDA."
IMPORTADORES
Tiros "TEX", todo calibre. Herramientas en general. Teléfonos 94291-91774. Casilla 4605.
EXPOSICION 32.
GC.-12-IV-66

FARMACIAS

"ALHAMBRA"
Prestigiada desde 1921.
Enrique Vivanco Edding.
Químico—Farmacéutico
Lira—Diez de Julio — Fono 34936.
A. GC. 13|12

FOTOGRAFIAS

"KODAK PARKER"
Jorge Garcés y Cía.
Ex Ahumada 200.
AHORA:
Ahumada 254, Local 19 - 80058
San Isidro 6, esquina Alameda.
FONO: 380174
GC. 24|IV|66

"ELEODORO SOTO"
Irarrázaval 323 — 465751.
Foto, cine, color.
Fotografía general.
GC. 31 (5) 66

FUNERARIAS

"SANTA CECILIA"
Brasil 896 - Teléfono: 85829
ATENCION ASEGURADOS
Con su cuota servicio con urnas.
Atención diurna y nocturna.
GC. 24|IV|66

FUNERALES "SAN AGUSTIN"
Atención diurna y nocturna.
SANTOS DUMONT 960.
GC.-2-V-66

"LA BENEFICENCIA"
Servicio diurno y nocturno
Atiende asegurados
Independencia 1054
GC. 14-V-66

"LA SANTIAGO"
Atención pensionados
Seguro Social
Independencia 1044
Teléfono 371430
GC. 14-V-66

"MUNDUS"
Atención permanente
Irarrázaval 1796
Teléfono 494086
GC. 14-V-66

"LA NACIONAL"
ARTURO PRAT 699.
Teléfono 382432. DESCUENTOS
Instituciones - Sindicatos.
GC.-27-V-66

GRABADOS METAL Y GOMA

"CASA DAVILA"
Banderines
Parches en Paño Lencl
Timbres de goma
San Diego 119 — Local 29
G.C. 6/IV/66

Timbres de goma
"BOLTON"
Somos fabricantes
Atendemos provincias
Teléfono 52980 — Casilla 7100
Nataniel 2129, altos Depto. 2144
GC. 14-XI-66

HILANDERIAS

CADENA NACIONAL DE ECONOMIA
"TEXTIL CHUAQUI"
Con su Sistema Revolucionario de Ventas.
"Ofertas Especiales"

Poleras Hilo 1 3 Años	2.500.—
Poleras Hilo 4 7 Años	3.500.—
Chalecas Hilo	23.000.—
Chalecas para guaguas gran calidad cada una	7.500.—

DESCUENTOS DEL 10 %.
INSTITUCIONES Y CENTROS DE MADRES
EN SU EXTENSA RED DE LOCALES

PROVIDENCIA	2353
SAN ANTONIO .. .. (Local 7).	726
SAN ANTONIO	790
SAN ALFONSO	.73
DIAGONAL CERVANTES ...	875
LOS TRES ANTONIOS	77
IRARRAZAVAL	2490

(Esq. de Pedro de Valdivia).
GC.-27-V-66

GUITARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ".
GUITARRAS
Finas Tizonas.
ARPAS
CONDOR 791 — 392330
GC. 12|IV|66

"MESKO GUITARRAS"
Reparaciones finas, Guitarras eléctricas. Micrófonos
SAN FRANCISCO 371
GC.-2-V-66

IMPRENTAS

"JES"
Impresos en general.
Timbres, bautizos. Diplomas.
ARTURO PRAT 1698-53598.
GC-23-III-66.

"PERFEX"
Calendarios, Facturas, Boletas,
Formularios, Rapidez, Calidad
Bascuñán 76 — 92441.
GC.-12-IV-66

JARDIN DE FLORES

"MARIO OSORIO"
Arreglo florales.
Iglesias, Canastillos.
Bouquets, Coronas.
Irarrázaval 2314.
GC. 31 |(5) 66

JUGUETERIAS

"EL AGUILA"
Mayoristas
EN
Juguetes — Menajes.
MEIGGS 40 — TELEFONO 92271.
GC. 12|IV|66

LENCERIA Y PAQUETERIA

DEPOSITO FCA. NACRUR
Precios de Fábrica.
Puente 613 — Fono 64595.
G.C. 10/III/66

"EL ROSAL".
San Diego 1138.
Surtido completo en lanas.
DEPOSITO EDILIO.
GC-23-III-66.

ELIAS NAZAR NASER
Tienda y Paquetería
Meiggs 72 — Teléfono 93819
G.C. 6/IV/66

LETREROS

"FABRICA"
Letreros, acrílicos luminosos.
Silck-Screen, Display, Affiches.
Arturo Prat 663 - 393561
GC. 17-III-66

"CASTRO"
Camineros
Dibujos SILK-SCREEN.
Exposiciones.
Diez de Julio 1067
GC. 25|3|66

"RUBEN"
Stand.
SILK-SCREEN
Dibujos — Affiches
San Francisco 711 — 31551
G.C. 30/III/66

"NATANIEL 2035 — 568802"
Dibujos — Pintura Lisa
Reparaciones muebles
Tapicería — Barniz
G.C. 30/III/66

LIBRERIAS

"PROFESOR — MONMAR"
GRATIS
Solicite catálogos, libros.
Ciencias ocultas, Joyas simbólicas.
Arturo Prat 1619
Casilla 5111 — Fono 54131
GC. 25|3|66

"PERFEX"
Artículos escritorio. Utiles escolares. Papel deportivo volantín.
BASCUÑAN 76.
GC.-12-IV-66

"AUSTRAL LTDA."
San Francisco 36 — 381758.

OFRECE
Publicaciones de Unión Soviética.
GC.-2-V-66

LAVADORAS

SERVICIO TECNICO HOOVER
Repuestos legítimos.
Precios de Fábrica.
Pedro Valdivia 3398.
GC.-27-V-66

MAQUINARIAS

"ORNAVEN"
Refrigeración, Balanzas, Bombas Aceiteras. Reparamos. San Francisco 50. Fono 383119.
GC.-2-XI-66.

MALETERIAS

EL VIAJANTE
La madre de todas las maleterías.
PUENTE 741.
G.C. 10/III/66

"SANTIAGO"
Maletas — Bolsas
Composturas — Teñidos.
Brasil 25-B — Fono 64345
G.C. 30/III/66

"MALETERIA"
SAN DIEGO 111.
Fabricación propia. Mayor y menor.
Artículos de cuero.
GC.-12-IV-66

REPADORA DE MALETAS Y CARTERAS "SYLVIA".
Composturas, teñidos,
Cambios de cierre eclair.
Fundas para maletas.
Transformaciones de carteras de cocodrilo
Alameda 980, Local 41.
GC. 24|IV|66

"ATENCION"
Para sus vacaciones. El Excursionista. Reparaciones en general.
VICUÑA MACKENNA 853.
GC.-2-V-66

"MALETERIA BRASIL"
Servicio diurno y nocturno
Estuches, Guitarras, Maletas, Bolsos.
FABRICANTES Cóndor 1060—81605.
GC.-2-V-66

MENAJE

"CASA HIDALGO"
Artefactos para el hogar
Fensa, Sindelén, Hoover.
Radios Philips.
Amplias facilidades de pago.
Alameda 1993
GC. 17-III-66

"CASA FAURE"
Artículos para el hogar.
Muebles cocina.
CARMEN 315
GC. 12|X|66

"HIDALGO"
Cristalerías, losa, enlozados.
Artículos regalo, cocinas.
San Alfonso 4.
GC. 31 (5) 66

MUEBLERIAS

"PRINCETON"
Enchapados funcionales normandos.
Dormitorios, Livings, Comedores
CREDITOS
Arturo Prat 1042 - 34726
GC. 17-III-66

"EL CIRCULO"
ARTURO PRAT 571
Muebles de calidad. Precios bajos.
GRANDES FACILIDADES.
GC.-23III-66.

"VALMOY"
Depósito Fábrica
Dormitorios, Comedores, Living
Precios sin competencia
Arturo Prat 480
G.C. 30/XI/66

"FABRICA UNIVERSAL"
San Pablo 2863.
Ofertas para comerciantes.
TODO E° 10.—
Sillas, veladores.
Mesas centro.
GC. 31 (5) 66

"HONG — KONG"
Muebles finos de caña.
Modelos exclusivos.
CARMEN 558
GC. 12|IV|66

"NOVIOS"
VISITEN ACAPULCO
Muebles Acapulco.
Le dan realce a su hogar.
Surtido completo en:
Líneas modernas y de estilo.
Envíos a provincias.
CARMEN 135 — 34064.
GC. 12|IV|66

"LA NACIONAL"
Modernos estilos. Sólidos, Enchapados, Comerciantes, particulares.
Facilidades. NATANIEL 485.
GC.-12-IV-66

"FABRICA MUEBLES",
AUSTRAL
Modernos y Estilos.
CREDITOS
CARMEN 55 — Fono 382778.
GC.-12-IV-66

FABRICA
"MUEBLES - MINOND"
Estilos y Modernos. Finos. Pedidos especiales por catálogos.
CARMEN 25.
GC.-12-IV-66

"BRICEÑO"
Especialidad enchapados
Comedores - Dormitorios
LIVING
Créditos
Lord Cochrane 1134 - 52132
GC. 24|I|66

"MUEBLES"
Reparaciones
Tapicería - Transformaciones
Restauración de Barniz
Ñuble 1424 - 569617
GC. 24|IV|66

"MARFIL"
Muebles de pino,
Dormitorios,
Comedores, Living,
Camarotes.
San Isidro 192.
GC. 24|IV|66

"SUPER MUEBLES".
Modernos, estilos.
Radios, enceradoras.
Refrigeradores.
Lavadoras, máquinas coser.
CREDITOS.
Cuotas iguales.
Arturo Prat 414.
GC. 24|IV|66

"JEFS"
Muebles de mimbre
y
muebles de caña.
Carmen 319.
GC. 24|IV|66

"FABRICA MUEBLES"
DE CAÑA
"JOHNSON".
Decoración arte moderno.
Living, bares, comedores.
Dormitorios, Chaise Longue.
Muebles sueltos.
Modelos europeos.
Santa Rosa 684.
GC. 24|IV|66

"MOROCCO"
Especialidad
muebles Pino
Colchones
Catres cromados
San Pablo 2901
GC. 14-V-66

MUEBLES METALICOS

"ESTANTERIAS"
Sillas, Mimbre. Mesas centro.
Licoreras, Repisas, Cajoneras.
CONDOR 962.
GC.-2-V-66

MODAS

"CORONA"
Vestidos desde 15,90
y todo para la dama elegante.
CREDITOS
San Diego 862
San Diego 253
Alameda 2826
GC. 25|3|66

"PRINCESA"
Exclusividad chaquetones
con espuma Trevira.
CARMEN 687, ALTOS — 34504.
GC. 12|IV|66

OPTICAS

"TALLER PRAT"
Cambio cristales.
Toda clase composturas.
Repuestos.
Arturo Prat 829.
GC. 24|IV|66

PERFUMERIAS

"CHIPRE"
Ofrece: Polvos, Extractos, Colonias, Lacas sueltas. Surtido completo del ramo.
Recoleta 143 — No confunda.
GC. 29-XII-65

PINTURAS

"NUEVA GRANADA"
Pinturas en general
Precios especiales
SAN DIEGO 994
GC. 25|3|66

"OFICINA ALBERT"
Pinturas en general. Departamentos, Casas, Oficinas. Letreros. Afiches, Decoraciones, Barnices
ARTURO PRAT 827 — 31943.
GC.-2-V-66

PLASTICOS

"BOLSAS TODAS LAS MEDIDAS"
Por kilos
San Alfonso 33 — Santiago
Estación Central
G.C. 30/III/64

RADIO Y TELEVISION

CASA LOPEZ
Radio — Televisión — Repuestos.
Fono 51614
San Diego 1999
GC. 25|3|66

"INTERMEZZO"
Manfredo Wallach
Philishave. Autorradios Transistor, radios, Planchas. SERRANO 144.
GC.-12-IV-66.

SERVICIO RADIOS
DE AUTOS
Transistores, radioelectrolas.
Atención a domicilio.
Roy del Solar.
Santa Rosa 270 — 35887.
GC. 24|IV|66

"TELESERVICE"
Reparamos Televisores a domicilio.
Rápida y económicamente.
TELEFONO 34632.
GC.-2-V-66

"PHOENIX"
Servicio especializado de
TOCADISCOS
Reparaciones, Repuestos. VICUÑA MACKENNA 848 — FONO 31862.
GC.-2-V-66

RELOJERIAS Y JOYERIAS

"VICTORIA"
OSCAR HODGES MOORE
Seriedad — Rapidez — Garantía.
Diez de Julio 705 — 383306.
A. GC. 13|12

"STUARDO"
Hechuras, Transformaciones.
Composturas Joyas, Relojes.
Arturo Prat 2039 — 568131
GC. 25|3|66

"LEIVA"
Composturas rápidas. Garantidas.
Joyas. ARTURO PRAT 751, local 34.
GC.-12-IV-66.

"JOYERIA - RELOJERIA"
Reparaciones - Ventas
Permutas - Consignaciones.
San Francisco 407 - 383598.
GC. 24|X|66

Romanas y Balanzas

"REPARACION — FABRICACION"
Romanas para ganado, camiones.
San Alfonso 20 — 94352
G.C. 30/III/66

SALONES DE BELLEZA

"LUICIEN"
Tinturas, peinados, cortes.
Permanentes, masajes.
Atención de 9 a 20.30.
Compañía 1526.
GC. 31 (5) 66

"ESCUELA DEL EXITO MARINA"
Academia de Peluquería.
Ofrece cursos completos por 90 días, de damas y caballeros.
Matrícula abierta todo el año, incluso, domingos y festivos.
Bascuñán 273 y 117.

SANITARIOS

"MADEMSA"
Muebles cocina, Refrigeradores,
Califont, Cocinas.
CREDITOS
Arturo Prat 754
GC. 17-III-66

"ARTURO PRAT 1491".
SALAS DE BAÑO.
Blancas, Color. Surtido completo muebles cocina. Lavaplatos desde E° 65,00. Califont, cocinas Gas Licuado.
G.C. 10/III/66

"JUAN - AUSENSI - y CIA."
MADECO - MADEMSA
Pizarreño.
Serrano 148 - 382785
GC. 24|IV|66

SASTRERIAS

LAS OVEJITAS NEGRAS
Selección de casimires y confecciones. Créditos.
BANDERA 637.
G.C. 10/III/...

ALEJANDRO ZUÑIGA
Hechuras y confecciones finas para vestir. Artículos finos para caballeros. Créditos.
SAN PABLO 1769.
G.C. 10/III/...

"SOTVALL"
Hechuras de primera.
Atención de su dueño.
Selecto surtido en casimires.
Surtido en pantalones, camisas y corbatas. Transformaciones en general.
Diez de Julio 464 — Fono 3974..
A. GC. 29|12 ...

CONFECCIONES "NAPOTEX"
San Diego 590
Ropa fina para caballeros y niños.
Gran surtido: pantalones, ternos y abrigos.
Se conceden créditos.
GC. 3...

"EL LEON"
Pantalones frescos .. ..
Pantalón casimir .. ..
SAN DIEGO 1214.
GC.-23III...

TRAJES DE BAÑO

Para trajes de baño
SOTOMAYOR 9
100 modelos diferentes
GV. 14-V-66

TARJETAS

"FRESIA"
Ofrece exclusividades. Bautizos, Matrimonios. Personales, Comerciales. Regalos. En sus locales: ...fanos 1052, local 6. FATIMA
San Antonio 255, local ...
GC.-2-V-66

TEJIDOS FINOS

"VENTAS MAYOR Y MENOR"
VESTIDOS FINOS, LANA E HILO
Teacher de Banlón
SU FABRICA
Bellavista 211, esquina Loreto.
Frente Club de Tenis.
GC.-23III-66

FABRICA DE TEJIDOS MONICA
Batas, chalecos, poleras en hilo y lanas. Finas terminaciones. ... mayor y menor.
BANDERA 865, (Relojería Com...

FABRICA DE TEJIDOS "CHILTEX"
San Diego 878.
Ventas por mayor y menor.
Comerciantes: Precios especiales.
GC-23-III-66

"GARZA"
Especialidad tejidos,
Hilos y Lanas.
San Diego 530 - 634
GC. 17-III-66

"FRANCESA"
Chaquetones, Encajes damas,
Pullover Esquiadores
Yacar a máquina.
56 modelos.
Avenida Matta 1049
G.C. 30/III/66

FABRICA DE TEJIDOS
"CORSI"
Modelos exclusivos.
Hilos — lanas
BASCUÑAN 54
ALAMEDA 2837
CARTAGENA — ESMERALDA ...
GC. 12|IV|66

"LA FAMA"
Para comerciantes los precios más bajos en plaza.
"Cólericos", E° 17,00
Pura lana
San Diego 1220.
GC. 24|IV|66

"ROMA"
Faldas Terrilene . . 16,00.—
Beatles . . . . . . 12,00.—
San Diego 1983 — 55908.
GC. 24|IV|66

"PENELOPE"
Tejidos - Finos. Modelos, Colores Exclusivos Italianos.
PRECIOS DE FABRICA
ROBERTO ESPINOZA 1159.
GC.-27-V-66

TINTORERIAS

"EL CARMEN"
Alfombras.
Limpieza — rapidez.
Economía.
Teñidos al día.
CARMEN 177 — 36690.
GC. 12|X|66

"LAS NOVEDADES"
San Francisco 425 — 38165..
ESPECIALIDAD:
Teñidos — cortinajes.
Lutos — Limpiados.
GC. 12|IV|66

TINTORERIA
"FRANCE"
San Isidro 598. Limpiados secos. Teñidos, Gamuzas, Cueros.
GC.-2-V-66

"TINTORERIA LAVANDERIA"
"EL CISNE BLANCO"
Irarrázaval 1377-491428. Especialidad ropa blanca. Interior de hombre y mujer. Servicio Domicilio.
GC.-27-V-66

"LAFAYETTE"
Especialidad en Teñidos, Limpiados
Todos Colores.
IRARRAZAVAL 305-465568.
GC.-27-V-66

"LUTECIA"
Limpiados al seco.
Alfombras, gamuza.
Trajes novia.
Seriedad, economía.
Irarrázaval 2137—252043.
GC. 31 (5) 66

Paulo VI clausuró ayer el histórico Concilio Ecuménico

VATICANO, 8 (ANSA).— El Papa Paulo VI, en un discurso pronunciado desde la Plaza de San Pedro, expresó: "Dirijamos nuestros saludos a todos: a quienes lo reciben y a quienes no lo reciben "(...)" para la Iglesia Católica nadie es extraño, nadie está excluido, ninguno está lejano".

Luego fueron leidos algunos mensajes que el Concilio dirigirá a determinadas personalidades. Se trata de mensajes para gobernantes, intelectuales, a los artistas, a las mujeres, a los trabajadores, a los enfermos, a los pobres, y a los jóvenes.

TRONO DE ORO Y ROJO

Durante esta mañana un viento frío hizo flamear las banderas y pañuelos que muchos fieles llevaban. El Papa habló desde un trono de color oro y rojo. Se veía desde la plaza el estandarte papal con el escudo de Paulo VI sobre el frente de la Basílica de San Pedro. En ciertos momentos un sol débil hizo filtrar sus rayos por las viejas columnas de Bernini, donde estaban reunidas cientos de personas.

SALUDO UNIVERSAL

El Papa explicó que su saludo "es un saludo universal... se dirige a todos vosotros, aquí presentes y participantes de este Sagrado Rito... y se extiende al mundo entero. Cómo podría ser de otra manera —preguntó— si este Concilio se ha definido, y ha sido Ecuménico, esto es, universal".

"Quien es amado por la Iglesia está idealmente presente en la Plaza de San Pedro", añadió el Papa. "Os decimos esto a vosotros que sufrís, prisioneros de vuestra enfermedad... Y especialmente a vosotros, hermanos en el Episcopado, que no por vuestra culpa faltastéis al Concilio".

TRABAJO DEL CONCILIO

Paulo VI aludió al trabajo post-Conciliar y afirmó a este respecto que María "es un modelo inspirador".

El Pontífice recordó, asimismo, a su predecesor, quien decidió convocar el Concilio Ecuménico. Juan XXIII, como se sabe, convocó el Concilio durante el verano de 1962. La sesión inaugural se celebró en octubre del mismo año, ocho meses antes de la muerte del Pontífice. Paulo VI comunicó su decisión de hacer continuar los trabajos del Concilio pocos días después de su elección.

El Vaticano Segundo, uno de los más breves Concilios de la historia, se dividió en cuatro sesiones, expuso la postura de la Iglesia sobre las cuestiones más actuales del mundo moderno y adoptó una serie de decisiones en el campo pastoral, litúrgico, apostólico, etcétera.

DONACIONES VATICANAS

Durante el ofertorio, el Papa Paulo VI —que debía sostenerse de tanto en tanto la mitra por temor de que el viento pudiese hacerla caer— anunció —junto con los cardenales Francis Spellman, Arzobispo de Nueva York, y Carmelpheenan, Arzopispo de Westminster— algunas donaciones del Vaticano a instituciones de beneficencia de Palestina, Argentina, India, Pakistán y Cambodia.

Al término de la misa fue bendecida la primera piedra de la iglesia parroquial a erigirse en Roma, como recuerdo del Concilio, dedicada a la "Mater Ecclesiae".

CEREMONIA FINAL

La ceremonia en la Plaza de San Pedro duró más de dos horas.

El Papa, que había atravesado la plaza en la silla gestatoria, procedente desde su apartamento privado, fue recibido por el canto de "Tú es Petrus", ejecutado por el coro de la Capilla Sixtina. El discurso del Papa, además, fue seguido luego por un "Credo" recitado por los presentes.

La misa, contrariamente a las recientes disposiciones conciliares que han introducido en la liturgia la lengua del país en la cual se celebra, fue oficiada por Paulo VI en idioma latino. Solamente al final fue repetida, primero en griego y en latín, y después en ocho idiomas modernos, la "Oración de los Fieles".

HOSTIA Y CALIZ

En el momento de la elevación se hizo un gran silencio en toda la plaza, mientras los fieles, arrodillados, escuchaban a través de los altoparlantes las palabras de rito, pronunciadas por el Papa antes de elevar la hostia y el cáliz.

Al término de la ceremonia, Paulo VI pronunció otro breve discurso donde subrayó el significado de este momento particular de la conclusión del Concilio y afirmó que en "esta reunión universal, en este punto privilegiado del tiempo y del espacio, convergen en la fe el pasado, el presente y el futuro. El pasado, porque aquí está reunida la Iglesia de Cristo, con su tradición, su historia, sus concilios, sus doctores, sus santos... El presente, porque nosotros los dejamos para marchar hacia el mundo de hoy, con sus miserias, sus dolores, sus pecados; pero también con sus prodigiosos recursos, sus valores, sus virtudes... El porvenir, está allá, finalmente, en el llamado imperioso de los pueblos para una mayor justicia, en su voluntad de paz, en su sed, consciente o inconsciente, de una vida más alta, aquella que, precisamente, la Iglesia de Cristo puede y quiere darles".

La multitud empleó varias horas para abandonar la Plaza San Pedro, al término de la ceremonia, a las 13.30 horas. El tiempo había mejorado definitivamente.

Extraña "lluvia de sangre" enrojeció ciudad de Belo Horizonte, del Brasil

BELO HORIZONTE, 8.— (ANSA).— Cuatro técnicos del Ministerio de Agricultura y del Ministerio de Minas Gerais y Energía, viajaron ayer al Municipio de Bambui, que tiene 21 mil habitantes, y queda a 270 kilómetros de Belo Horizonte, a fin de tratar de encontrar una explicación para un fenómeno jamás ocurrido en todo el mundo: una lluvia menuda, de color rojizo que, manchó muros, paredes y calzadas en toda la ciudad.

El hecho se registró a las nueve de la mañana del domingo último, no obstante la Oficina Meteorológica, haber anunciado buen tiempo para la región de Bambui, que después de cinco minutos de lluvia comenzó a ponerse de color rojizo, provocando alarma en toda la población, que pasó a comentar hipótesis absurdas, como ser que "estaría llegando el juicio final", y que "llovía sangre del Cielo".

Por ello la población de ese pequeño Municipio está viviendo en un clima de pánico y tensión.

Los técnicos el 5 Distrito de Meteorología del Ministerio de Agriucltura y de la División de Aguas del Ministerio de Minas, decidió que sólo el exámen en el propio lugar podrá suministrar elementos para la explicación de la lluvia de color rojo.

CONGRESO MUNDIAL DEMOCRATACRISTIANO SERA EN LIMA

TAORMINA, 8 (ANSA).— El Congreso Mundial Demócrata Cristiano se efectuará en Lima, del once al catorce de marzo del próximo año, según resolvió esta tarde en Taormina el Comité Directivo de la Unión Mundial Demócratacristiana.

El Comité, reunido en las vísperas de la iniciación del Congreso Europeo Demócratacristiano, está presidido por Juan Bautista Scaglia, representante italiano.

MANIFIESTO DOCTRINAL

Se dispuso también presentar un "Manifiesto Doctrinal" en el Congreso de Lima, cuya redacción será dispuesta por una comisión que se designó hoy.

Integran el Comité Mundial los primeros representantes de las organizaciones regionales que forman la Unión Mundial (Europa, Europa Central y América Latina, de la Unión de los Jóvenes Demócratacristianos y del Centro Internacional de Estudios y Documentación con sede en Roma. Participaron en la reunión de hoy el secretario general de la Unión Europea (UEDC) Leo Tindemans, quien es tambien secretario del Partido Socialcristiano de Bélgica; el presidente de la Organización DC. de América (ODCA) y líder del Partido Socialcristiano de Venezuela, Rafael Caldera; el secretario general de la ODCA y presidente del Senado chileno Tomás Reyes Vicuña; el presidente del Senado peruano y presidente de la DC local, Héctor Cornejo Chávez; el secretario general de la Unión de Europa Central (UCDEC), Conrad Sieniewicz (Polonia); el presidente mundial de la Unión Internacional de los Jóvenes (UIJDC), Angelo Bernassola (Italia), con el secretario general Stanislaw Gebhart (Polonia), y el secretario general del Centro DC Estudios y Documentación de Roma, Charles Hahn.

DESARROLLO Y SOLIDARIDAD

Se estableció también el tema general del Congreso de Lima: "Desarrollo y Solidaridad". El tema será ilustrado por tres relatores: Chávez hablará sobre "Desarrollo y Justicia Social"; Gewandt (Alemania) sobre "Solidaridad Internacional", y Franco Monte (Brasil) sobre "Comunidad de los Pueblos".

Se presentarán en el Congreso otros dos informes sobre la función de los partidos DC en el mundo, que fueron encargados a Caldera (La DC. frente a la situación política internacional) y a Bernassola (Estructura, informes, perspectivas internacionales de los partidos DC).

La política internacional fue tratada también esta tarde en base a tres informes presentados por Tindemans, Caldera y Sieniewicz, sobre la situación de Europa, de América Latina y de Europa Central, respectivamente.

UNIONES CON AFRICA Y ASIA

Durante la reunión, se señaló especialmente "el contacto excelente de la Unión Mundial con muchos movimientos políticos de Africa" y se estudiaron las posibilidades de contactos análogos con los movimientos asiáticos.

El Comité Mundial se reunió en la víspera de la Asamblea de la Unión Europea de los Partidos Demócratacristianos que comenzará mañana sus trabajos verdaderamente dichos, bajo la presidencia del presidente de la Unión Mariano Rumor.

Kosygin denuncia política de EE. UU. y lo acusa de crear atmósfera que conduciría a la guerra

MOSCU, 8 (UPI).— La agencia oficial de noticias Tass informó hoy que el Primer Ministro soviético Alexei Kosygin denunció enérgicamente la política exterior norteamericana y acusó a Estados Unidos de intentar "crear una atmósfera que conduzca a la guerra".

Tass transmitió un informe de la entrevista que Kosygin concedió el lunes en Moscú al redactor James Reston, del New York Times.

ACUSACION DE KOSYGIN

Kosygin dijo: "Queremos reducir nuestro presupuesto militar pero no lo podemos hacer por la política de Estados Unidos. Le puedo anticipar que mañana (ayer) nuestro Soviet Supremo se reunirá y anunciaremos un aumento de nuestro presupuesto militar del 5%. Lo hacemos contra nuestra voluntad, a causa de la política de Estados Unidos".

Más adelante, Kosygin, retóricamente preguntó: "¿Esta guerra en Vietnam y la guerra en la República Dominicana y otras, cree usted que reflejan vuestra doctrina de paz?"

"Mire las películas, películas objetivas, de mujeres y niños muertos por soldados norteamericanos. Ustedes ponen en línea al pueblo y lo ametrallan. ¿Usted dice que esa es vuestra doctrina de paz?".

REUNION EN LA CUMBRE

Kosygin expresó que una reunión entre los líderes soviéticos y el Presidente Lyndon B. Johnson no será posible mientras continúe la guerra: "Hasta tanto las bombas sigan cayendo sobre un pueblo inocente".

Al principio de la entrevista, Kosygin dijo que Estados Unidos estaba tratando de aumentar las tensiones en Europa, "para crear una atmósfera que conduzca a la guerra".

"Ustedes quieren formar la Fuerza Multilateral, la Fuerza Atlántica Nuclear y la Comisión McNamara".

PREOCUPACION RUSA

Señaló que la Unión Soviética estaba seriamente preocupada porque armas atómicas habían sido emplazadas en Alemania Occidental.

"Ellos (los alemanes) poseen personal, proyectiles para arrojar las armas atómicas y todo lo necesario para iniciar una guerra nuclear. Han conseguido todo esto con la colaboración norteamericana. Los alemanes occidentales han formado un ejército de 500.000 hombres con la ayuda de Estados Unidos.

ENFRENTAMIENTOS

"Porque están ustedes armando a los germanoccidentales y enfrentándolos con nosotros, con los búlgaros, los polacos, los checos, los húngaros, los rumanos ¿ustedes están actuando contra los intereses de la Unión Soviética y de los otros países socialistas aunque hemos luchado juntos contra el enemigo común en la Segunda Guerra Mundial? Ustedes están manteniendo los peligros de la guerra ante los ojos de los pueblos europeos y los pueblos europeos nunca les perdonarán que no los dejen vivir en paz".

MANIFESTACIONES EN MOSCU

MOSCU, 8 (UPI).— Decenas de millares de rusos se concentraron hoy en distintos lugares de Moscú para protestar contra la política de Estados Unidos en Vietnam, pero sólo una persona llegó hasta la Embajada norteamericana para expresar personalmente su "indignación".

Las manifestaciones constituyeron parte de una creciente campaña nacional contra Estados Unidos, que se traduce en concentraciones populares organizadas, editoriales periodísticos y peticiones entregadas en la Embajada norteamericana.

Sin embargo, la policía aparentemente impidió toda concentración frente al edificio de la representación diplomática.

REACCION EN WASHINGTON

WASHINGTON, 8 (ANSA).— Los Estados Unidos respondieron hoy a las declaraciones hechas por el Primer Ministro Soviético Alexei Kosygin al "New York Times", definiéndoles como "extremas distorsiones" de la política norteamericana en Vietnam, en Europa y en otras partes del mundo.

El portavoz del Departamento de Estado, Robert McCloskey, declaró que muchas de las acusaciones formuladas por Kosygin no son nuevas y que desde hace algún tiempo aparecen en las páginas de los diarios soviéticos.

BODA DE BEATRIZ DE HOLANDA SERA EL 10 DE MARZO

LA HAYA, 8.— (ANSA). — La Princesa Beatriz, de Holanda, se casará el 10 de marzo de 1966, con Claus von Amsberg. El anuncio oficial fue dado esta noche por la Reina Juliana y el Príncipe Bernardo.

El matrimonio se celebrará en Amsterdam.

DE GAULLE DARA BATIDA POR LA PRESIDENCIA

PARIS, 8 —(ANSA)— El Ministro francés de Informaciones Alain Peyrefitte, declaró al término de la reunión del Consejo de Ministros de hoy: "El General De Gaulle, informó a sus Ministros que mantendrá su candidatura a la presidencia"é

Como se sabe, De Gaulle no logró conquistar la mayoría absoluta en la elección presidencial del domingo último. Desde hace varios días la presencia de De Gaulle en el balotaje electoral se daba por descontada.

CANDIDATURA DE CENTRO

PARIS, 8 —(ANSA)— El candidato de centro Jean Lecanuet, hará conocer su propia posición "sobre todos los problemas de la actualidad política y del porvenir", después que los candidatos para el 2º turno de la elección sean oficialmente anunciados el jueves a medianoche".

Esta es la declaración formulada por el mismo Lecanuet al término de una reunión celebrada esta mañana por el "Comité de los demócráticos en la cual participó el ex presidente del grupo demócratacristiano MRP.

CENTRO DEMOCRATICO

El Comité de los Demócráticos comprende todos los grupos "de Centro" (MRP. Radicales y otros) que habían apoyado la candidatura de Lecanuet, declaró: "Los demócráticos se reunieron esta mañana. Ellos me ofrecieron sus más calurosas felicitaciones por los resultados que obtuve el domingo pasado y por las perspectivas que se han abierto ahora para la creación de un centro democrático".

"Hemos llegado a un acuerdo unánime; daré a conocer en forma más completa mi posición sobre todos los problemas de la actualidad política y del porvenir, apenas será definida, el jueves a medianoche, la lista de los candidatos. No tengo nada más que agregar".

SE DESCONOCE EN ECUADOR EL PARADERO DEL DERROCADO MIEMBRO DE LA JUNTA DE GOBIERNO

QUITO, 8.— (ANSA).— Se desconoce el paradero del coronel de aviación, Guillermo Freile Posso, recientemente destituído de la Junta Militar de Gobierno, y dado de baja del servicio activo.

La incertidumbre acerca del lugar donde se halla el militar destituido acreció en las últimas horas a raíz de una noticia publicada hoy por un diario local en la que se afirma que falta del jueves pasado de su domicilio particular.

FUGA DE FREILE

Freile Posso fue destituido por sus colegas de la Junta Militar de Gobierno el lunes 29 de noviembre pasado, y quedó apresado en el Palacio Presidencial, pero a mediados de la semana pasada logró burlar la vigilancia y escapó con rumbo desconocido lo cual no se ha confirmado aún. Su esposa se limita a decir que la única fuente de información que tiene es el Servicio de Inteligencia que ha venido vigilando estrechamente su residencia impidiendo el ingreso a periodistas y gente extraña y que corresponde a ellos desmentir o confirmar la noticia.

Los periodistas tampoco pudieron ingresar hoy al domicilio de Freile no obstante, desde un balcón, su esposa, Lola de Schihpa, pudo decir: "ni niego ni afirmo", refiriéndose a la escapatoria. El gobierno, por su parte, se ha abstenido de hacer comentarios.

OTROS ARRESTOS

Anoche circuló también la versión de que 15 oficiales de la Fuerza Aérea habían sido detenidos por actividades políticas, más ello fue desmentido por el coronel Jorge Salgado, Comandante General de la Fuerza Aérea ecuatoriana.

ORDENAN AL GEMINI-7 COMPLETAR 60 ORBITAS

HOUSTON (Texas), 8 (ANSA).— Los tripulantes del Gemini 7 recibieron autorización para realizar por lo menos sesenta recorridos en órbita en torno a nuestro planeta mientras la astronave se acerca al final de su cuarto día de vuelo en el espacio.

Funcionarios de la NASA en el Centro de Control de Houston informaron que todos los sistemas de la nave espacial funcionan perfectamente. El Gemini 7 ha cumplido ya cincuenta y cinco vueltas en órbita. Los astronautas Frank Borman James Lovell continuarán trabajando en más de veinte experimentos que les han sido asignados durante las dos semanas de vuelo.

BIEN LOS ASTRONAUTAS

HOUSTON (Texas), 8 (ANSA).— Los astronautas estadounidenses del "Gemini 7" Frank Borman y James Lovell, gozan de buena salud y espíritu después de haber recorrido más de 1.5 millones de millas (2,4 millones de kilómetros), en el espacio, girando velozmente en su quinto día de vuelo, (miércoles). Faltan todavía nueve días más de "orbitaje".

Las autoridades del Gemini informaron que todo marchaba bien, la conducción de los experimentos llegaron a ser ya una rutina para la tripulación, como así también la alimentación y el descanso.

ENCUENTRO ESPACIAL

En tanto, trascendió que las autoridades directivas espaciales probablemente decidirán aproximadamente a las 18 GMT de mañana si cambiaran la órbita del Gemeni 7, de elipse a círculo, a fin de obtener condiciones óptimas para el lanzamiento del "Geminis 6", el próximo domingo.

ESPERANZAS DE TECNICOS

CABO KENNEDY, 8 (UPI). — Los técnicos alentarán hoy nuevas esperanzas de efectuar el domingo el lanzamiento de la nave espacial Gemeni 6 para buscar un encuentro con la Geminis 7, a pesar del fallo de una computadora que obligó a aplazar el intento mediodía.

La computadora original que había de llevar a los astronautas Walter Schirra y Thomas Stafford a un encuentro especial con la nave especial Gemini 7, tuvo que ser reemplazada anoche. En esa ocasión, los directores del experimento dijeron que el lanzamiento casi seguramente no podría efectuarse el domingo.



Contradictorias versiones sobre muerte del jefe máximo de guerrillas peruanas

LIMA, 8 (UPI).— Informaciones de prensa, obtenidas en diversas fuentes, coinciden en dar cuenta del suicido del dirigente guerrillero comunista Máximo Velando, en Satipo, donde se encontraba preso desde que fue capturado recientemente, en un choque con una patrulla political.

Hay diversas versiones sobre cómo Velando se privó de la vida. Unas dicen que se arrojó a un precipicio, y otra, que ingirió una pastilla de cíanuro, en circunstancias que era conducido a un campo para ser fusilado, en cumplimiento de la pena de muerte que le habría impuesto un Consejo de Guerra.

Las autoridades militares han mantenido reserva absoluta sobre el caso del jefe de los guerrilleros que venía operando en el centro del país.

El viernes último, el Ministro de Gobierno, Javier Alva confirmó la captura de Velando por las fuerzas de policía en la zona selvática del Departamento de Pasco.





EL PARTIDO MINUTO A MINUTO

21,06 Partieron los centrales soviéticos, su avance fue desbaratado por la defensa alba.
1' Beiruth recibió preciso pase de Eladio y entró con muchas posibilidades al área. Desvió su remate final.
2' Foul de Kusainov contra Navarro. Cedió el mismo a Beiruth y el avance de este fue detenido en forma brusca por Afonin. Bien se ve el equipo chileno.
3' Jiménez desvió su remate cuando entró bien por la derecha.
4' Contraatacan los rusos por intermedio de Meskhi. Eladio concede corner sin mayores consecuencias posteriores.
5' Otro buen ataque de Beiruth, que se pierde en el remate final, cuando Valdés entraba velozmente por el centro.
6' Eladio disparó muy apremiado por los defensas. Su tiro salió ligeramente desviado.
8' Otro buen avance de Beiruth por el centro. Los zagueros soviéticos reclamaron outside; pero el atacante estaba en posición lícita. Shesterniov cedió un corner, sin mayores alternativas.
9' Nuevamente avanzó Beiruth y Yashin, se vió obligado a salir de su área, para desbaratar el peligro, rechazando con el pié.
10' Entró bien por el centro Banishevski y al chocar con Santander, quedó lesionado. Se detuvo el juego para atender al delantero soviético.
11' Se reanuda el partido y Banishevski se úbica de puntero derecho, rengueando visiblemente.
12' Entró muy bien Roberto Rojas; pero su remate final, muy suave fue a las manos de Yashin.
16' Falló Moreno al intentar entregar una pelota. Su marcador Danidov le arrebató el balón y disparó bajo y y cruzado sobre el arco albo. **GOL DE RUSIA.**
17' Valdés disputó un balón con Jurtsilava y entregó a Jiménez, quién lanzó con potencia al arco, cuando se cerraban los zagueros rusos. **GOL DE COLO COLO.**
20' Sale Banishevski y entra Metrevelli en el equipo ruso.
24' Juego muy parejo. Se luce Santander al contener dos remates de los delanteros soviéticos.
27' Muy bien se vé Colo Colo. Jiménez controla el balón con tranquilidad y organiza los mejores ataques de su equipo.
28' Voronin "foulea" de mala forma a Jiménez, queda lesionado.
35' Gran espectáculo del ataque albo, que con una sión de pases, desconcierta a la defensa rival.
40' Jiménez cedió en profundidad a Beiruth, quien a su cancerbero, luego se enfrenta con Yashin, también lo burla, viéndose obligado a cometer Lo ejecuta Valdés y **GOL DE COLO COLO.**
45' Termina el primer tiempo, cuando sigue do Colo Colo.
22,07' Se reinicia el partido. Rusia tiene dos cambios ron Kutivadze y Meshki. Lo reemplazan Khmeknisthki.
1' Avance de los rusos fue desbaratado en buena por Montalva.
2' Corner de Navarro, ante entrada peligrosa de nin. No trajo consecuencias.
5' Los rusos marcan a presión y dominan las Disparos de Varonin, el mejor jugador ruso, en excelente maniobra por Santander.
13' Se luce Cruz, al repeler un ataque soviético pecable "palomita".
15' Sale Mario Moreno y lo reemplaza Orlando
17' Kapaev se enoja con Montalva y lo golpea, dose un conato de pugilato al contestar el zaguero. Robles calma las acciones.
21' Entró Malofiev por Kopaev.
22' Eladio combinó en buena maniobra con Beiruth volvió éste al mediozaguero cuyo fuerte disparo contenido a medias por Yashin. Entró Roberto convirtió el **TERCER GOL DE COLO COLO.**
25' Recrudecen las acciones al tratar infructuosamente los rusos de descontar. Muy bruscos en sus intervenciones.
30' Gran avance de Beiruth obliga a Sherterniov a ceder corner. No pasó nada.
38' El público aviva a Colo Colo y entonan cuecas populares.
40' El cansancio hace mella en los jugadores albos.
43' Gran salvada de Lepe, que desvía con el pecho de Sabo.
45' Termina el partido y Colo Colo ha ganado 3 por 1.

EL DRIBLING CORTO de Walter Jiménez produjo estragos entre los soviéticos que no pudieron despojarlo del balón. | Ese trabajo, en el que se lucieron algunos players de Colo Colo, fue su mejor arma frente a la selección roja.



"CHAMACO" VALDES retira feliz el balón desde el fondo de las mallas, luego que ha vencido totalmente a Yashin, cuyo rostro refleja su pesar, en tanto que un muchachito que llegó hasta el lugar luce una cara que es todo poema de tremenda alegría, como si él hubiera anotado el gol.

COLO COLO...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

fue de gran técnica. Los rusos no son hombres fluidos, ni nunca han sido elegantes, han progresado algo, pero sin perder su amor al esquema repetido, a la planificación exagerada y el trabajo basado en el generoso despliegue físico fundamentado en una preparación acabada. Incluso en algunos instantes confirmaron ser permeables al "dribbling", tan propio del fútbol de estas latitudes.

Cuando los albos lo hicieron crearon un desorden tremendo en la defensa rusa que se limitaba a perseguir a Moreno, a Jiménez, que se lució en esa faena, Valdés, Beyruth y Roberto Rojas.

El cronista no puede caer en el entusiasmos del aficionado, que está en su derecho a alegrarse hasta cualquier extremo, pero es indudable que la espectacular victoria de Colo Colo eleva el espíritu y se hace difícil el comentario totalmente despacionado, al fin y al cabo ¡qué diablo! también nosotros somos humanos y seguramente olvidamos algo y dejamos alguna crítica en el tintero ante el impacto lógico de este triunfo. En resumen, una victoria que devuelve los prestigios del fútbol chileno en el campo internacional y de contornos insospechados frente a un elenco que, como el de la U.R.S.S., se paseaba invicto en Sudamérica.— **JUAN CARLOS FRANCO.**

COLO COLO . . . 3
U. R. S. S. 1

CANCHA: Estadio Nacional. PAGARON: 70.010 personas. RECAUDACION: E° 339.600.—. ARBITRO: Carlos Robles: Muy bien.

COLO COLO: Santander; Montalva, Lepe y Navarro; Cruz y E. Rojas; Moreno (O. Ramírez), Jiménez, Valdés, Beiruth y R. Rojas.

SELECCION DE LA URSS: Yashin; Afonin, Shesterniov y Danilov; Varonin y Jurtsilava (Sabo); Kusainov, Kutivadze, Banishvzky (Metreveli), Kopaev y Meskhi (Khmelnitzky).

GOLES. Primer tiempo: 17', **DANILOV**; 18', **JIMENEZ**; 41', **VALDES**, de lanzamiento penal. Segundo tiempo: 20', **R. ROJAS.**



SANTANDER NO TUVO FALLAS, en su cometido frente al seleccionado soviético, colaborando en fuerte medida a la espectacular victoria colocolina. EN EL GRABADO con... con seguridad un tiro elevado ante la entrada de Bonishev...

SANTANDER: "ESTE TRIUNFO HA SIDO PARA LA HINCHADA ALBA"

Jolgorio reinaba en el camarín albo luego de la gran victoria.— Los rusos mesuradamente aceptaron la derrota.— Yashin dijo: "Nunca había jugado tan mal"

¡Todo salió bien!; ¡Les ganamos no más!; ¡Buena, viejito!, eran las expresiones que reinaban en el camarín albo luego del pitazo final y que eran lanzadas entre abrazos y felicitaciones.

El camarín estaba colmado de periodistas, reporteros gráficos y dirigentes que entraron a congratular a los cracks albos, y todos, sin excepción, estaban felices con el cometido de la oncena popular.

Roberto Rojas era uno de los más felicitados y hubo de escapar de entre múltiples abrazos para dirigirse antes que nadie al baño.

HUGO LEPE, un tanto más mesurado que sus compañeros expresó: "El triunfo fue lógico si consideramos la forma en que planteamos las cosas. Ellos son extraordinarios en cuanto a físico y velocidad, pero nosotros controlamos debidamente el balón y fuimos poco a poco sacando ventajas en base a la tranquilidad y manejo de la pelota".

ELADIO ROJAS, satisfecho con el triunfo dijo: "Ganamos bien y creo que la hinchada debe estar satisfecha. Rendimos lo que habíamos estado haciendo en las últimas fechas, y mas que de la lucha nos preocupamos de la técnica. En cuanto a mi actuación, estoy satisfecho, ya que si no jugué mucho adelante, fue porque el entrenador me mandó actuar retrasado. De todas maneras, estoy satisfecho porque sigo demostrando que todavía rindo bien".

ELSON BEYRUTH, uno de los héroes del encuentro, manifestó: "Estoy contento por el triunfo, ya que le brindamos un buen encuentro a la afición alba y el triunfo fue muy difícil. En cuanto al planteamiento de juego, creo que los superamos claramente, porque controlamos bien el balón para sorprenderlos con la combinación y el pique corto al hueco".

EFRAIN SANTANDER, dijo: "Ha sido un gran triunfo, y esta buena actuación mía ha sido un regalo de cumpleaños que me he hecho yo mismo. Es una victoria que le brindamos a la afición colocolina".

FRANCISCO VALDES: "Cansado pero feliz, porque creo que logramos un triunfo de categoría internacional. Ellos son muy fuertes, pero nosotros supimos aprovechar nuestra superioridad técnica, y en base a ella los superamos bien".

"El triunfo es para la afición colocolina. En cuanto a mi actuación, estoy muy satisfecho, porque estoy siendo de nuevo el Francisco Valdés de mis buenos días".

En el camarín ruso, reinaba la tranquilidad y todos aceptaron la derrota con resignación. Lev Yashin, el golero soviético, dijo: "Qué suerte la mía, nunca había jugado tan mal como ahora".

La Casa Ideal de los Novios

REGALOS PRACTICOS

juegos de cama y bordados finos en mantelería -

Colchones y Marquesas "CIC"

San Diego 1000

TORNEO ECUESTRE:

ASTRID DE SIMONETTI, EN COBRE, GANO LA PRUEBA DESTINADA A AMAZONAS

La amazona Astrid de Simonetti fue la ganadora de la prueba ecuestre organizada por el Club San Cristóbal de Polo y Equitación, dando comienzo a un nuevo concurso oficial.

La representante de Universidad Católica montó a Cobre.

Los resultados de la jornada inicial realizada ayer en el Jardín de Saltos del San Cristóbal, fueron los siguientes:

PRUEBA PARA CABALLOS NOVICIOS: "Arauco" montado por Ricardo Izurieta de la Escuela de Caballería; 2º "Ladero" con Gastón Zúñiga, del Regimiento Cazadores; 3º "Macuco" con Mariluz Vorwerk, del San Cristóbal.

PRUEBA PARA JINETES JUVENILES: 1º "Mosovia" montado por Gonzalo del Campo de la Universidad Católica; 2º "Cenicienta" con José García del Regimiento Cazadores; 3º "Margarito" con Gonzalo del Campo, de Universidad Católica; 4º "Laurel" con Beatriz Fabrenkrup, de Santiago Paperchasse.

PRUEBA AMAZONAS: 1º Astrid de Simonetti, montando en "Cobre", de Universidad Católica; 2º "Rih" con Patricia Louge, de Santiago Paperchasse; 3º "Sortilegio" con Elaine de Varela, del Santiago Paperchasse; 4º "Chelita" con Bárbara Barone, de Universidad Católica.

La competencia ecuestre continuará el sábado, para culminar el domingo en el mismo escenario.

Las pruebas son las siguientes: Sábado 14 horas: Prueba reglamentaria de 4ª categoría y luego recorrido para 3ª categoría. Domingo: 14.30 horas: Prueba de Selección Nacional. Recorrido a la Americana y Campeonato San Cristóbal.

Real Aconcagua sigue venciendo

Sigue la campaña de triunfos del Real Aconcagua, que desde un tiempo a esta parte ha logrado victorias de resonancia en el campo futbolístico.

Su último rival fue el Deportivo Santa Emma, de San Bernardo, venciéndolo con sus tres equipos: 1x0, 2x1 y 3x2, en tercera, segunda y primera serie, respectivamente.



• El arte de saber escuchar
• El sargento adorable (libro condensado)

y otros 22 variadísimos artículos



TODAS MEDIDAS
FACILIDADES
SERRANO 32 STGO. Fono 382412





SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Se pone en conocimiento de los

PENSIONADOS Y BENEFICIARIOS DE VIUDEZ Y ORFANDAD

que el pago de pensiones correspondientes al presente mes se iniciará a partir desde el próximo lunes 13, en la Sede Zonal de Alameda B. O'Higgins 2013, y en las distintas Agencias Auxiliares de Santiago, con el horario de costumbre.

DIRECTORA GENERAL

TITULO CHILENO DE LOS PESOS PESADOS DISPUTAN URRA Y ROSENDO CALQUIN

Tres combates profesionales se efectuarán este fin de semana en Antofagasta, ciudad que últimamente ha venido brindando a los aficionados nortinos sostenidas programaciones con elementos de la capital.

Este sábado se medirán en el Estadio Green Cross de la ciudad nortina los pesos pesados Rosendo Calquin y Luis Urra, en disputa de la corona nacional que detenta éste último.

El combate se efectuará sobre doce asaltos y tendrá como semifondo el match de diez rounds, que animarán el panameño Enrique "Antena" Pereda y el chileno David Ossandón, en el peso mediano.

El preliminar estará a cargo de los mediomedianos Mario Loayza, que debuta definitivamente en el profesionalismo, y Francisco Latapiat, púgiles que harán un encuentro a seis vueltas.

La velada ha sido organizada por el club Green Cross de la ciudad nortina.

PUERTAS TERCIADAS

• SURTIDO COMPLETO PARA ENTREGA INMEDIATA.
• CALIDAD "RECORD" TRADICIONAL.
• PRECIOS ESPECIALES POR MAYOR.
• ADEMAS, OFRECEMOS MADERAS DE RAULI EN BRUTO Y ELABORADAS, POR MAYOR Y MENOR.

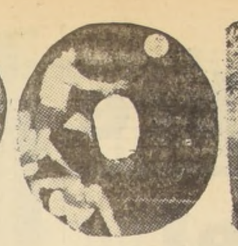
FABRICA: CHILOE 3970, FONO 52313. POR GRAN AVENIDA, PARADERO 8. Casilla 163

RECORD

"WEXFORD COLLEGE"
BILBAO 502 — Fono 40151
— Cooperador del Estado —
FUNDADO EL AÑO 1954
Nursery — Kindergarten — Preparatorias — Humanidades completas
MIXTO
Inglés desde Kindergarten. Exámenes válidos. ATENDERA MATRICULA hasta el 10 de enero 1966 y 20 de FEBRERO adelante.
CURSOS DE RECUPERACION
PREPARACION DE BACHILLERATO

Party Plan...
ORGANIZADOR DE ...
Casamientos, Banque... pleaños, Bautizos ... Comidas, Primeras ... nes, Aniversarios de ... Paseos campestres y ...
ATENCION DENTRO ... R. DE SANTI...
Informes ...
Ahumada 56, Of. ...

PROSPEC...
EL CURSO ...
oficina...
ESCRITURA ...
del COMERCIA...
OFREC...
CURSOS ...
CONTABILID... REDACCION TAQUIGRAF... ORTOGRAF...
MATRICU... GRATIS







Suplemento DEPORTIVO

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE—JUEVES 9 DE DICIEMBRE DE 1965

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Nacional Amateur de Boxeo:

BALANCE FAVORABLE

El hecho de que sólo tres campeones veteranos hayan conservado sus títulos y la mayoría de los primeros actores fueran peleadores relativa cuando no absolutamente nuevos, habla claro de un balance favorable en el máximo torneo amateur chileno de boxeo. Nivel parejo en todas las fechas y campeones brillantes en la final

NOTA DE CESAR FREDES Y EUGENIO SANCHEZ

¡NETAMENTE MEJOR QUE EL AÑO PASADO! Es la expresión que aflora inmediatamente a los labios de aquella persona que se le pregunta por su impresión sobre el Campeonato Nacional de Boxeo Aficionado.

Nétamente superior. ¿Por qué?

Por lo que dijimos en los comentarios de las fechas anteriores: Apenas iniciado el certamen, en las fechas que siempre son jocosas o tragicómicas, no hubo aquellos peleadores que no sabían pararse sobre la lona, o que tiraban golpes a ojos cerrados.

Cuál más, cuál menos, todos supieron los fundamentos, todos se batieron con recursos pugilísticos y algunos, entre los que pueden figurar los valdivianos Barrientos y Henríquez, el curicano Luis González, o los penquistas Gallegos o Sandoval, llamaron poderosamente la atención, hasta constituirse en figuras, por la excelencia de su escuela boxeril.

Aquéllo, —aparte de las figuras de primera línea, que alcanzaron hasta las fechas finales y que, como Jorge Prieto, Jaime Moya, Héctor Talma o Mario Núñez, son auténticamente nuevos— están hablando claro de una recuperación del boxeo amateur chileno.

¿Figuras?

Varias "de siempre", como es el caso del campeón sin rivales que fue en Latinoamérica, Jorge Barcia, ahorra comentarios.

Alfredo Rojas, no tuvo rivales entre los plumas. Con su boxeo largo de profesional, con los secos impactos de recto en ambas manos y una defensa a ratos impecable, fue superando lentamente sus obstáculos para enfrentar en la final al iquiqueño Luis Cepeda, que no fue, —salvo por su bravura —rival de riesgo en ningún instante.

Los tres titulares pequeños Clavería, Prieto y Rojas, juntamente con Reinoso y Cerda, pueden ser considerados entonces, como lo mejor del torneo en cuanto a primeras figuras.

De los restantes, dos son ya veteranos; Wagner Salinas y José Gajardo, pesado y mediopesado, respectivamente y tres son novatos.

El liviano Fernando Carvacho, el welter ligero Jaime Moya y su coterráneo, el campeón mediano ligero Mario Núñez, son los campeones auténticamente nuevos.

Ellos son los que ratifican que hay renovación de valores y que el campeonato, por ésto —entre otras cosas— ha sido de verdadera calidad.

Nuevamente lo mejor lo proporcionaron las categorías bajas, ya sea en cuanto a cantidad de peleadores destacados que en ellas participaron y, a los campeones que coronaron.

En el peso mosca, disputaron la final dos púgiles como para lucir en cualquier contienda internacional, Jaime Silva, el iquiqueño que detentaba la corona y Guillermo Clavería, el vicecampeón latinoamericano, brindaron una de las mejores peleas del campeonato y ratificaron plenamente todas sus condiciones.

Ganó Clavería, pero su triunfo fue estrechísimo porque debió bregar intensamente para imponerse a un homre técnico, guapísimo y gran pegador.

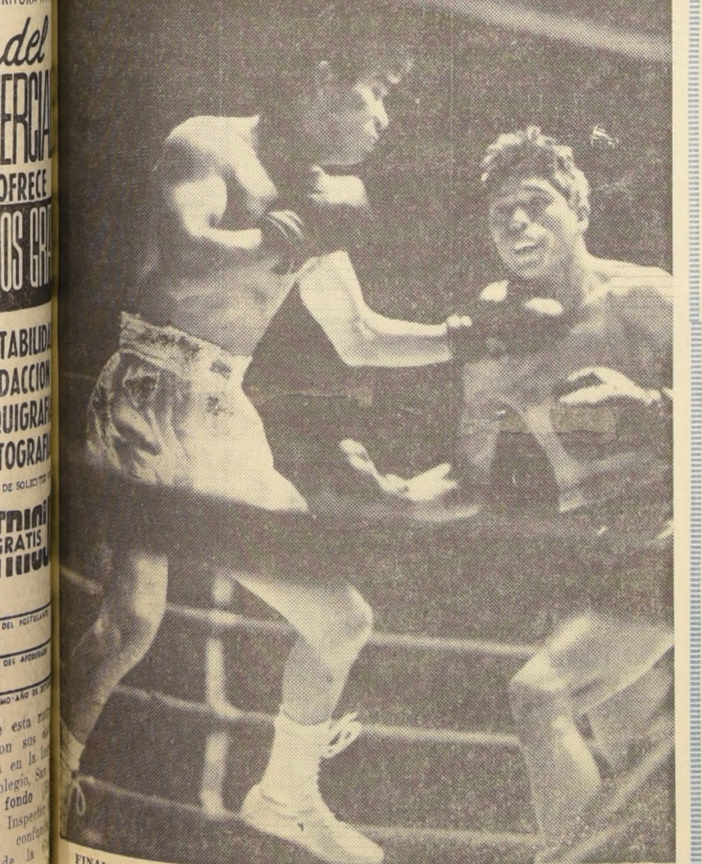
Apelando a lo mejor que posee, Clavería, en arremetida final, espectacular, se lo llevó por delante al iquiqueño y sincronizando en gran forma, esquive, pegada y salida, descontó los puntos finales para consagrarse campeón.

De Jorge Prieto, el campeón gallo, ya hablamos con amplitud. Dijimos lo valiosa que es su personalidad y sus recursos naturales y el propio hecho de que, para coronarse campeón haya tenido que dejar en el camino al ex campeón Joaquín Cubillos y al mejor gallo de él, peso mediano el nortino Raúl Cerda; Wagner Salinas, en el peso pesado; Alfredo Rojas, en el pluma y Enrique Reinoso en el welter.

Los demás: campeones nuevos, varios de ellos verdaderas promesas del boxeo amateur chileno, como es el caso del nuevo campeón gallo Jorge Prieto o del titular mediomediano ligero Jaime Moya, de Talca, vinieron a ratificar que hay renovación, que hay todavía en nuestro país elementos dotados de ricas aptitudes y que, con un poco de labor que se haga en su beneficio, pueden sostener un prestigio boxeril que —por lo menos en el terreno amateur— parece que vamos recuperando.

Sin duda, que la atracción más importante, fue la esgrima de Ricardo Barrientos, el valdiviano que deslumbró con su boxeo, antes de caer en las finales fulminado por un "cross" de derecha del campeón Reinoso.

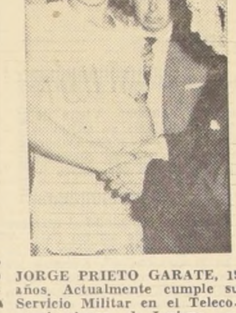
Pero también el campeón Reinoso dio lo suyo. En la faena aplomada de la noche final y en el preciso impacto con que puso K. O. al favorito de la afición, Reinoso, se ganó un lugar entre lo más destacado de los diez campeones chilenos.



FINAL DE ATRACCION.— Fue la que animaron los moscas Guillermo Clavería y Jaime Silva, en disputa del título nacional. Combate intenso, el bravo peleón favoreció al metropolitano, que hizo adecuado uso de su velocidad.



GUILLERMO CLAVERIA PADILLA, 19 años, soltero, no trabaja. Dos veces ha participado en un nacional. Primera que conquista el título de su categoría mosca. Antes fue campeón de los barrios y recientemente, en Río de Janeiro, se clasificó vicecampeón latinoamericano. Pertenece al equipo de Raúl Villalón.



JORGE PRIETO GARATE, 19 años. Actualmente cumple su Servicio Militar en el Telecomunicaciones de Iquique, su tierra natal. Soltero. Pertenece al club "Heriberto Rojas" de Iquique. Segunda vez que asiste a un torneo nacional y es el primer título que conquista. Campeón de peso gallo



ALFREDO ROJAS MONSALVEZ, 22 años. Soltero. Campeón de los plumas. En 1962 se clasificó campeón de Chile de los gallos. Este fue su quinto torneo y es el segundo título que logra. En el último torneo latinoamericano efectuado en Brasil, obtuvo el campeonato de su categoría.

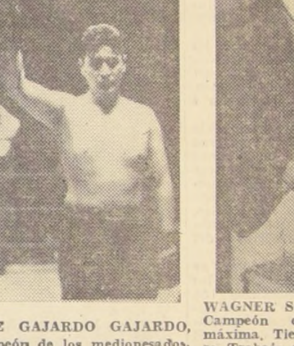
FERNANDO CARVACHO TOBAR, 23 años, soltero. Es obrero en Chuquicamata. Tercera vez que asiste a un nacional y primer título que conquista. Se inició en 1959 como puglista y a la sazón tiene 93 peleas a su haber. Campeón de los livianos. Ganó en esta final a Astorga.

JAIME MOYA ORTEGA. campeón de los mediomedianos ligeros. 19 años, soltero. Este fue su primer torneo nacional. Trabaja en construcciones y pertenece al Club Talca National. Estuvo dos años sin pelear y completó con la del viernes pasado, 50 combates.

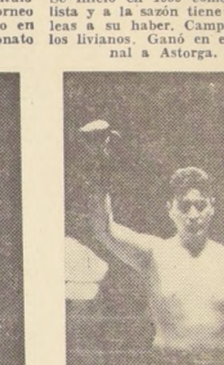
ENRIQUE REINOSO DONOSO, 27 años. Campeón de los mediomedianos. Casado. Es estibador en Tocopilla y pertenece al Club de Estibadores de esa ciudad. Este fue su tercer campeonato nacional y el segundo título que conquista. Tiene 60 peleas a su haber y ha ganado 20 por K.O.



MARIO NUÑEZ NUÑEZ; Campeón de los medianos ligeros. 25 años, casado. Obrero de pavimentación. Pertenece al Talca National y se inició como pugilista en 1956, pero estuvo 5 años sin calzarse los guantes. Fue su tercer torneo nacional y su primer título.



RAUL CERDA POBLETE, 27 años, casado, carpintero de Chuquicamata. Tiene varios nacionales a su haber y segunda vez que logra el título. Fue vicecampeón latinoamericano en Río de Janeiro. Tiene sobre 100 pelas y ha ganado 85 por fuera de combate. Campeón de los medianos.



JOSE GAJARDO GAJARDO, Campeón de los mediopesados, 27 años, casado. Es cabo 2º de Instrucción del Regimiento Coraceros de Valdivia. Desde 1949 que pelea y ha conquistado 4 títulos nacionales.



WAGNER SALINAS MUÑOZ, Campeón de la categoría máxima. Tiene 22 años, soltero. Trabaja en Sewell. Ha asistido a tres torneos nacionales y ha conquistado el título en igual número de oportunidades. Tiene 33 peleas a su haber y ha ganado 27 por K.O.

PELEAS "POR EL CAMPEONATO"

Cuatro combates fueron presenciados de pie por el público del Caupolicán a lo largo del torneo nacional, y para los cuatro también hubo aplausos sostenidos y ganadores destacados.

El primero fue ese duelo electrizante en la categoría liviano, entre el tomecino Juan González y el iquiqueño Juan Olivera, del cual resultó ganador el experimentado púgil nortino.

La segunda en este orden, resultó la semifinal de los mediomedianos en la que se enfrentaron Ulises Durán, de Concepción y Ricardo Barrientos de Valdivia y que debe ser considerada como la mejor del campeonato en cuanto a orden técnico.

Generalmente los buenos boxeadores, practican el estilo largo, de los rectos y recostados en las cuerdas, precisamente como lo hace Ricardo Barrientos y diametralmente opuesto al de Durán, que esquiva mientras va atacando y rara vez lanza un recto.

En esos dos estilos, de excelente corte ambos, se asentó un peleón entusiasmador como pocos y limpio, claro y vibrante hasta el final, en que salió ganador —según los jurados— Ricardo Barrientos.

Los otros dos pelones brillantes, fueron aquellos en que el magallánico Héctor Talma se llevó por delante a Francisco Mejías de Santiago y en el que Guillermo Clavería hizo lo propio con Jaime Silva, disputando la final de los moscas.

Fueron peleas "por el Campeonato".

OLIVERA Y LA CATEGORIA DEL ESPECTACULO

El Nacional de Boxeo Aficionado, como todo buen torneo que valga, mostró facetas heterogéneas a través de sus cuatro semanas de duración.

En ellas hubo buen boxeo, pegada fulminante y algunos peleones como para recordar.

Quizá uno de los púgiles que mayor emoción aportaron al campeonato fue el aguerrido liviano iquiqueño, Juan Olivera, que debutó enfrentando al tomecino Juan González.

Siendo el penquista hombre de gran pegada, Olivera "lo peleó" desde el primer instante y brindó una peleaza dramática que fue presenciada de pie.

Pero allí no había de terminar con la emoción el iquiqueño, pues inmediatamente debió enfrentar a otro de los noqueadores de más fuste del torneo, el antofagastino Oscar Castellanos y también salió adelante. Castellanos venía de derribar a Wenceslao Gallegos de Concepción y en otro peleón espectacular fue lanzado a la lona y derribado por el veterano Olivera que vio así su chance de enfrentar por las semifinales a Arnaldo Astorga, quizá el hombre de más pegada en el Campeonato entero.

Eso fue "el acabose", pues si Olivera había protagonizado dos luchas de 'meta y ponga" puso la emoción al rojo al tirar a la lona al primer impacto al internacional nortino.

Pero se incorporó a medias Astorga y metió su derecha mortífera en el mentón de Olivera.

Allí se acabó la campaña del iquiqueño, pero cayó en su ley y como siempre, brindando espectáculo.

Por ello fue que el campeón Carvacho "se encontró amarradita" la corona nacional.

Ganó a Astorga en un deslucido combate final, en circunstancias que habían quedado en el camino elementos muy valiosos como Juan González, Wenceslao Gallegos, Oscar Castellanos, Juan Olivera y el propio Astorga.

A pesar del campeón, la categoría liviano, fue muy buena. Sobre todo, muy emotiva.



TALMA-MOYA, fue una de las finales discutidas porque muchos vieron ganar al puntarenense. La escena es característica del combate. Taima va a buscar el cuerpo a cuerpo para imponer su vitalidad y Moya evita el "infoghting" con su recto de izquierda.

"Cochise", Nombre de Guerra en el Ciclismo Mundial

Con sólo 23 años, el astro colombiano ya se ha colocado en los primeros lugares del concierto mundial del deporte del pedal

(ESPECIAL PARA "LA NACION", POR CARLOS ARTURO RUEDA JR.)

Martín Emilio Rodríguez "Cochise" es el mejor de los corredores colombianos que vienen a participar en Santiago en los Campeonatos Americanos de Ciclismo.

"Cochise", especialista en la persecución individual, visitó el martes por primera vez las instalaciones del velódromo local para observar el estado del escenario que seguramente lo consagrará, ya en el plano continental como el mejor persecucionista de América, y uno de los mejores del mundo.

Martín Emilio se siente bien en Santiago. Viene de Guayaquil donde confirmando su supremacia se adjudicó dos medallas de oro en el marco de los V Juegos Deportivos Bolivarianos, pequeña olímpiada que se organiza cada cuatro años, y en la cual intervienen los países libertados por Simón Bolívar.

"Cochise" compitió en tres pruebas en Guayaquil, los 4.000 metros persecución individual, los 4.000 metros persecución por equipos y la prueba de ruta, 175 kilómetros, en la cual clasificó en el 4º lugar. "Cochise" tiene vasta experiencia internacional a pesar de ser sólo un joven de 23 años, con cinco de andar en bicicleta. De aspecto sencillo, nacido en una región colombiana que "produce diariamente ciclistas", el corredor colombiano ha participado en los últimos dos años en la Vuelta de la Juventud de México, las Olimpiadas Mundiales de Tokio, los Juegos Bolivarianos y ahora se prepara para hacerlo en los Americanos de Chile.

Se agrega a lo anterior, las innumerables participaciones de "Cochise" en eventos colombianos, como los Campeonatos Nacionales, la Vuelta a Colombia y otros.

El pedalista ha trajinado mucho, pero su futuro es grande si continúa enrumbando por el camino que lo ha traído a Chile. Según los observadores europeos, en las próximas Olimpiadas de México, este corredor se podría calificar entre los mejores del mundo.

En San Sebastián donde se desarrollaron recientemente los Campeonatos Mundiales de Ciclismo, "Cochise" se catalogó el más destacado especialista en una prueba que él no había escogido como su especialidad. En realidad, "Cochise" siempre fué un destacado rutero, desde sus comienzos en el pedalismo colombiano, sus más brillantes triunfos los obtuvo en competencias de etapas, largas distancias que lo situaron en el primer lugar del plano nacional de su país.

En 1963 durante los Campeonatos Nacionales celebrados en Bogotá, Martín Emilio se inscribió para participar en pista. Cual no sería la sorpresa al establecer un tiempo magnífico para los 4.000 metros de 5 minutos flat. De allí en adelante "Cochise" mantuvo su preocupación por mantenerse en buenas condiciones y continuar participando en pista, aunque él, según lo ha manifestado en muchas ocasiones, prefiere la ruta, "porque es la especialidad que me ha consagrado en mi país y a la que más le debo en la parte económica". Aunque los corredores colombianos, como los demás que participan en los Americanos son amateurs, "Cochise" ha recibido muchos regalos de la afición colombiana que le considera su ídolo.

"¡YO SOY "COCHISE"!... Responde de inmediato, ante la pregunta al grupo, Martín Emilio Rodríguez, volviéndose inquisitivo en su silla y mostrándose orgulloso del apodo.

SU MALA SUERTE.— Ustedes amables lectores figuraran que los galardones de "Cochise" en Colombia y otros países, aunque escasos, ya lo han señalado como una de las "vedettes" continentales; no obstante "Cochise" ha perdido diversas pruebas, tal vez por la mala suerte que le ha acompañado. En Colombia en 1963, perdió la Vuelta Ciclística por 8 segundos; un año más tarde, en México, el azteca Porfirio Remigio, le ganó la Vuelta de la Juventud por sólo 11 segundos, luego en San Sebastián, España, durante los Campeonatos Mundiales, pese a haber establecido el mejor registro, 4 minutos, 56 segundos 20 décimas, fué eliminado por el holandés Tiemen Groen, actual sampeón del mundo en la especialidad, con un registro superior en segundos al de "Cochise".

El ciclista es empero, determinante en sus proyectos futuros. Cuando la delegación colombiana se encontraba en Guayaquil, se recibió un cablegrama en el cual se le indicaba que una firma de Medellín —su ciudad natal— estaba dispuesta a facilitarle los medios económicos para que viajara a Europa dos años, con el fin de prepararse para las Olimpiadas de México en 1968. Esta comunicación, parece confirmada, por lo que "Cochise" al regresar a su país el 19 de diciembre estudiará la oferta, y haciendo un sacrificio porque abandonaría su especialidad preferida como es la ruta, se iría al viejo mundo a obtener experiencia en pista.

"Cochise" pese a sus 23 años es sencillo y "tiene mentalidad de niño", como dicen los entrenadores y compañeros que vienen en la delegación. Su consagración en la bicicleta es permanente y sólo piensa en mejorar su estado físico y "pedalear constantemente".

En Santiago partacipará en tres pruebas: los 4.000 persecución individual, los 4.000 persecución por equipo y la prueba de ruta sobre 180 kilómetros, última del calendario de los Americanos. En las tres tiene la oportunidad de descollar porque sus condiciones se acomodan a estas modalidades. Seguramente perseguirá el triunfo en todas, con más favoritismo en la persecución individual. No obstante el ciclista aspira a llevarse las medallas de oro, descollar en el ámbito americano y dejar la estela de sus cualidades.

En una bicicleta abquirida en Tokio al campeón del mundo Petenella por la suma de 150 dólares, "Cochise" e[illegible] sus prácticas ayer. Su[illegible] nadores, Aureliano G[illegible] Hernán Herrón confían [illegible] capacidades, igual sus [illegible] ñeros, el presidente de [illegible] legación Gildardo Urib[illegible] 17 millones de habitan[illegible] Colombia que tienen [illegible] puestos con atención [illegible] "para ver qué hace "Co[illegible]

CON ESTA BICICLETA que le compró al campeón del mundo, Petenella, en Tokio, Martín Rodríguez "Co[illegible] ha obtenido sus más brillantes triunfos.

NACIONAL DE TENIS:

"BODAS DE ORO" CON SABOR LOCAL



CONCENTRADO y siempre a la ofensiva Patricio Cornejo, dominó su categoría y venció en la final de singles a Omar Pabst, en sets seguidos. Además, y para no dejar dudas sobre su capacidad, fue campeón en dobles varones y mixtos.



PATRICIO CORNEJO, recibió su trofeo que lo acredita Campeón Nacional de Tenis, de manos del otrora famoso Ricardo Balbiers. Sin tenistas extranjeros, el certamen señaló superación de los locales, pero no tuvo su brillo tradicional.

Sin invitados extranjeros, se realizó el Campeonato Nacional de Tenis, en los courts del Stade Francais. Y la ausencia de figuras de primer plano del tenis mundial, tuvo la importancia de influir en dos aspectos: primero, lo positivo, obligó a nuestros valores a superarse para dar un espectáculo a nivel de Torneo de Chile y segundo, lo negativo, le restó brillo, la resonancia y el marco multitudinario que existen cuando hay nombres conocidos a través del cable y que están en el primer plano de la actividad internacional.

Lo lamentable de estas ausencias, es que se trataba del 50º Campeonato Nacional, vale decir "Bodas de Oro". Lamentablemente no tuvieron el brillo que era imaginable en una fecha de esa importancia. Sabemos que la Federación intentó traer astros del tenis amateur, pero nos da la impresión que faltó algo, que algún detalle que se omitió, impidió que el 50º Aniversario fuera celebrado a "giorno".

Un Pietrángeli, un Ronald Barnes, alguna figura valiosa del tenis australiano o estadounidense u otros valores del continente habrían dado el toque que indudablemente faltó al certámen.

Eso, por una parte. Por otra, queda lo que calificábamos de positivo: la clara superación de las raquetas locales para, incluso, ausente el Nº 1 Patricio Rodríguez, darle la jerarquía a la justa. Eso es meritorio y el resultado fue convincente ya que hubo partidos de indudable calidad técnica y en lucha de fuerzas parejas, ganó el público, que estuvo en el Estadio de Tobalaba y Lota.

Como de costumbre, hubo tres grupos de competidores. El primero, bastante parejo, formado por los que fueron tras la posibilidad de lograr los títulos individuales y de dobles: en varones Patricio Cornejo, digno Campeón. Omar Pabst, animador de fuste, Roberto León, el más duro rival del campeón y el segundo grupo lo formaron José Tort, Roberto Keymer, Eliseo Sanhueza, Luis A. Ossandón y otros, como el promisorio Federico Gildemeister, que pudieron haber aprovechado cualquier traspié de los primeros.

Las damas, tuvieron en Carmen Ibarra una Campeona que actuó imponiéndose pro presencia, aparte de su calidad de Nº 1. A la batalladora y tenáz María Tort de Ayala, Sonia Berríos, la gran animadora del certamen como que llegó a tres finales Ana Cornejo y María Ibarra.

El tercer grupo estuvo formado por aquellos que saben que son acompañantes dignos de los mejores, pero que se superan en busca de marcadores dignos y tratan de forzar al máximo de sets a los candidatos al título y, además por las figuras que se van abriendo paso en Escalafón Nacional.

Todos ellos, dieron cuanto pudieron de sí, para jerarquizar el Campeonato Nacional, buscando suplir con su despliegue generoso la ausencia de astros del tenis amateur mundial y tratando de aprovechar la ocasión, que esperamos por el bien de nuestro deporte blanco no se vuelva a repetir, de alcanzar el título que forzadamente quedaría en casa.

A los 21 años "PATO" CORNEJO, el flamante Campeón, alcanzó un valioso jalón en su carrera tenística. Es, indudablemente, el Nº 2 del momento, tras Patricio Rodríguez. Su triple corona ganada en este certamen así lo establece. Pudo tener victorias más holgadas, pero su estilo agresivo lo hace descuidar su juego de defensa y pierde games porque arriesga, pero con la certeza que su trabajo le asegura la victoria final. Pudo ser más especulativo pero eso indudablemente, perjudicaría sus mejores armas y le habría restado brillo a sus confrontaciones, especialmente en las finales ante Sanhueza, León o Pabst.

Los tres nombrados aportaron lo suyo al espectáculo prodigándose con generosidad.

Omar Pabst, llegó a tres finales, respondió a sus antecedentes y fue un animador en cada set que disputó. Lo vimos, incluso, actuar levemente lesionado en la final de singles y dobles mixtos y en ambos encuentros la muslera que lucía no le restó calidad y por momentos su generoso despliegue físico hizo olvidarla a los espectadores.

Por su parte, **CARMEN IBARRA** impuso largamente su superioridad En el cotejo final abrumó a Sonia Berrios que actuó un poco disminuida por la seriedad del compromiso y que no escapó al "embr[illegible] que Carmencita parece [illegible] ner en nuestro medio [illegible] con su sola presencia [illegible] disminuir a sus rivales. S[illegible] nia ha sido en otras ocasio[illegible] nes dura rival para la "zur[illegible] dita", pero el domingo [illegible] defensora de Universid[illegible] Católica no pudo entrar [illegible] ritmo y perdió sin ganar [illegible] solo game a su antagonis[illegible] ta.

Entre las damas, una [illegible] más María de Ayala, [illegible] combativa tenista se trans[illegible] formó en favorita del pú[illegible] blico por su espíritu de lu[illegible] cha. Ella exigió a fondo [illegible] Carmen Ibarra y fue Cam[illegible] peona de Dobles Mixtos [illegible] buena faena con Patri[illegible] Cornejo en tres sets [illegible] lucidos y atractivos.

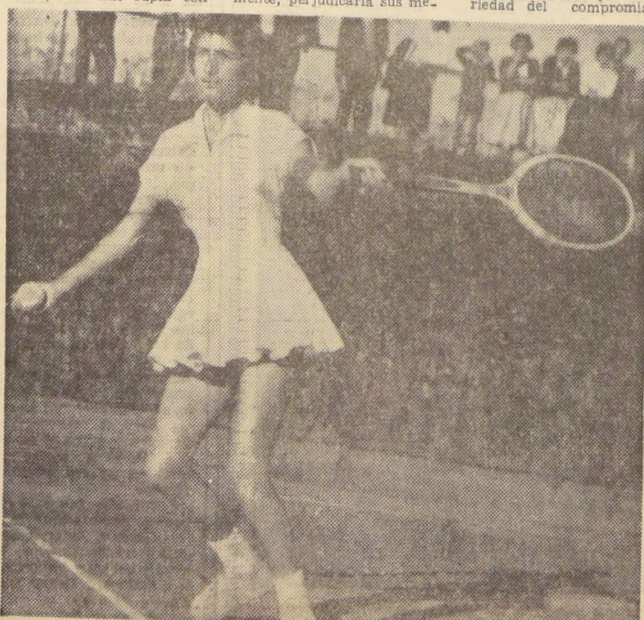
En este somero análi[illegible] de las figuras del 50º To[illegible] neo Nacional de Tenis, [illegible] palabra final para Fede[illegible] rico Gildemeister, [illegible] importante de las [illegible] vas promociones tenísti[illegible] 16 años y medio de edad [illegible] una figura un poco alta [illegible] ra su edad, con ripios [illegible] nicos aún pero, indudabl[illegible] mente la más firme esp[illegible] ranza del tems criollo.

Su labor en la final [illegible] dobles haciendo pareja [illegible] Juan Carlos Esguep fren[illegible] a los experimentados Cor[illegible] jos y Pabst fue realmen[illegible] admirable. A pesar de [illegible] derrotados ganaron mere[illegible] dos aplausos por su fie[illegible] Cayeron dignamente fren[illegible] a dos rivales que eran [illegible] menos que campeón y [illegible] campeón del certamen. L[illegible] garon a la final luego [illegible] vencer a parejas como [illegible] de José Fernández - J[illegible] Castellanos y José Tort - Roberto Keymer.

Si Gildemeister traba[illegible] con tenacidad, si pule [illegible] defectos que lo limitan y [illegible] busca llegado el mome[illegible] los progresos que se adqui[illegible] ren fuera de casa, el ten[illegible] chileno puede tener en [illegible] un valor de jerarquía [illegible] sospechada.

En resumen, un bu[illegible] Torneo Nacional. Con sa[illegible] dos para todos los gusto[illegible] con una enseñanza que [illegible] despreende de lo negati[illegible] es imprescindible reunir [illegible] lo mejor del tenis local y [illegible] las estrellas del extranje[illegible] que estén a nuestro alcan[illegible] económico, para que cono[illegible] camos la real capacidad de[illegible] deporte blanco nacional.

J. C. F.



CAMPEONA POR PRESENCIA, fue Carmen Ibarra, que se adjudicó el título de individuales, sin tener rivales que pusieran en riesgo sus posibilidades. La "zurdita" dejó establecida su jerarquía de ser la mejor raqueta femenina del país.

CON ANDRES PRIETO ha formado un binomio, que está trabajando por el engrandecimiento de Universidad Católica. Pero se les discute lo que hacen y lo que ganan. Fernando Riera, un director técnico al que no se puede valorizar en escudos.

El Caso Fernando Riera:

Cuando se fue lo Sentimos, Cuando Regresó Nos Alegramos y Ahora lo Dejaremos Partir

Siempre valorizado y discutido, hasta en su propio club. A los dos años de su regreso no sabe si se quedará o volverá a irse. Contesta preguntas que flotan en el ambiente. La Selección no la tomó, porque estima que no se puede trabajar en un equipo de club y con la representación chilena. Pero está dispuesto a colaborar en lo que se le pida con el plantel nacional

CUANDO se fue Fernando Riera, después del Campeonato Mundial, la familia futbolística se entristeció. Porque partía el hombre que más había colaborado para que Chile fuese tercero en la Copa Jules Rimet 1962. Se hicieron toda clase de gestiones para retenerlo en casa, pero Riera se fue a Portugal.

Cuando volvió, hace dos años, el ambiente futbolero nuevamente se alegró, porque regresaba un director técnico que le hacía mucha falta al balompié nacional. Han pasado dos años, y en ellos se aplaudido y criticado a Riera. Tal cual ocurrió antes del Mundial, su labor ahora ha sido discutida, incluso en su propio club. En dos o tres ocasiones Riera ha presentado su renuncia a U. Católica, porque ha encontrado trabas para trabajar cómo a él le gusta. Y hace algunos meses estuvio con un pié en Racing de Buenos Aires, lo que indicó que su compromiso con la UC se rompía. No hace mucho el presidente de un club francés dejó —prácticamente— arreglaba su contratación. Es decir, el fútbol chileno no ha tratado de retener —y quizás perderá— a uno de los entrenadores más capaces que ha tenido. Su capacidad hace mucha que traspasó las fronteras. Y las palabras de Marcel Leclerc, presidente de Olimpic Marsella, señalan gráficamente el sitial en que está Riera: "Lo queremos, porque es uno de los mejores directores técnicos del mundo". Pero, por su carácter, por su manera de ser, Fernando Riera es discutido. ¿Con o sin razón...?

¿Qué es lo que se le discute? Esta es la materia que trataremos en esta nota. Y nada más objetivo que someter al coach a un bombardeo de preguntas.

¿Se dice que su trabajo cuesta demasiados escudos a U. Católica. Más allá de las posibilidades económicas de la institución.

—Profundo error. Profunda mentira, difundida sin base. Sobre el particular debo establecer que fui contratado para una labor sólida, a nivel de una gran institución. Por lo tanto, había que preocuparse, desde abajo, en elevar el nivel social, y más directamente —si se quiere alimenticio—, con que nacen nuestros futbolistas. Para ello se formó una Escuela de Fútbol, con matriculo limitada de 350 niños, a los que se les proporcionan onces todos los miércoles. Esto cuesta a la entidad alrededor de Eº 6 mil anuales. Paralelo a ello instalamos la Casa del Jugador, para que en ella vivan los profesionales jóvenes y solteros, bajo un régimen controlado, que les permita capitalizar posteriormente las energías que muchos a los 18 años derrochan. Esto significa un desembolso de Eº 25 mil. Asimismo, nos preocupamos de dar onces y refrescos a los cadetes, cuando entrenan y juegan. Y nos gastamos algunas deferencias para los equipos visitantes. Se arrienda el Estadio Monserrat, lo cual equivale a Eº 10 mil. Todo esto no se hacía cuando yo no estaba. Es decir, con mi llegada por este concepto, se aumentaron los gastos en alrededor de Eº 50 mil anuales. ¿Pero puede alguien discutir lo positivo de estas inversiones nes?

¿Es cierto que los de U. Católica son los jugadores mejor pagados?

—Se me pidió la profesionalización integral del plantel, por entender que es la mejor manera de disponer totalmente de los jugadores. Pues bien, dedicados 100% al fútbol los de primera categoría —tipo Fouilloux— reciben un sueldo mensual de Eº 700. Los de segunda, tipo Gallardo— Eº 500. Y los aspirantes, Herrera o Varas, Eº 180. ¿Es mucho para profesionales que viven para y por el fútbol?

Ah, pero olvidaba que hay otro gasto "extra" que se hace desde mi llegada. Los jugadores de reserva almuerzan juntos antes de los partidos. Ello equivale a una salida anual de Eº 3 mil. Desembolso que también lo encuentro plenamente justificado. ¿O no?

Pero sin entrar a mencionar las economías, o entradas que se han registrado desde que asumí el puesto, debo valorizar también como algo muy importante para la institución —aparte de lo que significa tener una Escuela de Fútbol, y cadetes atendidos como corresponde—, el hecho que los 26 jugadores del plantel las ofician de profesores en la escuela. Es decir, son Monitores que están efectuando un trabajo.

¿Cuánto vale él?

Ahora le voy a mencionar las economías y entradas desde mi llegada. Suprimí la cuarta especial, por entender que es una división que no presta ninguna utilidad. Y en el ítem de mantenerla se consultaban Eº 18 mil anuales. Fue transferido Orlando Ramírez, en Eº 86 mil. Aparte que él solicitaba Eº 25 mil por la renovación de su contrato, y en sueldo costaba anualmente Eº 8.400. Es cierto que su transferencia aún se discute. Es un buen jugador, indudablemente. Pero con Ramírez fuimos segundos de la "U", a 9 puntos... Es decir, su ausencia no ha gravitado fundamentalmente en el rendimiento del equipo. No olvidemos que sin refuerzos, y con muchachos como Varas, Barrales y Herrera, ganamos a Estudiantes de la Plata. Menciono esto, como un hecho que bien vale la preocupación por los jóvenes. (Y no anoto que Varas no le costo un solo escudo a la institución).

¿Pero fue contratado Adán Godoy?

—Sí, fue contratado Godoy, a raíz de que los problemas que se arrastraban con Fernández y Beherends, nos dejaron sólo con Vallejos. Sin embargo, creo que si la labor que estamos realizando se hubiese iniciado antes, no habríamos tenido que contratar un arquero. Por lo demás, creo que la calidad internacional de Godoy ha justificado plenamente la inversión que en su contratación se hizo.

¿Su trabajo está cumplido?

—Un buen equipo. Un buen plantel, en sus diferentes divisiones no se puede formar en menos de cinco años. Pero no hemos trabajado a largo plazo. Nos hemos preocupado de la base, sin descuidar el primer equipo. Y creo, que en general, el cuadro de honor ha hecho buena campaña.

¿Por qué Ud. se queja comúnmente de los arbitrajes?

—Creo que la escuela de arbitrajes lesiona nuestros intereses. Tratamos de orientar a nuestros jugadores por la senda de la corrección y limpieza moral. Sin embargo, en las canchas se proteje a quien foulea, y se castiga sin perdón, al que reclama. El jugador limpio no tiene ninguna protección. Al sucio en cambio sólo se le anota... Y para mencionar ejemplos, no de mi equipo, tomo los de Landa y Ramírez de U. Española. ¿Expulsados muchas veces por qué? Porque cansados de recibir golpes, o injusticias reclaman...

¿Es Ud. un hombre de muchos enemigos?

—Y no me preocupa, porque sin enemigos es imposible hacer algo positivo en la vida.

¿Por qué no se hizo cargo de la Selección?

—Porque he entendido, siempre, es imposible trabajar con un equipo y con la Selección. Cuando fuí a entrenar a Benfica —con 12 seleccionados— me ofrecieron la Selección de Portgual. Y no la acepté por las mismas razones por las cuales no acepté la Selección Nacional al regresar. Era un problema de conciencia no aceptarla. Porque me debo al público de mi patria. Pero ya le digo que no creo que se pueda "predicar y andar en la procesión". Si fuese por ganar otro sueldo, lo habría hecho... Más, ésta no es la cosa.

¿A Ud. no le caen bien los periodistas deportivos?

—Trato de darles el máximo de facilidades para su misión. Las puertas del Estadio Independencia —que es mi segundo hogar— están abiertas para cualquier información. El equipo lo doy —salvo circunstancia especial— los días jueves. He solicitado al club un relacionador público para que informe de todo lo bueno y lo malo que suceda en el cuadro. Y es indudable que a mí me interesa caer bien a los periodistas. Incluso, solicité que, a manera de pequeña atención siempre haya en Independencia un refrigerio para ellos en los días de partidos. Pero no tengo tiempo para ser amigo de los periodistas, porque no tengo tiempo para frecuentar los lugares que ellos pueden frecuentar. Y la verdad es que no me gusta que se critique sólo por criticar, sin información previa.

¿Está conforme con su trabajo?

—Creo que a través de U. Católica también estoy trabajando por el fútbol chileno. Pero no le niego que a veces me arrepiento de haber vuelto... Esto, porque nunca imaginé que iba a encontrar en mi club tantos problemas de orden administrativo. Y a mí me sulfura **"el trámite"**. Lo que resulta más paradojal es que los dirigentes (muchos grandes amigos), están totalmente de acuerdo, y respaldan el trabajo que se está haciendo. Pero se permite que un funcionario despechado dificulte toda una labor...

¿Ud. tuvo un altercado serio con el presidente de la UC?

—Por favor. Aclare que no hubo tal. Tuve yo la culpa al tocarle un tema engorroso después de la derrota con Santiago. Pero apenas si cambiamos con Oscar Alvarez un par de palabras. Todo no pasó más allá. El salió del camarín, y como un vidrio estaba roto por un pelotazo de Vallejos en el precalentamiento (y Oscar enojado cerro la puerta, seguramente más fuerte que de costumbre), los pedazos cayeron. Pero al otro día estábamos tan amigos como antes. ¡Y fíjese que esto se agrandó por ciertos periodistas, debido a que en contrario a lo que hacen la mayoría de los entrenadores después de una derrota, permití inmediatamente su entrada al vestuario!

¿Pero Ud. ha tenido dificultades continuas con algunos dirigentes. Cómo es que estuvo, y está a punto de irse en la próxima temporada. Y ha renunciado en más de una ocasión?

—Con los dirigentes no tengo problemas. Ellos me conocen mi manera de ser. Los problemas han sido con la administración. A Racing casi me voy, porque se había convenido previamente que en el período de receso se hablaría de la renovación de mi contrato. Y como soy un profesional, necesito tener algunos contactos para el caso que en marzo no siga en U. Católica.

¿Se queda o se vá?

—Es algo muy difícil de anticipar.

El cronista ha seguido paso a paso el trabajo de Fernando Riera, cuando estuvo a cargo de la Selección Nacional en el Mundial y, ahora en U. Católica. Y estima que su labor no se puede valorizar en escudos. Porque su capacidad de director técnico, y de hombre bien, está por encima de cualquier precio. Un coach que es más estimado en el extranjero que en nuestro país, porque los chilenos somos así. No sabemos valorizar lo que tenemos en casa. Tenemos mala memoria. Y el caso de Fernando Riera es uno de varios. Cuando se fue, lo lamentamos. Cuando regresó nos alegramos. Ahora lo discutimos. Pero le hacemos una última pregunta.

¿Colaboraría con la Selección?

—¿Acaso no colaboro desde mi club? Por lo demás la colaboración que se me solicite estoy dispuesta a brindarla. Y sin criticar públicamente al colega que esté al frente del equipo nacional. Es por eso que nunca toco el tema Selección. Porque entiendo que la colaboración se hace adentro, y no desde afuera.—**MANUEL EMILIO COSSA.**



TIENE SU GENIO y todos lo saben. Pero, también sabe sonreír. No le interesa tener enemigos, porque sin enemigos —estima— no se puede hace nada positivo.

LUMINARIAS del ATLETISMO

Brillan dos cracks para los torneos de 1966: la polaca Irena Kirszenstein, una velocista que es carta puesta para las Olimpíadas de México; y el belga Gastón Reolants, imbatible en los 3.000 metros con vallas (Correspondencia especial para LA NACION, desde Italia, por Esteban Berdett)

AL TERMINO de las Olimpíadas de Roma, mucha gente pensó que pasarían muchos años antes de que otra atleta borrara el recuerdo de la fantástica Wilma Rurolph, la gacela negra que venció en los cien y en los doscientos metros. Sin embargo, cuatro años más tarde, en 1964, los norteamericanos llevaron a Tokio otras dos negritas que bien pronto comenzaron a hacer olvidar el nombre de la Rurolph. Ellas eran Wyomia Tyus y Edith McGuire. La primera ganó los cien metros y la segunda los doscientos. Inmediatamente después de la McGuire, se clasificó Irena Kirszenstein. Una muchacha morena, que cuando llegó a la meta cerró los ojos y echó la cabeza hacia atrás. Todo el mundo la observó pero no sólo por eso, sino porque también se clasificó en el salto largo, con seis metros y setenta, que es "su record".

Posteriormente, en este 1965, los americanos viajaron a Europa formando un equipo que si se quiere era bastante desarticulado. De ese modo llegando a Moscú perdieron con los rusos. Luego viajaron a Polonia, y allí en Varsovia, las norteamericanas Wyomia Tyus y Edith McGuire se volvieron a encontrar con Irena Kirszenstein. Esta vez Irena estaba en gran forma. En once segundos y un décimo igualó el primado mundial de los cien metros. Le bastaron once segundos y cuatro décimas para derrotar a las estadounidenses. Venció en el salto alto, y media hora después se alineó en la partida de los doscientos metros. Era la tarde bien entrada de aquel 8 de agosto y en ocaso del cielo lucía un violento color violeta, no había brisa y la pobca estaba en el punto de partida. Oyó el disparo y saltó como un rayo. Ni siquiera divisó a sus adversarias, más que correr, parecía flotar; echó como siempre la cabeza hacia atrás y ganó. Había empleado 22 segundos y 7|10, arrebatándole en 2|10 el record a Wilma Rudolph.

La gente comenzó a preguntarse: ¿Quién es esa muchacha polaca que estaba eclipsando a Wilma?

ASI ES LA CAMPEONA

Irena Kirszenstein, "La Flecha Polaca", como le llaman en su patria, es una muchacha de 19 años, nacida el 24 de mayo de 1946. Mide 1.76 y pesa 60 kilos. Compite desde hace 4 años y ha ido progresando paulatinamente. Su entrenador, Andrzej Piotrowski, aquel día en que la tomó a su cargo dijo a sus colegas: **"Véanla correr. ¿Ese estilo que ella tiene no les dice a ustedes que es una velocista capaz de llegar al record mundial?**

Ella como es su costumbre rió, porque Irena es una muchacha alegre, sencilla que ama después del atletismo, la música, el cine y el teatro, como todas las chicas de su edad. Pero hay algo interesante, dentro de un tiempo será abogado, puesto que estudia leyes. Cuando gana una carrera tiene un gesto característico: todos corren a abrazarla, ella agacha la cabeza y con el cabello cubre su rostro. Y así queda hasta que la euforia de sus admiradores pasa. No se sabe si este gesto la ayuda a ocultar su emoción o su risa nerviosa. En todo caso se vé que a ella le encanta correr. Tal vez algún cronista sudamericano, en las Olimpíadas de México pueda aclarar esta incógnita que hasta ahora ha dado que hacer a los cronistas y fotógrafos europeos.

EL BELGA, ROELANTS

En ese mismo mes de agosto, cuando aplaudíamos a Irena, pudimos presenciar otro record mundial: el de los tres mil metros con vallas. Una carrera que es una verdadera masacre, una especie de maratón dentro de un estadio. Gastón Roelants fue el héroe de esa tarde, y para él la carrera no tenía nada de novedoso puesto que esa especialidad la viene practicando desde que comenzó su carrera. El campeón cumplió 28 años el 5 de febrero de este año, y ha sido primatista belga por nueve veces consecutivas, y además el único europeo que haya ganado en las Olimpíadas de Tokio, una competencia de carrera. Podría conformarse con eso, pero no le basta y sigue corriendo.

"Me ha costado tanto aprender a correr", dice Roelants: **"¿Por qué debo retirarme ahora que aprendí?"** Tiene razón, le costó pero aprendió y no fue fácil el aprendizaje de cada día con las espaldas brillantes de sudor y la cabeza llena de cifras, las marcas de su derrota.

Al comienzo en las carreras campestres, él aprendió a esforzarse y luego en la pista, a ser resistente y veloz. Su físico le ha ayudado bastante; tiene un metro setenta y cuatro centímetros, y pesa apenas cincuenta y ocho kilos. Cuando se presentó a las Olimpíadas de Roma en el 60, terminó en el 4º puesto. Dos años más tarde ganó los campeonatos europeos, en Belgrado, **"He llegado a la cima", se dijo Roelants, y allí quiero quedarme".**

Ese título europeo, esos records y toda su carrera, son el fruto de una gran fuerza de voluntad. A ganar los cien metros se puede llegar temprano si se poseen las cualidades. Para correr los tres mil metros con vallas, es necesario trabajar duramente, sacrificarse, en una palabra, hay que correr sin parar, toda una vida, sin hacer distinción de verano ni de invierno.

Así ha corrido Gastón Roelants, sin parar, y cuando para, mejor dicho se sienta, lo hace para trabajar en el departamento de policía, en donde tiene un puesto de archivero. Apenas termina el horario de oficina, se va al estadio y empieza a correr.

En 1962 en Belgrado, el campeonato europeo lo ganó dejando al público estupefacto. Todos sabemos que en las carreras con vallas los competidores van casi juntos por varias vueltas, se estudian, luego atacan y contratacan, siempre midiendo las fuerzas del adversario.

Por el contrario Roelants decidió invertir esa táctica y de ese modo en Belgrado partió solo, siguió solo y llegó solo a la meta. Todo eso pudo realizarlo porque tenía la preparación, una preparación prolongada e inteligente. Por lo general los vallistas son pisteros frustrados, especies de mediasangres que han buscado un camino más fácil. Roelants no, porque ha corrido los tres mil metros vallas como un pura sangre.

LOS RECORDS DEL BELGA

Desde 1963, Gastón Roelants es primatista munrial de su especialidad. En Tokio, en 1964, ganó el título olímpico con su sistema favorito: arrancándose desde la partida. En julio en Estocolmo le faltó bien poco para otro record y se dijo: **¡ya vendrá la ocasión!** La ocasión se presentó durante los campeonatos de Bélgica, el 7 de agosto, día en que mejoró su record de 8'29"6 a 8'26"4. Al otro día, se alineaba en la partida de los diez mil metros y obtenía el título belga con 28'24" y es el tercero en la graduatoria mundial después del australiano Clarke (27'39"4) y del soviético Bolotnickov (28'18"2).

"Si alguien me hubiera advertido", dijo Roelants, **al final habría podido alargar un poco más el paso y convertirme en campeón europeo. En fin"**, se dijo, **"para otra vez será".**

El 26 de abril, en Alken sufrió un serio accidente automovilístico. Resultó con conmoción cerebral y heridas en ambas manos, y rodillas. Su esposa también resultó mal herida y los que les visitaron en la clínica en esa ocasión pensaron que en ese momento ya había cerrado su carrera de atleta. No era así, sin embargo, pues al muchacho siempre se le cumple eso de para otra vez será y los pesimistas tuvieron que verlo corriendo nuevamente el 21 de agosto en Estocolmo, y consiguiendo la portentosa marca de 28'10"6, para convencerse de que Gastón no tiene ninguna intención de parar de correr.

L. S.



La atleta polaca Irena Kirszenstein que pulverizó las marcas de la fantástica Wilma Rudolph, la gacela negra en los 100 y los 200 metros de las Olimpíadas de Roma. En Tokio, Irena se clasificó segunda. En la última temporada ha batido todos los records. Tiene 19 años, mide un metro setenta y seis, y pesa 60 kilos.

MOTOS "MZ" ALEMANAS
DE 50 CC, 125 CC, 175 CC, 250 CC.
• REPUESTOS
• SERVICIO
• ENTREGA INMEDIATA
• FACILIDADES
MOTO ALEMANA
REPRESENTACION EXCLUSIVA PARA CHILE • HUERFANOS 1104 • SAN DIEGO 1789. AV. GRAL. BULNES 122. • PROVIDENCIA 1414.

Señor Deportista
¿NO TIENE CANCHA DONDE JUGAR ESTA SEMANA?
Deportes Sanhueza
DISPONE DE 20 CANCHAS CON CAMARINES Y DUCHAS. CONCERTAMOS PARTIDOS.
ADEMAS LE OFRECE (de su fabricación): Medias tejido elástico Eº 6,50 par; zapato fútbol cosido, Eº 28,50, y toda clase de artículos deportivos con descuentos hasta de un 100% en sus compras. Somos fabricantes.
ESPERANZA N.o 5, FONO 93166, ESTACION CENTRAL

DEPORTISTAS
CAMISETAS PIQUE FINAS PARA TODOS LOS DEPORTES
EXCLUSIVIDAD DE FABRICA
PLANCHON
SAN PABLO 2907 - FONO: 93265



Productos "MURIAS"
Ofrece el mejor Pan de Pascua y galletas a Sindicatos y Cooperativas. Pida usted el tradicional
Pan de Pascua "MURIAS"
Haga sus pedidos con anticipación, a:
SAN DIEGO 1970 :: FONO 50089

Con la Inauguración del Congreso Parte Hoy Americano de Ciclismo

La primera sesión se iniciará a las 18 horas y será presidida por el ingeniero Juan B. Miglia, timonel de la Confederación Americana de Ciclismo.— Equipos entrenaron ayer en el velódromo

Oficialmente comienza esta tarde el Torneo Americano de Ciclismo, ya que a las 18 horas se inaugura el Congreso, que se desarrollará paralelamente a la competencia.

El temario del Congreso incluye, como es lógico puntos vitales relacionados con el evento, y en la reunión los dirigentes extranjeros presentarán algunas mociones muy importantes.

Desde ya, se sabe que el delegado de Colombia y presidente de esa delegación, Gildardo Uribe, no está de acuerdo con la programación de algunas pruebas y pedirá oficialmente el cambio de fechas, ya que aducirá como razón valedera, que su equipo quiere participar en todas las competencias; pero por día fijado para la partida de la delegación a Colombia, no podrán hacerlo. Ellos tienen sus pasajes para viajar el domingo 19, a las 18 horas.

DE ACUERDO A LOS ATRIBUTOS de que llegan precedidos, los ciclistas colombianos, que aparecen EN EL GRABADO, serán una de las cartas bravas del próximo Americano de Ciclismo. Arrasaron con casi todas las medallas en los Juegos Bolivarianos realizados recientemente en Guayaquil y se clasificaron campeones por equipo. Sin duda "Cochise" Rodríguez, cuarto campeón mundial, es la figura máxima de su plantel.

DIRIGENTES EXTRANJEROS

Ayer en la tarde llegaron a Santiago el ingeniero Juan B. Maglia, presidente de la Confederación Americana de Ciclismo, y el señor Enrique Gulli, secretario del mismo organismo.

El señor Maglia presidirá la sesión inaugural del Congreso, que se llevará a efecto en el local de la Asociación Postal Telegráfica, ubicado en Merced Nº 343.

Por otro lado, para esta tarde se anuncia la llegada de Adriano Rodoni, presidente de la Unión Ciclista Internacional, quien viaja acompañado del francés René Chesal, secretario de la entidad rectora del deporte del pedal en el ámbito internacional.

ACTIVIDAD DE LOS EQUIPOS

En la mañana de ayer, los equipos extranjeros que ya se encuentran en Santiago, realizaron nuevamente prácticas en la ruta, y dos de las representaciones, Colombia y Uruguay, entrenaron por vez primera vez en el Estadio Nacional. Los colombianos lo hicieron desde las 15.30 horas en adelante, y los "charrúas" ocuparon el velódromo a partir de las 18 horas.

HOY LLEGA EQUIPO PERUANO

Para esta noche, a las 21 horas, vía APSA, confirmaron su llegada a Santiago los integrantes de la delegación de Perú, que viene a competir en el Torneo Americano.

Enfermo presidente del Comité Ejecutivo del torneo americano

Raúl Ruz, presidente del Comité Ejecutivo del Americano de Ciclismo y timonel de la Federación Chilena de ese deporte, guarda cama desde hace dos días, aquejado de una indisposición ocasionada por la intensa actividad que ha desplegado en el último tiempo.

Sin embargo, el dirigente chileno tiene que estar presente en la sesión inaugural del Congreso de la Confederación, que por derecho propio le tocará presidir en el resto de su desarrollo.

Fueron retirados de aduana los tubulares para equipo chileno

Buenas noticias tuvieron ayer los integrantes del equipo chileno que nos representará en el Torneo Americano de Ciclismo.

En primer lugar, fueron retirados de la Aduana, los tubulares importados por la Federación y que inmediatamente, fueron entregados al entrenador Luis Avendaño, para que a su vez, los repartiera entre los ciclistas nacionales.

Por otro lado, también les entregaron los buzos, mallas, pantalones y otros implementos, que los directivos chilenos encargaron a Uruguay.



HECTOR PEREZ defenderá los colores chilenos en la primera prueba en ruta del Torneo Americano de Ciclismo que se corre el sábado a las 8 de la mañana, sobre distancia de 100 kilómetros.

En punto muerto proceso electoral de U. de Chile

Una situación sin precedentes y que indudablemente deberá repercutir en forma perjudicial en la marcha del Club Deportivo de la Universidad de Chile, está planteada en estos instantes, a raíz de las elecciones en que se debía renovar la directiva central de esa entidad, y que por el momento no tiene visos de solución inmediata.

En efecto, como se ha informado, en las elecciones se produjo un empate perfecto entre las listas que encabezan el juez Jorge Pica y el doctor Antonio Losada, empate que no ha podido ser dirimido, a pesar de las sucesivas votaciones realizadas.

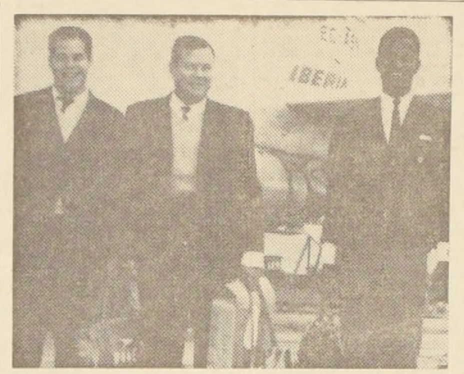
Esta situación se produjo, por cuanto los consejeros del sector estudiantil votaron en forma compacta por Pica y los del sector profesional, por Losada. El resto del directorio ya, está designado, pero aún no tiene presidente.

En la emergencia se encuentra aún como presidente, Marcial Mora, quien terminó su período, pero no puede hacer dejación de su cargo, por cuanto es necesario para la marcha diaria de esa entidad deportiva, que alguien cumpla esas funciones.

Este es el panorama y, lógicamente, la situación está en un punto muerto, que parece no tener una salida, que no deje herido a uno de los dos sectores que están luchando por la presidencia del club.

Al respecto, se sostiene, por parte del grupo de consejeros del sector estudiantil, que si Pica fuera desplazado, lo tomarían como una ofensa a cada uno de ellos, ya que han respaldado con entusiasmo y fe su candidatura. Por su parte, los del sector de profesionales, llevan las cosas más allá aún, ya que uno de los dirigentes de la rama de fútbol, la más poderosa del Club de la "U", ha llegado a declarar que si Jorge Pica asume la presidencia, ellos harían abandono en cuerpo de la rama señalada, por no coincidir con la filosofía directiva que tiene Pica.

Así planteadas las cosas, y no existiendo una disposición estatutaria o reglamentaria que solucione "impasses", como la que existe, se ha pensado en recurrir como tribunal de última instancia en este problema electoral, al Rector de la Universidad, Eugenio González, quien se vería ante la alternativa de determinar quién debe asumir la presidencia del club deportivo o proponer alguna fórmula de transacción, que supere el punto muerto en que está la delicada situación.



DELEGACION DE TRINIDAD.— Ayer arribó a nuestra capital, vía Iberia, la reducida representación de Trinidad, al X Campeonato de Ciclismo Americano, que se efectuará en el velódromo del Estadio Nacional, entre los días 11 y 19 de diciembre. Integran el equipo, Roger Gibón, un velocista de categoría mundial, con un tiempo en metros a reloj, de 1 minuto 7 segundos, que lo sitúa como uno de los favoritos del torneo; además viene Josef Lloyd, también velocista, y el dirigente Denis Gibón. (Foto Cerrillos).

U. CATOLICA GANO EN TRES SETS A MACCABI

Ayer en jornada matinal prosiguió el campeonato oficial de vóleibol de la Asociación Santiago, con partidos de varones y damas.

Por el torneo femenino jugado en el gimnasio de la Universidad Católica, venció YMCA a Universidad de Chile 3 sets por 2, al paso que el sexteto de Unión Española batió 3x1 a Universidad Católica. Estos resultados permitieron a YMCA mantener el primer lugar, mientras que las hispanas avanzaron al segundo.

En el gimnasio Maccabi hubo dos encuentros de varones, que finalizaron con el mínimo de sets. A primera hora, YMCA derrotó en forma amplia y sin exigirse en ningún instante a Vida Sana. El marcador de 15-2, 15-6 y 15-0, disipa toda duda.

En el partido de mayor interés, el puntero Universidad Católica ganó a Maccabi 15-3, 15-7 y 15-13. Este resultado permitió a los católicos seguir invictos su actuación en el certamen voleibolero. Los dos primeros sets, dejaron de manifiesto la superioridad de los estudiantes, que actuando con su escuadra titular no tuvieron impedimento en realizar su propio juego. Esto fue facilitado por la ausencia del capitán de los de Maccabi. Los 15-13 del tercer y último set, mueven a error, ya que en él, Universidad Católica se hizo representar por varios ... vas, lo que justifica la ... chez de las cifras.

Cronómetros de los Bolivarianos para torneo americano

Unos artefactos vitales ... el desarrollo del Torneo Americano de Ciclismo, ... esta tarde en Los Cerrillos ... dirigentes chilenos, ... dores de la justa.

Se trata de los Cronómetros Omega, que la mencionada firma facilitó para el ... de las competencias y ... vienen desde Ecuador, ... fueron utilizados en las ... bas ciclistas de los ... Juegos Bolivarianos.

¡ANTES DE PASCUA FOTO-FUTBOL REALIZARA EL SORTEO FINAL

Se trabaja "full-time" en FOTO-FUTBOL para canjear los "cerros" de cartillas enviados por los concursantes de Arica a Magallanes.– Se acerca el instante en que el automóvil FIAT-ANTIVERO, modelo 1965 o el televisor GELOSO, pantalla 23 pulgadas, de BONACIC Y CARO LTDA., serán rifados al igual que otros cien estímulos más, en las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario Público.– Contestamos a los concursantes que "dialogan" con FOTO-FUTBOL. Lista de premios

Y siguen llegando desde Arica y desde Punta Arenas y de otros puntos alejados del territorio nacional paquetes conteniendo Cartillas en canje para el sensacional y millonario FOTO-FUTBOL. Los paquetes son controlados estrictamente en el matasellos —sólo son VALIDOS los que tienen la fecha de cierre, 4 de diciembre— y la atención en el despacho de los cupones ha determinado una improba y agotadora labor de parte de los sufridos funcionarios que atienden el desarrollo del entretenido certamen FOTO-FUTBOL, que este año ha batido todos los records de años anteriores en cuanto a participantes.

Y nos explicamos perfectamente esa demanda nacional. Los dos primeros "Gordos" del concurso son como para volver loco hasta el más flemático de los lectores. Un automóvil FIAT-ANTIVERO, modelo 1965. ¿Quién no ha soñado con ser propietario de un automóvil, aún cuando éste sea un "cacharrito pip pip"? El contar con movilización propia es un anhelo que siente hasta el más modesto de los ciudadanos. FOTO-FUTBOL, en la próxima Pascua colmará de felicidad a uno de sus favorecedores, ofreciéndole en colaboración con ANTIVERO, un flamante FIAT, el vehículo pequeño, cómodo y de lujo incomparable.

Pero eso no es todo en esta Pascua caballa que se avecina para los concursantes de FOTO-FUTBOL. El segundo "Gordo" es la última palabra en técnica de visión y sonido. El televisor GELOSO, pantalla 23 pulgadas, de BONACIC Y CARO LTDA., llevará el cine hasta el hogar de uno de nuestros fieles seguidores de FOTO-FUTBOL. ¿Cualquiera puede adquirir uno de estos aparatos tan ansiados por los niños? ¡Claro que nó! FOTO-FUTBOL pondrá uno de esos magníficos aparatos, enteramente gratuito, en la casa de uno de los concursantes.

Además, un centenar de premios más, todos los cuales serán sorteados en las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario Público, un día sábado o domingo, antes de Navidad.

CONTESTAMOS A LOS QUE ESCRIBEN

Y llegamos a la parte más entretenida para el cronista de FOTO-FUTBOL, cuál es dar respuesta a los buenos amigos que escriben para preguntar... hasta por la hora. He aquí la correspondencia de hoy.

AMADOR V. C., Llay-Llay.— A usted le contaron un "cuento" en "colores", más lindo que el equipo de Colo Colo en foto-color. Mándenos su dirección correcta a FOTO-FUTBOL y le vamos a enviar los cupones que le habrían correspondido. ¿Qué tal, amigo Amador? No se demore ni un minuto en mandar su domicilio. No se va a encontrar en otra. En mi linda tierra, tío Amador, a este gesto lo llamamos "hallársela amarrada en un trapito". Gracias por sus palabras, tío Amador.

JAIME CARRASCO PINEDA, Rancagua.— El 3 de diciembre se le despacharon sus cupones, junto con las fotografías a color de los equipos Magallanes y Audax Italiano.

La otra pregunta perdió actualidad. El concurso FOTO FUTBOL amplió su plazo de cierre hasta el 4 de diciembre, fecha que pasó mucho rato. Lo felicitamos por haber salido bien en sus exámenes y le deseamos que salve el año. Gracias por sus expresiones.

LUIS SALINAS TOLEDO, Curicó.— Hacía tiempo que no recibíamos carta suya. La final del Rodeo, el Mejor de Chile, debió postergarse por la intempestiva lluvia que cayó sobre la ciudad. Nos extrañamos que no nos hable de su amigo Don Cato. El sorteo será antes de Pascua, en fecha no determinada aún. Hay que contar con el acuerdo previo de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA para efectuar el sorteo en sus tómbolas. Lástima que Luis Cruz haya caído frente a Deportes Colchagua, el Clásico de la Zona. No se olvide del sábado 11 de diciembre. Gracias por sus palabras de estímulo hacia FOTO-FUTBOL.

XIMENA GUERRA MACHUCA, Curicó.— Hace bien su papá en ayudarle a pegar las Cartillas. Me imagino el trabajo que tuvo en la víspera del cierre del concurso, el sábado último, 4 de diciembre. Sírvase toda la comida; no espere que la amenacen con no comprarle LA NACION para recortar los jugadores. Buena suerte en el sorteo final.

LISTA COMPLETA DE PREMIOS

Como una manera de que los aficionados, que, por una u otra circunstancia, no se impusieron en su debida oportunidad de la valiosa lista de premios del concurso FOTO-FUTBOL, entregamos hoy a los lectores una reproducción de la misma:

PREMIOS FINALES: Un auto FIAT, último modelo, distribuído por ANTIVERO.

Un televisor GELOSO, de BONACIC Y CARO.

Doce pelotas de fútbol SUPERSEDERAP, regaladas por Atilio Paredes Galaz, de SEDERAP.

Discos y planchas eléctricas de RADIOLANDIA, de JOSE RICART Y COMPAÑIA.

Juegos de cuchillería de la FABRICA MIAMI. (Diez juegos para seis personas cada uno).

Pasajes al exterior, donados por la empresa TURISMO WHIPPLE, y, finalmente, libros finos y empastados, donados por LIBRERIA RENACIMIENTO.

DAPROV
DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO
Artículos de Laboratorio
1 ESTUFA DE SECADO T-340 o SIMILAR
1 AGITADOR D.C.ADAMS o SIMILAR
1 BAÑOMARIA PARA TEMPERATURAS HASTA 120° C.
1 CUENTA-COLONIAS DE SEIS UNIDADES
4 TAMICES CON MALLA DE 100 MICRONES
4 TAMICES CON MALLA DE 50 MICRONES
1 MICROMETRO OCULAR "ZEISS" o SIMILAR
Llámase la atención de los interesados que se está solicitando PROPUESTA PRIVADA, Nº 219, por lo arriba indicado destinado al DEPARTAMENTO DE DEFENSA AGRICOLA.
BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero, de esta Dirección, de 9.30 a 13 horas.
Las ofertas se recibirán en la Oficina del señor Director, Amunátegui Nº 66, 1er. piso, el día
13 de Diciembre de 1965, hasta las 12 hrs.
EL DIRECTOR
IMPORTANTE: La Dirección de Aprovisionamiento del Estado, no aceptará alzas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.

MUNICIPALIDAD DE ÑUÑOA
MODIFICACION PLANO REGULADOR
SE COMUNICA, en cumplimiento a lo dispuesto en el Art. 550 de la Ordenanza General de Construcciones y Urzanización, que la I. Municipalidad de Ñuñoa resolvió modificar el Plano Regulador de la Comuna en el sentido de declarar "Micro zona industrial" en Avenida Quilín, entre las calles Brown Sur y El Líbano. (Acuerdo N.o 441/Sesión N.o 40 Extraordinaria/12.11.65.) Los antecedentes de la modificación en referencia pueden consultarse en la Oficina de Planeamiento de la Dirección de Obras Municipales, Casa Consistorial de Ñuñoa, de lunes a viernes, de 9 a 10.30 horas.
ÑUÑOA, 2 de diciembre de 1965.
RAUL CABEZAS RODRIGUEZ
Alcalde
ENRIQUE VERGARA FLORES
Secretario Municipal

EL ARTE DE SABER ESCUCHAR
Para que la conversación tenga sentido, lo único que se necesita es escuchar con atención, y un oyente atento comprende que la verdadera conversación es fuente de información, dilata nuestros horizontes y amplía nuestro espíritu.
LEA EN Selecciones DE DICIEMBRE
TAMBIÉN
• Muertes que pueden evitarse
• El sargento adorable (libro condensado)
• La Antártida, colosal nevera del planeta
y otros 20 interesantísimos artículos
¡COMPRE, HOY MISMO, Selecciones DE DICIEMBRE!



CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO
Depto. de Cobranza Judicial de Impuestos
SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS
DEUDORES MOROSOS
DE CONTRIBUCIONES DE BIENES RAICES DE LAS PROPIEDADES UBICADAS EN LAS
Comunas de Pinto y Ñiquén
DE LA PROVINCIA DE ÑUBLE QUE DE CONFORMIDAD CON LO QUE ESTABLECE EL CODIGO TRIBUTARIO, EN EL DIARIO OFICIAL DE HOY SE PUBLICA LA NOMINA DE PROPIEDADES A REMATARSE POR ADEUDAR DICHO IMPUESTO.
Santiago, 9 de diciembre de 1965.
DIRECTOR ABOGADO

Ganó Quite en oportuna reacción

Se impuso a New Lord por media cabeza muy bien conducido por Héctor Pilar.— Tercero fue Orontes

QUITE, un colorado cinco años, por Tale of Two Cities en Queen Ann, ganó la Carrera Especial Premio "Radio difusores de Chile", disputada en el Hipódromo Chile, sobre la distancia de 2.000 metros, en impresionante reacción. El pupilo de Abel Muscatt completo con esta victoria la segunda del año. Su anterior triunfo lo consiguió en una primera serie de 1.600 metros, con 51 kilos, donde aventajó a Pronto por una nariz. Era ésta su décimoséptima actuación del año. Lo condujo con singular maestría Héctor Pilar.

LA CARRERA.— El Duende se ubicó al frente en la partida, seguido por Quite, New Lord, Pituca, Quintador, Moliné y Orontes. En la primera pasada por la meta, se mantuvo el mismo orden. A la altura de los 800 metros Quite desplazó al segundo lugar al líder, tercero siempre New Lord, cuarto Pituca, quinto Quintador, sexto Moliné y último Orontes. Cuando los rivales se acercaron a la recta decisiva se vio a New Lord caer sobre los punteros, a quienes dominó cerca de las galerías. En ese punto, Quite, exigido por su jinete, volvió a la carga emparejando posiciones. Bravamente lucharon estos dos competidores y cincuenta metros de la raya aún no se vislumbraba el vencedor. Casi en una línea cruzaron el disco Quite y New Lord. Para determinar al ganador fue necesario recurrir al fallo fotográfico. Para Quite fue el primer lugar, que por media cabeza precedió a New Lord; tercero a 3 cuerpos Orontes en tardío y débil avance; cuarto, a cuatro cuerpos, El Duende; quinto a dos y un cuarto cuerpos Pituca, sexto, a uno y un cuarto cuerpo, Moliné. Ultimo, Quintador. El tiempo registrado para los dos kilómetros fue de dos minutos y seis segundos.



EN IMPRESIONANTE REACCION Quite se impone en la prueba principal disputada ayer en La Palma. A cincuenta metros de la meta, el pupilo de Muscatt fue dominado por New Lord. Su jinete lo exigió a fondo respondiendo y alcanzando sobre la meta escasa ventaja a su favor. Tercero fue Orontes.

H. PILAR: 5 VICTORIAS

HECTOR PILAR se constituyó en el mejor jinete de la jornada al imponerse en cinco oportunidades (dos en La Palma y tres en el Club Hípico). El eficiente jinete hizo suya la mejor competencia de la mañana con Quite y de la tarde, con Probidad. Acortó la diferencia que le lleva Amestelly, y que ahora es de siete triunfos. El domingo, Pilar no actuará en Santiago, ya que irá a Concepción.

Pedro Ulloa consiguió cuatro triunfos y los preparadores Ernesto Inda y Augusto Breque, dos cada uno.

Estadísticas al día:

JINETES

1.o	JUAN AMESTELLY	115
2.o	Héctor Pilar	108
3.o	Fernando Toro	95
4.o	Carlos Pezoa	83
5.o	José M. Aravena	61
6.os	Enrique Araya	53
	Carlos Astorga	53
	Carlos Sepúlveda	53
9.o	Sergio Azócar	48
10.o	Galvarino Jorquera	47

PREPARADORES

1.o	JULIO CASTRO R.	70
2.o	Enrique Vidal	54
3.o	Augusto Breque E.	53
4.o	Guillermo Sarmiento	49
5.o	César Covarrubias	42
6.o	Juan Melero	41
7.o	Oscar Silva	40
8.os	Jorge Inda	35
	Guillermo Urquidi	35
10.o	Ernesto Inda G.	30

Un sólo vale en la triple palmeña dio Eº 9.190,80

UN CONTADOR de una viña, ex empleado de los Ferrocarriles del Estado, sobre cuyo nombre se pidió reserva fue el afortunado poseedor del único vale que se llevó la Apuesta Triple Final y que dio un dividendo de Eº 9.190,80 ¡Cómo para pasar una Pascua Feliz!

Apuestas Dobles y Triples

HIPODROMO CHILE

Los siguientes dividendos proporcionaron la Apuestas Dobles y las Apuestas Triples en el Hipódromo Chile:

APUESTA DOBLE: La combinación Ragunda-Artificioso, dio un dividendo de Eº 32,70.

TRIPLE INICIAL: La fórmula London Smog-Príncipe Oriental y Madrecita, pagó un dividendo de Eº 1.899,95.

TRIPLE FINAL: Clea-Tiltil y Annullú, dieron un dividendo de Eº 9.190,80.

CLUB HIPICO

PRIMERA APUESTA TRIPLE.— Se inició con un juego de 17.500 vales que en la primera válida tuvo un acierto de 2.960 al imponerse Candor. En la segunda los vales se rebajaron a 659 al imponerse Caraqueo. En la tercera válida los vales se canjearon de la siguiente manera:

(1) Alone, 112 (Eº 105,49); (2) Retirado (3), (18,01); 3) Corso, 6 (1.969,26); (4) Cherro, 8 (1.476,94); (5) Chicharrón, 165 (71,61); (6) Elkington, 22 (537,07); (7) Ensueño, 134 (88,17); (8) Proleo, 14 (843,97); (9) Gustador, 6 (1.969,26); (10) Locomovil, 12 (984,63); (11) Mangú, 18 (656,42); (12) Niquinco, 4 (2.953,89); (13) Nocaut, 101 (116,98); (14) Orfeón Rojo, 30 (393,85); (15) The Curragh, 24 (492,31). Total: 659 vales.

El dividendo de la combinación ganadora, Candor, Caraqueo y Alone, ascendió a la suma de 105,49. Se acertaron 112 vales.

APUESTA DOBLE.— Se inició con un juego de 4.591 vales, que en la primera válida tuvo un acierto de 586, al imponerse BARNIZ. En la segunda válida los vales se canjearon de la siguiente manera:

(1) Silvinho, 60 (Eº 113,24); (2) Rucapequén, 85 (Eº 79,94); (3) Fair Maid, 49 (Eº 138,67); (4) La Porfiada, 95 (Eº 71,52); (5) Probidad, 295 (Eº 23,03). TOTAL: 584 vales, 2 sin canjear.

El dividendo de la combinación ganadora, Barniz y Probidad, ascendió a la suma de Eº 23,03. Se acertaron 295 vales.

SEGUNDA APUESTA TRIPLE.— Se inició con un juego de 20.176 vales. En la primera válida ganó Pitingo, que tenía una apuesta de 6.572 vales. En la segunda se impuso Miss Mar, que tenía un juego de 540 vales, que se cambiaron de la siguiente manera en la tercera válida:

(1) Faimito, 72 (Eº 413,19); (2) Partitura, 53 (Eº 561,32); (3) Cosa Nostra, 105 (Eº 283,33); (4) Don Goyo, 56 (Eº 531,25); (5) Más Ratito, 35 (Eº 849,99); (6) Quiroga, 11 (Eº 2.704,53); (7) Atahualpa, 131 (Eº 227,10); (8) Pagano, 74 (Eº 402,02) (9) Retirado, (2) (55,30). TOTAL: 539 vales; 1 sin canj. El Dividendo de la combinación ganadora: PITINGO, MISS BAR y PAGANO, ascendió a la suma de Eº 402,02. Se acertaron 74 vales.

PREMIO PARA LA NACION.— En el recinto del Directorio del Hipódromo Chile, y después de corrida la competencia central, las autoridades de esa institución procedieron a entregar los premios acordados con ocasión de la disputa del Gran Premio Chile. EN EL GRABADO, uno de nuestros cronistas recibe de manos del president don Luis Rosselot, el galardón correspondiente a la mejor información sobre el Gran Premio Hipódromo Chile.

POR DEFICIENTE CONDUCCION A LANDING MULTARON AL JINETE FERNANDO TORO

PRIMERA CARRERA.— Reclamó G. Fernández (Liana) contra O. 2.o Castillo (Mi Sultana), por cortarle la línea en los 600 metros. Se multó a O. 2.o Castillo en Eº 20. Se suspendió a Choza por 30 días por sus malas carreras.

TERCERA CARRERA.— El juez de partida multó en Eº 10 al jinete Miguel Flores (Chuttie), por dificultar la partida.

CUARTA CARRERA.— Se llamó al preparador de Ragunda para que explicara la diversidad de actuaciones de su animal. No encontrándose satisfactorias, se le multó en Eº 30.

OCTAVA CARRERA.— Reclamaciones: J. Barrios (Intuición) contra O. Castillo (Stout), por abrirlo a los 100 metros corridos. Se multó a Orlando Castillo en Eº 15. Desestimado. E. Soto (Quemadero) contra L. Caroca (Chaqueta) por cortarle la línea en los 600 metros. Se multó a L. Caroca en Eº 20. N. Bravo (Morena) contra N. González (Indomable), por cerrarlo a 100 metros de la meta. Se multó a N. González en Eº 15. C. Astorga (Príncipe Oriental) contra V. Barra (Lardaco), por huasquear a su caballo antes de la meta. Se multó a V. Barra en Eº 20 por huasquear desordenadamente. Se suspende a Sun Dream por 30 días por indócil para correr.

NOVENA CARRERA.— Se multó en Eº 30 a Fernando Toro por la forma de conducir a Landing.

DECIMA CARRERA.— Reclamaciones: F. Toro (Chiconel) contra P. Bustos (Siembra) por abrirlo en tierra derecha, suspendiéndose a Bustos por 7 días (19 diciembre).

UNDECIMA CARRERA.— C. Pezoa (Auditora) contra L. Caroca (Osado), por cargar entre los 500 y 400 metros, multándose a Caroca en Eº 20. Dieron cuenta: C. Pezoa, que Auditora no se empleó en tierra derecha como consecuencia del contratiempo sufrido en los 500 metros.

DECIMOTERCERA CARRERA.— Cambios de monta: Fine Opal, Enrique González, y Nucio, Claudio Paredes. El juez de paddock multó en Eº 10 a Julio Eguren por atrasarse en montar. Reclamaciones: A. Parra (Cologne) contra C. Sepúlveda (Simplón), por abrirlo en la partida. Desestimada. J. Amestelly (Trois Branchettes) contra G. Farfán (Annullú), por abrirlo al entrar al derecho. Desestimada. F. Toro (Diablillo) contra A. Parra (Cologne), por cargarlo a 200 metros de la meta. Se multó a A. Parra en Eº 15. Dieron cuenta: J. Eguren (Trois Sejours), y C. Paredes (Nucio), que se les salió un pie del estribo al golpearse en el partidor.

BICICLETAS



Prémielo o Estimúlelo CON UNA FINA BICICLETA "ERICA"

EN TODOS LOS TAMAÑOS
Frenos de torpedo o piola
FACILIDADES DE PAGO
HUERFANOS N.o 1113
ARTURO FRIEDEMANN

MAQUINARIAS

Tornos mecánicos Fresadoras Universales
Cepillos Mecánicos Taladros de Sobremesa
Esmeriladores
Sierras para Metales
Prensas Excéntricas
Tornillos Mecánicos
Tupíes
Molinos de Grano
Platos Universales
Cargadores de Baterías
Tecles
Soldadoras
Ejes Flexibles
Fraguas
Bigornias
Ejes p. Serrucho
Motores Eléctricos desde 1/4 HP. a 150 HP.
Partidores Estrella Triángulo
Gatas Hidráulicas
Soldadoras Rotativas, por puntos, arco y huincha.

OFRECE "MORENO" CON AMPLIAS FACILIDADES — ARTURO PRAT Nº 135 —



FCA. DE CORTINAS METALICAS
Luis O. Rivadeneyra C.
A. PRAT 1444
FONO 568171-CAS-5106-STGO
ATENDEMOS Y DESPACHAMOS TODA CLASE DE TRABAJOS A PROVINCIA
REPARACIONES

APRENDA A MANEJAR

en automóviles modernos, doble control; arreglar pannes motor; instrumentos; cambio ruedas; dirección; revisar en pozos de nuestros talleres, niveles. Precios más bajos. COMPRUEBELO.

INSTITUTO "SAN MIGUEL"

Sucursal en Stgo.: Mac-Iver 175, Of. 75.
San Nicolás 1209, Parad. 11, Gran Avda.

CASA DE LA OLLA A PRESION



REPUESTOS Y REPARACIONES PARA TODA OLLA NACIONAL O IMPORTADA.

TENDERINI 77
Fono 393494 (No tiene Sucursal)

Asegúrese: Su olla en buen estado le ahorra tiempo y dinero.

HIPODROMO CHILE — Resultados Generales

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— 13a. serie.

1.o BOIKAYA (15), 47; por Mister Bowman y Balalaika, del Stud Estela. Jinete: Julio Eguren	16060	
2.o Liana (11), 49; Gmo. Fernández	29580	6,30
3.o Mi Sultana (14), 48; O. 2.o Castillo	10320	17,90
4.o Jubileo (9), 49; A. Parra	33940	5,50
5.o Bulgaria (3), 54; L. Hevia	21170	8,70
6.o B. Durmiente (2), 54; V. Bravo	10850	17,10
7.o Butantán (13) 48; E. Suárez	31130	6,—
8.o Winchester (5), 54; N. González	15220	12,20
9.o Figurilla (8), 49; L. Rivera	6250	29,60
10.o Demonio (4), 49; A. Farías, en corral con Bulgaria		
11.o Petitero (16), 48; M. Flores	24930	7,40
12.o Xochil (1), 55; S. Pradenas	25720	7,20
13.o La Voz (10), 50; B. Campos	9210	20,10
14.o Ambos Mundos (12), 48; L. Marchant	8770	21,10
15.o Choza (7), 51; E. Guzmán	7180	25,80
	250320	

GANADA por 3 1|2 cuerpos; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 1 3|4 cuerpo; el 5.o a 3|4 cuerpo. Tiempo: 1.15. Retirado el (6), Britannicus. Preparador: Ernesto Scaia. DIVIDENDOS: Eº 11,50 y 3,50; 2,40 y 4,60. Viña: Eº 12,70 y 3,20; 2,40 y 4,90.

DESARROLLO.— Boikaya tomó el mando en la partida, seguida por Bella Durmiente, Liana y Butantán. En la recta apuró Liana, pero la puntera no se dejó alcanzar y consiguió holgada victoria.

BOIKAYA: Desde la partida impuso orden. Ganó con facilidad. **LIANA**, vino colocada, pero no fue capaz de más. **MI SULTANA**, corrió con los punteros. **JUBILEO**, apuró al final. **BULGARIA**, ganó algunos lugares en los últimos metros.

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.

1.o URSUS (14), 55; por Flause y Almena, del Stud Carúpano. Jinete: Marcelo Ramírez	37190	
2.o Mujtar (9), 56; F. Toro	87087	3,40
3.o Austero (1), 56; A. Salas	18110	16,30
4.o Kaiser (8), 56; C. Astorga	71417	4,10
5.o Color (3), 52; B. Guzmán	12238	24,20
6.o Trago de Vino (15), 54; O. 2.o Castillo	19165	15,40
7.o El Patrón (4), 56; P. Ulloa	62915	4,70
8.o Nababbo (10), 56; C. Pezoa	25091	11,80
9.o Caliche (2), 55; L. Hevia	11478	25,80
10.o Juguetón (7), 56; E. Soto	32920	9,00
11.o Pitón (12), 52; J. Torres	17365	17,00
12.o Floretín (5), 56; E. Saavedra	1270	232,90
13.o Jaminn (6), 52; G. Fernández	2200	134,40
14.o Rey del Maule (13), 52; M. Flores	1260	234,70
	399726	

GANADA por 1|2 cabeza; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; el 4.o a cabeza; el 5.o a 2 1|4 cuerpos. Tiempo: 1.26 3|5. Retirado el (11), Pindaro. Preparador: Tulio Herrera. DIVIDENDOS: Eº 8.— y 2,30; 1,90 y 4.— Viña: Eº 9,80 y 3.—; 1,70 y 2,70.

DESARROLLO.— Austero en punta, seguido por Nababbo, Color y Caliche. En la recta, Austero mantenía sus posiciones, mientras Mujtar y Ursus ganaban terreno. Cerca de las galerías avanzaron Ursus y Mujtar, imponiéndose aquél por estrecho margen.

URSUS, vino de los últimos en las primeras distancias, atropelló mucho al final. MUJTAR, vino colocado, tuvo un serio contratiempo muy cerca de la meta. AUSTERO, punteó gran parte del recorrido, le faltaron fuerzas al final. KAISER, corrió con los punteros, decayendo después. COLOR, se mantuvo con los de avanzada, perdiendo energías en los tramos finales.

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.

1.o PERIGORD (14), 56; por Tale Of Two Cities y Popea, del Stud Santa Amelia. Jinete: Pedro Ulloa	115882	
2.o Minuendo (11), 56; M. Alquinta	11374	18,80
3.o Vital (17), 52; E. Guzmán	24899	8,60
4.o Guarico (8), 56; B. García	20355	10,50
5.o Dean (7), 54; J. Eguren	16030	13,30
6.o Celestial (3), 52; A. Herrera	12980	16,50
7.o Mazarino (10), 54; O. 2.o Castillo	2023	105,70
8.o Belo Horizonte (2), 56; E. Naranjo	31820	6,70
9.o Acertijo (1), 55; S. Pradenas	5780	37,00
10.o Reading (15), 56; A. Salas	31660	6,80
11.o Chambón (5), 56; C. Sepúlveda	6560	32,60
12.o Multicolor (12), 52; G. Fernández	1080	197,90
13.o Curazao (4), 56; J. Martínez	6120	34,90
14.o Sauternes (16), 52; B. Campos	780	273,90
15.o Chuttie (6), 52; M. Flores	1170	120,80
	289113	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 9 cuerpos; el 4.o a 1|2 pescuezo; el 5.o a 4 cuerpos y el 6.o a nariz. Tiempo: 1.26. Retirados el (9), John Hunt, y el (13), Ñancul. Preparador: Ernesto Inda. DIVIDENDOS: Eº 1,80 y 1,40; 3,30 y 2,10. Viña: Eº 1,80 y 1,20; 2,20 y 1,50.

DESARROLLO.— MINUENDO tomó el mando en la partida, seguido por Perigord, Vital y Celestial. En la recta, se mantuvo el mismo orden. A cincuenta metros de la raya, avanzó Perigord, imponiéndose por claro margen.

PERIGORD, vino segundo y atropelló en el momento preciso. MINUENDO, punteó toda la carrera, cayó luchando. VITAL, estuvo con los punteros, se vio inferior a los que lo precedieron. GUARICO, muy al final apareció. CELESTIAL, gran parte de la carrera estuvo entreverado con los punteros; finalmente se dejó estar.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— 11a. serie.

1.o RAGUNDA (10), 52; por Antar y Joroba, del señor Raúl Machuca. Jinete: Guillermo Fernández	48419	
2.o Doña Teresa (5), 54; J. Amestelly	122447	2,30
3.o Skyros (13), 51; A. Salas	11989	23,00
4.o Hill Boss, (53), E. González	15942	17,30
5.o Insolación (7), 53; E. González	15942	17,30
6.o Mi Millaray (12), 51; V. Ubilla	36349	7,60
7.o Blue Back (9), 52; L. Hevia	34307	8,10
8.o Policasta (16), 46; O. 2.o Castillo	12656	21,80
9.o Nildita (2), 53; V. Bravo	14920	18,50
10.o Chileno (1), 55; L. Muñoz, en corral con Nildita		
11.o Tabaco Rubio (14), 48; S. Alcaide	16779	16,50
12.o Don Fernando (4), 54; E. Guzmán	2750	100,40
13.o Chupilca (11), 49,5; L. Caroca, en corral con Ragunda		
14.o Negro el Quince (8), 53; L. Aros	13253	20,80
15.o Aromático (3), 54; M. Alquinta	17226	16,00
	373257	

GANADA por 1 3|4 cuerpo; el 3.o a 1 cabeza; el 4.o a pescuezo; el 5.o a 1|2 cabeza y el 6.o a 3 1|2 cuerpos. Tiempo: 1.28. Retirado el (15), Mi Ranita. Preparador: Luis E. Toledo. DIVIDENDOS, del Corral Ragunda-Chupilca: Eº 5,70 y 3,20; 1,40 y 5,10. Viña: Eº 6,40 y 9.—; 1,50 y 2,90.

DESARROLLO.— Mi Millaray, Insolación, Doña Teresa y Don Fernando, se alternaron en la vanguardia. En la recta, Insolación iba al frente, 2.o Don Fernando, 3.o Hill Boss y 4.o Ragunda. A 100 metros del disco, avanzaron Ragunda y Doña Teresa, imponiéndose aquella sin apuros.

RAGUNDA ganó terreno paulatinamente, atropellando con firmeza. DOÑA TERESA, luchó desde el vamos. SKYROS, no tuvo suerte, sólo al final le cundió su avance. HILL BOSS, en la recta tuvo un asomo que no prosperó. INSOLACION, peleó desde el "vamos", se entregó muy temprano.

QUINTA CARRERA—. 1.400 metros.— Condicional.

1.o ARTIFICIOSO (3), 56; por Merry Mason y Alborada, del Stud Ana María. Jinete: Héctor Pilar	166353	
2.o Tío Ñecla (17), 52; M. Flores	16006	17,30
3.o Rocafort (14), 55; S. Pradenas	7454	37,20
4.o Bucaneer (5), 55; N. González	10890	25,40
5.o Palmoteo (11), 56; L. Caroca	65840	4,20
6.o Secador (16), 52; G. Fernández	17996	15,40
7.o Alcino (1), 52; E. Guzmán	12940	21,40
8.o Landerneau (9), 56; P. Ulloa	17546	15,80
9.o Bongó (4), 52; A. Herrera	360	769,50
10.o Vencedor (18), 56; J. Aravena	10844	25,50
11.o Pancho Bravo (12), 56; C. Astorga	25833	10,70
12.o Diablo Fuerte (7), 52; C. Moreno	11461	24,20
13.o Roi Leopoldo (15), 54; R. Castillo	1164	238,00
14.o Fortunio (8), 52; R. Hermosilla	1544	179,40
15.o Con Valor (6), 54; L. Salas	5180	53,50
16.o Moshón (10), 52; B. Campos	750	369,40
17.o Alonso (2), 56; J. Barrios	2250	123,10
	274411	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 3|4 cuerpo; el 4.o a 1|2 nariz; el 5.o a 3 cuerpos y el 6.o a 3 cuerpos. Tiempo: 1.27. Retirado el (13), Reservista. Preparador: Pedro Fuentes. DIVIDENDOS: Eº 1,70 y 1,30; 2,90 y 4,10. Viña: 1,70 y 1,20; 2,40 y 3,90.

DESARROLLO.— Artificioso partió en punta, seguido por Moshon, Diablo Fuerte y Bucaneer. En la recta, Artificioso seguía en primer lugar, 2.o Moshon, 3.o Diablo Fuerte, 4.o Bucaneer y 5.o Tío Ñecla. A 200 metros de la raya, avanzó Tío Ñecla, pero el puntero se defendió bien y alcanzó un claro triunfo.

ARTIFICIOSO, mantuvo con firmeza el liderato. TIO ÑECLA, con mejor fortuna, pudo ser el ganador, un poco tarde su avance. ROCAFORT, atropelló, pero sin comprometer. BUCANEER, mantuvo el cuarto desde que partieron. PALMOTEO, en gran parte de la carrera no pudo emplear sus medios.

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— 10a. serie.

1.o LONDON SMOG (5), 53; por Bokara y London Fog, del Stud El Salto. Jinete: Sergio Pradenas	51730	
2.o Transado (10), 52; E. Soto	43980	7,30
3.o Chapalita (3), 53; G. Farfán	27999	11,40
4.o Rosa Morena)7), 53; E. González	43858	7,30
5.o Purrehuín (2), 54; M. Alquinta	4287	74,50
6.o Teodulo (9), 52; V. Ubilla	20684	15,40
7.o Giambattista (4), 53; M. Flores	29710	10,70
8.o Don Ernesto (15), 49; L. Caroca	78752	4,10
9.o Nervi (1), 54; A. Salas	18533	17,20
10.o Pudor (14), 50; V. Barra	9308	34,30
11.o Agudo (13), 50; A. Herrera	1450	220,20
12.o Fragment (8), 52; B. García	34489	9,30
13.o Telúrica (16), 47; A. Parra	48512	6,60
14.o Rau (6), 53; J. Barrios	5734	55,70
15.o Toyopet (12), 51; N. González	12542	25,50
	431588	

GANADA por 1 pescuezo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; el 4.o a cabeza; el 5.o a 1|2 pescuezo y el 6.o a 1 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.27 2|5. Retirado el (11), Meseta. Preparador: Víctor Contreras. DIVIDENDOS: Eº 6,20 y 2,10; 2,70 y 4.20. Viña: 8,20 q 3.—; 3.— y 5,80.

DESARROLLO.— Chapalita, Londo Smog, Purrehuín y Teodulo corrieron al frente. En la recta, London Smog pasó al primer lugar, 2.o Purrehuín, 3.o Chapalita y 4.o Agudo. Faltando cien metros para la meta, por los palos, avanzó Transado, sucumbiendo a escasa ventaja.

LONDON SMOG, corrió entre los punteros. Tomó el mando en un momento muy oportuno y defendió con bravura esa colocación. TRANSADO, muy enredado en las primeras distancias, atropelló tardíamente. CHAPALITA, no fue capaz de más. ROSA MORENA, muy atrás la trajeron, cuando atropelló, los otros ya estaban en la meta. PURREHUIN, peleó desde la partida; perdió energías luego.

SEPTIMA CARRERA.— 2.000 metros.— Carrera Especial.

1.o QUITE (5), 50; por Tale Of Two Cities y Queen Ann, del Stud Maucevic. Jinete: Héctor Pilar	55673	
2.o New Lord (2), 52; C. Sepúlveda	39768	6,90
3.o Orontes (1), 58; P. Ulloa	72007	3,80
4.o El Duente (7), 46; J. Sepúlveda	98650	2,80
5.o Pituca (3), 51; C. Pezoa	26593	10,30
6.o Moliné (6), 47; A. González	52831	5,20
7.o Quintador (4), 50; J. Amestelly	22888	11,90
	368410	

GANADA por 1|2 cabeza; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 4 cuerpos; el 5.o a 2 1|4 cuerpos y el 6.o a 1 1|4 cuerpo. Tiempo: 2.06. Corrieron todos. Preparador: Abel Muscat. DIVIDENDOS: Eº 4,90 y 3.—; 2,80; Viña: Eº 5.— y 2,60; 2,60.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— 9a. serie.

1.o PRINCIPE ORIENTAL (8), 52; por Monipour y Masitaita, del señor Cecilio Parra. Jinete: Carlos Astorga	83664	
2.o Lardaco (6), 53; V. Barra	36006	12,50
3.o Indomable (14), 51; N. González	7307	61,50
4.o Amir El Turf (1), 54; L. Aros	4751	94,60
5.o Sibi (4), 54; J. Amestelly	90269	5,00
6.o Morena (16), 50; N. Bravo	103880	4,30
7.o Mudejar (13), 51; M. Alquinta	32194	13,90
8.o Chere Amie (3), 54; L. García	6138	73,20
9.o Atout (11), 52; O. Castillo	7903	56,90
10.o Papelón (5), 54; J. Aravena	4012	112,00
11.o Alguacil (17), 49; J. Eguren	10448	43,00
12.o Intuición (15), 51; J. Barrios	8417	53,40
13.o Bionda (12), 51; A. Parra	36482	12,30
14.o Atalanta (2), 54; S. Pradenas	3807	118,00
15.o Chaqueta (7), 52; L. Caroca	35611	12,60
16.o Saturday (10), 52; E. Naranjo	15859	28,30
17.o Quemadero (9), 52; E. Soto	115470	3,90
18.o Sun Dream (18), 49; H. Obregón	5148	87,30
	107366	

GANADA por 1 nariz; el 3.o a 4 1|2 cuerpos; el 4.o a 1|2 pescuezo; el 5.o a 1 1|2 cuerpo y el 6.o a cabeza. Tiempo: 1.27. Corrieron todos. Preparador: Héctor Parra. DIVIDENDOS: Eº 5,40 y 2,50; 3,70 y 12,70. Viña: Eº 5.— y 2,50; 5,50 y 12,50.

DESARROLLO.— Bionda, Indomable, Amir el Turf y Atalanta, se disputaron la delantera en las primeras distancias. En la recta, Indomable pasó a la vanguardia, 2.o Amir el Tur, 3.o Lardaco y 4.o Príncipe Oriental. A 200 metros del disco, avanzaron Lardaco y Príncipe Oriental, venciendo este último por mínima ventaja.

PRINCIPE ORIENTAL, corrió en medio del grupo y avanzó con muchas fuerzas. LARDACO, vino colocado, atropelló en buen momento. Perdió luchando. INDOMABLE, estuvo en punta en un momento, pero perdió energías al final. AMIR EL TURF, se vio luchador al principio para decaer luego. SIBI, avanzó cuando nada tenía que hacer.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— 4a. serie.

1.o MADRECITA (13), 49; por Galloper-Green y Madrigada, del señor Orlando Ulloa. Jinete: Orlando 2.o Castillo	104750	
2.o Siuticazo (11), 50; E. Suárez	76232	7,80
3.o Canio (15), 48; S. Alcaide	90203	6,60
4.o Star Line (14), 49; C. Sepúlveda	82866	7,20
5.o Landing (2), 56; F. Toro	257822	2,30
6.o Pretencioso (8), 52; V. Barra	18012	32,90
7.o Gianpiero (1), 56; E. Soto	19281	30,80
8.o Fango (6), 52; J. Barrios	98743	6,00
9.o Monina (7), 52; M. Flores	40291	14,70
10.o Baurú (3), 55; E. González	4523	139,70
11.o Mauloso (4), 55; U. Gaete	2490	238,60
12.o Archias (5), 53; G. Farfán	8180	72,70
	803123	

GANADA por 1|2 nariz; el 3.o a 3|4 cuerpo; el 4.o a 2 cuerpos; el 5.o a 3|4 cuerpo y el 6.o a 3|4 cuerpo. Tiempo: 1.25 2|5. Retirados el (9), Stagger; el (10), Bruno, y el (12), Yacal. Preparador: Carlos Santos. DIVIDENDOS: Eº 5,70 y 1,60; 2,40 y 1,80. Viña: Eº 3,70 y 1,40; 1,80 y 2.—

DESARROLLO.— Canio partió adelante, seguido por Siuticazo, Pretencioso y Fango. En la recta, Siuticazo iba al frente, 2.o Fango, 3.o Canio, 4.o Madrecita. A 100 metros de la meta, atropelló Madrecita, por los palos, logrando la victoria por mínima ventaja.

MADRECITA, corrió entre los punteros. Atropelló con muchos bríos. SIUTICAZO, tomó el mando muy temprano. Fue derrotado luchando. CANIO, peleó los primeros lugares, desde la partida; no fue capaz de más. STAR LINE, apuró sólo en los últimos metros. LANDING, mañoseó en gran parte de la carrera.

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 3a. serie.

1.o CLEA (3), 56; por Hooligan y Cut Time, del Stud San Pedro. Jinete: Eduardo Soto	25890	
2.o Calendar (12), 50; A. Salas	85353	7,00
3.o Chiconel (8), 53; F. Toro	83913	7,10
4.o Siembra (15), 48; P. Bustos	22814	26,20
5.o Lister (9), 53; C. Pezoa	132175	4,50
6.o Soleil (4), 56; H. Pilar	44207	13,50
7.o Vigilante (7), 49; J. Amestelly	177959	3,40
8.o Capitán Polito (2), 59; C. Astorga	81196	7,40
9.o Chadrón (6), 53; G. Farfán, en corral con Vigilante		
10.o Errata (13), 50; J. Eguren	5386	110,90
11.o Indiscreto (11), 51; M. Ramírez	33149	18,00
12.o Mitzukawa (5), 54; S. Allende	34198	17,50
13.o Loredana (10), 53; E. Guajardo	15845	37,70
14.o Baldosín (14), 49; C. Sepúlveda	47884	12,50
15.o Novice (1), 61; E. Naranjo	17015	35,10
	806984	

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1 1|4 cuerpo; el 4.o a 1 1|2 cuerpo; el 5.o a 2 1|4 cuerpo y el 6.o a 1 1|4 cuerpo. Tiempo: 1.25. Corrieron todos. Preparador: Luis E. Vásquez. DIVIDENDOS: Eº 23,10 y 4,70; 2,30 y 2,50. Viña: 11,20 y 2,50; 3,40 y 2,70.

DESARROLLO.— Mitzukawa, Capitán Polito, Siembra y Calendar estuvieron entre los punteros en las primeras distancias. En la recta, Siembra iba en primer lugar, 2.o Chiconel, 3.o Calendar y 4.o Capitán Polito. A 200 metros de la meta, atropellaron Calendar, por el medio de la cancha, y Clea, por los palos, imponiéndose esta última por claro margen.

CLEA, no logró ubicarse al principio. Atropelló con muchas fuerzas. CALENDAR, vino con los punteros. Fue vencido por otro superior. CHICONEL, mejor no pudo correr, al final no tuvo medios para alcanzar mejor colocación. LISTER, tardío y débil no le permitió llegar más cerca.

UNDECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 5a. serie.

1.o PUERTO PRINCIPE (3), 54; por Orlbero y Francesita II, del Stud El Chino. Jinete: Ernesto Guajardo	108497	
2.o Gengis Khan (15), 50; C. Sepúlveda	19329	33,90
3.o Kunstler (5), 53; F. Toro	121503	5,40
4.o Luck and Luck (11), 51; G. Farfán	93422	7,00
5.o Redoblado (18), 49; C. Paredes	79721	8,20
6.o Cochero (13), 50; J. Martínez	60863	10,80
7.o Tracio (4), 54; A. Salas	13520	48,50
8.o Osado (16), 50; L. Caroca	29013	22,60
9.o Panvirol (8), 52; V. Ubilla	16171	40,50
10.o Robertino (12), 51; N. González	12477	52,50
11.o Geraldina (7), 52; M. Ramírez	56469	11,60
12.o Varieté (17), 50; E. Soto	8900	73,60
13.o Noblesse (2), 54; M. Alquinta	66879	9,80
14.o Aguila (10), 50; H. Pilar	73745	8,30
15.o Barrio Nuevo (6), 2; V. Barra	51648	12,70
16.o Pentathlon (9), 52; J. Barrios	8040	81,50
17.o Auditora (1), 54; C. Pezoa	65243	10,00
	885440	

GANADA por 3 cuerpos; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 1|2 cuerpo; el 5.o a 1 1|4 cuerpo; y el 6.o a 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.26 3|5. Retirado el (14), Compinche. Preparador: Raúl Allen. DIVIDENDOS: Eº 3.— y 2,80; 6,70 y 1,90. Viña: Eº 3,80 y 2.—; 7,40 y 2,10.

DESARROLLO.— Noblesse "picó" en punta, seguida por Luck and Luck, Kunstler y Redoblado. En tierra derecha, Luck and Luck pasó al frente, 2.o Redoblado, 3.o Puerto Príncipe y 4.o Kunstler. Cerca de las tribunas avanzaron Gengis Khan y Puerto Príncipe, logrando el triunfo este último con facilidad.

PUERTO PRINCIPE, actuó colocado y poco a poco fue ganando terreno. Atropelló en buen momento y ganó sin dificultades. GENGIS KHAN, no logró mejorar posiciones en gran parte del recorrido; atropelló con muchas fuerzas, pero muy tarde. KUNSTLER, no mejoró mucho las colocaciones primitivas que ocupó. LUCK AND LUCK, muy luchador en los primeros metros, para decaer luego. REDOBLADO, se entreveró con los punteros. Un rato asomó al frente, pero debió ceder el paso a otros.

DUODECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 6a. serie.

1.o TILTIL (8), 52; por Beam Rider y Jiji; del stud Capulín; jinete, Eduardo Soto	51400	
2.o Sabra (4), 53; J. Amestelly	123297	4,10
3.o Chillanejo (13), 51; V. Barra	34155	14,80
4.o Profumo (12), 51; J. Eguren	63295	8,00
5.n Dark Rose (5), 52; C. Sepúlveda	27146	18,60
6.o Francis (11), 51; E. Naranjo	101990	4,90
7.o Tamaya (17), 49; L. Caroca	75192	6,70
8.o Piccolino (3), 53; N. González	6324	77,40
9.o El Patriota (15), 50; M. Flores	7669	65,80
10.o Don Jaime (6), 52; J. Aravena	15951	31,80
11.o Tatará (18), 49; A. Parra	33999	12,60
12.o Nagual (1), 54; F. Toro	45081	11,20
13.o Shelltex (7), 52; G. Farfán	19146	26,40
14.o Minimax (16), 50; J. Barrios	2624	192,30
15.o El Ganó (14), 50; U. Gaete	9472	53,30
16.o Bachicha (2), 53; M. Alquinta	59390	8,50
	662242	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 3|4 de cuerpo; el 4.o a 2 1|2 cuerpos; el 5.o a 1|2 cabeza, y el 6.o a 3|4 de cuerpo.— Tiempo: 1.23.— Retirados: Agrtyca (9) y Bye Bye (10).— Preparador: Ernesto Inda G.— DIVIDENDOS: Eº 9,80 y 3,20; 2 y 3,30.— VIÑA: 13,70 y 3,50; 1,90 y 3,10.

DESARROLLO.— Sabra partió al frente del grupo. En los otros sitios se ubicaron Chillanejo, Tiltil y Profumo. Con Sabra en punta entraron los competidores a la recta; 2.o, Chillanejo, y 3.o, Tiltil. A cien metros del disco, avanzó por los palos Tiltil, aventajando a la puntera por claro margen.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— TILTIL, poco a poco fue ganando terreno para atropellar con firmeza. SABRA, desde la partida estuvo en punta, la derrotaron peleando. CHILLANEJO, corrió con los punteros, al final decayó. PROFUMO, no mejoró un sólo lugar desde que partieron. DARK ROSE, avanzó tardiamente.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 7a. Serie.

1.o ANNULLU (5), 52; por Afghan y Amapola, del Stud Llanquehue. Jinete: Gustavo Farfán	36268	
2.o Trois Branchettes (16), 49; Jn. Amestelli	137343	3,30
3.o Cologne (10), 50; A. Parra	79330	5,60
4.o Diablillo (1), 54; Fdo. Toro	79011	5,70
5.o Contumaz (14), 49; L. Caroca	122379	3,70
6.o Gana Fácil (15), 49; Alb. Salas	53363	8,40
7.o Simplón (12), 50; G. Sepúlveda	49224	9,10
8.o Nucio (9), 52; C. Paredes	15751	28,60
9.o Secllo (11), 50; E. Naranjo	13496	33,30
10.o Galanteo (3), 53; Gmo. Fernández	8932	50,40
11.o Fine Opal (6), 52; E. González	5349	84,10
12.o Trois Sejours (2); 54; J. Eguren	7259	62,00
	608205	

GANADA: por 1 1|4 de cuerpo, el 2.o a 5 cuerpos el 4.o a 2 1|4 cuerpo, el 5.o a 1 pescuezo, y el 6.o a 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.25. Retirados el (4) Rabioso, el (7) Ilex, el (8) Lema y el (13) Asturias. Preparador: Luis A. García. DIVIDENDOS: Eº 12,40 y 2,60; 1,40 y 1,90. Viña: Eº 15,50 y 3,50; 1,40 y 1,90.

DESARROLLO: Gana Fácil se adueñó de la vanguardia en la partida. Más atrás se colocaron Annullú, Trois Branchettes y Diablillo. En tierra derecha Annullú quedó en primer lugar, 2.o Gana Fácil y 3.o Trois Branchettes. A 200 metros de la meta, atropelló Trois Branchettes, pero la puntera no se dejó dominar y cruzó el disco con clara ventaja a su favor.

¿QUE HIZO SU CABALLO? ANNULLU, Se colocó entre los punteros desde que partieron. Cuando tomó el mando, no se dejó alcanzar; TROIS BRANCHETTES, se alternó con los de avanzada desde el "vamos". No dio frutos sus atropellada, COLOGNE, paulatinamente fue escalando posiciones, pero no tuvo fuerzas al final; DIABLILLO, cuarto en la partida y en el resultado definitivo; CONTUMAZ, atropellando llegó.

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— 8a. Serie.

1.o BURBULITA (2), 53; por Elastic y Burbuja, del Stud Matancilla. Jinete: Fernando Toro	161881	
2.o Miss Pelusa (17), 51; E. Naranjo	29343	16,70
3.o El Rasillo (7), 52; B. García	75718	6,50
4.o Konia (14), 52; G. Farfán	122259	4,00
5.o Mauritania (9), 52; Jn. Barrios	41838	11,70
6.o El Camaleón (10), 50; V. Barra en corral con Mauritania		
7.o Socia (4), 53; Jn. Martínez	39469	12,40
8.o Pudú (15), 52; E. González	15429	31,70
9.o Lenoz (3), 53; Alb. Salas	44371	11,00
10.o La Centella (1), 54; N. González	29999	16,30
11.o Imolese (13), 51; C. Sepúlveda	76611	6,40
12.o Epsom Lady (8), 52; M. Alquinta, en corral con Mauritania		
13.o Gran Pinta (11), 52; P. Bustos	9228	53,00
14.o Pandax (6), 50; Edo. Soto	15442	31,70
15.o Inapreco (12), 52; A. Parra, en corral con Imolese		
16.o Anderín (5), 52; H. Obregón en corral con Pandax		
17.o Mercurio (16), 51; S. Alcaide en corral con Pudú		
	661588	

GANADA: por 4 cuerpos, el 3.o a 1 pescuezo, el 4.o a 1|2 cuerpo, el 5.o a 1 1|4 cuerpo, y el 6.o a 1 cuerpo. Tiempo: 1.25 3|5. Corrieron todos. Preparador: Emilio Cáceres. DIVIDENDOS: Eº 3 y 1,40; 2,80 y 2. Viña: Eº 3,10 y 1,40; 2 y 1,50.

DESARROLLO: Burbulita, partió adelante, seguida por Miss Pelusa, Konia y Socia. En ese mismo tomaron la recta. En los últimos metros la puntera se distanció aún más consiguiendo fácil triunfo.

¿QUE HIZO SU CABALLO? BURBULITA, tomó el mando y no lo dejó más; MISS PELUSA, actuó en segundo término y de esa manera finalizó la carrera; EL RASILLO, atropelló en los últimos metros pero sin comprometer; KONIA, corrió con los punteros para entregarse al final; MAURITANA, sólo en los últimos metros se dejó ver.

3) Aves, animales y pájaros

GRANJA MANQUEHUE HA RENOvado totalmente sus reproductores y ofrece pollitos de un día Rhode, Plymouth, Broiler, New Hampshire, hembritas, patitos Pekín y Rouen. Alimentos. Compañía 1271, fono 83591.
A-20-III-66

VENDO CANARIOS ROLLER, COBRE y rojos. Avda. Portales 3185.
A. 20 Dic./3

4) Automóviles, garajes y vehículos

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? ENtregue a Jorsacor su automóvil Avenida Bulnes 367.
C 31|4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O comprar otro? Jorsacor, Avenida Bulnes 367.
C 31|4

JORSACOR NECESITA URGENTE automóviles y camionetas, Avenida Bulnes 367.
C 31|4

VENDO MOTO "HOREX" 350 cc., perfecto estado, parrilla, perneras, defensas, busca camino. E° 3.200 contado. Verla y tratar en Gran Avenida 9154, paradero 27.
A-8-4

CAMIONETA 1.500 KILOS DE SOTO 1952, toda nueva, especial reparto gas, fruta, abarrotes, fletes. Muy buen estado. Hoy, urgente, al mejor postor. Verla y tratar, Recoleta esquina Bellavista (Mapocho). Sea usted el primero.
A. 8|4

10) Construcción y sus materiales

PARA CORTINAS METALICAS puertas plegables y mallas transparentes, reparaciones domicilio, atención a provincias, atención especial para zona terremoto. Solicite cotizaciones módicas a Rivadeneira, Arturo Prat 1444, teléfono 568171, casilla 5106, Santiago.
C. 8|10

CORTINAS METALICAS FACORmet, presupuesto, reparaciones, precio fuera toda competencia, puntualidad, atención domicilio y provincia. San Diego 1671, fono 51096, Casilla 7132, Santiago.
A. 24|10.

"EMPRESA GIACONI E HIJO" LE ofrece sus servicios de reparaciones de casas, albañilería, estucos, reparaciones, eléctricas, carpintería, ampliaciones e instalaciones comerciales, pinturas interiores y exteriores. Tratar 97904.
C. 6-III-10

14) Estatutos y legales

LIBRETA AHORRO Nº 14684, Banco del Estado, Matucana, extraviada, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 9|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta de la CORVI N.o 84, de San Bernardo, queda nula por haberse dado aviso. Julia Neira P., carnet 44927.
A. 9|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIBREta Nº 1076, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Raúl Barnier Bustamante, queda nula por haberse dado aviso.
A. 9|14

SE GRATIFICARA A LA PERsona que haya encontrado libros de Contabilidad, documentación y talonarios de cheques, hurtado del interior de un coche estacionado en calle San Diego, frente al 1753. Santa Elena 2120.
A. 9|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque N.o 3029570, Serie B. F. Cta. N.o 8261, Banco del Estado, Huérfanos, queda nulo y sin valor por haberse dado aviso correspondiente.
A. 9|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque N.o 1299159, Serie 1-A, del Banco Israelita de Chile, principal, queda nulo por haberse dado aviso correspondiente.
A. 9|14.

QUIEBRA: KURT VON SOCHAcewsky, Engel.— Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, por resolución de fecha 4 de diciembre en curso fijó la audiencia del día 29 de diciembre de 1965, a las 10.30 horas, para efectuar el remate de la propiedad del fallido, ubicada en el balneario San Sebastián, Camino El Peral Nº 354, de la comuna de Cartagena, departamento de San Antonio. Sus deslindes son los siguientes: Norte, con sitio Nº 3; Sur, con sitio Nº 5; Oriente, con sitio Nº 30, y al Poniente, con el Camino El Peral. El mínimo para comenzar las posturas es de E° 13.292. Demás bases y antecedentes en los autos de la quiebra indicada, cuaderno de administración.— Secretario.
C. 11|14.

EXTRAVIO LIBRETAS BANCO DEL Estado, sucursal Quinta Normal, 9105, a la vista, y 20934, a plazo, pertenecientes a Marta Luisa Chaparro Pozo, quedan nulas por aviso correspondiente.
A. 10|14.

CHEQUE BANCO DEL ESTADO, berse dado aviso correspondiente. AI-5614398, queda nulo por ha-
A. 10|14.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, siete diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia testada de Alberto Valenzuela Valdivia a Miguel Alberto, Amelia Alicia de la Paz y Carmen del Pilar Valenzuela Berríos, en representación padre fallecido Raúl Valenzuela Piñeiro, y éste como heredero testamentario, y a la cónyuge sobreviviente María Cañas Polloni, sin perjuicio de sus derechos como tal. Practicaré inventario solemne bienes causante el trece de diciembre, quince horas, en mi oficina, Bandera 342. —Secretario.
A. 11|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Miguel Iglesias Naranjo a José Miguel Salomón y Elena Gladys del Carmen Iglesias Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Emelina Silva Díaz.— Secretario.
A. 6, 7 y 9|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia José Rafael Jiménez Poblete a Luis Alberto, Héctor Guillermo, Manuel Jesús e Hilda Rosa Jiménez Pavés y Jaqueline del Carmen Jiménez Cid, sin perjuicio derechos cónyuge Adela Cid Pérez. Inventario solemne practicaré 10 actual, 10 horas.— Secretario.
A. 6, 7 y 9|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Raquel Cresencia Zelada Muñoz a cónyuge rechos.— Secretario.
A. 6, 7 y 9|14

QUINTO JUZGADO CIVIL AMPLIO resolución concedió posesión efectiva herencia José René Ossa u Osse, sentido causante también llamábase José René Toledo Osse.— Secretario.
A. 6, 7 y 9|14

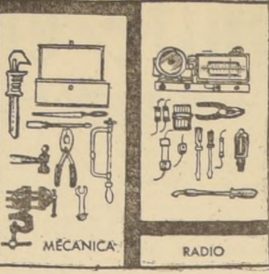
RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, mayor Cuantía, ordenó citar parientes del menor Sergio Exequiel Naranjo Collao, audiencia nueve diciembre diez horas, fin deliberen acerca curador propuesto. Expediente "Naranjo", Sergio-Nombramiento curador.— Secretario.
A. 6, 7 y 9|14

QUIEBRA IRMA ROSANO HERMOSIlla — 2.o Jdo. Civil de Mayor Cuantía de Santiago.— Por resolución de fecha 21 de septiembre de 1965, el 2.o Jdo. Civil de Mayor Cuantía de Santiago, declaró en quiebra a doña Irma Rosano Hermosilla, comerciante, domiciliada en calle Siria N.o 3034, de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos, dentro de 3.o día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices quiebra. Adviértese al público que no se debe hacer pagos ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes en Chile deben verificar créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en el diario "La Nación".— El secretario.
C. 6, 7, 9, 10 y 11|14
















ESC. LATINO - AMERICANAS
ESTADO 337, 5º piso, Of. 519
CLASIFICADOR 862 — SANTIAGO
NOMBRE
DOMICILIO
LOCALIDAD
CURSO QUE LE INTERESA
HOY MISMO REMITA EL CUPON

14) Estatutos y legales

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 4 diciembre 1965 concedió con beneficio de inventario posesión efectiva herencia intestada Rafael Segundo Pérez González a hijos legítimos Jorge, Rafael, María, Viviana y Teresa Pérez Montero, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.— Secretaria.
A. 7, 9 y 10|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 27 noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Elvira González Romo a hijos legítimos Antonia, Marta, Juana, María, Gertrudis, María Teresa, Juana Clemencia y Carlos Mourgues González.— Secretaria.
A. 7, 9 y 10|14.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, diecinueve noviembre 1965, declaró yacente la herencia quedada al fallecimiento de Ana Rosa Videla Albornoz, fallecida 22 de marzo 1959, siendo último domicilio esta ciudad, designándose curador a Ernesto Rogers Ferrari.— Secretario.
A. 7, 9 10|14.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, diecinueve noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia testada de Concepción Vega Montalba, a Maximiano Torres Saravia, en su calidad heredero testamentario.
A. 7, 9 y 10|14.

QUIEBRA DINA BONDI BENINI.— Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago por resolución de fecha 3 de diciembre de 1965 tuvo por agregada ampliación de inventario.
C. 7, 9, 10|14

POR RESOLUCION 6 PRESENTE, JUZgado Letras San Bernardo, se ha concedido posesión efectiva herencia testada quedada fallecimiento de Clemente Zubia Lazcanoiturburu, a sus herederos Pedro, Julián, Máxima, Cándido, Felisa, María Teresa, Jesús y Nicolás Zubia Marculeta. Este último fallecido y representado por hijos legítimos, María Inés y Pedro, María Zubia Guridi; Julia y Anunciación Zubia Iguzquiaguirre y a María Marculeta y a Josefa Iguzquiaguirre. Se fija para facción inventario solemne el día 11 presente, 11.30 horas, en oficio secretario.— San Bernardo, 6 de diciembre de 1965.— La secretaria.
A. 7, 9, 10|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, primero diciembre 1965, modificó auto diez noviembre 1965 que concedió posesión efectiva herencia de María Trinidad Salazar González, en el sentido que debe entenderse ésta concedida sólo a Rosa Amelia González Núñez, María Fresia Núñez González, María Magdalena Núñez González, Pedro Antonio González Moraga y Renato Urbano González Moraga.
A. 10|14

CITACION.— SE CONVOCA, EN PRImera citación, a los socios del Sindicato Profesional de Empleados del Banco Osorno y La Unión, con el objeto de proceder a elegir nuevo directorio. La asamblea general se efectuará en calle Puente Nº 508, el 14 de diciembre de 1965, a las 18.45 horas.— El secretario.
A. 7|48

QUIEBRA ALVARO SAAVEDRA SAlas.— Quinto Juzgado Civil. Resolución 20 de octubre de 1965, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose siguientes créditos valistas: Distribuidora Mundialchile Ltda., E° 5.840,00; Nicolás Montt Pinto, E° 4.644,06; Víctor H. Vásquez Pinto, E° 11.955,25; Carlos Ruis Fuenzalida, E° 23.660,00; Agustín Biagini Daziano, E° 7.329,00; Molfino Hnos. y Cía., E° 999,45; Juan A. Fernández Mondaca, E° 2.039,20; Hans Werner Schloss Strauss, E° 12.047,02; Agencias Graham S. A. C., E° 2.901,54; Emilio Larsen Chaer, E° 31.546,37; Osvaldo Pizarro Cassoluet, E° 1.546,46; Leonardo Aravena Arredondo, E° 1.667,99; Duncan Fox Co. Ltd., E° 12.395,00; Jaime Tapies Ribalta, E° 324,80; Rafael González Pesce, E° 12.324,80; José Jankelevic Garfunkel, E° 3.769,60; Mauricio Hoschild S. A. I. C., E° 26.100,47; Soc. Engels y Cía., E° 4.617,00, más intereses y costas; Banco del Estado de Chile, E° 33.136,03; Luis Lertora Raggio, E° 2.229,89; Mercantil Martínez Velasco S. A. C., E° 13.543,80.— Síndico.
C. 11|14

QUIEBRA ALVARO SAAVEDRA SAlas.— Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.— Por resolución de fecha 30 de noviembre de 1965, tuvo por agregada ampliación de inventario.
C. 11|14

QUIEBRA SOCIEDAD DE DISTRIBUción y Ventas ORDIVEN Ltda., Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de fecha 6 de diciembre de 1965, se fijó como fecha de cesación de pagos en esta quiebra el día 11 de agosto de 1964.
C. 11|14

QUIEBRA HECTOR GARCIA LAMAS.— Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, por resolución de fecha 3 de diciembre de 1965, se propuso como fecha de cesación de pagos de esta quiebra el día 18 de mayo de 1964.
C. 11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Luis Azcárraga Echeverría a Luis Miguel y Josefina Angélica Azcárraga Mediavilla, sin perjuicio derechos cónyuge Felisa Mediavilla García. Inventario solemne faccionará 25 actual, 10 horas. — Secretario.
A. 9|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, cuatro diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Veneranda Rosa del Carmen Sanhueza Sepúlveda, a cónyuge sobreviviente Pedro Luis Aguilar Herrera. Tramítase conformidad artículos 33 a 37, ley 16.271.— Secretario.
A. 10|14

CUARTO JUZGADO DE MENORES.— En autos sobre nombramiento de guardador de las menores Ruth y Victoria Maldonado Carreño, se ha ordenado audiencia de parientes para el día 14 de diciembre, a las 10 horas.— Secretaria.
Z. 11|14

QUIEBRA: POR RESOLUCION DE 10 de noviembre de 1965, del 3.er Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se declaró en quiebra a la Soc. Franyola, Kantar, Ortiz y Cía. Ltda. sucesora de Ortiz y Cía. Ltda., comerciante, domiciliada en Ejército N.o 17 y Riquelme N.o 381, de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe hacer pagos ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— El secretario.
C. 9, 10, 11, 13 y 14|14

QUIEBRA ARTURO REYES CERNA.— 5.o Juzgado Civil de Mayor C. Por resolución de 28 de julio de 1965, se fijó como fecha de cesación de pagos el día 21 de enero de 1963.
C. 11|14

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas de 16 a 19 horas.
GP. C. H|O.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consultas, República Nº 68, Santiago. Teléfono 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas.
GP. 11|12

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823.
H|O. C. PG.

DR. ZOLTAN BERNATH
Enfermedades alérgicas. Asma crónica. Consultas de 3 a 7 P. M. en Pedro León Ugalde 96, Dpto. 73 (por Moneda 1360). Teléfono 86369.
GP. 2-1

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Martes, jueves y sábado. Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

DR. SANTIAGO AWAD
Cardiólogo
Monjitas 578, departamento B. Teléfono 30407, de 4 a 6.
7-II-66 GP.

DR. SOLARI MONGRIO
Internista
Medicina Psicosomática (Neurosis). Especialidad corazón. Cóndor 1291, Dpto. 203. 17 a 18 horas. Pedir hora a 85347.
C. GP. 17-II-66

DOCTOR MICHEA
ENFERMEDADES NERVIOSAS
Brasil 75. 6—7. 66897.
GP. 2|11|66

DOCTOR DIAZ
Cirugía General, enfermedades de huesos y articulaciones, pies dolorosos, agotamientos, trastornos sexuales, esterilidad, tumores. Reservar hora: fono 381972 mañanas. Rancagua N.o 253, departamento 31. Consultas 6 a 8.
GP. 19 Dic.

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina, geriátrica, vejez. Avenida Bulnes 377., Departamento 605. Fono 67176.
GP. 31-12.

OCULISTAS

DRA. TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1202. TELEFONO 64837. CONSULTAS 6—7.30 P. M. SABADOS 12—1 P. M.
A. GP. XII—29

ORTOPEDICOS

ESTABLECIMIENTO ORTOPEDICO
EDUARDO THEODULOZ
Prótesis sobremedida. Fajas ortopédicas. Medias elásticas. Aparatos Colostomía. Urinales. Piernas, Brazos artificiales. Plantillas, Vendas, Sillas ruedas. Pantinas. CARMEN 105 — 382068.
GP. 15-IV-66

CLINICAS

CLINICA CAPILAR ENNAILET. Arturo Prat 1016, Santiago, ofrece a usted un tratamiento para la calvicie único en Chile, caída de pelo, calvicie total y quemaduras. Tratamientos garantidos. Horario especial para caballeros. Reserve su hora: sólo se atienden diez tratamientos diarios.
O 1|VIII-66 GP.

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS
ENTREGA, 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. DR. FROIMOVICH. Fono 90536, sábados abierto todo el día.
GP. 11-12

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones, prótesis, inmediatas, coronas, fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina 1103. Fono 85702.
GP. 31-12.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, fono 67378.
GP. 31-12.

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones Clínica Dental "Central", Compañía 1068, Oficina 1103 — 85702.
Fono 85702.
GP. 31-12.

DENTISTA KRUMM
Prótesis, rápidez. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Fono 67378.
GP. 31-12.

DR. AGUILAR
DENTISTA
Atiende diariamente en Alameda 2458, Fono 97904.
GP. 27-VI-66

EDUCACION

INSTITUTO ENNAILET
Ofrece a Ud. una profesión práctica y al alcance de todos los medios económicos. Peluquería, Modas y recuperaciones con sólo E° 5 semanales (internados). Arturo Prat 1016
C. GP. 1.o-VIII—1966.

INSTITUTOS
PSICOPEDAGOGICOS
PREUNIVERSITARIOS
BACHILLERATOS
HUMANIDADES
IDIOMAS.
Valentín Letelier 20, segundo piso (Junto Ministerio Educación). Almirante Latorre 449. 88315.
GP. 8-III.

EDITORIAL PEDAGOGICA INTERNACIONAL
Valentín Letelier 20. 88315. (Junto Ministerio Educación.
GP. 10-III

INSTITUTOS
Física, Bioquímica, Matemáticas, Idiomas, Letras.
Valentín Letelier 20.— 88315 (Junto Ministerio Educación)
A. GP. 16 marzo

QUIMICA
BIOLOGIA
MATEMATICAS
Eficiente preparación exámenes. Infante 2950 — 254753
G.P. 24 Dic.

TRADUCTORES

UNIVERSIDAD INTERNACIONAL AMERICANA.
IDIOMAS.
TECNICO - PROFESIONALES.
Valentín Letelier 20. 88315. (Junto Ministerio Educación)
GP. 10-III

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O. C. GP.

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranza, cheques. Moneda Nº 1137, Oficina 78. Teléfono 80813.
H-O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, Oficina 318. Teléfono 88387.
A. GP. 9|10

JAIME SILVA FONCEA
Abogado.
Fono 392288.
Huérfanos 979, oficina 828.
GP. 10-XII

NULIDADES MATRIMONIALES
Excarcelaciones — Cobranzas.
ABOGADO GUTIERREZ
11-13.15 — 17.30-20.30
San Antonio 427, Of. 1003
Fono 382342
G.P. 19-I-66

ENSEÑANZA COMERCIAL

CURSO GRATIS DE CONTABILIDAD
Matrícula abierta. Instituto Comercial 9, Santiago.
C. GP. 11|8 (66)

CURSO GRATIS DE TAQUIGRAFIA
Matrícula abierta.
Comercial 9, de Santiago.
C. GP. 11|8 (66)

CURSO GRATIS DE REDACCION
Matrícula abierta, Instituto Comercial 9, Santiago.
C. GP. 11|8 (66)

CURSO GRATIS DE ORTOGRAFIA
Matrícula abierta. Instituto Comercial 9, Santiago.
C. GP 11|8 '66)

COMERCIAL Nº 9
San Diego Nº 119.
al fondo de la Galería.
C. GP. 11|8 (66)

CURSO OFICINISTA Y EMPLEO
Con E° 3,50, semanal.
Comercial Nº 9.
C. GP. 11|8 (66)

ESCRITURA A MAQUINA AL TACTO, Y EMPLEO
E° 3,50 semanal. Comercial Nº 9.
C. GP. 11|8 (66)

MATRICULA EN LA INSPECTORIA
Hernán Yávenes, Inspector General, Instituto Comercial 9.
C. GP. 11|8 (66)

CON PAGO DE E° 3,50, SEMANAL, Cursos completos oficinista, Comercial 9
C. GP. 11|8 (66)

COMERCIAL Nº 9
San Diego Nº 119.
Al fondo de la Galería.
C. GP. 11|8 (66)

FOTOGRAFIAS

FOTO FELIU
Albúmes de matrimonios cumpleaños, etc.
ARTURO PRAT 715, Local 28.
FONO 383235.
GP.-18-I-66

"FOTO EVANS"
Albumes de matrimonio, americanos empastados, fiestas, etc. Monjitas 822, Oficina 5. Teléfono 382907.
C. 6-II-66-GP.

VETERINARIOS

DR. SEPULVEDA
Atención domicilio, dentro y fuera de Santiago. Fono: 32356.

OPTICAS

LENTES DE CONTACTO BAJO prescripción médica. Optica ANDRES HAMMERSLEY
Bandera 183 (Subterráneo). Fono 88243
C. 21—I—66 GP.

CONTADORES

AGUIRRE Y MORENO
Contadores
(Consulta gratis)
Huérfanos 1223, oficina 16 2.o piso), teléfono 88091.
GP. 10-2-66

PRISCILIANO ORTIZ
Bellavista 7166
Mackenna, Parad. 12 1/2
FLORIDA
GP.-2-I-66

RADIO Y TELEVISION

RADIOS, REPARACIONES, amplificadores, tocadiscos, arriendo amplificadores.
San Pablo Nº 1741 y 2836.
TELEFONO 97316.
C. 24-III (66)

LABORATORIO RADIOTECNICO
Especialidad Reparaciones
24 años experiencia
Victoria 722. Fono 52348
GP.3-IV-66

INSTALADOR AUTORIZADO

ENEAS GRISOLIA
Eleuterio Ramírez 1025. Fono 393395. Instalaciones eléctricas en toda clase de edificios e industrias. Planos presupuestos.
GP. 3-11-66|C.

"TECNIGAS"
EDUARDO ORREGON O.
Servicio autorizado por la D. G. de S. E. y Gas. Ofrece transformar su cocina, califont, estufa a gas licuado. San Pablo 1444 y Arturo Prat 1085. Teléfonos 374912-32175.
C. GP. 18-II-66

ELECTRICIDAD
Instaladores autorizados.
Iluminación, luz, fuerza, instalaciones, reparaciones.
San Pablo Nº 1741 y 2836.
TELEFONO 97316.
C. 24-III (66)

PEDICUROS

AVILES
Pedicuro-Practicante
Clínica - Domicilios - Indoloro
Cumming 662 - 65842

RODOLFO LOEWENSTEIN
Pedicuro
Sistema Dr. Scholl
Estado 360 — 393156.
GP. 3-1-66.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, teléfono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

14) Estatutos y legales

QUEDAN NULOS Y SIN VALOR, POR extravío, los siguientes comprobantes de depósito, a plazo indefinido y renovables, a nombre de don Javier Silva Barros, N.os 956, 963, 969 y 985 de 1965, por US$ 105,99, 720, 317,97 y 565,28, respectivamente, emitidos por el Banco de Talca, oficina de Santiago. Se da el presente aviso para los efectos legales correspondientes.
A. 11|14

CHEQUES 1704711 AL 725, BCO. EStado, Sucursal Merced, nulos por robo.
A-11-14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, veintinueve noviembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Héctor Manuel Figueroa Manríquez, a hermano Edgardo Figueroa Manríquez.
A. 11|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA BOleta de garantía bancaria N.o 631841, por E° 355, tomaad por Grace y Cía. (Chile) S. A., a favor de Empresa Pesquera de Tarapacá S. A., en el Banco Crédito e Inversiones, queda nula y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.
A. 11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Albino Galdames Muñoz a Octavio Albino, Graciela Irma, Marcelino Jerardo, Domingo Arturo y Manuel Jesús Galdames Lizama.— Secretario.
A. 11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Pío Tello Cruz a Luis Alberto, Jorge Aliro, Margarita Asunción, José Ramón, Oscar Hugo, René Alejandro y Pío Agustín Tello Gómez, sin perjuicio derechos cónyuge María Ester Gómez Espejo. Inventario solemne faccionaré 13 actual, 15 horas.— Secretario.
A. 11|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia José Rady Uribe Uribe a Ingrid Mónica, Rady Manuel, Carlos Segundo y Patricio Fernando Uribe Carvajal, sin perjuicio derechos cónyuge Marta del Carmen Carvajal López.— Secretario.
A. 11|14

RECTIFICACION.— ANTE QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía, presentóse don Luis Andrews, por obreros verificantes en Quiebra Sociedad Industrial Lanera Victoria, autos 3287-64, rectificando verificación extraordinaria crédito ascendente a E° 24.302,51. — Secretario.
A. 11|14

ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía, Oscar Olivares Oñate, Isabel Robles, Celso Ojeda Rivera, Frago Miric Rivera, Osvaldo Pastene, Urbano Orellana Orellana, Rosa Barros Torres, Fidelina Valdés Valdés, Tránsito Canales Rosales, Raúl Muñoz Gajardo, Edith García Rojas, Juan Torres Molina, Raquel Jiménez Monroy, René Salgado Rojas, Raquel Vásquez Castillo, Filomena Madariaga Espinoza, Héctor Fuenzalida Aguilera, Benigna Torres Inostroza, Lucila Oñate Roa, Rita Leal Bustos, Rosa Gamboa Olea, Rosa Parra Contreras, Elena Montero Nieto, Alicia Arcos Herrera, Amador Higueras Miranda, Felicitas Henríquez Vega y Raquel Carvallo Espina, obreros, verificaron crédito su favor, extraordinariamente, por E° 5.511,79, proveniente indemnizaciones, desahucio y feriado legal adeudados por Sociedad fallida. Autos 3287-64. Quiebra Sociedad Industria Lanera Victoria.— Secretario.
A. 11|14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 6 diciembre 1965, concedió posesión efectiva herencia intestada de Angel Custodio Rivera Martínez a hijos legítimos Angel y Fresia Rivera Rioseco.— Secretaria.
A. 11|14

QUIEBRA ELIAS ABURTO COLEHUEque.— 2.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía.— Por resolución de fecha 10 de noviembre de 1965 se decretó el cierre del procedimiento ordinario de verificación, verificándose siguientes créditos: Valistas, Orezzoli S. A. C., letras por E° 986,38; Arildo Zampighi Berthi, letras por E° 4.947,10; Bernardo Honour Francis, letras por E° 478,26.— Secretario.
C. 11|14

QUIEBRA ELIANA CORTES LAZO.— Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, por resolución de fecha 3 de diciembre de 1965, se fijó como fecha de cesación de pagos de la fallida el día 30 de abril de 1964, en esta quiebra.
C. 11|14

SE CITA A UNA AUDIENCIA DE PArientes de Alejandro Segundo Landeros Valenzuela. Así está decretado por el Tercer Juzgado de Menores para el día 21 de diciembre de 1965, a las 8.30 A. M., rol 9.034.— Eliana Torres Contreras, secretaria.— Eliana Loyola Illanes, Juez titular.
Z. 11|14

15) Fábricas diversas

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.
O. Ind.|15

FABRICA DE MARMOL RECONStituído, Lavarropas, cubiertas, bancos y jarrones. Juan Colina Moreno. Irarrázaval 291, Santiago.
A-24-15

18) Instrucción y Educación.

MODAS, SASTRERIA, CAMISERIA. Método práctico y rápido. Catedral 1257.
A 10|18

PELUQUERIA PARA SEÑORAS, caballeros. Cursos completos e intensivos. Catedral 1257.
A 10|12

INSTITUTO "ALONSO FIGUEROA". Catedral 1257. Empiezan cursos rápidos de Taquigrafía, Dactilografía, Contabilidad. Solicite informe.
A 18|10

DIAZ GASCOGNE, ESCUELA POlitécnica. Matrícula abierta. Modas adultos, infantil, peluquería, completa, señoras, caballeros, niños, pedicuro cortador sastre; enseñanza rápida. Práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundado 1914. Internado femenino, alumnas provincias. Eulogia Sánchez 064 (Vicuña Mackenna, frente Marcoleta), casilla 2724.
C 18|10

ARMANDINI, PRIMERAS ACADEMIAS Profesionales del Peinado. Matrícula abierta. Ahumada 131, 7º piso.
A. 4/III/66/18

"ACADEMIA HENRY"
Cursos rápidos. Peluquería, Teatinos 750.
C. 5|18.

"HENRY"
Internado moderno. Teatinos 750.
C. 5|18.

"HENRY"
Caballeros y niños. Teatinos 750.
C. 5|18.

"HENRY"
Permanentes. Peinados. Corte. Teatinos 750.
C. 5|18.

"HENRY"
Peluquería señoras. Bascuñán 333.
C. 5|18.

TAQUIGRAFIA PITMAN, COMERcial. Convenientes, clases a domicilio. Informes, Aldunate 939-A.
A. 17|18.

20) Libros, Estampillas y Utiles de Escritorio

NOVELAS. COMPAÑIA 1429.
C 7-VIII-66|20

TEXTOS UNIVERSITARIOS. COMpañía 1429.
C 7-VIII-66|20

TEXTOS SECUNDARIOS. COMPAñía 1429.
C 7-VIII-66|20

HISTORIA CHILENA COMPAÑIA 1429.
C 7-VIII-66|20

ARTES. COMPAÑIA 1429.
C 7-VIII-66|20

LEYES COMPAÑIA 1429.
C 7-VIII-66|20

COMPRAVENTA LIBROS. COMPAñía 1429.
C 7-VIII-66|20

CAMBIO, COMPRO, VENDO, REvistas y novelas. "El Rebelde". Gabriel Jerez Mena. Arturo Prat 3018. Santiago.
C-8-VIII-66|20

25) Máquinas de coser

SIN PIE, MAQUINAS SINGER. AHORA o nunca. Precios rebajados, hasta 19 meses. E° 22 mensual. Victoria 1074.
C. 5/1/66/25

30) Muebles y útiles.

ANTONIO GUICHE B.— DECORADOR de interiores, livings, comedores y dormitorios. Antigüedades. Agustinas 1494, Santiago.
C. 27 (febrero 66)|30

31) Música, pianos e instrumentos

GUITARRA DE CALIDAD. Fábrica, Esperanza 1053.
A. 31|26.

37) Ocupaciones ofrecen

NECESITO APRENDIZA ADELANtada en modas. Tratar: Santa Rosa 63, Depto. 33.
Z. 16|37.

38) Peinados, belleza y modas.

"ARMANDINI", LAVADO, CORTE Y peinado. Sólo E° 1.— Indispensable presentar este aviso. Ahumada 131. "Armandini".
A. 26 XII 38

38) Peinados, belleza y modas.

ACADEMIA "ALICE" CURSOS completos de peluquería, tinturas modernas, etcétera. Enseñanza práctica. Matrícula abierta todo el año. Teatinos 666 departamento 11.
C 4-VII-66|38

"SALON DE BELLEZA SARY", SAN PAblo 1392, teléfono 88660. Sara Godoy de Abalos. Peinados, permanentes, cortes de pelo, manicure, tintura, rayitos, arreglo de cejas.
C. 4-III-66-38

"CARTERAS", TRANSFORMACIONES EN general, teñidos, lavables, arreglos de maletas, "Reparadora Carmen". Esmeralda 869, local N.o 18, al llegar a 21 de Mayo.
C-22-XI-38

CARTERAS "MIRYAM". ROLsones, portadocumentos. Mapocho 4005.
A. 9|38.

47) Radios y discos

REPARACIONES DE RADIOS, transistores, Ejército 315.
O. 23-I-66|47.

35 AÑOS DE EXPERIENCIA AL servicio de su radio, Ejército 315.
O. 23-I-66|47.

LAS MEJORES REPARACIONES DE RAdios de Santiago las ejecutan en Ejército 315, esquina de Grajales, fono 80494.
O-23-1-66-47

RADIOS, TOCADISCOS, HASTA 18 cuotas, sin pie. Victoria 1074.
C. 5/1/66/47

SI SU RADIO DESEA ARREGLAR a "Telradio Service", la debe llevar. Reparaciones de radios de todas las marcas. Tocadiscos, radio a transistores, 15 años de experiencia en el ramo, seriedad. Responsabilidad, garantía "Telradio Service" Arturo Prat 888. Fono 382424.
C. 2-1966|47

CAMBIE SU RADIO USADA POR UNA moderna Saba, Blaupunkt. Recibimos la parte de pago, cancelando saldo 12, 15 meses. Radiofonógrafos de la famosa Saba Internacional Freiburg 14. Automática, control remoto, con F. M. Stereo y multiplex incorporado. Solicite un avalúo a "RADICAMBIO" teléfono 32273 o vea modelos en Mac Iver 711 esquina Esmeralda.
C. 19-II-66-47

48) Remates y citaciones

PARA EVITAR ELIMINACION, debe presentarse a Cooperativa Aeródromo Tobalaba, el socio Juan Donoso Donoso.
A. 11|44.

REMATE CASIMIRES ORDEN ANTONIO Ceruzzi. Bandera 665. Hoy 11 y 6 tarde.— Manuel Montero, Martillero Público.
A-31-48

REMATE.— ANTE QUINTO JUZGAdo Civil Mayor Cuantía Santiago, ordenóse subastar 27 de diciembre en curso, a las 16 horas, propiedad ubicada calle Novena Avenida 050, comuna de San Miguel, este departamento, por el mínimum E° 20.000,00, pagadero E° 10.000,00 contado y saldo dos cuotas iguales a cinco y diez meses plazo, con intereses 12 o|o anual y caso mora 18 o|o anual. Boleta garantía E° 5.000,00. Demás antecedentes y bases en juicio Marchant, María, con Vergara, Eduardo y otra, en Secretaría.— Secretario.
A. 10|48.

REMATE.— ANTE QUINTO JUZgado Civil, rematarase 22 diciembre próximo, 10 horas, propiedad ubicada calle Aníbal Pinto 213, Santiago, inscrita fojas 10.383, Nº 12.328, Conservador Santiago, año 1962. Mínimo, E° 3.864. Precio: contado. Postores acompañarán boleta orden Tribunal por 10 o|o del mínimo. Propiedad subástase estado se encuentra. Todo gasto e impuesto cargo subastador. Para otros antecedentes consultar expediente: 1956-64. Bruna con Lobos, Ejecutivo.— Secretario.
A. 10|48.

REMATE JUDICIAL. ANTE CUARto Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, calle Bandera Nº 342, tercer piso, se rematará día 23 de diciembre de 1965, a las 10 horas, derechos que tiene doña Antonia Katalinich o Catalinich vda. de Macan, sobre inmueble ubicado en Avenida Washington Nº 673, hoy 687, comuna de Ñuñoa, de esta ciudad, y cuyo título de dominio se halla inscrito a fojas 3419, Nº 6729, Registro Propiedad año 1942, Conservador Bienes Raíces Santiago. Mínimum subasta: E° 9.660, equivalente a los dos tercios valor derechos a rematarse. Forma de pago: al contado, dentro tercero día efectuada subasta. Tomar parte subasta acompañar dinero efectivo o boleta depósito bancario por valor 10 o|o mínimum. Todos gastos escritura e inscripciones, como también impuestos transferencia, serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes, expediente Nº 169618, caratulado "Estrade de Lizana, Lola, con Katalinich de Macan, Antonia". Ejecutivo y apremio.— El Secretario. A. 10|48.

REMATE.— ANTE SEGUNDO JUZgado Civil Mayor Cuantía Santiago, rematarase el 18 presentt, diez horas, propiedad ubicada calle Lo Ovalle Nº 459, departamento Pedro Aguirre Cerda. Mínimum: E° 8.648, pagadero mitad al contado, saldo a seis, nueve y doce meses, más intereses 18 o|o anual. Boleta garantía E° 3.000. Demás antecedentes juicio Nº 11170, "Elgueta, Lorenzo, con Muñoz, Juan". — Secretaria. A. 11|48.

SE REMATARAN ESPECIES POR orden de los señores: L. Hurtado, D. Pirman, M. Eguiguren, M. Weistein, A. Valdés, M. Landa, S. Pérez, D. Darko, J. Tobías, S. Venegas, C. Bulnes, E. Campino, E. Reyes, A. Campo, S. Lazcano, C. Covarrubias, J. Valverde, C. Cruz, J. Fernández, E. Vicuña, el jueves, a las 18 y 22 horas, en Alte. Barroso 6.— Ramón Eyzaguirre — Alberto Soffia, martilleros públicos.
A. 9|48.

REMATE SEMANAL DE MENAJE de casa. Viernes 10 de diciembre, a las 3.30 de la tarde, Compañía 1518. Por orden de los señores: Humberto Pineda, Luisa F. de Miño, Gustavo Infante, Yolanda Donoso, Berta Guerrero, Jorge Carvallo, Armando Garib, Raquel de León, Caupolicán Palma, Humberto Labayru, Jaime Merlich, Yolanda Vera, Teresa Contreras, Francisco Muñoz, Laura Guzmán, Raquel Araneda, Margarita Díaz, Lola Somavía, Francisco Sopik, Violeta Reyes, Claudio Chacón, Herminia Olsesse, Fernando Ramírez, Blanca Gallardo. A la vista: Alfredo Recart Schmidt, Ricardo Araya Navarrete. Gustavo Echeverría Vigil, martilleros públicos.
C. 10|48.

SINDICATO PROFESIONAL DE Cuidadores de Caballos de Stud del Club Hípico de Santiago.— Cita a sus socios a reunión general para el día 14 del presente mes, a las 18 horas, en primera citación, en presencia de un señor Inspector del Trabajo, renovación de directiva. Se publica conforme a la Ley.— El directorio.
A. 9|48.

Probidad, la mejor fondista

La pupila de Augusto Breque ganó —tal como se esperaba— "La Copa", sobre 3.600 metros. Superó con facilidad a Rucapequén

Probidad se llevó el título de la mejor fondista. Ganó "La Prueba" y "La Copa", las dos carreras más largas de nuestro medio.
Una marca de 3 minutos 54 segundos para los 3.600 metros, fue la anotada. Se puede decir que es un tiempo deficiente. Puede haber atentado para ello, la pista que en algunas partes estaba blanda, la palizada suplementaria de la curva y el demasiado cuidado con que los jinetes corrieron en un trecho cuidándose "para llegar siquiera a la meta".

Cuando bajaron la bandera La Porfiada movió al frente, seguida por Probidad, Fair Maid, Rucapequén y Silvinho. Al completar los primeros 600 metros de recorrido (... estaban frente al poste que señala los últimos 400 metros de la recta...) apuró el jinete de Probidad (... venía galopando y suave todavía...) y pasó al frente. Tomó dos largos sobre La Porfiada que insistió en perseguir a la puntera. Rucapequén y Silvinho. Ultima comenzó a apurar. Ultima Fair Maid. Así pasaron frente a la meta. Todos galopaban y la más sujetada por su jinete era Fair Maid.

Nuevas alternativas. Otra fisonomía, no tuvo la carrera. Y así los competidores fueron "devorando" distancias. En la milla Rucapequén apuró su accionar y ganó un lugar. Estaba cuarto y pasó al tercer puesto detrás de Probidad y La Porfiada. Más atrás Silvinho.

El grupo giró la curva con una sola variante, Fair Maid se acercó al grupo. Cuando desembocaban en la recta Héctor Pilar miró hacia atrás. Quería ver como venían sus rivales. La Porfiada y Rucapequén, sus escoltas, muy movidos. Terminada la palizada suplementaria la puntera se fue de inmediato hacia adentro. Rucapequén salió a segunda línea y trató de darle alcance. No pudo y llegó al disco detrás de la puntera con una diferencia de dos largos un cuarto; 3ª La Porfiada a dos cuerpos; 4º Silvinho a cuatro cuerpos, y al fondo, a una cabeza, Fair Maid.

CON BARNIZ BRILLO AURELIO NUÑEZ

El eficiente jinete no se creó problemas y al final impuso la capacidad del hijo de Souepi. Segunda fue Balconera, en un clásico de 1.000 metros

El clásico corto fue para Barniz. Tuvo conductor, Aurelio Núñez, a un hábil director que le "sacó partido" sin crearle problemas y haciéndolo correr mucho a la huasca.

Cuando se ordenó la salida Milord surgió al frente perseguido por Barniz, que quedó por dentro, Murmurio y Argos con Balconera casi en una línea.

Al llegar a la curva Milord estaba siempre señalando el camino, pero muy cerca de él, no dejándolo escapar, Barniz y Murmurio. Detrás de ellos, por dentro, Argos. Al fondo, Balconera.

Barniz en plena recta, fue movido por su látigo y llegó al primer lugar. Milord comenzó a ceder mientras Argos se encajonaba por dentro. Murmurio, por el medio, trató de acercarse el puntero. Balconera, que se había recuperado (...ahora tenía pista firme que mejor le acomoda a sus condiciones), ganaba lugares por el lado exterior. Faltando 250 metros, estaba detrás del puntero. Se le acercó pero Núñez movía y huasqueaba. Ello "reanimaba" a Barniz que se defendió con garra manteniendo tres cuartos de cuerpo a su favor sobre Balconera que se entregó finalmente al sentir el esfuerzo. Tercero a un largo Argos con muchos problemas. Cuarto, a medio largo Murmurio, y último Milord a cuatro largos.

Para los 1.000 metros, Barniz anotó 58 segundos 35.

"Es pareja, no se entrega nunca..."

Declaraciones de H. Pilar y E. Araya

Héctor Pilar y Enrique Araya, primero y segundo en "La Copa". Así hablaron después de la carrera...

EL GANADOR. "Todo fue fácil. Llegué muy agotado, porque esta yegua da mucho trabajo. ¿Qué por qué miré para atrás en la curva...? Para ver cómo venían los otros. Le pegué una sola vez. Respondió bien a todos mis requerimientos. Es pareja. No se entrega así no más..."

SU ESCOLTADOR. "Ya en la curva, a Rucapequén le venía faltando fuelle. Si tengo caballo, me meto por dentro. Tuve que salir hacia afuera..."

SUSPENDEN A SAGUARO POR 60 DIAS

LABOR DE LOS COMISARIOS DEL CLUB HIPICO

TERCERA CARRERA.— Dieron cuenta: L. Salas (Cantahor) que se retacó al partir y O. 2º Castillo (Coneja) que [...] en la recta. El Juez de Partida suspendió por [...] días a Artística y notifica al preparador de Baviera que la adiestre para partir.

Se presentó el preparador de Coneja manifestar su disconformidad con la carrera, no sabiendo a qué atribuirla, porque su pupila se encuentra en muy buenas condiciones.

CUARTA CARRERA.— Reclamaron: J. Torres (Locomóvil) contra E. Peña (The Curragh) por cargar en la curva y contra E. Muñoz (Orfeón Rojo) por abrir en los últimos 200 metros; E. Guajardo (Elkington) contra E. Muñoz (Orfeón Rojo) por cargar al partir; H. Pilar (Ensueño) contra E. Baeza (Niguinco) por molestar a 50 metros de la meta; C. Astorga (Nocaut) contra E. Baeza (Niguinco) por abrir en la curva y éste contra E. Peña (The Curragh) por molestar al partir.

Dio cuenta A. Núñez (Chicharrón) que se cargaba en los últimos metros.

QUINTA CARRERA.— Reclamaron: A. [...] (Murmurio) contra R. Gatica [...] por molestarse mutuamente a [...] de la recta.

SEPTIMA CARRERA.— Se llamó al [...] L. A. Paredes (Lindofuerte) para que explicara la carrera; declaró [que su] caballo se abría y manoseaba [la] carrera. Se suspendió por 21 días [a Lindo]fuerte por indócil reincidente.

OCTAVA CARRERA.— Reclamaron: [E.] Muñoz (Mademoiselle Tachou) contra C. Pezoa (Tereshkowa) y contra [E.] Peña (Chelsea), por cargar en la [...] O. 2º Castillo (Complotada) [...] L. Salas (Rosine) y éste contra [H.] Pilar (Transmisión) por cargar a [...] metros corridos; J. Torres [...] contra E. Muñoz (Mademoiselle Tachou) y contra E. Peña (Chelsea) por molestar en la curva, y H. [Pilar] (Transmisión) contra E. Peña [...] por cargar a los 100 metros [...] y A. Herrera (Annette) contra [B.] Campos (Millacura) por molestar en [la] curva.

[Dio] cuenta V. Ubilla (Novamás) que [...] un cabezazo al partir haciéndolo [...] lo que le impidió exigirla.

NOVENA CARRERA.— Reclamaron: [E.] Baeza (Quiroga) contra C. Sepúlveda (Don Goyo) y contra C. Pezoa (Cosa Nostra) por molestar en los 400 [metros] y éste contra H. Pilar (Pagano) por cargar en el mismo lugar. Se [notificó] al preparador de Pagano que [lo a]diestre para correr.

DECIMA CARRERA.— Reclamaron: A. Núñez (Tigris) contra J. Torres (Mae West) por molestar en los últimos metros. Desestimados; además, reclamó P. Muñoz (Rastrojo) y E. Muñoz (María Blanca) contra L. Salas (Fantasio) por molestarlos a los 150 metros corridos.

Dio cuenta R. Gatica (Nosca) que se paró en dos manos al partir.

Se llamó al preparador José Melero para que explicara las últimas carreras de Mae West, oídas las explicaciones dadas a la Junta, éstas se encontraron satisfactorias.

UNDECIMA CARRERA.— Reclamaron: V. Ubilla (Prima Rosa) y C. Astorga (Malva Rosa) contra P. Ulloa (Saguaró) por cruzar a 100 metros de la meta y C. Sepúlveda (Cantante) contra C. Astorga y contra V. Ubilla por molestar a 200 metros de la meta. Se suspendió por 60 días a Saguaró por indócil reincidente para correr.

DISCUSIONES EN LA ULTIMA DEL C. HIPICO

El "respetale" quería distanciamiento en la última carrera. Muchos gritos, pero el orden se mantuvo. Encontramos aceptable esta decisión, porque Saguaró no molestó a Prima Rosa, cuyo jinete, eso sí, estuvo "muy hábil". Saguaró, si molestó a alguien, fue a Malva Rosa.

Cuando los látigos se vestían, conversamos con ellos y así relataron los hechos:

PEDRO ULLOA: "Yo no molesté a mi escoltador. El se anduvo "avivando" e hizo muchas cosas raras..."

CARLOS SEPULVEDA: "Casi me da vuelta Prima Rosa. Su jinete, por huasquear ni se fijaba por donde iba. Estuve muy mal... Tuve que levantar a mi conducido..."

VALENTIN UBILLA "Tuve que abrirme. Me molestó Saguaró. Cambió de línea..."

CARLOS ASTORGA: "Me estrellaron. Fui molestado..."

BOTELLAS VACIAS

Compro de todas clases: Vineras, Licoreras, Champañeras, frascos, etc. - Voy a retirar a domicilio.

Malaquías Concha 0170 (Seminario, altura 600). Teléfono número 461367. Bodega: Portugal 1381 (Ex Licores MITJANS).

Luis D'Andurain G.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Llámase a propuestas públicas por SUMINISTRO y COLOCACION de

Canaletas Aguas Lluvias

de la Población Doctor Exequiel González Cortés — Norte.
Bases y antecedentes se entregarán en la Asesoría Técnica Corvi-Servicio Seguro Social, ubicada en Moneda 1158, piso 12, de 14 a 17 horas.
Podrán optar a esta propuesta los Contratistas inscritos en el Colegio de Constructores Civiles de Chile o en la Corporación de la Vivienda.
Las propuestas se abrirán el 27 de diciembre de 1965, a las 18 horas.

DIRECTORA GENERAL

"LA COPA".— Arriba el instante en que la ganadora PROBIDAD termina el recorrido de los 3.600 metros con una ventaja de dos cuerpos un cuarto sobre Rucapequén, su más cercano escoltador. Tercera fue La Porfiada a dos largos. Se puede apreciar en el grabado como se disputan el 4º lugar Silvinho y Fair Maid, muy lejos de los que están frente al disco. Abajo el instante en que los animadores de "La Copa" GALOPANDO, y con un coro de rechiflas, pasan por primera vez frente al disco. Ya está adelante Probidad, que se había adelantado a los 600 metros corridos mientras la siguen La Porfiada, que señaló rumbos en las primeras distancias, Silvinho, y Rucapequén. No aparece Fair Maid que cerraba la marcha muy sujeta por su látigo. PROBIDAD, al imponerse en esta competencia se ciñó el título del mejor ejemplar fondista de nuestro medio. Ganó las dos pruebas más largas del calendario. El tiempo anotado por la hija de Provita de 3 minutos 54 segundos se puede ubicar de regular hacia abajo. Fue conducida por Héctor Pilar. Su entrenador Augusto Breque.



Resultados GENERALES CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional

1.o	(2) DELEITE, 55; por Ambassador's Court y Raspa; del señor J. Inda; jinete, H. Pilar	4303	
2.o	(7a) Urbana, 48; E. Muñoz	2034	10,00
3.o	(7) Luana, 51; F. Venegas	——	10,00
4.o	(5) Raquí, 51, E. Guzmán	495	41,20
5.o	(4) Lumaco, 55; R. Parodi	973	21,80
6.o	(3) Erly, 55; E. Saavedra	373	54,80
7.o	(9) Qué Sabrosa, 50; O. 2.o Castillo	1887	10,80
8.o	(11) Trapisonda, 50; C. Ocampo	1544	13,20
9.o	(10) Riachita, 52; L. A. Paredes	213	95,70
10.o	(4a) Tarna, 52; P. Muñoz	——	21,80
11.o	(1a) Horóscopo, 51; J. Torres	1449	14,10
12.o	(1) Borgward, 56; P. Ulloa	——	14,10
13.o	(6) Snow King, 53; E. Suárez	542	37,60
		13777	

GANADA por 3|4 de cuerpos, y 1 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 1|2 cuerpo, y el 5.o a 3|4 de cuerpo.— Tiempo, 1.20.— Preparador, J. Inda.— No corrió Melodist.— DIVIDENDOS: Eº 4,70 y 3,10; 4,70 y 4,70.

DESARROLLO.— Deleite se ubicó al frente perseguido por Tarna, Erly y Raqui. El puntero se mantuvo al frente hasta llegar al disco.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— DELEITE: de punta a punta. URBANA: avanzó por dentro. LUANA: otro que corrió a la llegada. RAQUI: se abrió hasta las barandas exteriores. ERLY: hasta la curva la peleó con energías.

SEGUNDA CARRERA.— 1.600 metros— 7a. serie

1.o	(2) CANDOR, 55; por Candaules y Siboney; del Stud On' Chuma; jinete, P. Ulloa	3124	
2.o	(4) Vivaracho, 53; E. Guajardo	1835	8,00
3.o	(1) Distracción, 56; C. Astorga	1356	10,80
4.o	(7) Ocelote, 47; E. Muñoz	863	16,90
5.o	(3) Fazzoletto, 53; L. Salas	405	36,10
6.o	(10) Morinda, 45; C. Ocampo	347	42,90
7.o	(6) Delirio, 48; H. Obregón	110	133,00
8.o	(5) Jusito, 52; F. Meneses	988	14,80
9.o	(8) La Mocha, 46; E. Suárez	860	17,00
		9888	

GANADA por 1 cuerpo, y 1 cuerpo; el 4.o a 1|2 cabeza, y el 5.o a 3|4 de cuerpo.— Tiempo, 1.19 4|5.— Preparador, J. Castro R.— No corrió: Filemón.— DIVIDENDOS: Eº 4,70 y 2,40; 3,00 y 3,00.

DESARROLLO.— Delirio "picó" al frente para luego dejar ese puesto a Ocelote, que se distanció hasta tres largos. Vivaracho, Distracción y Delirio quedaron en los otros puestos. En la recta, cuando dominaba Distracción, por dentro, a "la guerra", se metió Candor que logró dominar metros antes del disco

¿QUE HIZO SU CABALLO?— CANDOR: "suicida" su Candor que logró dominar metros antes del disco. jinete. Se metió por un hueco muy pequeño. VIVARACHO: luchó toda la carrera por un lugar. DISTRACCION: por momentos pareció que ganaba. OCELOTE: se "paró" al final. JUSITO y LA MOCHA: a 250 metros pelearon el último puesto.

TERCERA CARRERA.— 1.100 metros.— 6a. serie

1.o	(3) CARAQUEO, 55; por Colenzo y nete, R. Hermosilla Fruta; del Stud "El Trébol"; jinete, R. Hermosilla	2478	7,40
2.o	(4) Miss Rosarito, 55; V. Bravo	936	18,70
3.o	(5) El Rolo, 53; B. Campos	439	39,70
4.o	(6) Baviera, 51; J. Torres	336	54,90
5.o	(1) Mono Fox, 56; E. Guzmán	1034	17,80
6.o	(7) Zeferina, 51; C. Ocampo	2345	6,50
7.o	1(1)Guapo, 47; L. Marchant	269	63,80
8.o	(12) Artística, 45; E. Muñoz	1266	[illegible]
9.o	(7a) Pelé, 46; A. Morales	——	6,50
10.o	(9) Coneja, 49; O. 2.o Castillo	1692	10,90
11.o	(2) Cantahor, 55; L. Salas	1092	16,90
		12457	

GANADA por cabeza, y 2 cuerpos; el 4.o a pescuezo, y el 5.o a 2 cuerpos.— Tiempo, 1.07.— Preparador, D. Torres.— No corrieron Lonjista y Meseta.— DIVIDENDOS: Eº 7,40 y 3,50; 6,10 y 9,70.

DESARROLLO.— Zeferina movió adelante, pero dominó Zeferina quedando Coneja, Artística y Mono Fox en los otros lugares. En la curva dominó Coneja ingresando al frente del pelotón. A 850 metros avanzaron Caraqueo, Baviera y Miss Rosarito. Caraqueo tomó ventajas llegando al disco en primer lugar.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— CARAQUEO: se defendió bien. MISS ROSARITO: por fuera avanzó. EL ROLO: se entregó al final. BAVIERA: estuvo en la punta. MONO FOX: peleó la punta. CONEJA: punteó.

CUARTA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.

1.o	ALONE (1), 55; por Aloraye y Sagaró, del stud oal; jintte, P. Ulloa	3191	
2.o	Chicharrón (5), 55; A. Núñez	3911	7,70
3.o	The Curragh (15), 55; E. Peña	1185	25,50
4.o	Nocaut (13), 55; C. Astorga	3094	9,80
5.o	Niguinco (12), 51; E. Baeza	412	73,30
6.o	Custador (9), 53; E. Suárez	155	19,90
7.o	Charro (4), 53; L. Salas	353	85,60
8.o	Orfeón Rojo (14), 51; E. Muñoz	935	32,30
9.o	Mangú (11), 53; O. 2.o Castillo	977	30,90
10.o	Ensueño (7), 55; H. Pilar	3899	7,70
11.o	Locomóvil (10), 51; J. Torres	392	77,10
12.o	Elkington (6), 55; E. Guajardo	1199	25,20
13.o	Corzo (3), 55; P. Muñoz	132	228,90
14.o	Proteo (8a), 55; J. García	581	52,00
		20416	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a cabeza, y el 5.o a 1 1|2 cutrpo.— Tiempo: 1.— Preparador: D. Sandoval.— No corrieron: Bohemio y Gran Bufo.— DIVIDENDOS: Eº 9,50 y 4,20; 3,10 y 5,50.

DESARROLLO.— Cherro, Chicharrón y The Curragh salieron al frente. En la curva, por el lado interior, The Curragh pasó al frente, mientras por fuera ganaba tirreno Chicharrón, que, al dominar la situación, no pudo defenderse de la fuerte carga final de Alone, que avanzó por el medio.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— ALONE, pasó con muchas energías por el medio. CHICHARRON, se entregó al final sin lucha. THE CURRAGH, punteó. CHERRO, peleó la punta.

QUINTA CARRERA.— 1.000 metros.— Clásico.

1.o	BARNIZ (3), 49; por Souepi y Baronia; del stud Chile Lindo; jinete, A. Muñoz	2093	
2.o	Balconera (2), 57; P. Ulloa	3981	4,80
3.o	Argos (1), 58; H. Pilar	3816	5,10
4.o	Murmurio (5), 46; A. González	1860	10,40
5.o	Milord (4), 49; R. Gatica	1313	14,70
		13063	

GANADA por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 1 1|4 cuerpo; el 4.o a 1|2 cuerpo, y el 5.o a 4 cuerpos.— Tiempo: 58 3|5.— Preparador: Juan Melero.— Corrieron todos.— DIVIDENDOS: A Ganador, Eº 9,20, y Dupla Nº 10, Eº 43,30.

SEXTA CARRERA.— 3.600 metros.— Clásico "La Copa".

1.o	PROBIDAD (5), 56; por Cherasco y Provita; del stud Estancilla; jinete, H. Pilar	6107	
2.o	Rucapequén (2), 59; E. Araya	1948	9,70
3.o	La Porfiada (4), 56; C. Astorga	2227	8,50
4.o	Silvinho (1), 61; C. Pezoa	1353	13,90
5.o	Fair Maid (3), 58; L. Espinoza	1129	16,70
		12764	

GANADA por 2 1|4 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 2 cuerpos, y el 5.o a cabeza.— Tiempo: 3.54.— Preparador: A. Breque.— Corrieron todos.— DIVIDENDOS: A Ganador, Eº 3,10 y ganador de la Dupla N.o 18, Eº 3,70.

SEPTIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 2a. serie.

1.o	PITINGO (3), 52; por Pitucazo y Merita; del stud Longaviano; jinete, C. Astorga	8176	
2.o	Banfield (2), 52; A. Núñez	5476	7,50
3.o	Quilmtn (4), 52; C. Pezoa	3758	10,90
4.o	Enemigo (6), 49; R. Gatica	2766	14,80
5.o	Heraldo (7), 49; C. Sepúlveda	1533	26,70
6.o	Apolista (8), 48; E. Suárez	3242	12,60
7.o	Lindofuerte (5), 51; L. A. Paredes	2056	19,90
8.o	Novelón (1), 54; J. Martínez	652	62,80
		27659	

GANADA por cabeza; el 3.o a 1 cuerpo; el 4.o a 1 1|2 cuerpo, y el 5.o a 1|2 cuerpo.— Tiempo: 1.05.— Prtparador: C. Covarrubias.— Corrieron todos.— DIVIDENDOS: Eº 5 y 2,60; 2,50 y 2,90.

DESARROLLO.— Abierto el camino, Pitingo quedó al frente. Se mantuvo en ese lugar hasta llegar al disco. Nunca lo alcanzaron.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— PITINGO, de punta a punta. BANFIELD, mucho se acercó al final. QUILMEN, otro que puede tener porvenir in tiros cortos. ENEMIGO, venía último y enredándose con los de más adelante. Al final avanzó con muchos bríos. No olvidarlo para la próxima. Tuvo muy mala suerte.

OCTAVA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.

1.o	MISS BAR (10), 53 kilos, por Estuardo II y Barcelona, del Stud Mireya. Jinete; E. Naranjo	4525	
2.o	Chelsea (3a.), 53; E. Peña	5636	8,70
3.o	Pajarona (4a.), 51; E. Suárez	3019	16,20
4.o	Rosine (13), 51; L. Salas	1795	27,20
5.o	Pilsener (12), 49; J. Torres	2930	16,70
6.o	Transmisión (3b.), 53; H. Pilar	——	8,70
7.o	Audina (2), 53; J. Martínez	524	93,20
8.o	Tereshkowa (15), 53; C. Pezoa	7694	6,30
9.o	Madmoiselle Tachou (8), 49; E. Muñoz	4707	10,04
10.o	Novamás (11), 51; V. Ubilla	576	84,70
11.o	Collarada (5), 53: M. Yáñez	424	115,10
12.o	Sidra (4), 50; E. Baeza	——	16,20
13.o	La Milonga (7), 51; E. Guzmán	247	197,60
14.o	Sudamericana (14), 51; C. Ocampo	195	250,40
15.o	Complotada (6), 51; O. 2º Castillo	240	203,40
16.o	Annette (1), 49; A. Herrera	193	252,90
17.o	Millacura (9), 50; B. Campos	282	173,10
		32987	

GANADA por 1 1|2 cuerpo; el 4.o a 1|2 cuerpo y el 5.o a 3 1|2 cuerpo.— Tiempo: 0,59 2|5.— Preparador: H. González.— No corrió Black Night.— DIVIDENDOS: Eº 10,80 y 4,50; 3,50 y 4,90.

DESARROLLO.— Chelsea se escapó al frente seguida por Transimisión, Miss Bar y Mademoiselle Tachou. En la recta, Chelsea se mantuvo al frente, pero luego salió en su busca Miss Bar, logrando dominar y adelantarse.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— MISS BAR, ganó pese a que se abría mucho. CHELSEA, muy rápida. PAJARONA, atacó al final. ROSINE, otra vez en el marcador. TRANSMISION, se entregó faltando 300 metros.

NOVENA CARRERA.— 1.600 metros.— 4a. serie.

1.o	PAGANO (8), 49 kilos, por Paddy's Point y Enrapture, del Stud Horos. Jinete, H. Pilar	5699	
2.o	Atahualpa (7), 49; J. Amestelly	7448	7,90
3.o	Faimito (1), 56; P. Ulloa	5303	11,10
4.o	Más Ratito (5), 50; A. Núñez C	3351	17,50
5.o	Don Goyo (4), 50; C. Sepúlveda	4680	12,60
6.o	Partitura (2), 56; C. Astorga	4018	14,60
7.o	Cosa Nostra (3), 50; C. Pezoa	8085	7,30
8.o	Quiroga (6), 50; E. Baeza	1160	50,70
		39744	

GANADA por 1|2 cuerpo y 2 1|2 cuerpo; el 4.o a 1|2 cabeza, y el 5.o a 1 cuerpo.— Tiempo: 1.38.— Preparador: A. Breque.— No corrió Sahumerio.— DIVIDENDOS: Eº 10,30 y 4,40; 3,50 y 3,80.

DESARROLLO.— Atahualpa se ubicó al frente perseguido por Más Ratito, Quiroga, Cosa Nostra, Don Goyo, Faimito, Pagano y Partitura. Al ingresar al derecho Atahualpa seguía al frente, perseguida por Más Ratito y Faimito. Frente a las populares, por el medio del grupo, pasó con muchas energías Pagano, logrando llegar al primer puesto.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— PAGANO, mucho corrió al final. ATAHUALPA, un elemento de mucha garra. FAIMITO, no fue capaz de más. MAS RATITO, persiguió a los punteros. PARTITURA, no se le vio su atropellada.

DECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 5a. serie.

1.o	MAE WEST (11), 48 kilos, por Pink Horse y Mahe, del señor J. A. Donoso. Jinete, J. Torres	1187	
2.o	Tigris (1a.), 53; A. Núñez	9461	7,50
3.o	Mar Soleada (13), 51; L. Sepúlveda	3270	21,90
4.o	Cuchilla (7), 48; C. Paredes	2529	28,30
5.o	La Sympathique (8), 54; I. Saavedra	5349	13,40
6.o	Gary (6), 50; J. Barrios	2827	25,30
7.o	María Blanca (10), 49; E. Muñoz	2054	34,60
8.o	Helia (12), 51; C. Ocampo	738	59,40
9.o	Araucana (1), 54; R. Parodi	——	7,50
10.o	Azul Celeste (3), 49; J. Duarte	2942	24,30
11.o	Rastrojo (9), 52; P. Muñoz	3275	21,80
12.o	Fantasio (4), 54; L. Salas	7491	9,50
13.o	Nosca (5), 52; R. Gatica	2898	24,70
14.o	Lamballe (2), 52; V. Ubilla	1431	49,90
15.o	Stamina (15), 49; E. Suárez	2869	24,90
		48321	

GANADA por ventaja apreciable y ventaja apreciable; el 4.o a 3|4 cuerpo, y el 5.o a 1|2 pescuezo.— Tiempo: 1.06 1|5.— Preparador: José Melero.— No corrió: Princess Tudor.— DIVIDENDOS: Eº 60,20 y 10,20; 3,90 y 5,60.

DESARROLLO.— Tigris, Mae West y Mar Soleada quedaron al frente. En la curva dominó la situación Mae West, ingresando a la recta en ese lugar. Se mantuvo hasta llegar al disco, defendiéndose de la fuerte arremetida de Tigris y Mar Soleada, que nunca le dejaron libre.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— MAE WEST, muy bien su jinete. Un aprendiz que progresa. TIGRIS, cayó luchando. MAR SOLEADA, clavaba la cabeza. MARIA BLANCA y RASTROJO, tuvo contratiempos.

UNDECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 5a. serie.

1.o	SAGUARO (1), 56 kilos, por Terek y Gironde del Stud Doña Tere. Jinete, P. Ulloa	9564	
2.o	Prima Rosa (6), 50; V. Ubilla	8736	11,90
3.o	Malva Rosa (3), 53; C. Astorga	4978	20,90
4.o	Ematina (9), 49; J. Amestelly	9567	10,90
5.o	Cantante (8), 49; C. Sepúlveda	9260	11,30
6.o	Nunca (10), 49; L. Salas	6234	16,80
7.o	Larky (2), 53; I. Saavedra	4467	23,40
8.o	Fils de Roi (11), 49; H. Pilar	16067	6,50
9.o	Vanigre (7), 50; E. Muñoz	1715	60,90
		70598	

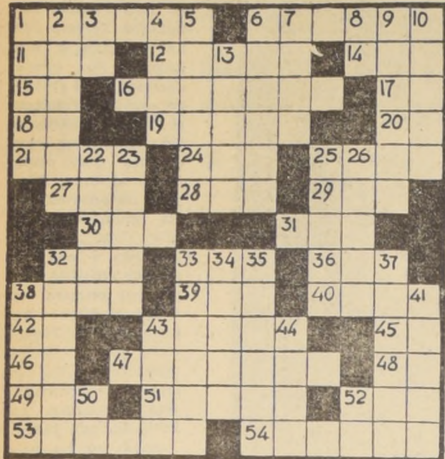
GANADA por 2 cuerpos; el 4.o a 3|4 cuerpo, y el 5.o a 1 3|4 cuerpo.— Tiempo: 1.05 3|5.— Preparador: O. Silva.— No corrieron Cipayo y Vorobey.— DIVIDENDOS: Eº 10,90 y 4,10; 3,80 y 5,50.

DESARROLLO.— Malva Rosa, Prima Rosa, Cantante y Nunca salieron al frente. Ultimo Saguaró. En la curva, Malva Rosa estaba al frente con ventaja de un cuerpo. A 350 metros atacaron Fils de Roi, Cantante y Prima Rosa. Por dentro comenzó a ganar terreno Saguaró. Avanzó el hijo de Terek y cuando estaba Prima Rosa al frente, logró dominar. Cuando se adelantaba, se cargó bruscamente. Ganó abriéndose.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— SAGUARO, se pasó por dentro. Cuando se abrió ya había dominado a su rival, PRIMA ROSA, su jinete, venía huasqueando con la cabeza gacha. Tuvo a muy mal traer a Cantante, cuyo jinete tuvo que levantar. MALVA ROSA, fue la perjudicada con la abertura de Saguaró. EMATINA, su jinete tuvo problemas con ella. CANTANTE, ya explicamos sus problemas. Creimos, en un momento, que su jinete caía.

LA NACION

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

1.—Sucede, acontece.
6.—Corcova, giba.
11.—Entregar.
12.—Existir en un lugar.
14.—Centro del sistema planetario.
15.—Preposición.
16.—Conforme a la letra.
17.—Nota musical.
18.—Pronombre.
19.—Mover los remos para hacer adelantar una embarcación.
20.—Igual a 15 H.
21.—Barco, embarcación.
24.—Alimento en general.
25.—Planta cuya semilla se come después de tostada y molida.
27.—Río de Alemania.
28.—Parte arqueada y saliente de una vasija.
29.—Autillo, ave rapaz nocturna mayor que la lechuza.
30.—Igualdad de nivel de las cosas.
31.—Prep. insep. que denota prioridad.
32.—Onomatopeya del ruido del tambor.
33.—Tienda donde se expenden bebidas alcohólicas en el mostrador.
36.—Epoca, período.
38.—Sacerdote católico.
39.—Uno con cuerda.
40.—Aislada, sin compañía.
42.— Not. mus.: OPUS.
43.—Agregar, aumentar.
45.—Existe.
46.—Expresa el pensamiento con palabras.
47.—Armario hecho en la pared.
48.—Nota musical.
49.—Poema del género lírico.
51.—Eclesiástico de órdenes menores.
52.—Sustancia blanca y soluble que se usa como condimento.
53.—Insulsez, tontería.
54.—Púa que tienen algunas plantas.

VERTICALES:

1.—Lugar donde se oían los músicos y cantores en Atenas.
2.—Causar fatiga, importunar.
3.—C. de Caldea (Bibl.).
4.—Manifestar con ciertos movimientos del rostro alegría o regocijo.
5.—Nombre de las grandes llanuras de Rusia.
6.—Diversión, bulla.
7.—Rezar.
8.—Pronombre.
9.—Billete de teatro, ferrocarril, etc.
10.—Perro grande y fuerte de pelo corto.
13.—Asunto, materia (Pl.).
22.—Cambiar de rumbo o bordada.
23.—Pequeña, diminuta.
25.—Títulos en Inglaterra de los Pares de la Cámara Alta.
26.—Cerro aislado en una llanura.
32.—Apretado.
33.—Metía el cuerpo en un líquido para limpiarlo.
34.—Acomete, embiste.
35.—Rosca de pelo que se hacen las mujeres como peinado.
37.—Natural de Alemania.
38.—Parte exterior de la articulación del brazo con el antebrazo (Pl.).
31.—Refugia, ampara.
43.—Alero del tejado.
44.—Nombre de una consonante (Pl.).
50.—Símbolo químico del arsénico.
52.—Adverbio de afirmación.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR



FUERZA AEREA DE CHILE ... SU HISTORIA

Un biplano Breguet, ocupado en misiones de observación, sufrió un accidente y precipitó al piloto, Teniente Tucapel Ponce, y al observador, Teniente Emilio Berguño, desde gran altura.

El Breguet de 100 HP, "Soldado José Riquelme", había aterrizado en el campo neutral de San Rafael a fin de proveerse de combustible, elevándose luego a 900 metros de altura, parece que el motor falló, motivo por el cual Ponce picó su avión para aterrizar. Luego de planear algunos segundos el Breguet se precipitó a tierra, cayendo en posición casi invertida en el sitio denominado "Cerro Verde", del fundo "El Triángulo", de propiedad de Vicente Aníbal Bascuñán, en Molina.

El Capitán Enrique Pérez, comandante de la escuadrilla a que pertenecía Ponce, se trasladó en el acto al lugar del suceso, procediendo en compañía de los mecánicos Miguel Cabezas y Conrado Schudeck, a extraer los cuerpos de las víctimas que habían perecido instantáneamente, y a examinar los restos del avión. Los mártires fueron traídos a Santiago, donde la ciudad entera participó en los funerales, que se realizaron en el Cementerio General.

A comienzos de 1915 el Gobierno de Chile tuvo la acertada idea de otorgar 2 becas a la República Oriental del Uruguay para oficiales que desearan ingresar como alumnos a la Escuela de Aeronáutica de Lo Espejo. Aceptando esta invitación, en julio se embarcaron con rumbo a Chile por vía marítima, los tenientes Juan Boizo Lanza y Adhemar Sáenz Lacueva, los que habían sido seleccionados por la superioridad militar del ejército uruguayo.

El capitán Avalos, que estuvo a cargo directo de la instrucción de los uruguayos, fijó a éstos un horario especial y más intenso de trabajos prácticos, en tal forma que en poco tiempo alcanzaron el nivel de sus compañeros.

Después de cumplir satisfactoriamente el circuito militar a través de una zona que le era desconocida, el teniente Boizo recibió su título de piloto militar de Chile el 28 de diciembre de 1915, siendo el primer extranjero en ostentar el codiciado diploma.

El 6 de febrero del año siguiente, el teniente Sáenz Lacueva obtuvo a su vez el título de piloto militar, habiéndose retrasado con respecto a su compañero por una lamentable caída sufrida cerca de la línea férrea del longitudinal sur. De regreso en su patria, en 1916, el Gobierno uruguayo consideró oportuno aprovechar los conocimientos adquiridos por estos dos oficiales para la creación de la Escuela Aeronáutica Uruguaya, la cual comenzó a funcionar el 27 de noviembre de 1916 bajo la dirección del teniente Juan Boizo Lanza.

(CONTINUARA)

MUEBLERIA SALVADOR
MENCIONE ESTE AVISO Y CON SOLO Eº30.-
ENTREGAMOS Muebles — Comedor, Dormitorios y Livings. Gran surtido muebles bombé, Estante - cama y muebles sueltos.
NO DESPACHAMOS A PROVINCIAS



SALVADOR SANFUENTES 2879
A UNA CUADRA DE EST. CENTRAL

CAJA DE CREDITO POPULAR
SUCURSAL N.o 5 — SAN DIEGO 1426
MAÑANA, DE 9 HORAS ADELANTE
GRAN REMATE DE ROPA
PRESTAMOS CONCEDIDOS EN ABRIL DE 1965 CON VENCIMIENTO EN OCTUBRE DE 1965 POR LA SUCURSAL Nº 1
HAY: Cortes de géneros de algodón y seda, casimires, ternos nuevos y usados, zapatones, ropa interior, etc.
EXHIBICION: HOY, de 8.30 a 13.30 hrs.
PAGO AL CONTADO EN DINERO EFECTIVO — ENTREGA AL TERMINO DEL REMATE

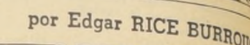
CAJA DE CREDITO POPULAR
SUCURSAL N.o 2 — VICUÑA MACKENNA N.o 200
HOY, DE 9 HORAS ADELANTE
GRAN REMATE DE OBJETOS VARIOS
PRESTAMOS concedidos en ABRIL de 1965 y vencidos en OCTUBRE DE 1965
Numeración Pólizas ... Inicial Terminal
OBJETOS VARIOS 190.013 193.471
HAY: Radios, tocadiscos, lámparas, cuchillería, toda clase de loza y porcelanas, máquinas fotográficas, máquinas de escribir y de coser, jugueras, enceradoras y baterías de cocina, etc.
Pago al contado en dinero efectivo — Entrega inmediata al término del remate

JUAN MARINO





TARZAN

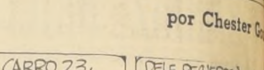








DICK TRACY









CLINICA BOSTON
SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO DE URGENCIA
LABORATORIO CLINICO
Atención permanente día y noche
ALAMEDA 1616 - FONO 81921

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

EJECUCION DE DIVERSAS OBRAS EN POBLACIONES "HUERTOS OBREROS SANTA ROSA" y "LA CALERA", DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL, AMBAS DE LA CALERA, PROVINCIA DE VALPARAISO

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de diversas obras en las Poblaciones "Huertos Obreros Santa Rosa" y "La Calera", del Servicio de Seguro Social, ambas de la ciudad de La Calera.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías del Registro para Construcción de Edificios que no constituyan Viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 3 de diciembre hasta el día 9 de diciembre, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 9 de diciembre de 1965, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 14 de diciembre, a las 15.30 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3er. piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

GANADERA TIERRA DEL FUEGO S. A.

ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se comunica a los señores accionistas que el Directorio ha resuelto convocar a Asamblea Extraordinaria para el 18 de diciembre de 1965, a las 11.30 horas, que se celebrará en la Sala Auditorio de la Cámara de Comercio de Valparaíso, ubicada en el Pasaje Ross Nº 149, entre[illegible] de dicho Puerto.

La asamblea tendrá por objeto:

1º— Contemplar en los Estatutos de la Sociedad la [illegible] novación total de los miembros del Directorio;

2º— Reemplazar, como consecuencia de lo anterior, [illegible] Art. 26 de los Estatutos;

3º— Agregar, con el mismo objeto indicado, un artículo transitorio en que se precise la época en que el Directorio comenzará a renovarse totalmente;

4º— Modificar los Arts. 7, 22, 24, 28, 38, 41 y 42, [illegible]tuyendo en ellos las palabras "Gerente General" por "Gerente", y cambiar la denominación [illegible] Título VI, "Del Gerente General", por "De[illegible]rente";

5º— Agregar un inciso al artículo 41 que contemple [illegible] posibilidad del nombramiento de más de un [illegible]rente;

6º— Autorizar el arrendamiento, venta o enajenación en cualquier forma, del "Frigorífico Bories", [illegible]do en el Departamento de Ultima Esperanza, [illegible] provincia de Magallanes, incluso los terrenos [illegible] forman parte de él, y

7º— Tomar todos los demás acuerdos necesarios [illegible] llevar a la práctica los indicados precedentemente.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para todos los efectos anteriores, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 2 al 18 de diciembre de 1965, ambas fechas inclusive, tal como se [illegible] por la prensa con fecha 27 de noviembre ppdo.

Valparaíso, diciembre de 1965.

EL PRESIDENTE.

Ministerio de Agricultura

CONSEJO SUPERIOR DE FOMENTO AGROPECUARIO
SECRETARIA GENERAL

COMISION NACIONAL FORESTAL

El Ministerio de Agricultura, llama a un Concurso de Afiche e Insignia para la Campaña Nacional de Forestación. En este Concurso pueden participar todos los artistas que lo deseen, sus trabajos deberán ser comprensibles para todo el público en general.

ESPECIFICACIONES

1.— Concurso de Afiche:

Tamaño: Mercurio: 115 x 78 cm.
4 colores, con café y verde obligatorio, que representan el follaje y la madera.

Leyenda: Frase "CHILE CRECE HACIA ARRIBA".

Premios: 1º Premio . . . . Eº 1.000
2º Premio . . . . Eº 500
3º Premio . . . . Eº 200

JURADO: Sr. Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli.
Sr. Decano de la Facultad de Bellas Artes, Luis Oyarzún.
Sr. Camilo Mori, Premio Nacional de Arte y profesor universitario.
Los afiches premiados serán de propiedad del Ministerio de Agricultura, que podrá reproducirlos en la forma que lo estime conveniente. Todos los trabajos serán exhibidos en una Exposición.

PLAZO DE ENTREGA:

Los trabajos tendrán un plazo de cuatro semanas.
La impresión se hará en sistema offset.
Mayores informaciones en el Instituto Forestal, Belgrado Nº 11.

2.— Concurso para una insignia:

Tamaño y forma: Círculo de 6 cm. de diámetro, para producir a 2 1/2 cm.
Colores: Verde y negro.
Leyenda: "CAMPAÑA NACIONAL FORESTAL".

Premios: 1º Premio . . . . Eº 200
2º Premio . . . . Eº 100

LOS AUTORES DE AMBOS CONCURSOS FIRMARAN CON SEUDONIMO, ENTREGANDO EN SOBRE CERRADO SU VERDADERO NOMBRE.

Las insignias premiadas serán de propiedad del Ministerio de Agricultura, que podrá reproducirlas en la forma que lo estime conveniente. Todos los trabajos serán exhibidos en una Exposición.
PLAZO DE ENTREGA: 2 semanas.

BICICLETAS
TODOS LOS MODELOS
TRICICLOS PARA NIÑOS
CASA SCHNEIDER
ALAMEDA 3299

Empresa de Agua Potable de Santiago

Propuesta Pública

SUMINISTRO DE MATERIAL ELASTICO PARA JUNTAS DE DILATACION DE CONDUCTOS DE HORMIGON

Los interesados podrán retirar los antecedentes en Avenida Bulnes N.o 129, 6.o piso, Sección Adquisiciones Plan BID.

La propuesta se abrirá el 14 de enero de 1966.

JUAN SALDIVIA VADILLO
Ing. Administrador

— AVISO —

Habiéndose EXTRAVIADO VALE-VISTA Nº 1386 DEL BANCO DE CHILE, SUC. PEÑAFLOR, EL DIA 2 de los corrientes; a menos de los 30 días, a la orden del señor Administrador de Aduana de Los Cerrillos y endosado al Agente General de Aduana señor Alberto Moraga F., por la suma de Eº 2.565,03 (dos mil quinientos sesenta y cinco escudos 03|100), se ha pasado la correspondiente denuncia al Banco respectivo, para la anulación y la extensión del duplicado de dicho documento

Peñaflor, 6 de diciembre de 1965.

DAPROV

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO
POR ADQUISICION DE FORMULARIOS

Solicítase PROPUESTA PUBLICA Nº 293, por adquisición de formularios, que se indican, destinados a la SUB-SECRETARIA DE EDUCACION PUBLICA.

16.000 Form. Liceos Particulares
10.000 Form. Escuelas Primarias Anexas a Liceos Particulares
1.000 Form. Escuelas Agrícolas Particulares
1.200 Form. Institutos Comerciales Particulares
1.200 Form. Escuelas Industriales Particulares
2.500 Form. Escuelas Técnicas Femeninas Particulares
10.000 Form. Escuelas Primarias Particulares

Las Propuestas se abrirán en la Dirección de Aprovisionamiento del Estado, Sala de Propuesta, 4º piso, el día 20 de Diciembre de 1965 a las 16 horas.

Bases y Antecedentes pueden solicitarse en el Depto. de Adquisiciones—Sección Imprenta—de esta Dirección.

Para retirar Bases y Antecedentes es necesario estar inscrito en la Declaratoria de Imprenta de esta Dirección.

La Dirección de Aprovisionamiento del Estado, no aceptará alzas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.

EL DIRECTOR